

POLITICA ED ECONOMIA SEMPRE PIU' IN PRIMO PIANO

Craxi teme per il pentapartito Goria: non ci sarà svalutazione

Il presidente del consiglio vuole chiarezza dalla Dc: «Lo spirito di collaborazione è al minimo»

I 12 apostoli del Pci

Dodici furono gli apostoli. Dodici sono stati i componenti del comitato centrale e della commissione centrale di controllo del Partito comunista che si sono astenuti con motivazioni critiche nella votazione conclusiva sulle «tesi» del congresso nazionale in programma a Firenze dal 9 al 13 aprile. Dodici su 241 presenti non sono stati tanti. Si è attestata solo intorno al cinque per cento una opposizione interna peraltro assai variegata, che va dal fanatismo filosovietico di Armando Cossutta al movimentismo barricadario di Pietro Ingrao, dal rivoluzionismo elitario del sempre abbonato Lucio Magri alle aspirazioni socialdemocratiche di Napoleone Colajanni.

Ben altro si prevedeva dopo le sconfitte subite dal Pci nelle elezioni amministrative del 12 maggio e nel referendum del 9 giugno sui tagli alla «scala mobile»: sconfitte che avevano obbligato i dirigenti del partito ad anticipare di un anno la convocazione del congresso. Gli astenuti di martedì sperano forse che il numero porti loro fortuna nel proselitismo politico, come la porta ai dodici apostoli nel proselitismo religioso. Ma francamente dubito che i dodici delle «Botteghe oscure», le quali non sono catacombe ma solo la sede del Pci, riusciranno a fare al congresso molto più di quanto abbiano fatto nel comitato centrale.

Per carità, non voglio dire con questo che sia mancata nel «parlamentarismo» del Pci un'ampia e anche vivace discussione. Sarei disonesto se negassi che il dibattito ha avuto dimensioni, toni e contenuti insoliti nella storia del Partito comunista.

Secondo il bilancio statistico fornito dall'«Unità», vi sono state fra sabato 7 e martedì 10 dicembre «otto sedute del comitato centrale per complessive trentacinque ore: sono stati presentati, discussi, votati o passati al comitato di redazione delle tesi 417 emendamenti; si sono registrati 796 interventi e si è proceduto a 126 votazioni, tutte a scrutinio palese», con una procedura che Gavino Angius, responsabile del dipartimento per i problemi del partito, ha «sugerito» di seguire anche nelle assemblee di sezione e di federazione che precederanno il congresso nazionale.

Perché le votazioni sui documenti congressuali si sono svolte e continueranno probabilmente a svolgersi «tutte a scrutinio palese»? Eppure il Partito comunista difende strenuamente l'uso dello scrutinio segreto in Parlamento come garanzia di libertà e di democrazia. E accusa di autoritarismo o di golpismo chi chiede l'obbligatorietà dello scrutinio palese non sempre, ma solo quando si vota su leggi o articoli di entrata o di spesa, in modo da salvare il bilancio dello Stato dalle piconate dei «franchi tiratori».

A casa loro i comunisti sono ben più prudenti. Prevengono lo scrutinio segreto solo nell'elezione dei delegati al congresso. Ma non sempre: a condizione che lo chieda un quinto dell'assemblea, cioè il venti per cento. Non è una soglia modesta. Naturalmente parlo sempre del Pci e del suo congresso, non del Partito comunista sovietico.

A scrutinio segreto Cossutta probabilmente si sarebbe trovato, e si troverebbe al congresso, con qualcosa di più dell'uno per cento che insieme con Cappelloni ha raccolto a scrutinio palese nel comitato centrale ogni volta che, incurante delle vivaci

proteste di Giancarlo Pajetta, ha cercato di caricare di antiamericanismo e di filosovietismo le tesi congressuali da lui considerate equidistanti fra Mosca e Washington o fra il comunismo e il capitalismo.

A scrutinio segreto Lucio Magri e lo stesso Cossutta, intervenuto a suo favore, avrebbero probabilmente raccolto qualcosa di più del tre o quattro per cento che hanno racimolato a scrutinio palese.

Essi hanno inutilmente cercato, in particolare, di far parlare nelle tesi di «alternativa democratica alla Dc», e non soltanto di «alternativa democratica». Altrettanto inutilmente hanno cercato di impegnare il partito a non appoggiare governi senza farne parte direttamente.

Questi passaggi, a mio avviso, sono stati politicamente i più importanti e significativi del dibattito sulle tesi congressuali; più ancora dello scontro non nuovo fra Ingrao e Lama sugli errori e sul ruolo del sindacato, e più ancora delle correzioni ottenute da Napolitano per attenuare il carattere alquanto ambiguo dell'accettazione delle regole del mercato.

A tutti i tentativi compiuti da sinistra e da destra per indicare con precisione gli obiettivi del partito, Natta e i suoi sostenitori si sono sottratti invocando le ragioni della prudenza e del realismo, data la complessità della situazione politica, e l'opportunità quindi di non legarsi troppo le mani o i piedi.

Nelle tesi congressuali si parla a un certo punto, della necessità che «ci si liberi da complessi difensivi e da remore paralizzanti per fare politica con rinnovata sicurezza e durezza»; che «non si veda in ogni convergenza o intesa con altre forze il rischio di una perdita di distinzione o di identità».

Con queste parole e con questi concetti il Partito comunista si riserva di fare tutto. La «durezza» finisce per confondersi con la disinvoltura. In caso di crisi, o proprio per provocare la crisi, con la generica proposta del «governo di programma» il Pci potrebbe dare una mano ai socialisti contro i democristiani, ma anche ai democristiani contro i socialisti; ai socialisti contro i repubblicani, ma anche ai repubblicani contro i socialisti, e così via.

Questo è il gioco che Natta chiama «a tutto campo», offrendosi praticamente come sponda a chiunque: un giocoliere tatticamente forte e insidioso, ma dalle prospettive strategiche tutt'altro che definite e certe.

Francesco Damato

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

ROMA — Craxi teme per l'86 la fine della stabilità politica. Parlando all'assemblea nazionale del Psi, il presidente del Consiglio ha espresso preoccupazioni per la tenuta della coalizione, in un momento in cui invece sarebbe necessario il massimo sforzo in quanto le prospettive economiche per il 1986 sono migliori di quelle del 1985. «Chi propone cure miracolistiche per risolvere i problemi dell'economia — ha detto — è un ufficiale di un Franceschiello del momento. Il bilancio è positivo e c'è una serie di indicatori che incoraggiano a ritenere che le condizioni del 1986 saranno migliori di quelle del 1985; tuttavia tutto ciò deve essere realizzato, perché questi fattori non sono chiari, come non è chiaro che fine farà la stabilità politica».

Sui dati economici non è un mistero che il ministro del tesoro Goria la pensi in modo diverso. Conversando con i giornalisti il ministro del tesoro ha ricordato che sarà necessario ricorrere all'esercizio provvisorio di bilancio. Una decisione in tal senso sarà presa oggi nel corso della riunione del Consiglio dei ministri. Goria, rispondendo a domande su una tassazione dei titoli pubblici di nuova emissione, ha ricordato che le ultime

aste di Bot «non sono state esaltanti» e che il mese prossimo i titoli in scadenza da rinnovare saranno pari a 40 mila miliardi di lire.

Goria inoltre ha escluso qualsiasi esigenza di svalutazione della lira. Una settimana fa il governatore della Banca d'Italia aveva espresso sottolineato l'alleggerimento in atto nei nostri conti con l'estero. E ieri è stato lo stesso ministro del tesoro a ribadire che abbiamo recuperato ampiamente i margini di competitività come dimostrano i risultati della bilancia commerciale.

Goria poi non ha escluso il ricorso a decreti legge per anticipare alcune misure contenute nella legge finanziaria che dovevano scattare all'inizio di febbraio.

La durata del dibattito sul-

A PAGINA 15

**Westland:
accordo
a sorpresa
con Fiat
e Sikorski**

A GENNAIO IN BUSTA PAGA 110 MILA LIRE LORDE

Sul fiscal drag lo Stato restituisce 1450 miliardi

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

ROMA — I sindacati decidono due ore di sciopero per il 19 dicembre costando il blocco del negoziato con la Confindustria sul costo del lavoro. Ieri, però, ricevendo i segretari di Cgil, Cisl, Uil a palazzo Chigi, il presidente del consiglio Craxi ha mostrato maggiore fiducia. «L'accordo sul costo del lavoro si può fare — ha detto Craxi — e il governo si impegnerà al massimo per agevolarlo».

Due le iniziative che il governo intende fare: la restituzione di 1.450 miliardi di dracaggio fiscale a favore dei lavoratori dipendenti, mentre per gli imprenditori potrebbe essere predisposto un provvedimento per la fiscalizzazione degli oneri sociali.

Ma questo provvedimento potrebbe essere anche una forma di pressione per convincere la Confindustria a cedere su qualche punto. I sindacati reclamano la riduzione dell'orario di lavoro e ritengono inaccettabile la richiesta di rinviare la contrattazione di categoria e aziendale per il 1986.

Per quanto riguarda la scala mobile, ma solo su questo aspetto, è sempre possibile, così come avvenne il 14 febbraio dello scorso anno, un provvedimento legislativo che estenda l'intesa raggiunta per il pubblico impiego, che prevede un'indicizzazione completa delle prime 580 mila lire dello stipendio e per la restante parte del salario una difesa dall'aumento dell'inflazione del 25 per cento.

Il governo comunque spera che non ci sia bisogno di ricorrere a provvedimenti legislativi. De Michelis proverà martedì a cercare di trovare il consenso delle parti e, nel caso, aprire una mediazione governativa. Mediazione che però la Cgil sembra non volere, fidando più nelle azioni di lotta come mezzo per convincere gli imprenditori. Dello stesso parere non è Benvenuto: «In due non riusciamo a

combinare niente», ha rilevato il segretario della Uil.

Ma se il punto più controverso è quello della riduzione dell'orario e di conseguenza la contrattazione, i margini di manovra del governo sembrano limitati. Per cui non è difficile ipotizzare che in un primo tempo, cioè la prossima settimana, il tentativo sarà quello di stralciare un problema, la scala mobile, per giungere ad un primo risultato concreto.

Intanto ieri Craxi ai sindacati ha fatto una promessa tanto attesa. La prossima settimana, ha assicurato, il Consiglio dei ministri approverà un decreto legge che estenda la restituzione di 1.450 miliardi di dracaggio fiscale per i lavoratori dipendenti. Stando ad alcuni calcoli, a ogni lavoratore saranno restituite in media circa 110 mila lire nelle buste paga di gennaio a titolo di un tantum.

Da questo punto di vista i sindacati possono essere soddisfatti, mentre per la trattativa i margini per un accordo sembrano molto pochi. Ieri è stata decisa una prima forma di lotta anche se alcuni sindacalisti hanno chiesto forme più incisive di uno sciopero di due ore. Il filo della trattativa però non si è ancora interrotto anche se il segretario della Cgil Lama ha voluto subito avvertire: «Se non si fanno gli accordi, si fanno le lotte e l'intesa è lontana».

Le modalità dello sciopero verranno decise dalle strutture di categoria e territoriali. In una nota Cgil, Cisl, Uil accusano Confindustria, Intersind e Asap di frapponere resistenze pregiudiziali che «allo stato delle cose costituiscono un ostacolo alla positiva conclusione del negoziato sulla riduzione dell'orario di lavoro e la riforma della scala mobile. Le posizioni degli imprenditori costituiscono una pesante minaccia per l'intero sistema della contrattazione collettiva».

I sindacati rilevano inoltre che la Confindustria nei giorni scorsi ha assunto posizioni inaccettabili rispetto a punti decisivi della trattativa, in contrasto con il diverso atteggiamento tenuto allo stesso tavolo negoziale dalla Confindustria, dalla Confindustria e dalle organizzazioni dei coltivatori diretti.

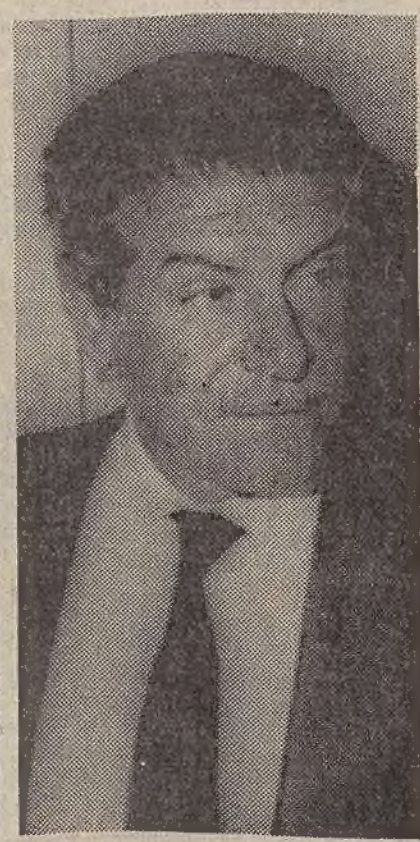
Giuseppe Sanzotta

«Ragazzi dell'85»

All'interno due pagine speciali

ANNUNCIATE IERI LE DIMISSIONI

Farina lascia il Milan



Molto travagliato il mondo del calcio, quest'anno. Dopo il «siluramento» all'Inter dell'allenatore Castagner, dopo le vicende ancora oscure del «caso Viola», dopo altri allenatori esonerati, è adesso la volta di un presidente a rassegnare le dimissioni, e si tratta di Giuseppe Farina del Milan, al centro di polemiche dopo l'eliminazione dalla Coppa Uefa.

Farina ha annunciato ieri le sue dimissioni dalla presidenza (saranno formalmente presentate l'8 gennaio), ma non ha voluto spiegarne i motivi.

Un'altra tegola sulla società rossoneria, dopo la mancata qualificazione in coppa e dopo le voci attendibili secondo le quali Liedholm starebbe pensando di andarsene l'anno prossimo, forse a Genova, alla Sampdoria.

Il servizio nello sport

DOPO L'ANNUNCIO DI GORBACEV' SULLO SMANTELLAMENTO DELLE RAMPE DEGLI SS-20

Di missili bisogna discutere sul piano globale

BRUXELLES — La notizia dello smantellamento delle rampe dei missili Ss 20 (e non dei missili che, essendo mobili, come ricorda il segretario di Stato americano Shultz, possono essere tranquillamente portati un po' più indietro o un po' più di fianco) non ha provocato grosse emozioni negli ambienti della Nato. Per Shultz, appunto, oltre alla mobilità dei missili «non ci sono conferme che l'Urss abbia smantellato dei missili. Di essi bisogna discutere su un piano globale».

E di ricalco il segretario generale della Nato, l'inglese Lord Carrington, ha aggiunto: «Bisogna vedere quel che l'Urss intende per smantellare. Gli Stati Uniti e l'Europa guardano con estrema attenzione alle mosse sovietiche, ma non sarebbe prudente per l'Occidente prendere iniziative sugli euromissili basandosi sulle dichiarazioni di Gorbacev».

Gli Stati Uniti cercheranno di raggiungere con l'Unione Sovietica ogni possibile accordo sulla limitazione degli armamenti, ma non sono disposti a firmare un'intesa contraria al loro interesse solo per dare al prossimo «summit» tra superpotenze una parvenza di successo. Lo ha detto il segretario di Stato americano aggiungendo che è necessario un approccio «realistico» al problema, anche se dopo Ginevra «tutti sentono il bisogno di darci consigli».

Sempre a proposito di Ginevra il ministro degli esteri italiano Andreotti ha osservato che «c'è concordanza sulle procedure per quanto riguarda le trattative per la riduzione degli armamenti nucleari e, in particolare, per quelle sugli euromissili che interessano più da vicino gli alleati europei degli Stati Uniti».

(Servizio a pagina 18)

Lo spirito di Ginevra

BOON — Lo spirito di Ginevra sembra non riscaldare più le mosse e contro mosse della Westpolitik del Cremlino, tornata allo stile gromkiano del bastone e della carota.

Si agita il bastone sotto il muso degli americani, che con la triplice sosta all'Est del segretario di Stato Shultz (Romania, Ungheria e Jugoslavia) «si ingrossano» — come dice la «Pravda» — negli affari interni dei paesi comunisti, con lo scopo evidente di «indebolire il Patto di Varsavia».

La carota viene mostrata ai tedeschi dell'Ovest, oggi come ieri al centro degli Westpolitik, ma oggi meno di ieri suggestibili dagli annunci sulle riduzioni missilistiche

«unilaterali» dell'Urss.

A Bonn, mercoledì prossimo, si conoscerà la decisione governativa sullo scudo spaziale americano. Per quanto riguarda i democristiani, nessun dubbio: adestano. Ma il piccolo partito liberale, che tende a profilarsi come il «pacifista» all'interno della coalizione, è ancora incerto. Oggi, sabato, si avrà una predizione. Su Genscher, non più presidente della Fdp ma sempre ministro degli esteri, si concentra la propaganda sovietica.

Gorbacev fa sapere di avere «smontato» le rampe degli «Ss 20» in sovrappiù nella zona europea. Non dice quanto ma specifica di avere mantenuto la promessa assunta lo scorso ottobre a Parigi. A Mitterrand Gorbacev aveva assicurato una riduzione a 243 degli «Ss 20» puntati sull'Europa occidentale. Va

ricordato che ogni «Ss 20» ha tre testate nucleari e che queste testate nucleari possono colpire obiettivi sino a 4.500 chilometri di distanza.

A Bruxelles, alla riunione dei ministri degli esteri della Nato, il liberale Genscher ha auspicato una risposta «coordinata europea» all'invito americano e «nessuna decisione unilaterale precipitosa». Questo atteggiamento attendista impedirebbe mercoledì a Bonn una decisione vincente.

I democristiani tedeschi controbattano con richiami alla sicurezza comune. Lo scudo spaziale non consente solo un rovesciamento strategico, la difesa al posto dell'offesa. Consente anche — hanno spiegato ieri al Bundestag il ministro Woerner (difesa) e il capogruppo parlamentare della Cdu Dregger — l'inserimento nella ricerca scientifi-

ca al massimo livello.

Viene contestata la credibilità dell'annuncio di Gorbacev. Su nostra richiesta, il portavoce del ministero della difesa ha ricordato che, in base a calcoli occidentali, l'Urss dispone ancora di 441 «Ss 20» con complessive 1323 testate nucleari. Di queste almeno due terzi sono puntate sull'Europa occidentale.

«Non significa nulla — ha affermato il portavoce — sostenere che le rampe sono state smontate. Le rampe degli «Ss 20» sono mobili. Possono cioè essere trasferite da un punto all'altro. Per esempio dalla zona europea alla zona asiatica. Ma anche così non cambia nulla».

In effetti, un «Ss 20» ritirato al di là degli Urali può colpire egualmente qualsiasi obiettivo in Europa, grazie al suo raggio d'azione.

Cesare De Carlo

LO SCIOPERO DEI FUNZIONARI DELLE DOGANE

Disagi ai valichi



450 autotreni sono ammassati nei piazzali dell'aeroporto di Farnetti e sulla strada che lo collega con quello jugoslavo di Sesana. Sono bloccati dalle agitazioni sindacali dei dirigenti delle dogane. Ogni camion dovrà sostare uno o due giorni in più del consueto con notevoli danni per le aziende di trasporti e per i conducenti, in gran parte «padroncini». Decine e decine di camion sono fermi anche al valico italo-jugoslavo di Sant'Andrea a Gorizia. Al confine italo-austriaco di Tarvisio Coccia invece la situazione è normale

(Servizio a pag. 10)

DIRETTORE E CASSIERE (CON FAMIGLIE) SEQUESTRATI PER UNA NOTTE

Colpo da «supermen» a Firenze Presi cinque miliardi alle Poste

FIRENZE — A Firenze già

la chiamano la «banda dei Supermen», quella che ha svincolato ieri mattina la cassa blindata della direzione provinciale delle Poste nella centralissima Pietrapietra, dopo aver sequestrato le famiglie del direttore e del cassiere e un terzo impiegato. Gli autori del clamoroso «colpo» — la polizia non esclude che possa trattarsi di terroristi — si sono divisi con cinque miliardi. Se la loro impresa fosse stata portata a termine il venerdì della prossima settimana, il bottino sarebbe ammontato a 30 miliardi.

Questo sembra l'unico dato di cui i banditi non erano a conoscenza. Per il resto sapevano ogni cosa: quante chiavi occorrono per aprire la cassa blindata; i nomi e gli indirizzi dei tre ai quali erano affidate; l'ora in cui si disinnescano automaticamente il sistema d'allarme collegato con la sala operativa della questura; quante persone erano all'interno dell'ufficio provinciale.

A detta dei funzionari di polizia che hanno svolto le indagini, la rapina sembra ricalcata su un film giallo. Tutto si è svolto con una precisione cronometrica: ogni tassello del complesso mosaico è andato al suo posto esatto; nel copione è stato inserito anche il rituale diversivo: l'incendio di un furgone rubato, che ha fatto accorrere la polizia alla vicina stazione centrale.

Ma ecco la sequenza dei fatti come sono stati ricostruiti dagli inquirenti. Alle 21 di

giovedì sera, tre uomini — per

attuare tutto il piano hanno operato, secondo la polizia, almeno 14 o 15 persone — si sono presentati a casa del cassiere provinciale Giorgio Uva. Sotto la minaccia delle pistole lo hanno costretto, insieme al direttore, a consegnare la cassa blindata a casa del direttore Decio Miniatì dove altri componenti il «commando» già tenevano sotto sequestro il funzionario, la moglie e il figlio. I cinque — situazione classica da film poliziesco — hanno trascorso tutta la notte sorvegliati dai banditi.

Alle 7, il capo della banda

ha costretto il Miniatì a telefo-

mare all'altro dipendente delle Poste, in possesso della terza chiave necessaria per aprire il forziere. Con un pretesto egli è stato convocato nell'abitazione del direttore.

Infine, mentre due malviventi restavano a casa del Miniatì tenendo a bada la moglie e il figlio del direttore, Giorgio Uva e la moglie e l'altro funzionario delle poste, gli altri della gang hanno obbligato Decio Miniatì a seguirli a Pietrapietra. Due banditi indossavano divise della polizia, sicché i due vigiliantesi che si trovavano all'interno degli uffici della direzione pro-

vinciale delle poste non hanno avuto difficoltà ad aprire la porta, tanto più che dietro a loro avevano intravisto il dott. Miniatì.

I banditi, armati di mitra e pistole, indossavano guanti da chirurgo e, sopra, guanti di pelle ed erano muniti di radio portatili.

È intuibile ciò che è accaduto quando gli assaltatori sono entrati. Dopo aver disarmato i vigilantes e provveduto a immobilizzarli assieme al direttore, i banditi, aperto il «caveau» con le tre chiavi in loro possesso, si sono impossessati di sacchi pieni di denaro contante per l'ammontare di tre miliardi di lire, parte del quale destinato a venir distribuito nella giornata di ieri ai vari uffici postali di Firenze e provincia per le spese correnti.

La talpa che ha fornito alla banda tutte le informazioni ha commesso un solo errore, ma assai grosso: venerdì prossimo, 28 dicembre in cassa ci sarebbero stati non cinque miliardi, ma più di 30.

Il tocco finale del «colpo» è stato l'incidente provocato a pochi passi dalla sede della posta mentre era in corso la rapina. Alcuni complici del «commando» hanno dato fuoco a un furgone richiemandolo sul posto vigili e poliziotti.

Il celebre giallista inglese, Edgar Wallace, intitolò uno dei suoi classici «Il mistero delle sette chiavi»: tante ne occorre, alla fine, per aprire un forziere. Ieri di chiavi ne sono bastate tre.

C. L.

Il servizio negli esteri

DALL'INTERNO

PROGRAMMI D'INTERVENTO SANITARIO

Così fino all'88 la nostra salute secondo il piano

Degan lo presenterà in Parlamento il 5 gennaio

ROMA — «Non sono il massimo responsabile dell'inerzia nella Sanità». Con uno scatto, molto raro in lui, uomo controllato, il ministro Degan ha respinto le accuse che gli sono state rivolte dai medici pubblici degli ospedali.

Al primo brusio emerso dal convegno sull'«ospedale dimezzato», che si è concluso con il suo intervento, il ministro ha alzato il tono.

«In due anni — ha detto — ho fatto cose che non erano state fatte nei dieci precedenti. Ne tralascio l'elenco. D'altra parte, io ho solo un potere di indirizzo e di coordinamento. C'è un dibattito tra le forze politiche e nel paese, e devo rispettarlo. Più che ministro dovrei essere definito presidente del servizio sanitario nazionale. Non sono una creatura uscita dal cervello di Giove».

Degan ha pertanto invitato al «dialogo» e non allo «scontro». Ha fatto rilevare che l'ospedale assorbe la maggior parte dei fondi della Sanità, mentre la produttività non è aumentata.

«Bisogna programmare e revisionare ciò che non va e occorre stabilire un nuovo rapporto tra il medico e il malato». Il ministro si è infine riferito al nuovo contratto, per il quale si devono aprire le trattative, affermando a questo proposito: «Deve trattarsi di un contratto essenziale, non si deve pretendere la luna nel pozzo, puntando a obiettivi che poi restano sulla carta, ma saper far d'ora che le disponibilità economiche sono molto modeste».

Il piano sanitario per il triennio 1986/1988, che il ministro Degan si appresta a presentare in Parlamento, si articolerà su quindici programmi d'intervento e fissa tutta una serie di principi in materia di personale, strutture e finanziamento.

Il termine di presentazione del piano è stato fissato dalla legge per la programmazione sanitaria al prossimo 5 gennaio. Contestualmente dovrà essere presentato anche un disegno di legge per il finanziamento pluriennale del servizio sanitario nazionale e i criteri di riparto del fondo.

Una bozza del piano è già pronta e sarà, nei prossimi giorni, al centro di consultazioni con le Regioni, con le forze politiche, sindacali e scientifiche e verrà sottoposta al parere del Consiglio sanitario.

Questi, in sintesi, i contenuti programmatici del piano: 1) Controllare l'ambiente di vita e di lavoro; 2) Migliorare sull'igiene degli alimenti e reprimere le sofisticazioni alimentari; 3) Provvedere alle emergenze sanitarie; 4) Tutelare l'attività sportiva dei giovani in età evolutiva; 5) Tutelare la salute dei lavoratori nei luoghi di lavoro; 6) Prevenire e contrastare le malattie neoplastiche; 7) Prevenire e contrastare le malattie cardiovascolari; 8) Tutelare i nefropatici cronici; 9) Potenziare la sanità pubblica; 10) Potenziare la tutela materno-infantile; 11) Tutelare la salute degli anziani; 12) Tutelare la salute mentale; 13) Prevenire gli handicap; 14) Prevenire e recuperare i tossicodipendenti; 15) Riconquistare il consenso dei cittadini in favore di una «sanità amica».

Semplificazione — Nel piano triennale, oltre a questi quindici «programmi», è previsto lo snellimento delle procedure d'accesso ai servizi, con l'eliminazione di tutte le richieste d'autorizzazione che rappresentano soltanto formali adempimenti burocratici.

La riscossione di ticket sulle prestazioni sanitarie avverrà direttamente nella sede in cui esse saranno effettuate.

Personale — Lo standard di personale dipendente è indicato in 11 unità ogni mille abitanti e, pertanto, il servizio sanitario nazionale dovrebbe avere circa 630 mila dipendenti.

Con riferimento alle principali figure sanitarie è indicata la seguente ripartizione: dai dieci all'undici per cento medici; dal 38 al 40 per cento infermieri, dal 49 al 52 per cento altro personale.

Con riferimento alle aree funzionali è indicata la suddivisione: 7,5-10 per cento per il settore dell'igiene pubblica; 7,5-10 per cento per quello di direzione e servizi generali; 80 per cento al massimo per l'area assistenziale.

Distretti — Entro l'anno 1988 tutte le unità sanitarie locali dovranno operare la suddivisione del territorio in distretti sanitari di base.

L'area del distretto dovrà comprendere, di norma, circa 10 mila abitanti e in ogni modo non potrà scendere al di sotto di cinquemila. Nelle zone urbane ad alta densità abitativa il numero di abitanti può essere di 20 mila abitanti e può superarlo. Entro il 1988 almeno i due terzi dei distretti dovranno essere concretamente attivi.

Il coordinamento dell'attività di distretto sarà affidato, ove possibile, a un medico dipendente dell'area igienistica e residente in loco. Nel caso di cui il personale o i mezzi finanziari non fossero sufficienti, il compito potrà essere affidato ad un medico convenzionato.

Ospedali — Il bisogno di assistenza ospedaliera dei cittadini sarà soddisfatto nei seguenti tipi di strutture: 1) di assistenza ospedaliera per acuti; 2) di assistenza ospedaliera di riabilitazione; 3) residenze di assistenza sanitaria e sociale; 4) residenze di assistenza sociale; 5) alloggi protetti; 6) alloggi personali con assistenza domiciliare.

Soltanto le strutture di assistenza ospedaliera per acuti e quelle di riabilitazione saranno considerate strutture sanitarie in senso stretto e quindi a totale carico del fondo sanitario nazionale. Per le residenze e gli alloggi, gestiti dalle Usl, sarà a carico del fondo sanitario nazionale soltanto la spesa per l'assistenza medica, mentre la restante parte andrà a carico dell'ente locale. Gli standard per le strutture ospedaliere per acuti sono: 5,5 posti letto per mille abitanti; tasso di utilizzazione non inferiore al 75 per cento; degenza media, massimo 10 giorni; tasso di specializzazione 150 degenze ogni mille abitanti; incidenza degli interventi nelle divisioni chirurgiche non inferiori al 75 per cento dei ricoveri.

Entrate Usl — Le Usl per incrementare le entrate proprie dovranno potenziare: a) lo svolgimento dell'attività libero-professionale nei presidi pubblici da parte personale medico dipendente; b) l'attivazione dei servizi alberghieri opzionali nei presidi ospedalieri a carico dei cittadini; c) la capacità di promuovere e acquisire donazioni; d) la rivendicazione presso i comuni delle quote di rendita del vasto patrimonio immobiliare esistente.

Riparto — A partire dal 1986 il riparto del fondo sanitario nazionale alle regioni sarà effettuato per funzioni, sulla base di standard programmatici capillari proporzionali al numero di cittadini e con compensazione della mobilità numerica interregionale.

La determinazione degli standard e la gradualità di applicazione sarà demandata al Cipe.

Gli standard per le strutture ospedaliere di riabilitazione sono: i posti letto ogni 1000 abitanti; il tasso di utilizzazione superiore all'85 per cento e la degenza media di 90 giorni.

In termini quantitativi questi indici comportano l'eliminazione, nel triennio, di 100 mila posti letto; cioè si intende passare da 470 mila posti letto utilizzati al 63 per cento a 370 mila posti letto utilizzati all'80 per cento con la diminuzione, in media, di un giorno di ricovero per degente.

CIVILE CONFRONTO DOPO LE MANIFESTAZIONI STUDENTESCHE A ROMA E A MILANO

La Falcucci affronta in un liceo un contraddittorio con i giovani

Polemici accenni del ministro al Parlamento e ai partiti che ostacolano la riforma scolastica

ROMA — Il ministro della pubblica istruzione Francesco Falcucci non teme la rabbia degli studenti. E il giorno dopo la «guerriglia» per le strade di Milano e Roma non ha esitato a recarsi al «Mamiani» — uno dei licei più «caldi» della capitale — accettando l'invito degli studenti della scuola in autogestione.

E' stato, tutto sommato, un incontro pacifico, anche se i ragazzi non si sono lasciati sfuggire l'occasione per lanciare qualche frecciata («grazie, signor ministro, per aver risposto niente»).

I giovani hanno tenuto, però, a precisare che essi, quelli del movimento dell'85, sono per la non violenza e non intendono contestare il ministro della p.i., bensì il governo e hanno aggiunto che, «a differenza del '68, questa volta studenti e docenti insieme soffrono a causa di un sistema

scolastico vecchio e carente». E non è tutto. All'inizio dell'assemblea, introducendo i lavori uno degli studenti, Francesco, ha spiegato che il movimento dell'85 «non è apolitico, ma rifiuta le forme vecchie di fare politica, quelle dei partiti».

Inoltre l'obiettivo non è di ottenere un 6 politico, ma quello di essere classificati con un voto «motivato e secondo» criteri di giudizio equi. Poi la parola è passata all'on. Falcucci, che era stato accolto da un lungo applauso e da qualche fischi isolato.

Il ministro della pubblica istruzione ha detto ai ragazzi di aver accettato il loro invito per «parlare di cose serie, delle esigenze che una formazione seria richiede, perché — ha aggiunto — con gli slogan e le parole si rischia di rimanere fermi». L'on. Falcucci ha poi spiegato che l'u-

niversità e la ricerca sono il punto reale di forza del cambiamento del sistema scolastico, un cambiamento che, ovviamente, non può che essere graduale e richiede il sacrificio di tutti.

A proposito della riforma della scuola secondaria superiore («gancio vitale dell'intero sistema»), l'on. Falcucci ha avuto parole dure sia per il Parlamento («deve dire se il progetto di legge gli va bene o no, deve fare delle scelte»), sia per quei partiti che «fanno a ierri d'accordo e oggi non lo sono più». Il riferimento al Psi era fin troppo chiaro.

Non è mancata l'occasione, nell'incontro studentesco, di parlare degli incidenti di giovedì. I ragazzi del «Mamiani» hanno espresso preoccupazione per le reazioni della polizia («prospettate» rispetto alla provocazione di gruppetti. Qualcuno, più

ottimista, ha sostenuto che «l'isolamento delle frange violente è già avvenuto» ed ha invitato i condiscipoli a riprendere l'iniziativa politica nelle scuole, ridiscutendo forme e modi di organizzazione del movimento.

Frattanto si sono registrate reazioni sul piano politico agli scontri dell'altro giorno.

L'on. Cifarelli del Pri ha rivolto un'interrogazione al presidente del Consiglio per conoscere «gli orientamenti e i provvedimenti del governo in presenza dei protrarsi, estendersi e aggravarsi delle manifestazioni studentesche». In più il deputato repubblicano vuole conoscere il numero delle facoltà universitarie occupate e delle scuole secondarie autogestite.

Tre deputati demoproletari hanno chiesto invece al ministro dell'Interno di sapere «quali motivi hanno spinto la

questura di Roma a interventi repressivi verso un movimento di massa che si pone come obiettivo la trasformazione sociale», dopo che il giorno prima alla Camera il ministro Scalfaro aveva assicurato che non avrebbe usato metodi repressivi.

Il sen. Salvatore Valitutti, quindi, ha fatto un lungo elenco dei mali della scuola, affermando che «occorre porvi subito riparo». Ma per uscire dall'attuale situazione di «stallo» — ha osservato il presidente della commissione pubblica istruzione di palazzo Madama — è indispensabile intervenire su alcuni punti qualificanti.

Eccoli: innalzamento dell'obbligo scolastico; riforma degli esami di Stato; riforma dei programmi; riqualificazione del personale insegnante ed infine autonomia nelle scuole.



UN AMPIO STUDIO DI GIOVANNI MICCOLI SULLA STORIA DELLA CHIESA

Notizie dai campi di morte (Il Vaticano le conosceva?)

Sta per uscire da Marietti un'ampissima raccolta di studi sul «rapporto Chiesa/società nell'età contemporanea», di cui è autore il triestino Giovanni Miccoli, docente di storia della Chiesa. «Fra miti della cristianità e secolarizzazione» è il titolo del volume che parte dall'Otto e attraverso il fascismo e il dopoguerra arriva ai nostri anni. Per gentile concessione, anticipiamo un brano dal capitolo «La Santa Sede nella II guerra mondiale: il problema del «silenzio» di Pio XII». La citazione iniziale appartiene a una nota compilata il 5 maggio 1943 dalla Segreteria di Stato vaticana sullo sterminio in corso degli ebrei.

«Ebrei. Situazione orrenda. In Polonia stavano, prima della guerra, circa 4.500.000 di ebrei, si calcola ora che non ne rimangono (non tutto che ne vennero dagli altri paesi occupati dai tedeschi) neppure 100.000. A Varsavia era stato creato un ghetto che ne conteneva circa 650.000: ora ce ne saranno 20-25.000.

Naturalmente parecchi ebrei sono sfuggiti al controllo; ma non è da dubitare che la maggior parte sia stata soppressa. Dopo mesi e mesi di trasporti di migliaia e migliaia di persone, queste non hanno fatto sapere più nulla: cosa che non si spiega altrimenti che con la morte, atteso soprattutto il carattere intraprendente degli ebrei, che in qualche modo, se vive, si fa vivo.

Speciali campi di morte vicino a Lublino (Treblinka) e presso Brest Litovsk. Si racconta che vengono chiusi a parecchie centinaia alla volta in camion, dove hanno subito l'azione di gas. Trasportati in carri bestiame, ermeticamente chiusi, con pavimento di calce viva.

Era un quadro che non si prestava ad equivoci: si tratta di notizie, dati di fatti e deduzioni logiche che vengono presentati come sicuri. Solo per chi riguarda le camere a gas, ossia i metodi dello sterminio, non si possono citare che voci. Ma l'estensione di una nota, destinata, parebbe, a esclusivo uso interno, non tiene, con tutta evidenza, di poter mettere in dubbio la sostanza dei fatti e dei risultati. Da questo punto di vista sembra del tutto restrittivo e minimizzante, e quindi sostanzialmente inaccettabile, il commento degli editori, per i quali tale nota «illustra insieme il carattere incompleto dell'informazione di allora e l'interpretazione data all'ignavia della scomparsa dei deportati».

I dubbi e le incertezze sui dettagli sui metodi, sulle stesse cifre non permettono certo di concludere che si dubitasse o si pensasse di poter dubitare della sostanza dei fatti, o tanto meno che si ignorasse la portata. Né si può certo affermare a proposito dei rapporti di un mons. Burzio, che egli «suggeriva, senza poterla confermare, ciò che era la realtà». Chi mandava quelle relazioni che mandava, chi ripeteva seccamente e concisamente che «deportazione significa morte», non intendeva suggerire, né proporre interpretazioni o punti di vista soggettivi, ma esporre senza incertezze, verità di fatto, con l'evidente persuasione, tra l'altro, che come tali sarebbero state accolte dai suoi interlocutori romani.

Voler ricavare dalle incertezze e dalla disinformazione che regnavano in tanti ambienti e persone indicazioni e criteri per interpretare e leggere la condizione in cui si trovava la Santa Sede per ciò che riguarda la conoscenza delle atrocità naziste e dello sterminio degli ebrei, non trova fondamento né corrispondenza nelle fonti, solo che si leggano senza preconcetti o aspirazioni apologetiche. L'assoluta mancanza del resto, con cui nei documenti diplomatici interni si parla e si scrive dei milioni di ebrei uccisi dai tedeschi, costituisce un'ulteriore conferma che non si riteneva, allora, di disporre di notizie troppo poco fondate o incomplete.

Si può ritenere che mancassero dati e notizie precise sulla realtà dei campi (...), si può pensare che si volesse, nell'ambito della Santa Sede, cercare di acquisire nuovi dati e indicazioni, quasi per una remora psicologica e culturale a prendere atto della realtà che si stava profilando, ma non si può dedurre da quella richiesta che la Santa Sede non avesse acquisito e non stesse acquisendo tutta una serie di informazioni che uno sterminio degli ebrei, con iniziative, metodi e strumenti diversi, era in corso su larga scala.

Ma se la documentazione che via via perveniva alla Santa Sede non fu sufficiente a far dubitare sui fatti che gli elementi essenziali della persecuzione antiebraica furono disponibili, nel loro progressivo sviluppo, ai responsabili vaticani, altro e diverso problema è quello della documentazione che questa stessa documentazione ebbe da parte loro, dell'attenzione che a essa fu dedicata. La questione non è astratta: la «presenza» di un documento non dice ancora nulla sui termini e limiti in cui fu



accolto, «accettato», assunto nell'orizzonte mentale di una prassi quotidiana articolata e complessa.

Le note di mons. Montini del 18 settembre 1942, gli appunti compilati dalla Segreteria di Stato il 5 maggio 1943 attestano una registrazione interna non distratta delle notizie provenienti dalle diverse fonti di informazione. Ma altri indizi offrono invece segnali contraddittori. Il 26 settembre 1942 Myron Taylor presentò alla Segreteria di Stato un promemoria compilato dall'ufficio di Ginevra dell'Agenzia ebraica orientale occupata dai tedeschi, e chiese «se il Vaticano abbia informazioni che possono confermare il rapporto contenuto in questo memorandum».

Dopo averne preso visione il cardinale Maglione annotò:

«Non credo che abbiamo informazioni che confermano in particolare — queste gravissime notizie. Non è così?». Una nota di ufficio di alcuni giorni dopo rinvio a informazioni trasmesse il 18 settembre da un funzionario dell'Ira, precise nella sostanza anche se non dettagliate nei particolari, sull'eliminazione dei ghetti polacchi. In realtà allora, sui massacri degli ebrei operati dai tedeschi, erano già pervenute in Vaticano le lettere dei vescovi dell'Ucraina polacca, vi erano i primi rapporti di don Piro Scavizzi, le stesse indicazioni di alcuni nunzi erano estremamente inquietanti: un insieme di documenti che attestavano che uno sterminio era già iniziato da tempo, e che sembrano sfuggire, in quei giorni, all'attenzione degli addetti alla Segreteria di Stato.

Non è facile addentrarsi su questo terreno di analisi che rinvia non solo ad aspetti malnoti di organizzazione interna del lavoro e di diversi ordini di priorità con cui i vari problemi venivano affrontati, ma anche a predisposizioni e atteggiamenti mentali di lontane radici. E un problema questo tuttavia che converrà riprendere più avanti in un complessivo esame dell'atteggiamento della chiesa e dei cattolici in quegli anni verso l'antisemitismo. Resta comunque il fatto che non è certo a tali aspetti che ci si può richiamare sostenendo che l'informazione pervenuta alla Santa Sede sui massacri degli ebrei fu troppo scarsa e lacunosa.

Alla luce dei rapporti degli anni precedenti, quando nell'estate del 1944 si scatenarono le ultime grandi deportazioni che colpirono e travolsero gli ebrei ungheresi e quanti ne restavano nei paesi balcanici asserviti alla Germania, la Santa Sede e tutti gli osservatori minimamente avvertiti non potevano in alcun modo dubitare di quale sarebbe stato il loro destino. Il famoso «protocollo di Auschwitz», che sarebbe arrivato, a quanto può sembrare, alla Santa Sede solo molto in ritardo, era ricco indubbiamente di molti particolari inediti ma non modificava la sostanza di ciò che doveva risultare già ampiamente noto.

Certi aspetti della vita nei campi di sterminio superano ogni immaginazione, e solo la vittoria alleata li rivelò definitivamente al mondo; ma la sostanza dei fatti poteva forse sconosciuta solo a chi non volesse conoscerla, o fosse mentalmente condizionato per non conoscerla. Né in Vaticano stesso, d'altra parte, si è mai ufficialmente negata la conoscenza delle cose; che non cambierebbe, anche se fosse vero ciò che il padre Leiber, già segretario di Pio XII, avrebbe affermato in un pubblico dibattito: «Che in Vaticano, sino alla fine della guerra, si era parlato solo di due milioni di ebrei uccisi».

Giovanni Miccoli

Sopra, due disegni di una storia a fumetti di Dino Battaglia su Lager e la vicenda di padre Kolbe.

Sfogliando le riviste

IL VERRI

Due dei quattro numeri di quest'anno della rivista «Il Verrì», precisamente il n. 5/6 di marzo/giugno e il n. 7/8 di settembre/dicembre, sono dedicati a Gabriele D'Annunzio. Intervengono fra gli altri Toti Scialoja, Guido Guglielmi, Adriano Spatola, Giorgio Barberi Squarotti, Marziano Guglielminetti, Mario Luzi (nel primo fascicolo) e ancora Andrea Zanzotto, Giovanni Raboni, Vittorio Roda, Giuseppe Conte e Paolo Ferratini (nel secondo fascicolo). Tra tutti, per brevità, vi proponiamo un «pensiero su D'Annunzio» di Mario Luzi. «Parlando delle sue occupazioni D'Annunzio usava spesso con gli amici la parola «capolavoro». E' un tratto goliardico che non mi dispiace. Può darsi in effetti che sotto la spigliata guasconeria egli pensasse davvero per capolavori. Capolavori o certi capolavori come si dice in certi mestieri di chi prova del grande artigiano? Propondo a credere di più a questa eccezione. E' più dannunziana. Tuttavia «capolavori» nel senso tradizionale del termine ce ne sono: opere cioè in cui quel che fa il proprio della sua mente poetica si è fuso in unità alla perfezione dando vita a un oggetto compiuto e vitale tanto da essere autonomo perfino dal suo autore. Forse D'Annunzio è l'unico autore che, pur moderno, ha prodotto «capolavori».

GEODES

Il fascicolo di novembre/dicembre di «Geodes», la bella rivista illustrata del Gruppo Walk Over, si avventura sulle orme dell'abominevole uomo delle nevi con un articolo di Franco Nicoli intitolato «Cercasi disperatamente Yeti», poi mostra un Libano insolito, sotto la neve, e ancora, con un fotostudio di Pietro Cipollaro, ci porta nel primo parco nazionale europeo (fondato nel 1914) quello dell'Engadina in Svizzera. Nello stesso numero Elio Nicolardi rivive la lunga epopea del velivolo e Davide Ferrario svela i segreti del cinema in India, dove — lo sapevate? — vengono prodotti ben due film al giorno.

UOMINI E LIBRI

Dal nutrito sommario del n. 106 (settembre/ottobre) della rivista «Uomini e libri», segnaliamo la recensione di Mario Miccinesi al volume «Iconografia sveviana» edito a suo tempo da Studio Tesi di Pordenone a cura di Letizia Svevo, Fonda Savio e Bruno Maler e un'intervista con il nostro collaboratore Roberto Bertinetti, autore del saggio «Tra un atto e l'altro» (Edizione Jaca Book) dedicato alla scrittrice Virginia Woolf.

Taccuino Sotto la maschera, niente



Una mostra di fotografia corre sempre il rischio del «già visto»: più ancora che per la pittura o altre forme d'arte, perché il filtro obbligato della macchina offre, a chi non la sa usare, meno gradi di libertà di altri mezzi espressivi. Sulla foto, così univoca per definizione, l'artista sente spesso il bisogno di intervenire ulteriormente o scomponendola in frammenti (Sartorelli) o esorcizzando la tecnica sovrapponendone un'altra (da fotocopia) o colorandola a mano e altro ancora.

Donato Riccisi, rigorosamente, opera sempre nei limiti del linguaggio del mezzo fotografico stesso, ricercando solo al suo interno tutte le possibili valenze: la mostra «Delitti da camera» allo studio d'arte Nadia Bassanese di Trieste che si apre oggi alle 18, conferma questo stile e chiarisce ulteriormente la sua ricerca, che si potrebbe definire come lo «stare sulla soglia» tra il mondo della ragione e quello dell'inconscio, a testimoniare ora l'uno ora l'altro, ma sempre risentendo, contemporaneamente, dell'uno e dell'altro.

Sono note le sue foto di architettura: tecnicamente perfette, direi fredde, razionali all'approccio, ma colte da un punto di vista inusuale, strano, tale da rendere quasi metafisici i luoghi rappresentati. In questa mostra, invece, Riccisi ruota su se stesso e indaga il caos, sempre dalla soglia (pericoloso sarebbe abbandonarla): la ragione sorregge anche queste opere ma solo come substrato e come riflessione finale, non come protagonista.

L'eroe rappresentato è il reale fantasma in ognuno di noi, quello che non ci accorgiamo di essere, ma che emerge nelle situazioni «indifese», quando passeggiamo per strada, ad esempio: volti e atteggiamenti della gente, fortunosamente sorpresi nel momento in cui si toglie una maschera per mettersene un'altra.

Un forte senso ironico pervade tutte le immagini, ma è solo il primo livello di lettura: il vero senso è più drammatico, gli «stati di allucinazione» colti da Riccisi sono preoccupanti, suonano autocondanna, denunciano un male oscuro. Non a caso l'esemplare umano indagato è quello urbano: tanto assolute apparivano le architetture nelle mostre precedenti, tanto sporche e cattive sono ora in queste immagini, a fare da sfondo (da gabbia) a personaggi che, come il re della fiaba, per un istante sono nudi.

Un'indagine impietosa, un'autopsia eseguita dallo stesso assassino: i flash di Riccisi inchiodano le vittime, senza possibilità di salvezza. Ma questo Mr. Hyde che, tornato Dr. Jekyll, sceglie e apprezza le foto più riuscite viene colto, alla fine, da un senso di colpa per quello che ha fatto e si autodannuncia nel titolo della mostra, «Delitti da camera»: lo potremmo anche assolvere, se fosse un vero pentito.

P. Cor.

Pordenone sceglie l'arte giovane

PORDENONE — L'anno che si sta concludendo, ventiseiesimo della sua esistenza, è stato per il Centro di iniziative culturali di Pordenone quello della svolta decisa, nell'attività espositiva, verso il «pianeta giovani», con almeno tre occasioni di respiro internazionale: dopo l'«Omaggio al Pordenone» (curatore Solmi) e la rassegna degli «under 30» appena conclusi, si apre oggi una mostra curata da Filiberto Menna, «La soglia. L'opera d'arte tra riduzione e costruzione», che raccoglie opere di giovani artisti, alcuni già meritatamente famosi.

Se si aggiunge a queste iniziative l'ospitalità alla rassegna di Acireale e qualche incursione nella fotografia giovane (Ceccere e la «Messa a fuoco» con Borghesan e Crespi) diventa ancor più chiara la direzione verso il nuovo che il Cic ha segnato in questo 1985.

Tanto più interessante appare questa scelta, se si osserva il peso che può avere la proposta di Menna all'interno del dibattito attuale sui problemi del linguaggio artistico. A darle maggior peso, la mostra resterà aperta fino a fine febbraio, con alcuni incontri e approfondimenti; inoltre, ne è previsto il trasferimento in altre città italiane, Roma prima fra tutte, e in alcune estere.

E. D. G.

TRADOTTA L'AUTOBIOGRAFIA DEL GRANDE SOPRANO GALINA VIŠNEVSKAJA

Con il consenso nell'ugola

Un libro «imbarazzante», in cui alla dimensione musicale si sovrappone quella politica: le amarezze patite fin dall'infanzia, i soprusi del sistema sovietico, i travagli di una carriera tutta in salita

«Io bruciavo del fuoco ispiratore mentre scrivevo la scena della lettera», confessava Ciaikovski a Nadesda von Meck. Parafrasando l'autore amatissimo dell'Eugenio Onieghin, Galina Pavlovna Višnevskaja Rostropovich (Galina, Galka o Galenka per gli amici) avrebbe potuto dire che lo stesso fuoco le bruciava dentro, rutilando ataviche passioni, quando interpretava la parte di Tatjana.

Il riserbo di quel fuoco credo di averlo visto divampare al Maggio Musicale Fiorentino del 1980 quando, nel vaporetto scenario di Samartani e nella memorabile esecuzione diretta dallo stesso Rostropovich, l'ascoltai nell'«Onieghin». Era da ventott'anni in carriera, ma la ferocezza antica di quel canto aveva ancora una densità sinfonica che proveniva da inquietanti, remote regioni del sentimento.

E ancora vibrava quella giovanile sensualità che Angelo Squerzi aveva felicemente avvertito nella sua Lisa della «Dama di picche»: «Dapprima un porgere delizioso, tutto giocato sulle sfumature sugli attacchi di fiato», sulla smorzatura, sul dispiacersi smuso di una voce lirica modulata con intelligente controllo: poi un accendersi della nota in emotività, in abbandono, in disperazioni magari non sempre ugualmente controllate e tuttavia pregne di un sentire romantico ben lucido».

Da sei anni aveva lasciato l'Unione Sovietica e raggiunto il marito a Londra, cacciata di fatto dalla propria terra, costretta da un esasperante giro di vite a strapparsi per sempre dalle proprie radici.

Compromessi con i maggiori protagonisti del dissenso, da Solženitsyn a Sakharov, privati di conseguenza della cittadinanza sovietica, Galina e Mstislav Rostropovich da dieci anni, come altri stradicati, hanno riversato nell'attività creativa il senso di una nuova vita: lei con la classe di una sensibilità passata, attraverso tempestose esperienze e una frequentazione artistica di valore or-

mai storico; lui con la ritrovata carica vitale che fa irradiazioni del musicista, violoncellista insuperato e direttore della travolgente energia suscitatrice.

Anche per Mstislav (Slava per gli amici), Galina — intrepida dolce e implacabile — ha dovuto in seno, in questi dieci anni, le memorie di un'esistenza resistenza meditata e sofferta, riversando in un libro «scottante», pubblicato l'anno scorso in russo e in inglese, e ora tradotto in italiano per un editore in un certo senso periferico rispetto al panorama maggiore dell'editoria saggistica nazionale (Galina Višnevskaja: «Frasinelli», pagg. 503, lire 22.500).

Mascherata da romanzo popolare, questa autobiografia di un'artista, scritta romanzescamente, è un libro «imbarazzante», che sa di esposti a una fatale discriminazione politica. Forse per questo se ne parla poco, benché abbia tutti i numeri per essere un «best seller». L'anticonformismo dell'autrice impallidisce persino quello dell'on. Almirante, il rancore per un sistema che l'ha costretta a confrontarsi quotidianamente con la strategia del ricatto di eredità staliniana, affiora come un pedale di risonanza, dove il disprezzo prevale sullo sconcerto. Ma la frequentazione — in qualità di «artista del popolo» e «Prima donna del Bolscioi» — delle élite sferre sovietiche nell'orbita del Cremlino, ne fanno una testimone privilegiata, a tutto campo, della Russia, dai terribili anni di guerra agli anni dell'angoscioso disfacimento.

E non solo dall'osservatorio culturale, nell'ombra incombenza di Zdanov. La storia di Galina Višnevskaja affonda nello stesso humus storico della letteratura russa, nella stessa terra di Gorkij, insomma. C'è nel suo raccontare, anche di fatti privati e di cronache teatrali, un «far grande», una forza evocatrice da affresco sociale, che fa la tensione narrativa di questo memoriale.

La morte e la sofferenza sono i temi ricorrenti di una



dialettica «ostinata», fin dalle prime pagine, dove Galina ripercorre la propria infanzia: con pietà per la madre (il ricordo della morte della madre è fra le pagine più impressionanti), con odio per il padre alcolizzato, che l'ha abbandonata, rimanendo però a sinistra figura sulla sua prestigiosa carriera, nell'apocalittico paesaggio di Leningrado assediata, accanto al corpo senza vita della nonna, fra cadaveri tenuti nascosti dai familiari per usufruire della tessera amatoria, in uno scenario biblico e realistico; lei stessa alle soglie della morte per fame, prima, e per turbercolosi poi, quando già era in carriera.

Una morte dall'immagine corale, che aveva avuto il suo preludio nelle deportazioni in

massa e nello sterminio dei kulaki. Dove il Terrore acquista, da allora, per Galina, il volto di una realtà variamente coniugata, regolata dalla rete poliziesca e spionistica del Kgb. E dove la vodka affoga le paure.

Formata dalla solitudine più che dalla scuola, Galina esce dalle esperienze della vita, come un sopravvissuto dalle macerie della guerra: ancora la miseria dei guitti, come cantante in una compagnia itinerante di operette, due matrimoni sfortunati, la morte del suo primo bambino sepolto in una piccola bara costruita in casa con delle assi, il «music hall» come ripiego di una voce guastata da un insegnamento sbagliato, la svolta provvidenziale con la sua maestra Vera Nikolajevna Garina, le letture febbrili, il concerto per l'ammissione al Bolscioi, primo gradino di una durissima, burocratica ascesa professionale.

Il ritmo della «storia russa» della Višnevskaja è nella sequenza ininterrotta del «pubblico» e del «privato», nell'alternarsi delle immagini vissute e dello sfondo storico/sociale. Un ritmo serrato, che tuttavia lascia spazio alla riflessione: «Quando si è indottrinati secondo il concetto che ogni cosa appartiene al Partito e allo Stato — la tua anima così come la sedia sulla quale siedi — si finisce per imparare la filosofia dell'indifferenza: il fatto semplicissimo che nessuno ti appartiene e che non appartieni a nessuno».

Ma è lo stacco deciso, acuto della memoria visiva che colpisce: Stalin al Bolscioi, celato da una tendina del palco A, che dà prova del suo impegno culturale convocando il direttore Samosud nell'«avant-loggia», e redarguendolo perché l'esecuzione «manca di benemole». («I membri del Politburo e tutti gli altri assistevano con aria seria e facevano coro: «Sì, dovreste fare attenzione ai benemole», per quanto tra di loro ci fossero uomini del calibro di Molotov che sicuramente sapevano di coprirsi di ridicolo. Samosud si riprese e rispose calmo: «Bene, compagno Stalin, grazie per il vostro suggerimento. Cercherò di fare attenzione»).

L'aneddotica si sovrappone alle coincidenze storiche; come la morte di Prokofiev nello stesso giorno della morte di Stalin: «Mentre centinaia di migliaia di persone si accalcavano per raggiungere la Sala delle Colonne e inchinarsi all'ultima volta davanti all'assissimo superuomo, il mio, un uomo scandinavo di via Muscovskaja era quasi deserto».

Le sue persone presenti erano i familiari di Prokofiev e gli amici che gli vivevano accanto e che erano riusciti a passare attraverso i blocchi della polizia.

Il panorama si affolla, si definisce nei particolari man mano che la Višnevskaja vi si addentra da protagonista per scrutarlo in presa diretta. Poi ci si addentra. Mikojan, per esempio, «per i suoi modi semplici e il vivace temperamento di meridionale», un isolato in un «gruppo di tristi e insignificanti idoli, figure silenziose e immobili al centro di un carosello di leccapiedi».

Ma la Višnevskaja non è approssimativa, mette a fuoco e aggiusta il tiro in pagine esplosive: denuncia nomi oggi sulla cresta dell'onda, strappa l'attenzione di un lettore Vladimir Atlantov di delazione, Nesterenko di tradimento; schiaffeggia e bolla con un marchio d'infamia la sua ex allieva Elena Obraztsova («Dieci anni più tardi quella stessa Elena che avevo soccorso come un cucciolo caduto in acqua, i cui occhi si riempivano con tanta facilità

di lacrime, alla quale avevo donato la cosa più preziosa che possedessi, la mia arte, avrebbe denunciato Slava e me»).

Non è però nello scandalistico coinvolgimento di artisti ancora famosi o nella polemica anticomunista che va cercato il valore del libro; e neppure nella violenza del contrasto fra la vita compressa dall'indigenza cronica e dagli «appartamenti comuni», e l'apparato del potere che «comanda» gli artisti ai ricevimenti ufficiali al Cremlino in vesti di giullari del Partito.

Non è tanto il giudizio politico che fa testo, quanto il diario russo nella sua immediatezza di «reportage». L'incontro con Bulgakov, che nonostante la presenza di Rostropovich, corteggia la corvina bellezza di Galina con assillante assiduità ma anche con cavalleria, che la vuole accanto a sé, fra Zhukov e Khrushchev nella dacia di Zhaavoronki, che la libera delle attenzioni del Kgb, che va di persona a trovarla sotto imponente scorta nel suo nuovo appartamento; l'incontro con Tito in una storica tavolata all'ambasciata sovietica di Belgrado, dove tocca proprio a Galina rompere il ghiaccio con un brindisi a Madame Jovanka; l'incontro con Breznev, che sfoggia doti canore e cita Esenin; gli scontri con Ekaterina Furtseva, ministro della cultura, che nel '62 consente l'esecuzione della «Creazione» di Haydn a patto che dal testo venga eliminato ogni riferimento a Dio. La stessa Furtseva, già foraggiata dalle tangenti imposte agli artisti sovietici in tournée, che la Višnevskaja ritrae impietosamente «al lavoro» ottennebra dai fumi della vodka.

E colpisce soprattutto lo «spaccato» ampio del costume, della burocrazia musicale e teatrale sovietica, vigilato dal mastino Krennikov, dove il Bolscioi è modello di efficienza operativa conservatrice (nonostante la prevalenza dell'intrigo che liquida, per esempio un direttore come Melik-Pasajev), dove il «formalismo» è d'obbligo unita deterrente di misura, dove Mozart è pressoché sconosciuto e la «Missa solennissima» di Beethoven pare non sia mai stata eseguita. Una delle ragioni che, secondo la Višnevskaja, hanno contribuito a sibilanciare l'inclinazione stilistica enfatizzata dei cantanti russi.

E quando Galina entra nel merito della musica veramente è discutibile (anche quando la traduzione italiana pare un po' sbrigativa e imprecisa): «Sono spiacente per i comitati di oggi, specie quelli più giovani: l'epoca dei grandi direttori d'orchestra è tramontata. Oggi i grandi direttori di solito preferiscono dirigere le orchestre sinfoniche. Per loro dirigere un'opera costituisce spesso solo un episodio marginale, una piuma da aggiungere al cappello di maestro» (...).

E penetrante è ogni intervento dell'interprete: sulle liriche di Musorgski (una delle sue intuizioni più brillanti) o sulle liriche di Britten, legato da fraterna amicizia a Slava e a Galina, prima interprete del «Requiem di guerra» alla Royal Albert Hall. L'intelligenza raffinata al centro del milieu culturale sovietico, la vicinanza di Rostropovich, rendono affascinante ogni sua «riflessione musicale», da Verdi a Puccini, da Prokofiev a Scioctakovici.

Basterebbero le pagine in cui emerge con drammatica crudezza la figura dell'ultimo grande sinfonista e autore della «Katerina Ismailova», di questo artista emblematico della ricerca dell'identità nell'Urss, del musicista che ha custodito «tragedia e protesta, dolore e umiltà» e nell'inesprimibile della propria musica; basterebbero insomma le pagine su Scioctakovici (che a Galina ha dedicato alcune fra le sue composizioni più belle) per rendere «fondamentale» la passionale «storia russa» della Višnevskaja.

Nella parte del soprano della Sinfonia n. 14 si leggono queste parole: «Tre figli. Tre figli sulla mia tomba senza croce...». Ricordo con quanta attenzione Dmitrij Dmitrievic seguiva quel passaggio durante le prove. Non parlava mai della fede, ma ripeteva spesso: «Dio dispone». E sulle sue labbra non si trattava di una frase vuota. Scioctakovici portò la sua croce. Il peso a tratti lo fece vacillare, ma compì il suo dovere fino all'ultimo».

Con l'immagine dell'aereo che si stacca dall'aeroporto di Mosca — dove le era stata resa impossibile la stessa assistenza di artista — si chiude il racconto di Galina Višnevskaja: un lungo «sfogo», un «pamphlet» del dissenso, non senza tratti oratori e con mordenze di vetero, scritto però con la coscienza della libertà e con il respiro della storia.

Gianni Gori

Nella foto, Galina Višnevskaja in una «foto ufficiale».

Un corno per sei

«Argomento cornuto»: titolo quanto meno insolito per una mostra che si apre oggi alle 18.30 alla Galleria Tommaseo di Trieste (via del Monte 2/1), e che raccoglie il lavoro di sei artisti attorniati a una struttura di grandi dimensioni a forma — appunto — di corno. I sei artisti riuniti nella rassegna curata da Giuliana Carbi sono Maurizio Bonora, Paola Bonora, Giorgio Colombani, Gianni Guidi, Emanuela Marassi e Agostino Perrini.

Maurizio Bonora strotola sul muro, come un papirò, «ombra del corno», pressoché monocroma. Vi si intravedono i bagliori diamantini della struttura interna, quasi fosse illuminata da un'immaginaria macchina a raggi x.

Paola Bonora acquarella su carta il suo mondo fantastico di figure animali e naturali. Qui il disegno di ogni figura nasce dalla continuazione della precedente; e le melodie che curvatura di questo mondo popolatissimo sono l'elemento dominante, svolto con una tavolozza chiarissima e raffinata.

Giorgio Colombani lavora invece a gesso sulla sua sezione di corno. Il colore della notte e le immagini della casa o della tenda chiara, ne escono con la particolare sensibilità dell'artista ferrarese conosciuto per le sue opere su lavagna.

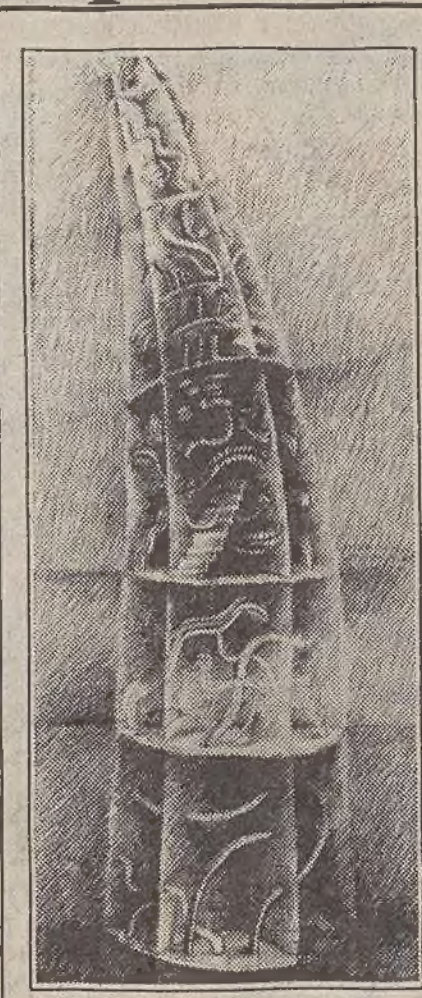
Gianni Guidi usa materiali diversi per realizzare il suo bassorilievo: costruisce prima una struttura portante di rete e cartapesta e poi lavora a gesso, colore e cera, fino all'ultima fase dedicata all'incisione e al calco.

Emanuela Marassi, con la solidità dell'intarsio su legno, unito ad altri materiali e a interventi di tempera su tela, opera sulla parte basale del corno. L'artista triestina propone una figura di toro che abbraccia quasi interamente la superficie disponibile.

Agostino Perrini, infine, lavora ad acrilico su tela sulla cima della costruzione. Si raccolgono così, in superficie, le nervature del corno i segnali che provengono dal profondo/elettrico, blu notte, straordinariamente tipico dell'artista bresciano.

Dopo il lavoro autonomo dei sei artisti, la mostra metterà una verifica, al momento dell'unione dei pezzi, che con tutta probabilità confermerà la compatibilità dei diversi modi di espressione, la contiguità fra questi diversi modi dell'arte.

Sopra, disegno di Maurizio Bonora per la mostra.



Mostra di Natale: ceramica, grafica

All'insegna augurale di «Mostra di Natale», alla «Surrain» di Trieste (via Fabio Severo 29) si apre oggi, alle 18.30, una collettiva interregionale che, spaziando dalle ceramiche alla grafica, offre un suggestivo, indovinato itinerario artistico.

Sono esposte ceramiche originali, inedite per Trieste, firmate da due giovani artisti: Claudia Dorkenwald ed Enzo Verdelli. La Dorkenwald è nata nel 1957 a Mannheim, in Germania, ed Enzo Verdelli, del '54, è uno svizzero di Le Chaux-de-Fonds. Da alcuni anni vivono in Italia, e hanno aperto un laboratorio a Lignano, in provincia di Belluno.

Notevole è la ricerca tecnico/stilistica di questi due giovani ceramisti: per i loro manufatti, nella preparazione dell'impatto argilloso, essi aggiungono spesso additivi quali terre rare, polveri di minerali, ma anche la cenere di legni pregiati. Assieme a quarzi, silici, caolini e calcari vari, tali additivi hanno un'azione smagliante, o fondente, o tale da vivacizzare determinate proprietà dei manufatti.

La seconda parte della rassegna è riservata alla grafica: pochi fogli, che danno però una testimonianza del magistero tecnico raggiunto in questa raffinata esperienza estetica da alcuni tra i più noti e affermati artisti friulani, da Altieri a Celiberti, da Merlo a Pittino.

DALL'INTERNO

PER IL MAXI-PROCESSO ALLA MAFIA DI FEBBRAIO

Palermo sconfigge la paura: Altri arresti completati la giuria popolare

Sono già 29 i cittadini che hanno accettato l'incarico

PALERMO — La città ha fatto giustizia sommaria delle previsioni più pessimistiche: erano necessari 16 giudici popolari, già ne sono disponibili 29. Chi si impegna a designare una città in ginocchio per la paura, preoccupata di nuove stragi, sostanzialmente estranea al maxi-processo che si celebra a partire dal 10 febbraio è stato sconfitto.

Ha trionfato, invece, il senso dello Stato, il senso del dovere. Ieri sono stati 24 i cittadini chiamati dal presidente della corte d'assise Alfonso Giordano che non hanno avuto esitazioni nell'accettare l'invito a far parte della giuria popolare che dovrà pronunciare il verdetto su una lunga serie di delitti mafiosi, una lunga stagione di sangue conclusasi (per ciò che riguarda questa ricostruzione giudiziaria) con l'assassinio di Carlo Alberto Dalla Chiesa.

La prima ad accogliere l'invito è stata una insegnante palermitana, Capelli biondi, 35 anni, ha accettato l'incarico senza indugi. Subito dopo, però, vi è stata una raffica di «no» variamente motivata. Una casalinga con due figli di nove e dieci anni ha sottolineato ai magistrati i disagi che la sua presenza in corte d'assise, per un periodo certamente superiore ad un anno, avrebbe provocato sulla sua vita familiare. E' stata autorizzata ad astenersi.

Un giovane, invece, comportandosi come uno scolarotto che ha marinato le lezioni, ha mandato invece sua madre dal presidente della corte d'assise. «Mio figlio non è potuto venire — lo ha giustificato la donna — perché non sta per niente bene; è sottoposto a una dieta rigorosa».

Un signore sulla quarantina, impermeabile blu, taglio inglese, buona borghesia, ha accettato l'incarico rispondendo al presidente della corte che gli chiedeva con una

punta di ironia: «Lei sta bene?», con un «benissimo». «Ciò che fa davvero piacere — ha ribattuto il magistrato — perché è una rarità di questi tempi».

Una insegnante di scuola elementare di Cefalù non ha avuto egualmente esitazioni: «Sono venuta per accettare — ha detto al presidente della corte — qualcuno il giurista dovrà pur farlo. Per quanto mi riguarda già sono stata presente in un collegio giudicante. E' stata una esperienza significativa».

Poi è proseguita la sfilza delle accettazioni. Alla fine della mattinata erano 24 coloro che avevano già accettato. Ad essi bisogna aggiungere gli altri cinque giurati che erano stati presentati alla prima convocazione svoltasi tre giorni fa.

Benché la corte sia ormai

virtualmente formata, si continuerà a raccogliere disponibilità fino ad un massimo di 50, per come è previsto dalla legge sul terrorismo, laddove essa configura la formazione di giurie popolari per processi particolarmente impegnativi e prevedibilmente di lunga durata.

In pratica i giudici avranno a disposizione 34 possibili candidati con i quali sostituire i sei giudici effettivi e i dieci supplenti già nominati, nel caso in cui da oggi all'inizio del processo si dovessero registrare — per motivi più disparati — delle defezioni.

Il sostituto procuratore Guido Lo Forte, commentando questa è arrivata in questi giorni a Palermo in relazione alla composizione della giuria, ha osservato: «Nell'opinione pubblica si notano delle fluttuazioni ricorrenti.

Nel momento in cui lo Stato coglie dei successi significativi nella lotta contro la mafia si crea momentaneamente una situazione favorevole. Nel momento però in cui si registrano delle manifestazioni di vitalità della mafia, allora si ottengono situazioni emozionali diverse. Si tratta, è ovvio, di situazioni emozionali e mutabili, di segni positivi e negativi che si contraddicono».

Il magistrato ha così concluso: «Non si possono ribaltare in due anni di successo secoli di storia. Il mio non è pessimismo, perché sostengo che è importante che già ci siano segni positivi anche se contraddittori. D'altronde, questa è la prima volta nella storia in cui si processa la mafia. Non dico tutta la mafia, ma sicuramente il nocciolo duro, centrale, storico di Cosa Nostra».

La polizia di Maribor ha bloccato due uomini

BELGRADO — La polizia di Maribor, la città slovena prossima al confine con l'Austria, ha arrestato altri due componenti della banda accusata di compiere il losco traffico di bambini zingari in Italia. Si chiamano Rade Nenovic e Mile Becir, e di loro non sono stati resi noti l'età e i luoghi di residenza, ma si ritiene trattarsi di un serbo e di un albanese del Kosovo, che si erano trasferiti provvisoriamente a Maribor per operare insieme con gli altri otto arrestati nei giorni scorsi.

La polizia ha confermato che il capo del gruppo è Mustafà Mehmedovic, 60 anni, nel cui alloggio di Maribor i bambini provenienti dal Sud della Jugoslavia trovavano ospitalità prima di passare da clandestini al confine con l'Austria, grazie alla complicità di quattro sloveni, pure

arrestati, che conoscevano bene i luoghi meno sorvegliati dai militari dei due paesi. Il gruppo ha trasferito quest'anno un centinaio di bambini dalla Jugoslavia in Italia.

E' stato inoltre confermato che l'inchiesta è in pieno svolgimento, oltre che a Maribor e in altre città della Jugoslavia, anche a Graz, capoluogo della Stiria, e «altrove», in quanto vi è stata interessata l'interpol; si ritiene quindi anche e soprattutto in Italia. Infine si notano le prime reazioni jugoslave alle inquietudini manifestate nel nostro paese, anche in sede parlamentare.

Branimir Jankovic, uno jugoslavo che fa parte della commissione dell'Onu per la repressione della schiavitù, ha detto al giornale belgrade «Politika» che «il commercio dei bambini jugoslavi non esiste da ieri. A tutti sono note le vie che passano da Trieste e dalle altre città italiane per il commercio non solo di bambini ma anche di maggiolino verso i paesi del vicino Oriente».

L'esperto, che tuttavia non precisa quale opera la polizia jugoslava abbia finora svolto, né quali segnalazioni abbia dato alla polizia italiana per reprimere questo «commercio», sembra alludere alla «tratta delle bianche», ovvero allo sfruttamento della prostituzione dei paesi arabi.

«Solo adesso l'opinione pubblica jugoslava ha preso conoscenza per la prima volta di questo delitto, anche se si erano manifestate prima delle indicazioni in tal senso», sostiene il prof. Jankovic, aggiungendo che «quanto è accaduto dovrebbe stimolare l'azione internazionale per impedire un'attività criminale che, a quanto sembra, si allarga sempre di più».

Egli rende quindi omaggio ai comunisti italiani per aver proposto in Parlamento un dibattito sul traffico.

MESSAGGIO ALL'UMANITA' PER LA GIORNATA DEL 1.0 GENNAIO

Il Papa ai grandi della terra «Dovete dialogare per la pace»

CITTÀ DEL VATICANO — Il Papa incoraggia gli incontri personali e il dialogo diretto fra i capi di stato, in particolare delle superpotenze: non fa nomi, ma il riferimento è a Reagan e Gorbaciov e al loro incontro di Ginevra appare evidente nel messaggio «a tutta l'umanità» per la celebrazione della prossima «Giornata mondiale della pace» — la 19.ª della serie — fissata per il 1.º gennaio.

Le parole del Papa saranno lette anche dal presidente americano e dal premier sovietico nelle copie speciali loro destinate, come del resto

tutti i capi di stato del mondo ai quali, «in un modo o nell'altro», saranno recapitati, Cina compresa.

Nel messaggio, che ha per tema «La pace è valore senza frontiere. Nord-Sud, Est-Ovest, una sola pace», il Papa insiste molto sul dialogo e sul incontro personale come via privilegiata per tentare il superamento dei blocchi e il raggiungimento di una pace stabile.

Facendo esplicito riferimento alla presente situazione Est-Ovest, Giovanni Paolo II dice: «Il dialogo può aprire molte porte chiuse dalle ten-

sioni che hanno caratterizzato le relazioni tra Est e Ovest. Il dialogo è un mezzo con cui le persone si scoprono l'un l'altra e scoprono le speranze di bene e le aspirazioni di pace che troppo spesso rimangono nascoste nel loro cuore. Il vero dialogo va oltre le ideologie e le persone si liberano di comunicare, quando i lavoratori sono liberi di riunirsi».

Nel messaggio, presentato alla stampa dal card. Ruffini, segretario della commissione «Giustizia e Pace», Giovanni Paolo II riafferma il suo impegno personale e quello della Chiesa cattolica per la nobile causa della pace e chiede «ai responsabili di quelle decisioni politiche che toccano le relazioni tra Nord e Sud, tra Est e Ovest, di essere convinti che può esserci una pace soltanto», edificata «sulla base della giustizia sociale e della dignità e dei diritti di ciascuna persona umana».

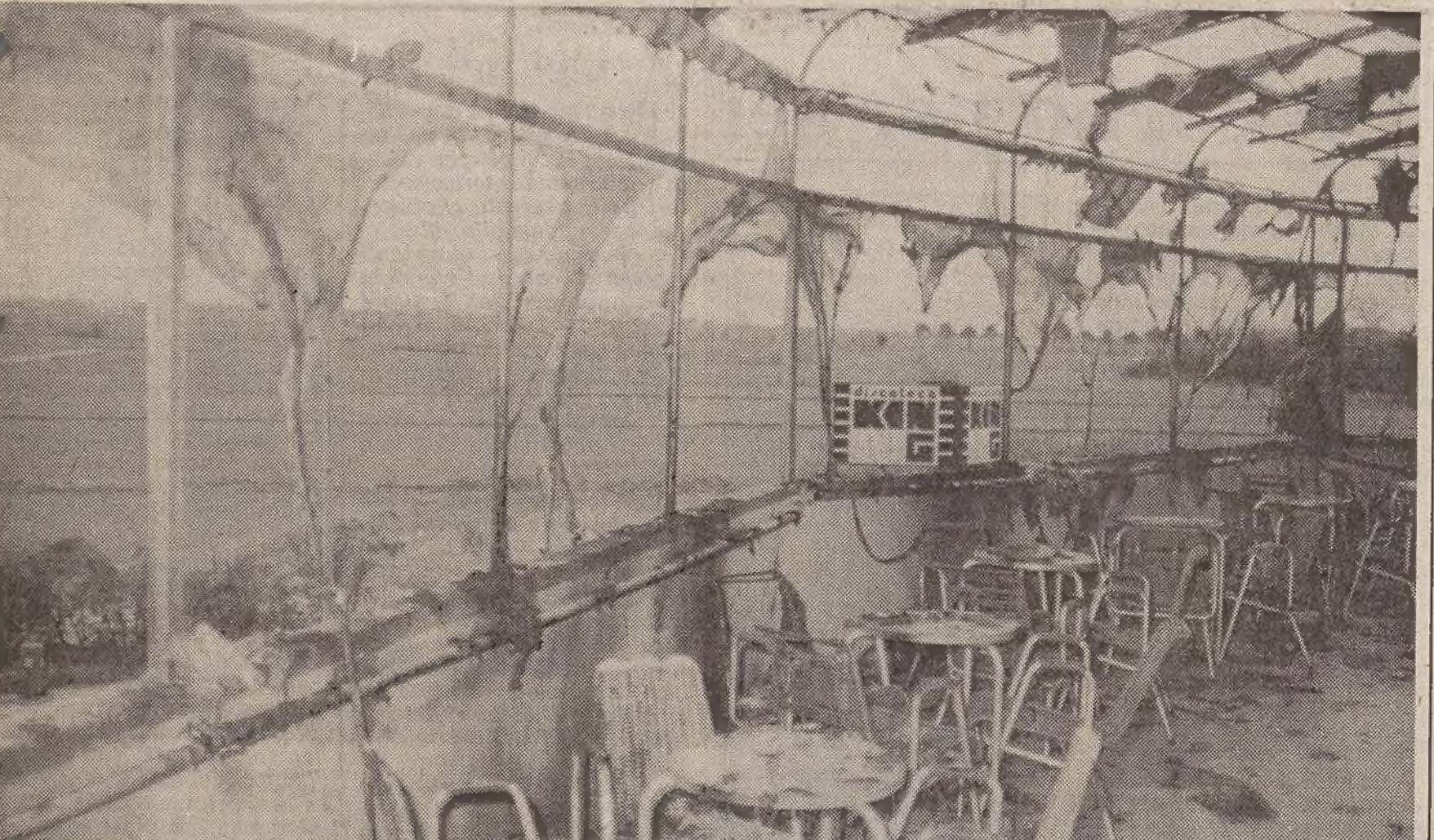
Lungo è l'elenco di ciò che minaccia la pace. Anzitutto il mantenimento dei blocchi che dividono e oppongono fra loro popoli, gruppi e individui, rendendo precaria la pace e innalzando gravi ostacoli allo sviluppo, e il cui «desiderio eccessivo di mantenere il proprio vantaggio o di aumentare la propria parte diventa spesso l'effettiva ragione prevalente per l'azione». Ciò conduce allo sfruttamento degli altri.

Rimane lo spettro delle armi nucleari, con strategie così ampie ed estese nei loro piani che toccano le relazioni tra Nord e Sud, tra Est e Ovest, di essere convinti che può esserci una pace soltanto», edificata «sulla base della giustizia sociale e della dignità e dei diritti di ciascuna persona umana».

Lungo è l'elenco di ciò che minaccia la pace. Anzitutto il mantenimento dei blocchi che dividono e oppongono fra loro popoli, gruppi e individui, rendendo precaria la pace e innalzando gravi ostacoli allo sviluppo, e il cui «desiderio eccessivo di mantenere il proprio vantaggio o di aumentare la propria parte diventa spesso l'effettiva ragione prevalente per l'azione». Ciò conduce allo sfruttamento degli altri.

Rimane lo spettro delle armi nucleari, con strategie così ampie ed estese nei loro piani che toccano le relazioni tra Nord e Sud, tra Est e Ovest, di essere convinti che può esserci una pace soltanto», edificata «sulla base della giustizia sociale e della dignità e dei diritti di ciascuna persona umana».

Discoteca in fiamme a Caorle



CAORLE — La discoteca «King» di Caorle è stata completamente anientata da un incendio la notte scorsa. L'allarme è scattato alle quattro, due ore e mezza dopo la chiusura. Le fiamme, probabilmente a causa di un cortocircuito, hanno aggredito la moquette e i divani in panno della discoteca, riducendo in breve tempo i locali in un ammasso di detriti anneriti.

I danni sono molto ingenti e si aggirano intorno ai 500 milioni. Sul posto si sono precipitati i vigili del fuoco di Portogruaro, S. Donà e Mestre, che hanno lavorato per tutta la notte, evitando che le fiamme arrivassero a investire anche un ristorante situato al primo piano dell'edificio. Della discoteca, che poteva ospitare anche 300 persone, non è rimasto più nulla. L'altissima temperatura all'interno ha letteralmente liquefatto le porte delle uscite di sicurezza. La discoteca si trovava nella centrale via Ghegriato, che è stata chiusa al traffico per tutta la mattinata: c'era infatti il timore che, a causa dell'altissima temperatura, la terrazza sporgente del ristorante in materiale ondulato plastico, potesse abbattersi sulla strada. Sul posto, i carabinieri di Portogruaro.

Disarmano i carabinieri e rapinano furgone postale.

FOGGIA — All'estrema periferia di Manfredonia (Foggia), sulla provinciale per San Giovanni Rotondo, un gruppo di banditi ha assaltato un furgone postale ed ha disarmato i carabinieri.

Una «Flat Ritmo» ha sorpassato il furgone postale e si è posta di traverso sulla strada, bloccandolo, mentre si spraggiungeva una «Alfa» con a bordo altri rapinatori armati e mascherati. I malfattori hanno disarmato i carabinieri che sulla loro auto preudevano il furgone e da questo si sono impossessati di alcuni pacchi contenenti 300 milioni di lire. Subito dopo, sono fuggiti a bordo delle due auto.

Ad otto chilometri dalla città ed a tre dal bivio per Foggia e per San Giovanni Rotondo, un «Ford Transit» in manovra — poi risultato rubato lunedì scorso — ha costretto i due mezzi a fermarsi. L'appuntato, insospettito, ha imbracciato il mitra. Stava per scendere, allorché da dietro un cespuglio sul lato destro della strada sono usciti tre banditi mascherati.

BLOCCATA DI CONSEGUENZA LA VENDITA DELLA CARNE E DEL PESCE Veterinari in sciopero da lunedì

ROMA — I 3500 veterinari dipendenti pubblici si asterranno dal lavoro da lunedì 16 a giovedì 19 dicembre. Durante i quattro giorni di sciopero saranno garantiti soltanto i servizi di urgenza e di emergenza, cioè i rifornimenti di carne agli ospedali e alle comunità, gli interventi per malattie infettive degli animali e per quelle trasmissibili all'uomo.

Per il resto, tutto fermo: in particolare verrà praticamente bloccata la commercializzazione delle carni, del pesce e degli animali vivi, un'attività cui corrisponde un giro economico che va dai sei ai dieci miliardi al giorno. Lo sciopero dei veterinari, facendo venir meno i necessari controlli, inciderà anche sull'attività di macellazione e su tutta la lavorazione dei prodotti di origine animale.

La protesta, confermata ieri dal Sindacato nazionale veterinari dipendenti ed ex dipendenti degli enti locali, ha come obiettivo il superamento di «gravi inadempimenti contrattuali e di legge praticate

dal governo e dalla pubblica amministrazione».

Innanzitutto, i veterinari pubblici chiedono di essere equiparati ai medici, come era previsto dal contratto a partire dal 1.º giugno 85, quindi esigono sia il tariffario nazionale per l'incattivimento dell'attività veterinaria, che a due anni dal contratto ancora in corso.

Innanzitutto, i veterinari pubblici chiedono di essere equiparati ai medici, come era previsto dal contratto a partire dal 1.º giugno 85, quindi esigono sia il tariffario nazionale per l'incattivimento dell'attività veterinaria, che a due anni dal contratto ancora in corso.

«Botti» sequestrati a Roma

ROMA — Circa 40 quintali di ordigni pirotecnici sono stati sequestrati in un'operazione congiunta tra i carabinieri del nucleo radiomobile di Roma, del reparto operativo e delle compagnie di Tivoli, Monterotondo e Bracciano.

I «botti», di prevalente fabbricazione tedesca e cinese, pronti per essere immessi nel mercato per uso civile, erano occultati in due armerie, la prima a Roma, a Settecamini, e la seconda a Marcellina, in provincia di Roma.

Attigue a quest'ultima, c'erano anche tre «casematte» di cemento, con annesso laboratorio per fabbricazione di esplosivi di proprietà di Ada Proietti Muzi, di 52 anni. I carabinieri hanno arrestato la Muzi e il titolare dell'armeria di Roma, Matteo Angelo La Sala, di 56 anni, armiere.

Il materiale sequestrato è stato immagazzinato in un comando dell'Arma. I due arrestati per detenzione a fine vendita di materie esplosive sono stati rinchiusi rispettivamente nel carcere di Rebibbia e di Regina Coeli.

anche ai dialoghi condotti nel corso del processo multilaterale iniziato con l'arrivo di Helsinki. Pensa anche al dialogo che ha luogo «quando i confini sono aperti e le persone possono viaggiare liberamente», quando gli studiosi sono liberi di comunicare, quando i lavoratori sono liberi di riunirsi».

Nel messaggio, presentato alla stampa dal card. Ruffini, segretario della commissione «Giustizia e Pace», Giovanni Paolo II riafferma il suo impegno personale e quello della Chiesa cattolica per la nobile causa della pace e chiede «ai responsabili di quelle decisioni politiche che toccano le relazioni tra Nord e Sud, tra Est e Ovest, di essere convinti che può esserci una pace soltanto», edificata «sulla base della giustizia sociale e della dignità e dei diritti di ciascuna persona umana».

Lungo è l'elenco di ciò che minaccia la pace. Anzitutto il mantenimento dei blocchi che dividono e oppongono fra loro popoli, gruppi e individui, rendendo precaria la pace e innalzando gravi ostacoli allo sviluppo, e il cui «desiderio eccessivo di mantenere il proprio vantaggio o di aumentare la propria parte diventa spesso l'effettiva ragione prevalente per l'azione». Ciò conduce allo sfruttamento degli altri.

Rimane lo spettro delle armi nucleari, con strategie così ampie ed estese nei loro piani che toccano le relazioni tra Nord e Sud, tra Est e Ovest, di essere convinti che può esserci una pace soltanto», edificata «sulla base della giustizia sociale e della dignità e dei diritti di ciascuna persona umana».

Lungo è l'elenco di ciò che minaccia la pace. Anzitutto il mantenimento dei blocchi che dividono e oppongono fra loro popoli, gruppi e individui, rendendo precaria la pace e innalzando gravi ostacoli allo sviluppo, e il cui «desiderio eccessivo di mantenere il proprio vantaggio o di aumentare la propria parte diventa spesso l'effettiva ragione prevalente per l'azione». Ciò conduce allo sfruttamento degli altri.

Rimane lo spettro delle armi nucleari, con strategie così ampie ed estese nei loro piani che toccano le relazioni tra Nord e Sud, tra Est e Ovest, di essere convinti che può esserci una pace soltanto», edificata «sulla base della giustizia sociale e della dignità e dei diritti di ciascuna persona umana».

Inchiesta a Termoli su cessione di neonata

CAMPOBASSO — Tre arresti sono stati disposti dal procuratore della Repubblica di Larino, dott. Amicarelli, nell'ambito di una inchiesta intesa ad appurare se una bimba data alla luce presso l'ospedale di Termoli (Campobasso) da una donna di San Severo (Fg) sia stata venduta.

In carcere sono finiti il ragioniere capo del Comune di Termoli, il 40enne Michele Floro, e la madre della neonata, Amelia Di Nunzio, di 26 anni, coniugata e madre di due figli, mentre un'ostetrica dell'ospedale termolese, Patrizia Frangello, è rimasta agli arresti domiciliari. Le due donne hanno ottenuto la libertà provvisoria.

Il rag. Floro, che è sposato ma non ha figli, alla direzione dell'ospedale ha dichiarato come propria la bimba, nata da una relazione. Le indagini sono partite dalla segnalazione di un assistente sociale che seguiva la gravidanza della Di Nunzio, la quale per intendersi abortire e, per questo, si sarebbe recata presso l'ospedale di Termoli.

Sarebbe stata convinta a desistere da tale proposito dall'ostetrica. Alla nascita avrebbe ceduto la neonata al Floro, il quale, comunque, si è assunto la paternità.

Pellicce per due miliardi portate via a Roma

ROMA — Due colpi sono stati messi a segno a Roma dalla banda del buco in altrettante pellicce: bottino due miliardi. C'è andato di mezzo anche un dentista il cui studio si è trovato sul cammino dei ladri. Lo hanno ripulito.

La prima pellicceria presa di mira è stata quella molto nota a Roma, la «Roland», all'angolo Condotti-Piazza di Spagna. I malviventi hanno forzato un portone, sono penetrati nello studio medicodentistico del dottor Biagio Imbelloni che si trova al primo piano dello stabile. I capi di pellicceria sono stati scelti con cura tra i migliori: cinghiale, visoni maschi di tutti i colori, selvaggi, neri, bianchi. Il valore supera senz'altro il miliardo e mezzo.

Meno raffinati gli altri malviventi, che addirittura con un piccone hanno sfondato il muro esterno della Fiera di Roma sulla Cristoforo Colombo, penetrando nello stand di pellicceria di proprietà di Milena Papi. I ladri si sono portati via 120 pellicce per un valore di 600 milioni.

Guido Minelli

È mancato ai suoi cari marito e padre esemplare. Lo annunciano la moglie ENRICHETTA, il figlio ALESSANDRO, la sorella EUGENIA, LAURA, cognate, cognati, nipoti e parenti tutti a quanti gli vollero bene e lo stimarono. I funerali seguiranno oggi sabato alle ore 12 dalla Cappella dell'Ospedale maggiore.

Non fiori ma opere di bene Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

amici di sempre: MARIO e BRUNA, ALDO e LUCIANA, CLAUDIO e ROSETTA, GINO e NERINA, OMERO e LUCIA, ANGELO e EDDA, GIORGIO e SILVANA, TIZIANA e GABRIELLA, MARINO e EGLE, GIANNI e DANIELA.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Victini nel dolore a ENRICHETTA ed ALESSANDRO per la mancanza del caro

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

GIORGIO, RITA, IRENE.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Partecipano al dolore di ENRICHETTA ed ALESSANDRO per la perdita del marito e padre

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

gli amici: ALESSANDRO, ROSSANA, ANTONELLA, ANTONELLO, MIMMO, FEDERICA, PIERPAOLO, PIERPAOLO, ANAMARIA, PINO, NIVES, ALBERTO, ANDREA, MICHELE, LUCIO SERGI, ANDREA, DIEGO, ELENA, GIOVANNI, ANAMARIA, LEO, LORENA, RITA.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Con dolore, profondamente commosso partecipano al dolore di ENRICHETTA ed ALESSANDRO per la perdita del marito e padre

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Partecipano al dolore famiglia PERUZZI - MARCON.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

TATIANA GIORDANO insieme alla famiglia partecipa al grave lutto dell'amica ENRICHETTA.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Si associano al lutto NEVENKA, LIVIA, SILVANA, EDES, GRAZIA, ORNELLA, ROSANNA, MARIELLA, TIZIANA, PATRIZIA.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

TITO ZANOLIN partecipa al lutto che ha colpito la cara ENRICHETTA con la morte del marito.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Partecipano MICHELE, FULVIA, PATRIZIA.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Partecipano al lutto famiglia FELLUGA - ROGGERO.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Il giorno 9 dicembre si è spento serenamente

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

da Pola Pensionato Enel

Profondamente addolorati, a tumulazione avvenuta, ne danno il triste annuncio la moglie, le cognate, i nipoti e i parenti tutti.

La S. Messa in suffragio verrà celebrata il 23 dicembre ore 18.30 nella Parrocchia Beata Vergine del Soccorso.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

ELVIRA piange con ERNA l'indimenticabile amico

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Sergio

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Berta Wollrap in Sauli

ringraziano, a tumulazione avvenuta, tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

I ANNIVERSARIO

Stefano Zanier

sei sempre nel nostro cuore.

I familiari

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

III ANNIVERSARIO

Adriana e Alberto De Marco

I figli Li ricordano con immutato amore.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

XX ANNIVERSARIO

Ermes Granbassi

La moglie, e la figlia Li ricordano con affetto.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Secondo Marinar

I familiari Li ricordano con immutato affetto.

Una S. Messa verrà celebrata oggi alle ore 18.30 nella Chiesa di via Rossetti.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

I ANNIVERSARIO

della morte di

Emilio Sain

La moglie ANNA Li ricorda con rimpianto.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

VI ANNIVERSARIO

Marcello Servoli

sei sempre nei nostri cuori e nei nostri pensieri.

La moglie, la figlia

Trieste, 14 dicembre 1985

Umberto Salvadori

Ne danno il triste annuncio la figlia LILIANA, il genero LUIGIANO FORTUNA, il nipote PAOLO, le sorelle, la cognata e i nipoti tutti.

Un sentito grazie al personale tutto della Casa di Cura Igea.

I funerali seguiranno oggi 14 dicembre alle ore 11.15 dalla Cappella dell'Ospedale maggiore.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Partecipa al dolore la zia CARLA COREN.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Si associano al lutto: PIERINA e LIDIA FORTUNA.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

È vicina a PAOLO e famiglia: DANIELA.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Partecipa al lutto famiglia SFERZA.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Partecipano gli amici GINA, FABIO FOGORELZ.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

È mancato all'affetto dei suoi cari

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Gustavo Benco

Ne danno il triste annuncio la moglie MARIA, la figlia FIORELLA, con ADRIANO, la cognata, i nipoti e parenti tutti.

Si ringraziano i Medici ed il personale tutto della III Geriatria per le premurose cure.

I funerali si svolgeranno oggi 14 cor. alle ore 10.15 dalla Cappella dell'Ospedale maggiore.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

È mancato all'affetto dei suoi cari

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Matteo Fichlach

Ne danno il doloroso annuncio la moglie NINA, i figli PINO, ALDO e NARISA, i generi, la nuora, i nipoti, i promossi, ELISA e MASSIMILIANO e i parenti tutti.

Un sentito ringraziamento va a tutto il personale della II Geriatria e in particolare al primario dott.ssa SILVIA STEFANI PREMUDA per le cure prestate.

I funerali seguiranno oggi sabato alle ore 11.45 dalla Cappella di via della Fila direttamente per il Santuario di Muggia Vecchia.

Muggia, 14 dicembre 1985

Guido

Partecipa al lutto della famiglia ALBERI.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Maria Pisco ved. Sever

non è più.

Ne danno il triste annuncio i figli, nipoti, e parenti tutti.

I funerali si svolgeranno oggi alle 10.45 dalla Cappella dell'Ospedale maggiore.

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

RINGRAZIAMENTO

I familiari ringraziano tutti coloro che hanno preso parte al profondo dolore per la scomparsa di

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Giovanni Verbanaz

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

Nel primo anniversario della cara

Iolanda Piccinini ved. Giammetta

La ricordano con affetto

il figlio PINO la figlia NELDA nipoti e parenti tutti

Trieste, 14 dicembre 1985

Guido

14.12.1969 14.12.1985

Nel XXV anniversario della dipartita del

CAV.

Vittorio Pitt

Medaglia d'Onore di Lunga Navigazione

la moglie HILDE lo ricorda con immutato rimpianto.

Trieste, 14 dicembre 1985

INTENSA ATTIVITÀ NELLA CAPITALE DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE E DEI SUOI ASSESSORI

Biasutti scrive a Craxi: Iri e Total hanno dato un brutto colpo alla città

Incontri coi ministri Granelli e Romita su tutti i problemi dell'area di confine

Intensa giornata romana del presidente della giunta regionale Biasutti che ha avuto incontri con i ministri Granelli e Romita, con i parlamentari del Friuli-Venezia Giulia, nonché con esponenti politici e ministeriali. Temi di questi incontri la delicata situazione del Friuli-Venezia Giulia e in particolare dell'area di confine.

Assieme al ministro della ricerca scientifica, Luigi Granelli, il presidente Biasutti, che era accompagnato dall'assessore regionale alle finanze, Rinaldi, ha discusso i problemi connessi al progetto di fare di Trieste un polo di ricerca scientifica di richiamo internazionale. In particolare, nel corso di un incontro molto cordiale e costruttivo, sono stati esaminati i progetti e le iniziative riguardanti la costruzione del sincrotrone, l'entrata in attività del centro Tind e l'attività dell'area di ricerca.

Con il ministro del bilancio, Pierluigi Romita, il presidente Biasutti ha invece esaminato gli orientamenti del go-

verno in merito ai progetti del Fio (Fondo investimenti e occupazione) con particolare riguardo agli interventi in difesa del mare Adriatico. Il presidente che era accompagnato dall'assessore ai lavori pubblici, Bomben, ha espresso al ministro una certa preoccupazione in quanto sussiste il timore che le indicazioni della regione possano venire stravolte; Biasutti ha ribadito la necessità che vengano salvaguardate le priorità indicate dalla giunta regionale per tutelare dagli inquinamenti l'intero arco costiero del Friuli-Venezia Giulia.

Successivamente il presidente ha avuto altri incontri fra cui uno con i parlamentari della regione dedicato alla situazione connessa alle decisioni della Fimare. In varie sedi governative e politiche, Biasutti ha poi affrontato le questioni legate alle previsioni della legge finanziaria dello stato e riguardanti direttamente la regione, i problemi delle aree di confine e quelli relativi alla legge di tutela della minoranza slovena.

Intervenga il governo a salvare l'Aquila

In merito alla preoccupante situazione dello stabilimento Total per la preannunciata chiusura della raffineria Aquila e dopo l'incontro con le rappresentanze sindacali, il presidente della giunta regionale, Biasutti, ha inviato una lettera al presidente del consiglio dei ministri, on. Craxi, con la quale sollecita un concreto intervento del governo. Analogo messaggio è stato inviato da Biasutti anche dal vicepresidente, on. Forlani.

Nella sua lettera il presidente Biasutti esprime anzitutto un ringraziamento «per l'attività con la quale in sede di predisposizione della legge finanziaria sono stati considerati alcuni gravi problemi relativi alla regione Friuli-Venezia Giulia tra i quali quelli concernenti il completamento della ricostruzione, le iniziative per l'economia triestina e goriziana e quelle a sostegno dell'area di frontiera. Queste decisioni denotano la costante sensibilità del governo per la delicatissima situazione di quest'area nord-orientale del paese».

«Mi consenta peraltro di ribadire — continua la lettera — che la crisi della città di Trieste e dell'area giuliana e isontina va rapidamente e drammaticamente aggravandosi, anche per effetto di iniziative che disattendono gli impegni assunti dal governo e dall'Iri per quest'area. Mi permetto di far presente infatti che non sono state ancora definite le future prospettive per lo stabilimento siderurgico Terni, che il piano della Fimare rischia di sottrarre ulteriori traffici marittimi all'Adriatico e al porto di Trieste e che, per quanto

concerne la Fincantieri, non risultano ancora sufficienti i carichi di lavoro per gli stabilimenti locali».

«Desidero ancora rappresentare un altro gravissimo problema determinato dalla decisione di chiudere la raffineria Total. Al di là dei dati numerici, pur preoccupanti, circa il calo dell'occupazione, anche questa decisione viene a confermare un processo inarrestabile di deindustrializzazione della città. Mi permetto quindi — rileva Biasutti — di sollecitare un intervento del governo presso gli amministratori della società per una riconsiderazione delle decisioni assunte o in alternativa, presso la presidenza dell'Eni affinché vengano valutate tutte le possibili iniziative».

«La vertenza dei lavoratori della raffineria Total, essendo ormai imminente la scadenza fissata dalla società per la chiusura degli impianti, ha assunto toni particolarmente aspri con il conseguente blocco del rifornimento di prodotti raffinati in tutta l'area nord-orientale d'Italia ed anche in vaste zone dell'Austria e della Germania».

«Considerata la particolare, eccezionale, realtà che ho ritenuto di illustrare in tutti gli aspetti più gravi e preoccupanti, confido, signor presidente — conclude la lettera di Biasutti — in un suo personale tempestivo intervento che eviti l'ulteriore peggioramento di una situazione già critica. Chiedo altresì un urgente incontro alla presidenza del consiglio per una approfondita valutazione del problema e delle possibili iniziative da adottare».

CGIL, CISL E UIL PROMETTONO TREGUA FINO A PRIMAVERA

Un ultimatum alla Giunta dai sindacati dei comunali

Mille posti in meno rispetto alle necessità dell'organico - I «disservizi»

«I servizi non funzionano, il personale è insoddisfatto, i contratti non vanno avanti, i rapporti fra amministrazione comunale e organizzazioni sindacali sono inconcludenti». Queste, e altre accuse ancora, i sindacati confederali del Comune le hanno mosse ieri mattina alla giunta nel corso di una conferenza stampa che ha avuto i toni di un ultimatum.

«La nostra è l'ennesima denuncia di una situazione di disagio che si protrae da quasi due anni, e che sempre più peggiora in mancanza di adeguate risposte da parte dell'amministrazione — hanno affermato Cgil, Cisl e Uil — e non ci sarà da stupirsi se in un futuro non molto lontano verranno attuati pesanti scioperi al Comune».

I sindacati dei comunali danno tempo alla giunta fino a primavera, alla verifica delle indicazioni contenute nel nuovo bilancio. Si attende, ad esempio, che l'amministrazione preveda riserve di spesa per l'assunzione di nuovo personale: siamo arrivati — hanno detto — a mille posti in meno rispetto alle necessità

d'organico. Altrimenti daranno il via alle agitazioni, per impedire — hanno sostenuto senza mezzi termini — che il Comune vada allo sfascio».

L'ultimo incontro con il sindaco è stato — dicono — molto deludente. Secondo i sindacati è stata rimessa in discussione l'intesa già contenuta in due documenti sottoscritti dall'assessore al personale, Seri, a marzo e a giugno scorsi.

«Il sindaco — si legge in un documento unitario preparato nell'occasione dell'incontro con la stampa — è occupato a gestire l'immagine esterna dell'amministrazione sulle grandi opere senza affrontare nei modi dovuti la gestione quotidiana dell'amministrazione». In altre parole — dice ancora il sindacato — la giunta pensa ai grandi progetti (silos, stadio, Trouver Trieste) senza preoccuparsi della «macchina comunale», determinando «un livello scadente e inaccettabile nella gestione del personale e conseguentemente nella qualità dei servizi erogati».

Il documento unitario Cgil,

Cisl e Uil elenca una serie di disservizi. «La ripartizione assistenziale sociale — sostengono Cgil, Cisl, Uil — ha raggiunto livelli degenerativi, con le case di riposo che lamentano intollerabili carenze di personale e tagli verticali dei fondi destinati al ricovero». Analoghe carenze vengono descritte nel campo dell'assistenza domiciliare e in quella agli handicappati. Per il settore scuola, il documento parla di «progetto di risparmio delle spese del personale al fine di smantellare il servizio pubblico».

E ancora: servizi anagrafici e centri civici vivono una situazione «ingestibile», il sindacato accusa l'amministrazione di ricorrere altresì ad appalti con ditte di pulizia che pagano i propri dipendenti sotto i minimi contrattuali. E di non aver ancora saldato gli arretrati sugli stipendi, pagati solo a metà del personale. E di non aver mai fornito alle organizzazioni sindacali, come più volte richiesto, i dati relativi allo straordinario effettuato al Comune.

«Tant'è — commentano i sindacalisti — che l'assessore Seri si è di recente vantato di aver finalmente saputo in modo preciso quanti sono effettivamente i dipendenti comunali».

Di fronte a questo stato di cose — hanno affermato ieri mattina i sindacati confederati — chiediamo un coinvolgimento del consiglio comunale: sono problemi che vanno risolti e non importa quale sia l'assetto politico della giunta in carica («A noi non interessa se le staffette si fanno o no, se i socialisti entrano o no in giunta»). E crediamo che la giunta c'è anche per quella che è stata definita «una sensazione di favoritismo» nei confronti del sindacato autonomo con il quale l'amministrazione farebbe «facili demagogie».

Conclusione: Cgil, Cisl e Uil sollecitano la giunta a governare «dando alla città quei servizi che sono indispensabili alla cittadinanza, rispettando con il personale gli accordi sottoscritti e i contratti nazionali di lavoro». L'augurio di fine anno è stato così fiocché.

Per la raffineria condannata è intervenuto anche il Vescovo

È il momento delle diplomazie sotterranee. Dopo le manifestazioni, i documenti di solidarietà, le prese di posizione ufficiali, gli incontri alla luce dei riflettori, sono entrati nella scena dell'Aquila i «resisti» delle soluzioni. A Roma, a Milano, a Parigi hanno fatto il via a una serie di consultazioni riservate con il governo i vertici dell'industria di stato, la dirigenza della Total. Il tema è sempre quello. Ammesso che la raffineria Jebba chiuderà, quale sarà il destino dei dipendenti? Entreranno di qui a poche settimane a far parte dell'organico di qualche azienda a partecipazione statale o attenderanno a casa le 800 mila lire della cassa integrazione?

Molto in effetti dipende dai contatti di questi giorni. Se saranno positivi lo sapremo appena la prossima settimana, quando dovrebbe esser data una nota la data dell'incontro romano con la presidenza del consiglio. Il sottosegretario Giuliano Amato riceverà i sindacalisti solo a soluzione avviata. Lo stesso dovrebbe fare Sisto Zito, il vice di Renato Altissimo al ministero dell'Industria. A due mesi dall'inizio della vertenza non è più tempo per incontri interlocutori illucidi.

A Roma ieri ha lavorato il presidente della Regione Adriano Biasutti. Si sta muovendo anche il vescovo Lorenzo Belloni. Avrebbe visto a Milano nei giorni scorsi monsieur Jean

Laporte, amministratore delegato della Total. Non è escluso un suo intervento anche a Parigi. Si stanno muovendo — discretamente — anche i nostri parlamentari e si muovono, ma alla luce del sole, i sindacalisti.

Il governo si deve impegnare per una soluzione del problema della raffineria che salvaguardi l'unità produttiva e l'occupazione dei lavoratori. Scrivono nel documento scaturito dall'incontro di ieri tra il Consiglio di fabbrica dell'Aquila e le segreterie provinciali di Cgil, Cisl, Uil i sindacati sollecitano «ulteriormente il Commissario di governo e gli amministratori locali e regionali perché sia fissato quanto prima l'incontro con la presidenza del consiglio, visto che da otto giorni dalla richiesta non si è avuta ancora una risposta».

Continua anche il blocco dell'attività della raffineria e

continuerà fino a martedì quando le segreterie sindacali e il consiglio di fabbrica si riuniranno nuovamente. «Se per quel giorno non conosceremo la data dell'incontro inaspriranno l'agitazione» affermano i rappresentanti dei lavoratori. «Come? Nessuno per il momento lo dice, ma è facile capirlo. Basta andare a vedere come si sono comportate in analoghi casi altre maestranze messe con le spalle al muro».

Nuove difficoltà sono intate in vista per i rifornimenti di gasolio. La prossima settimana, da lunedì a giovedì, scioperano i funzionari delle dogane e gli impiegati dell'Uil. E da Visco e Marghera, così come da ogni altra raffineria italiana, non uscirà una goccia di petrolio. Alla ripresa del lavoro le autocisterne in fila non si conteranno, con un aggravio dei tempi di caricamento e di consegna.

CALENDARIETTO

Oggi: S. Giovanni della Croce. — Il sole sorge alle 7.38 e tramonta alle 16.21; la luna si leva alle 10.25 e cala alle 18.47.

Mare: oggi, alta alle 9.53 con cm 45; bassa alle 4.17 con cm 6 e alle 17.01 con cm 65 sotto il livello medio.

Farmacie aperte anche dalle 13 alle 18: via Dante, 7; via dell'Istria, 18; via Alpi Giulie, 2 (Altura); via S. Cillo, 36 (S. Giovanni); Opicina e Muggia, viale Mazzini, 1 (solo a chiamata).

Farmacie aperte anche dalle 19.30 alle 20.30: via Dante, 7 tel. 630213; via dell'Istria, 18 tel. 765914; via Alpi Giulie, 2 (Altura) tel. 828428; via S. Cillo, 36 (S. Giovanni) tel. 54393; via Ginnastra, 6 tel. 795152; via Cavana, 11 tel. 302303; Opicina tel. 213718 e Muggia viale Mazzini, 1 tel. 271124 (solo a chiamata).

Farmacie in servizio anche dalle 20.30 alle 8.30 (notturno): via Ginnastra, 6; via Cavana, 11; Opicina e Muggia viale Mazzini, 1 (solo a chiamata).

PROVVEDIMENTO DECISO DALLA GIUNTA REGIONALE

Per favorire il nostro porto tariffe ferroviarie ridotte

Un'iniziativa proposta dall'assessore ai trasporti Di Benedetto per favorire la concorrenza europea del porto di Trieste è stata approvata ieri dalla giunta regionale. Si tratta di un provvedimento che punta all'adozione di tariffe ferroviarie convenzionali, indispensabili per l'incremento dei traffici internazionali in transito attraverso il nostro scalo.

«Si tratta di una misura — ha rilevato l'assessore al bilancio, Gianfranco Carbone — che si inserisce nell'azione complessiva in atto per la restituzione al porto triestino di un ruolo importante e determinante nell'economia del Friuli-Venezia Giulia».

Un'iniziativa concreta che segue alla presa di posizione sui problemi del piano nazionale dei trasporti, alle iniziative avviate con gli amministratori delle Regioni interessate per una politica complessiva a sostegno del versante adriatico ed ai contatti con il Lloyd Triestino. Tale misura si inquadra infatti — secondo Carbone — nel tentativo di dare concorrenzialità a Trieste rispetto ad altri scali non nazionali, in coerenza anche con il recente accordo siglato a Roma da Craxi e Sinovat, che appunto prevede il rilancio dello scalo portuale triestino.

«È ovvio — ha concluso l'assessore Carbone — che ciò non basta, in quanto tali iniziative devono essere accompagnate da una seria riflessione sulla gestione complessiva del porto di Trieste, che deve essere ispirata a criteri di rigore e di efficienza e che deve comprendere anche un abbattimento dei costi generali attraverso la necessaria ristrutturazione e riorganizzazione interna; ma questa misura regionale può avere comunque un suo peso per lo sviluppo dei traffici internazionali attraverso lo scalo

triestino».

Tra i punti più interessanti della seduta giuliana, presieduta da Ranzulli in assenza del presidente Biasutti impegnato a Roma, sono stati la politica del lavoro, il sostegno all'agricoltura, l'edilizia nelle zone terremotate, la conservazione del patrimonio ambientale e architettonico, gli stanziamenti a favore delle imprese commerciali e delle cooperative di consumo, gli incentivi alle imprese industriali.

Arrivati gli abeti di San Candido

Il gradito dono di San Candido è giunto: come ormai noto i nostri tre principali abeti natalizi sono infatti quest'anno di nascita dolomitica e porteranno alle festività triestine un soffio di vera aria alpina. L'avvenimento verrà celebrato oggi con la massima risonanza, e un ulteriore tocco di sapore spiccatamente dolomitico verrà dato dalle marce della banda municipale di San Candido-Innichen in costume tirolese che interverrà nelle tre piazze alberate. Gli appuntamenti saranno: il principale alle 17 in piazza Goldoni per la consegna ufficiale alle nostre autorità della Fusteria, ancora prima alle 16 di fronte la Stazione marittima presso il preseppe allestito dal Cral Ente porto presente il vescovo Belloni, quindi alle 18 in campo San Giacomo. In caso di maltempo è prevista un'unica cerimonia alle 17 in galleria Tergesto.

Muore a otto giorni dall'incidente

Dante Filipaz, 34 anni, via Monte Lanaro 8, è morto ieri nel reparto di rianimazione dell'ospedale di Cattinara. Vi era stato accolto il 5 dicembre per un incidente accadutoogli in strada della Rosandra all'altezza di Domio. Mentre guidava la sua vettura si era accasciato al volante probabilmente colto da un male. La macchina era sbandata verso destra capovolgendosi. Dante Filipaz, dipendente della Grandi Motori era stato sbalzato dall'abitacolo a qualche metro di distanza.

Romanishin: in simultanea 50 sfide a scacchi

Nell'ambito del programma delle Giornate della cultura sovietica in Friuli-Venezia Giulia lunedì alle ore 16, presso la sede della Società scacchistica triestina via Tarabochia n.3, il grande maestro Oleg Romanishin giocherà una «simultanea» di scacchi su 50 scacchiere, cioè affronterà contemporaneamente 50 avversari. Sarà un'esibizione spettacolare alla quale possono prender parte tutti gli appassionati del gioco, o come giocatori (prenotandosi presso la segreteria della Società, tel. 764433 ore 18-20), o in qualità di semplici spettatori.

Il grande maestro Romanishin, il quale con i suoi 2570 punti Elo si trova ai vertici della graduatoria scacchistica mondiale, esprimerà un livello di gioco un'abbigliamento elevato, quello della scuola sovietica che notoriamente domina la scena scacchistica mondiale.

A questo proposito, però, vale la pena ricordare che soltanto qualche anno fa il triestino Manlio Lostuzzi strappò, appunto in una simultanea, l'unica vittoria all'allora campione mondiale Anatoly Karpov.

STATO CIVILE

NATI: Benedetti Franco, Bobbi Luca, Delise Matteo, Pacchiali Ivano.

MORTI: Filipaz Dante, anni 34; Bernardis Edoardo, 69; Benco Gustavo, 78; Bussani Matteo, 83; Frichetti Matteo, 79; Spadaro Adelisa, 73; Rocco Francesca, 90; Acquaviva Andreina, 59; Minelli Guido, 62.

GIORGIO BEVILACQUA
LA MINORANZA SLOVENA A TRIESTE
E IL RAPPORTO ITALIA-SLAVIA
Cenni di diritto e di storia
Disponibile in tutte le librerie
EDIZIONI LINT TRIESTE

g. giubilo
tappeti orientali
TRIESTE - VIA DEL TEATRO 1 (PIAZZA VERDI)

UN'IDEA PER UN REGALO DI NATALE

Un ricchissimo e prestigioso stock di tappeti orientali originali, corredati da certificato di autenticità e di garanzia

SCONTI REALI

50%

Per un regalo di Natale di sicuro successo, per un investimento che non potrà mai deludere, insomma per un vero affare.

SETTIMANA TELEFUNKEN
SETTIMANA TELEFUNKEN
SETTIMANA TELEFUNKEN
SETTIMANA TELEFUNKEN
SETTIMANA TELEFUNKEN

CONTINUA CON STREPITOSO SUCCESSO LA FAVOLOSA

VENDITA PROMOZIONALE

AI nuovi magazzini gerbini

PREZZI COSTANTI NEL TEMPO

TELEFUNKEN

QUALITÀ COSTANTE NEL TEMPO

via Rossetti 6, via Giotto 8

DOMENICA APERTO

SETTIMANA TELEFUNKEN
SETTIMANA TELEFUNKEN
SETTIMANA TELEFUNKEN
SETTIMANA TELEFUNKEN
SETTIMANA TELEFUNKEN

GIORNALE DI TRIESTE

IL COMUNE VUOLE AFFIDARE AL PROFESSOR MATERNINI UNO STUDIO SUI PARCHEGGI CITTADINI

Quant'è difficile posteggiare sia in centro sia in periferia

Nelle zone di cintura i residenti sfidano di notte la sosta vietata ed «emigrano» la mattina presto

Il Comune intende affidare al prof. Maternini dell'Istituto dei trasporti universitario, uno studio sui parcheggi cittadini. La pratica relativa all'incarico — afferma l'assessore competente, Sergio Trauer — potrebbe venir perfezionata entro l'anno, dando quattro mesi di tempo all'istituto per presentare i suoi risultati.

Obiettivo dello studio dovrebbe essere una verifica dell'attuale situazione del piano Soma che nel 1973 indicò alcune soluzioni per i parcheggi cittadini, praticamente disattese. L'istituto dei trasporti dovrà, in altre parole, dire se le indicazioni di allora possono considerarsi tutt'oggi valide o se il piano debba essere aggiornato. Ricordiamo che il piano Soma suggeriva la creazione di parcheggi, alcuni sotterranei, in Foro Ulpiano, in piazza Verdi, in via Gambini.

Certo è che il problema dei parcheggi è il vero fattore condizionante di qualsiasi intervento sul traffico cittadino. E se, per i tempi che richiede la dotazione di strutture di sosta, un riassetto della circolazione dovrà precedere la soluzione del «nodo» dei posteggi, è comunque urgente che tale questione venga affrontata con la massima urgenza e il massimo impegno.

La «fotografia» della domanda di parcheggi fatta, sempre per conto del Comune, dal prof. Roberto Camus, del dipartimento di elettronica ed elettrotecnica del nostro ateneo, ha infatti messo in evidenza che non solo in centro mancano spazi dove lasciare le vetture in sosta, ma che addirittura il fenomeno è ancora più accentratissimo nella prima periferia, in quelle che Camus ha definito la «zona di cintura». Tanto è vero che molti spostamenti in macchina dal centro sono dettati dalla necessità per i residenti di spostare sin dalla mattina la macchina che hanno posteggiato di notte in zona vietata nei paraggi di casa.

Il Comune è rimasto piuttosto passivo in questi ultimi anni di fronte al problema posteggi, anche perché esso implica onerosi costi di investimento, che si attese fossero i privati a effettuare. «La Regione — dice Trauer — non prevede contribuzioni a questo fine». Eppure la Regione ha a Trieste molti dei suoi uffici, che come tali implicano l'esigenza di parcheggi non solo per i dipendenti.

«C'è da rilevare — soggiunge il prosindaco e assessore al traffico — che si registra oggi un nuovo interesse di gruppi e società al discorso della costruzione di parcheggi e alla loro, eventuale, futura conduzione». Ad esempio, dichiara Trauer, ci sono in questo momento 4-5 imprese che stanno assumendo informazioni sulla possibilità di creare un parcheggio sotterraneo in Foro Ulpiano.

Di concreto, per adesso, c'è la prospettiva di 800 posti macchina nell'ambito della ristrutturazione dell'ex «Silos» la cui delibera comunale è infine passata e attende ora l'approvazione degli organi di

■ CONFERENZA — Si svolgerà lunedì alle 17.45 nella sala Barocci di via Trento 8 una conferenza sulla pittura triestina del periodo neo-classico che il prof. Franco Fiammanti dell'Università di Trieste, terrà nell'ambito del ciclo «Trieste - Un itinerario neoclassico».

controllo. Questo parcheggio, alle porte della città per chi proviene da viale Miramare, situato appunto in piazza Libertà, potrà comunque diventare realtà non prima di due anni.

Altri 500 posti auto sono previsti nell'area dell'ex fabbrica macchine di Sant'Andrea, nella nuova sede del Lloyd Adriatico. Tale parcheggio è visto con particolare attenzione, poiché potrà servire, come quello di piazza Libertà, a soddisfare le esigenze di posteggio di chi arriva in città una volta ultimata la grande viabilità cittadina, che avrà appunto come ultima uscita il passaggio Sant'Andrea. Già è stato calcolato che l'autostrada di circoscrizione catturerà il 25 per cento del traffico che attualmente percorre via Flavia-via Biamontori.

Un altro polo di posteggi si

avrà, per residenti e non, nel centro abitato e commerciale di via Giulia, nell'area dell'ex Dreher, dove i lavori sono già in corso.

Trauer accenna anche, su tempi più lunghi, all'utilizzazione dell'ex Idroscalo, che già il piano Soma indicava come possibile parcheggio e che Trauer ancor più oggi vede in tale funzione nella prospettiva di trasformazione del bacini interni in porto nautico.

Si innesta qui un discorso di risistemazione di tutte le Rive, che dovrebbero — per l'attuale giunta — ritornare luogo di passaggio e non solo di sosta. Tuttavia ogni intervento è subordinato a una convenzione, in fase di preparazione, con l'Ente porto, che ha oggi in concessione demaniale le aree delle Rive più prossime al mare. Così come dovrà avviarsi una trattativa con le

Ferrovie dello Stato per l'eliminazione dei binari ferroviari del treno delle Rive, oggi dismessi e superati dall'entrata in esercizio della galleria ferroviaria di circoscrizione.

Legato al discorso parcheggio, non solo perché ne rappresenta l'altra faccia della medaglia, è quello della dissuasione delle soste in zona vietata. Obiettivo che non può essere certo raggiunto solo con la «repressione» delle multe, ma deve essere soprattutto perseguito con un'opera di «prevenzione» affidata ai vigili urbani, ai quali dovrebbe competere il compito di impedire la sosta in divieto, specie sulle grandi arterie e gli assi di scorrimento.

Purtroppo — replica l'assessore Trauer — il Comune dispone oggi di un insufficiente numero di vigili urbani: 280 rispetto a un organico che già

il riduttivo decreto Stamattei aveva portato a definire in almeno 350 unità, quando l'orario era di 8 ore contro le attuali 6 di servizio. Sempre Trauer spiega che alcuni vigili non sono idonei al servizio in strada, altri attendono agli uffici e ad altrettanto importanti servizi paralleli (ad esempio il servizio commerciale). La valutazione è che il Corpo dei vigili urbani sia di quasi cento unità sotto organico.

«Ho però ricevuto dalla giunta — afferma Trauer — l'ok» a effettuare i primi concorsi per l'assunzione di 50 nuovi vigili, così come ha ottenuto l'assenso all'acquisizione al reparto motorizzato di nuovi automezzi e di una autogru per la rimozione delle macchine in sosta abusiva a valere sul piano triennale '86-'88».

B. U.

Tredici nuove infermiere della Cri

Hanno avuto luogo gli esami per il conseguimento del diploma di infermiera volontaria della Croce rossa italiana alla presenza della commissione composta dalla dottoressa Marina Brana, delegata dall'Usl n. 1, presidente; dal direttore della scuola prof. Francesco Saverio Feruglio; dall'ispettrice del centro mobilitazione di Verona; dal delegato tecnico della Cri, Clara Fiordalisi Giocondo; dal tenente colonnello medico Antonino Ferrauto, rappresentante della sanità militare; dai docenti prof. Fulvio Maggelli, prof. Euro Ponte, dott. Edoardo Crevatin, maggiore medico Roberto Natali.

Ecco l'elenco delle 13 nuove infermiere: Maria Luisa Bianchi Andreuzzi, Silvia Bianchi, Annamaria Bonè Redivo, Barbara Casseler, Marina Causi Balestra, Elisabetta Cavazzon, Lola Mucignat, Morena Norbedo, Romana Olivo, Annalisa Pascolini, Miriam Noulian, Plesen-Pier, Maria Rizzi, Elena Visintin.

LA I D, CLASSE DI «MOSTRI»

Allievi del Dante oggi a «Tandem»

Oggi pomeriggio gli allievi della I D del liceo Dante affronteranno la loro prima diretta televisiva. Appariranno sul video ospiti della rubrica Tandem, una trasmissione di Rai 2 ormai nota agli spettatori più giovani. L'appuntamento è alle 2.35.

Sarà Gioia Meloni, triestina emigrata a Milano, a presentare dagli studi di via Pavio Severo i concorrenti alabardati. Concorrenti che promettono piuttosto bene, a sentire le dichiarazioni del preside, prof. Fabio Suadi.

«Li ho scelti — dice — perché sono una classe omogenea e spigliata. L'anno hanno finito la quinta ginnasio quasi tutti con medie altissime, tra l'otto e il nove. Degli autentici mostri».

Oggi i «mostri» del Dante, scortati dal prof. Nesbeda, docente di storia dell'arte, saranno alle prese con altrettanti agguerriti rivali scelti dalla

Rai romana. Giocheranno a «Sel sicuro...», un test di attenzione e cultura generale costruito con rara perizia. In breve, vengono proiettati cinque filmati e alla fine piovono secche alcune domande. Bisogna avere memoria ed essere genericamente preparati. Soltanto due ragazzi risponderanno all'interrogatorio, ma il regolamento prevede che se non riescono a cavarsela possono lanciare la palla alla propria classe e farsi aiutare.

Staremo a vedere cosa combinano i nostri eroi (integrati, causa qualche assenza, da alcuni compagni presi da altre sezioni). L'emozione della vigilia pare non manchi. Da quando hanno saputo di essere stati prescelti dal preside, i giovani liceali sembra abbiano cominciato a provarsi con frenesia maglioni e camicette adatti al video. Daranno battaglia anche sul versante del «look».

PER RICORDARE IL COMPOSITORE UNA MANIFESTAZIONE AL CCA

In memoria di Giulio Viozzi



TEATRO COMUNALE GIUSEPPE VERDI
TRIESTE - STAGIONE LIRICA 1971-72
ELISABETTA

Stagione lirica '71-'72: il Teatro «Verdi» mette in scena l'opera di Giulio Viozzi «Elisabetta».

Il civico museo teatrale C. Schmidt di Trieste promuove, in collaborazione con l'Ente autonomo teatro comunale Verdi, il Circolo della cultura e delle arti - sezione musica e l'Associazione triestina amici della lirica G. Viozzi, per il 17 dicembre alle 17.45 nella sala del ridotto (via S. Carlo n. 2) una manifestazione dedicata a «Giulio Viozzi: una vocazione musicale».

Verranno eseguite musiche del compositore scomparso: il coro del Teatro Verdi canterà «Di Maria dolce» (1980), mentre il duo Giorgio Marcossi (flauto) e Silvia Tarabocchia (pianoforte) proporrà le «Cinque peripezie per flauto e pianoforte» (1962).

Seguirà la presentazione del volume di Giuseppe Radole «Giulio Viozzi: una vocazione musicale», edito dai civici musei di Storia ed arte di Trieste nella collana dei quaderni degli atti, che sarà tenuta dal critico Gianni Gori alla presenza dell'autore.

A conclusione della serata il duo Massimo Belli (violino) e Silvio Siren (pianoforte) eseguirà la «Sonata Terza per violino e pianoforte» (1959).

Ingresso libero.

Dalle aule giudiziarie

Un cazzotto e la fuga col borsello Condannato il rapinatore violento

Un aggressore di importazione, Zoran Tosic, 27 anni, da Zagabria, è stato condannato per rapina, lesioni personali e porto ingiustificato di un coltello, a due anni, 4 mesi di reclusione, un milione di multa, 20 giorni di arresto e 100 mila di ammenda e si è sentito negare, infine, la concessione della libertà provvisoria. Assistito dall'avv. Fornasaro, lo straniero è stato giudicato dal Tribunale penale, presieduto dal dott. Vincenzo Colari, pubblico ministero il dott. Grohmann, cancelliere Nicola Matera.

Tosic fu arrestato nella tarda mattinata del 1.º ottobre scorso. Intorno alle 11.45, mentre percorreva in Vespa il piazzale prospiciente il silos di piazza della Libertà, il

finanziere Paolo Varone lo vide sferrare un cazzotto a Guido Ritossa, 59 anni, via dello Sterpeto 5, che era accanto alla propria Fiat 127, strapargli il borsello che teneva in mano, e darsi, quindi, a precipitosa fuga.

Varone abbandonò la motocicletta, si lanciò all'inseguimento dello straniero e riuscì ad acclufarlo mentre tentava di nascondersi tra due autocorriere in sosta. Lo immobilizzò, telefonò alla Mobilità e poco dopo gli agenti Pozzo e Tarantino si presero in consegna il catturato.

Correndo, Tosic si era liberato del borsello, scaraventandolo sotto una macchina, dove venne recuperato.

L'indiziato negò l'aggressione, sostenendo di avere avvi-

cinato Ritossa per chiedergli la restituzione di 40 mila marchi tedeschi e 600 mila lire che gli aveva affidato perché glieli custodisse.

La dichiarazione si rivelò un mero espediente difensivo: la parte lesa non lo aveva mai visto prima di venire colpita dal cazzotto.

Ritossa raccontò di avere raggiunto piazza della Libertà con la sua auto e di essersi recato ad acquistare ritagli di carne per sfamare i gatti della zona.

Dopo avere rifocillato i felini, si era riavvicinato alla 127 per rincasare e nello stesso istante Tosic gli aveva sferrato un pugno alla fronte, producendogli lesioni guaribili in una settimana.

Confermata la confisca del natante sottovalutato

Alleggerito in sede di appello il carico di gual penali della barca da diporto Andri, importata in Italia dall'Inghilterra da Ugo Samuelli, di 59 anni, da Venezia. Per costituzione all'estero di una disponibilità finanziaria pari a 75 milioni di lire italiane, corrispondenti al prezzo del natante, falso in documentazione e contrabbando del natante stesso, il 21 febbraio scorso il Tribunale penale inflisse a Samuelli 9 mesi di reclusione, 350 milioni di multa, 5 milioni di sanzione amministrativa e ordinò, infine, la confisca dell'Andri.

Samuelli impugnò la sentenza con il prof. Enzo Volli, e la Corte d'appello, presieduta dal dott. Silvio Costa, procuratore generale il dott. Fran-

zot, cancelliere Milcovich, lo assolse da due accuse e gli ridusse la condanna a 3 mesi di reclusione e 72 milioni di multa, escludendo la sanzione amministrativa e confermando la confisca del natante.

La grana di Samuelli risale all'11 novembre dell'83 quando una motonave giapponese attraccò al Punto franco del porto nuovo e, tra le altre merci, scaricò anche la Andri.

La Tribuna volle controllare l'effettivo valore dell'imbarcazione e, dagli accertamenti svolti, gli inquirenti sarebbero giunti al convincimento che l'imbarcazione sarebbe costata 100 mila dollari e non 55 mila come sarebbe stato artatamente indicato nei documenti doganali, che sarebbero stati falsificati.

Omega,
quando il tempo è prezioso.
Presso i migliori gioiellieri.

Omega Constellation, che si distingue per le quattro griffe d'oro ormai famose, è uno dei gioielli della grande collezione di orologi Omega che troverete presso i seguenti gioiellieri:

ANNICCHIARICO
Via Carducci, 16
Trieste

CEPAK
Via Udine, 33
Trieste

MARZARI GIOIELLI
Via Roma, 3
Trieste

PETRIS
Piazza Goldoni, 10
Trieste

PLISCO
C.so Italia, 8
Trieste

OMEGA
Constellation
CHRONOMETER

Agente generale per l'Italia: De Marchi S.p.A. - Via Praglia, 15
30044 Pinerive (TO) - Tel. 011/967555

PANCALDI
a Trieste esclusivamente da
vergani pelletterie
Campo S. Giacomo, 6

1945 MARCUZZI 1985
Dal 1945 sono trascorsi 40 anni, ma non li dimostra. Ed in occasione del NATALE 1985 la gioielleria orologeria argenteria
MARCUZZI
Viale XX Settembre 7 - Via del Toro 2
TRIESTE

offre alla Sua clientela un trattamento eccezionale sugli acquisti di Natale festeggiando così il quarantennio con i clienti

LONGINES «Conquest» - ZENITH «Platini» - I.W.C. «Porsche Design» - WYLER VETTA «Astoria» - BULOVA al Titanio e Oro - LEVRETTE «Paul Picot» - VETTA «Mocassino» - LORENZ «Montenapoleone» - BREIL O.K. «Hip Hop» - CASIO «Bank»

non spendere 5 lire senza visitare
IL MERCATONE DI PALMANOVA
di fronte al casello autostradale, tel. 0432/929865

Vastissimo assortimento di:
MOBILI, LAMPADARI,
ELETTRODOMESTICI,
TV COLOR-TVBIANCONERO,
RADIO, MOTORINI,
BICICLETTE, CASALINGHI,
TAPPETI E MIGLIAIA
E MIGLIAIA DI ALTRI ARTICOLI
PER LA CASA

Tv bianco/nero Grundig - Philips da L. 168.000	Lavatrici Rex-Zoppas-San Giorgio Ignis-Candy-Indesit da L. 270.000	Camerette bambino da L. 208.000	Tappeti tipo Orientale misure 55 x 120 da L. 10.500
Tv color Grundig Philips - Stern da L. 498.000	Cucine a gas Rex-Zoppas-Ignis Candy-Indesit-Bompiani da L. 128.000	Saliscendi e lampadari da L. 15.000	Tappeti tipo Orientale misure 60 x 240 da L. 23.000
Radio AM/FM delle migliori marche da L. 12.000	Frigoriferi e congelatori Rex Zoppas-Ignis-Candy-Indesit-Iar da L. 172.000	Bici pieghevoli «del 20» da L. 94.000	Specchi e accessori bagno da L. 47.000
Radio registratori AM/FM delle migliori marche da L. 58.000	Divani letto da L. 200.000	Motorini 48 cc. «Motore Morini» da L. 478.000	Termoventilatori e caloriferi da L. 20.000
Telefoni digitali e radiotelefoni da L. 14.000	Armadi 3 ante stagionale da L. 272.000	Materassi a molle Liliaflex-Magniflex da L. 28.000	Stufe catalitiche da L. 80.000
Autoradio mangianastri AM/FM stereo delle migliori marche da L. 60.000	Camera matrimoniali da L. 580.000	Servizi piatti da L. 14.000	Stufe gas e metano Supercolor-Argo da L. 116.000
Radio sveglia AM/FM da L. 33.000	Soggiorni completi di tavolo e 6 sedie da L. 550.000	Tappeti tipo Orientale misure 50 x 90 da L. 7.000	Rovel-Vetrella 100° Fieseldem da L. 90.000

LE MIGLIORI MARCHE AI MIGLIORI PREZZI D'ITALIA!!!
Domenica 15 e 22 • Lunedì 23 e 30 orario 8.30-12.30 e 15-19 • Martedì 31 mattino 8.30-12.30 pomeriggio chiuso
IL MERCATONE rimarrà APERTO

GIORNALE DI TRIESTE

SEGNALAZIONI

Giustizia sociale: dove?

Se c'è ancora qualcuno che crede nella giustizia sociale, leggendo queste poche righe dovrà ricredersi. Il tutto si svolge alcuni giorni fa in un ufficio pubblico. Si presenta un signore che afferma essere un marittimo, professione patetica, età 56 anni di cui 22 passati in mare (navigazione effettiva) e vorrebbe sapere cosa gli riserva il futuro sociale, visto che lavoro a terra e imbarco non ne trova a parlarli.

La risposta che gli viene data è questa: per quanto riguarda l'imbarco sappiamo la crisi che c'è nel settore, pertanto non è il solo a piangere ma è in buona compagnia (gente a terra da 2 anni che ancora aspetta un imbarco); per quanto riguarda il lavoro a terra può vedere di trovare qualcosa di stagionale (già cercato invano); per quanto riguarda la pensione deve aspettare i 60 anni. Alla sua obiezione su come un cristiano possa sopravvivere senza un lavoro (e con la famiglia alle spalle) per altri 4 anni, la risposta è: «arrangiarsi».

Poco dopo entra una seconda persona, età 45 anni, che chiede informazioni riguardo una rivalutazione di una sua navigazione di 9 mesi. Alla risposta che i 9 mesi d'imbarco corrispondono a 12 mesi effettivi di contribuzione Inps, visibilmente soddisfatto.

«Il Piccolo» non pubblica lettere non firmate

Le segnalazioni possono comparire, su richiesta, con la dicitura «Lettera firmata» purché il lettore abbia indicato nome, cognome, indirizzo ed eventuale numero di telefono.

afferma che aggiungendo gli ulteriori 22 anni di lavoro a terra come portuale, dove adesso è occupato, e a cavallo. Se, come corre voce, è in ufficio pubblico, si presenta un signore che afferma essere un marittimo, professione patetica, età 56 anni di cui 22 passati in mare (navigazione effettiva) e vorrebbe sapere cosa gli riserva il futuro sociale, visto che lavoro a terra e imbarco non ne trova a parlarli.

Vale solo ricordare che i marittimi per raggiungere con la crisi attuale il massimo dei contributi Inps (40 anni), dovranno imbarcare con l'assistenza sociale, poiché i 35 anni (o 40) di contributi li potranno raggiungere solo verso gli 80-90 anni di età».

Ferruccio Diminich

Chiosco d'attesa urgente

Care Segnalazioni, la vostra voce sembra la più adatta a farsi sentire, specie quando si trattano problemi di bambini, vecchi e altri cittadini in regola con la società e ligi ai propri doveri di utenti e contribuenti.

Parlo a nome di molti abitanti della zona perché sia installato un chiosco di attesa della corriera in località strada di Fiume alla fermata della «37» all'altezza del numero civico 152.

Infatti qui è impossibile sostare anche un solo minuto quando vi è bora e peggio ancora quando piove, perché il deflusso delle acque, dato che la strada è in pendenza, non lascia scoperto un solo centimetro di asfalto ove poter mettere i piedi.

Leonida Puopolo

Visto poi che i chioschi in questione sono stati installati un po' ovunque e anche in zone meno esposte della nostra, mi rivolgo sempre a nome degli abitanti della zona, a chi di competenza perché sia provveduto alla nostra cortese richiesta, facendo installare anche da noi un chiosco affinché gli utenti in attesa della «37» siano al riparo dalle intemperie, in particolare modo i ragazzi che si recano a scuola e le persone anziane.

Leonida Puopolo

Camposanto «abbandonato»

Care Segnalazioni, anche a nome di tante famiglie che hanno i loro defunti sepolti al cimitero di Barcola, faccio presente quanto segue.

Da almeno tre settimane fiori secchi e altri rifiuti si stanno accumulando per terra a sinistra dell'ingresso e dietro la cappella dove, rovesciati per terra ci sono anche due bottini di rifiuti.

Da quanto scritto, emerge che da settimane né il custode, ammesso che ve ne sia uno, dato che non lo si vede mai, né gli addetti della nettezza urbana provvedono all'asporto dei rifiuti.

Si fa appello quindi a chi di dovere di provvedere con urgenza a sanare la situazione affinché al cimitero di Barcola venga ridata dignità ai defunti sepolti.

Teresa Scarelli

Perché i furgoni «Volkswagen»?

Il Comune ha recentemente acquistato per i vigili urbani due furgoni Volkswagen. Il sottoscritto ora si chiede quale risparmio sociale c'è stato (se mai risparmio c'è stato in termini monetari) per l'acquisto di un bene che produce anche in Italia (vedi furgoni Fiat o Alfa Romeo).

Se l'esempio non viene neppure dalla pubblica amministrazione, che gestisce il denaro dei cittadini, non so come il nostro Comune abbia ancora il coraggio di parlare di cassa integrazione o disoccupazione di cui sembra tanto interessarsi, ma che anche in queste piccole cose, che potrebbero aiutare l'industria nazionale, smentisce se stesso.

Roberto Ruzzi

Arrivare o scoprire? Ah saperlo...

La storia ci insegna che fu Cristoforo Colombo nel 1492 a «scoprire» senza saperlo l'America e che fu successivamente Amerigo Vesputti ad «intuire» trattarsi di un Nuovo Mondo (fatte salve le odierne ricerche su possibili scoperte precedenti da parte di vichinghi, ecc.).

Sul Dizionario Garzanti alla voce «scoprire» si legge: «...giungere alla conoscenza di fatti, cose, luoghi prima sconosciuti...» quindi, secondo me, non fu Colombo a «scoprire» l'America, egli si limitò ad «arrivare» per primo in quelle che credeva essere le Indie; fu invece il Vesputti a comprendere trattarsi di un Nuovo Mondo. Bene fece pertanto il cartografo Martin Waldseemüller a dare a tale continente il nome di America anziché di Colombia.

Luciano Alberti

Rassegna delle gallerie

I cedri scolpiti di Ursula

Lo Studio d'Arte Bassanese presenta le opere dell'americana Ursula von Rüdiger. Due delle pareti della galleria sono interamente ricoperte da fogli bianchi sui quali è costruita col carboncino una cortina di segni astratti: la texture è ampia, a maglie larghe, e la successione dei tratti sembra far crescere un ritmo organico, un intreccio vegetale disciplinato da una volontà costruttrice, quasi architettonica.

Ursula von Rüdiger è soprattutto una scultrice, formata tra l'Università di Miami e la Columbia University di New York. Dal 1976 lavora soltanto il cedro; non ne scolpisce i tronchi ma dei blocchi che ella stessa ottiene incollando insieme le assi di legno. Il suo intervento non aderisce alla struttura naturale del legno, alle sue venature: il materiale diventa anzi un volume compatto, una superficie uniforme pronta per essere trasformata dall'artista in qualche cosa di diverso da sé. Gli elementi naturali che resistono a questa trasformazione sono due: il colore (che varia nel tempo) e la morbidezza del legno, che si lascia incidere da un'ungula. L'artista lavora dunque su di una massa di legno composta da molti strati sovrapposti.

Dice Lawrence Alloway, che ne ha presentato una mostra a New York: «L'unità nella separazione è un modo particolarmente adatto per disporre delle sculture all'aperto, perché permette all'artista di lavorare a grande scala senza ricorrere al modello oppressivo». L'integrità è stata di solito considerata come un atto sopra una forma spoglia e unitaria, mentre questo metodo di costruzione rimanda all'accumulazione di parti separate. Le due tecniche sono state raramente praticate insieme e la scelta della von Rüdiger di operare in questo ha condotto a una serie di riconciliazioni. Siamo di fronte all'emergere della ripetizione entro forme organiche o a uno scarto organico della regolarità».

In questa mostra sono presentate, attraverso una serie di belle fotografie e di dispositive, le grandi opere all'aperto e le installazioni.

Il rapporto con l'ambiente di queste sculture non è assolutamente casuale, come avviene negli interventi del land-art, in cui l'operazione artistica si misura con la realtà naturale incontaminata. Al land-art della von Rüdiger può essere accostata soltanto per la sua grande capacità di operare armoniosamente in una dimensione spaziale così ampia. Si tratta invece di un rapporto stretto, non combattuto, tra la natura e la scultura, dove il legno ritorna metaforicamente alla natura stessa dopo essere stato trasformato dall'artista. Questo ritorno è accompagnato talvolta da un tono narrativo, più accentuato in un'opera come «Kosarava». Il titolo è il nome del paese materno, nel Sud della Polonia, dov'è nata l'artista. La scultura si svolge in una serie di palli modulati e distesi su di un prato; ricordano il motivo della staccatura di una fattoria, aperte come il recinto di una lontana memoria.

L. S.

Piccolo albo

Ragazza spastica ha smarrito un orologio con cinturino metallico nelle vicinanze dell'Anfissa. Ricompensa telefonando al 910256.

ORE DELLA CITTA'

Circolo della stampa

Per i pomeriggi dedicati al Circolo della stampa alle signore e organizzati da Fulvia Costantini, mercoledì prossimo 18 dicembre alle ore 16.30 nella sede di corso Italia 12, Mimmo Lo Vecchio con la compagnia «La Bottega dell'attore» presenterà una selezione dei suoi più recenti successi teatrali. Nell'occasione avrà luogo il tradizionale scambio di auguri natalizi.

Maria Cristina

Per i convegni culturali «Maria Cristina» il dott. Giovanni Martini parlerà su «Responsabilità della famiglia nell'educazione dei giovani» martedì alle ore 17 nella sala dell'associazione italiana dei «Maestri cattolici» di via Mazzini 28.

Ballo dei canguri

La sezione triestina dell'Associazione nazionale emigrati d'Australia, organizza il secondo ballo dei canguri, nel pomeriggio di domani nella sala Cral della Stazione Marittima con inizio alle ore 16.

Separati-divorziati

L'Asdi Trieste (Associazione separati-divorziati) - l'unica legalmente riconosciuta in campo nazionale, da non confondersi con altre iniziative di carattere privato di cui si parla anche sulla stampa - annuncia ai soci e simpatizzanti che sono aperte le iscrizioni per il pranzo di Natale e il veglione di San Silvestro. Orario di segreteria martedì e giovedì dalle ore 19 alle 20. Sede via Moretti 10.

Ginnastica per signore

Alla palestra del Cral dell'Ente porto, sita in Stazione Marittima, al martedì e al venerdì dalle ore 9 alle ore 11 si terrà un corso sperimentale di ginnastica per signore. Inizio corso martedì 17 gennaio. Il corso sarà coordinato e tenuto da un insegnante diplomato in educazione fisica. Per informazioni e prenotazioni rivolgersi ogni giorno dalle ore 8 alle ore 12 alla direzione della palestra o telefonando al 303903.

Mostra e proiezione

Il circolo fotografico «Foto Test 80» invita alla serata conclusiva del quarto concorso che si terrà questa sera alle ore 19.30 nella sala di via San Francesco 20/21. In programma proiezione delle dispositive e mostra fotografica bianco/nero, premiazione.

Telefono amico 766666-7

Ogni giorno 24 ore di dialogo libero. Anche tu puoi collaborare.

Scuola superiore

Il Dipartimento di piazza Giotti 8, ha selezionato un gruppo di insegnanti qualificati per offrire agli studenti, oltre alle lezioni individuali, un'assistenza nello studio con una formula nuova ed economica. Tel. 760444.

Mozzarella la favorita

con latte bufalino, grande specialità prodotta dai sapienti maestri casari del Meridione. Insuperabili nella lavorazione della pasta filata. Gustose, saporite, così come veramente devono essere: sempre freschissime. Le potete acquistare alle Formaggerie Lombarde via Carducci.

Laurea

Alessandra Bergamo si è laureata in traduzione alla Scuola di lingue moderne per interpreti e traduttori dell'Università di Trieste con una tesi in inglese su «Eureka» di Edgar Allan Poe. Relatore il prof. Gerald Parks, correlatore il prof. Roberto Jewett.

Messa del sabato

La parrocchia di San Matteo apostolo di Zindis comunica che la messa di sabato e di ogni giorno prefestivo si celebra alle ore 18.

Torneo di bridge

La società scacchistica triestina (via Tarabochia 3, tel. 764433) organizza per oggi alle 16 nella sede sociale un torneo di bridge. Iscrizione lire 4.000. Premi alle prime coppie, alle coppie signore, alle coppie miste e alle coppie non classificate.

Sal

L'incontro del lunedì della «Società artistica letteraria», nella sala Bathy in corso Italia 7 alle ore 19, sarà dedicato al recente saggio «dedicato a uno scrittore per ragazzi» di Paolo Biasi intitolato «Scrittore per il Vangelo» - Ugo Miori (1870-1938). Dell'opera del prof. Biasi e di uno dei più fervidi scrittori per la gioventù, che fu definito «il Salgari cattolico», parlerà il prof. Pietro Zovatto della nostra Università.

Italo-francese

L'associazione culturale italo-francese informa che martedì alle ore 18, nella sala del Consiglio della Riforma adriatica di sicurezza, piazza della Repubblica 1, presenterà tre documenti artistici: «Jean Despres, maître orfèvre», «André Derain» e «Manet ou le nouveau maître lui».

Guina G. Baby aperti

Domani, domenica, Guina e G. Baby i negozi di via Genova 12 e 23 rimarranno aperti con orario normale.

Da Calzature Erika

di via Carducci 12 una straordinaria proposta natalizia: domenica il negozio rimarrà aperto ed effettuerà lo sconto del 10 e 20% sulle ultime novità (Com. Com. del 10.12.85).

Asta di Zucco

Oggi alle ore 21 e domani e domenica alle 18 si svolgeranno le due ultime tornate d'asta presso l'Hotel Savioa Excelsior in Riva Mandracchio 4 segreteria 68216-7690.

Mostarda Sperari

Originale cremesca, la troverete alle Formaggerie Lombarde di via Carducci 26.

La «cosa» del sabato

... un segreto fra Gerard e le sue clienti. Bellissima e costa poco: ma è una sola. E soltanto in via S. Spiridione 6.

Sciatori

Non aspettate Natale per mettere a posto i vostri sci. Fatevi controllare e riparare per tempo nel laboratorio specializzato di Tommasini Sport, via Mazzini 37 e 39.

Nozze d'oro

Remigio e Libera Uicigral festeggiano oggi i loro cinquant'anni di matrimonio. Auguri dal figlio Libero, dalla nuora Angela, dai nipoti Walter, Roberto, Florella e Remigio, dai pronipoti e dai parenti tutti.

Omaggio a Černigoi

Omaggio ad August Černigoi: l'inaugurazione della mostra delle ultime grafiche dell'artista sloveno recentemente scomparso al terra oggi alle ore 20.30 alla Casa di cultura Albert Sirk di Santa Croce. Introduzione del grafico Franco Vecchi. Partecipa il quartetto d'archi della Glasbena Matica.

Corsi di sci sulla neve

Lo Sci Club 70 organizza, a partire dal 19 gennaio 1986, i corsi di sci sulle nevi di Ravascletto-Zoncolan riservati ai discesisti. Per informazioni la segreteria di via Mazzini 32 (tel. 60303-68212) è a disposizione degli interessati tutti i giorni ferivi (escluso il sabato) dalle ore 17.30 alle ore 19.30.

Ex allievi francescani

Gli ex allievi dell'oratorio francescano, sono invitati all'incontro natalizio che avrà luogo domani alle ore 9.30 con la messa che verrà celebrata nella cripta che si trova sotto la chiesa di via Rossetti. Seguirà lo scambio degli auguri in occasione delle prossime feste natalizie e di capodanno.

Noemi

Ha scelto tante idee regalo per il vostro Natale. Venite, vi aspettiamo: siamo aperti tutte le domeniche e lunedì, fino alla fine del mese di dicembre.

Le Monde

moda in prima pagina. L'esclusività, la raffinatezza di un dono firmato in Trieste, passo S. Giovanni 1 (portici).

Montoni

Siccons by Armani, Trecoat by Siccons, La Matta by Gianfranco Ferré, da Le Monde, passo S. Giovanni 1 (portici).

Dopo i 40

L'uso degli occhiali è un fatto naturale, con lenti progressive Zeiss Gradal H8, visione dinamica, come nei vostri anni giovanili. Informazioni da A.Z. Centro Ottico, Rondina Boschetto 1, tel. 54374.

La gioielleria Dante

L'ago Santoro 5 comunica ai clienti e amici che ha in atto un vendita promozionale con sconti del 20% su gioielleria, coralli e perle. Com. eff. il 28/1/85.

Bilbo Natale

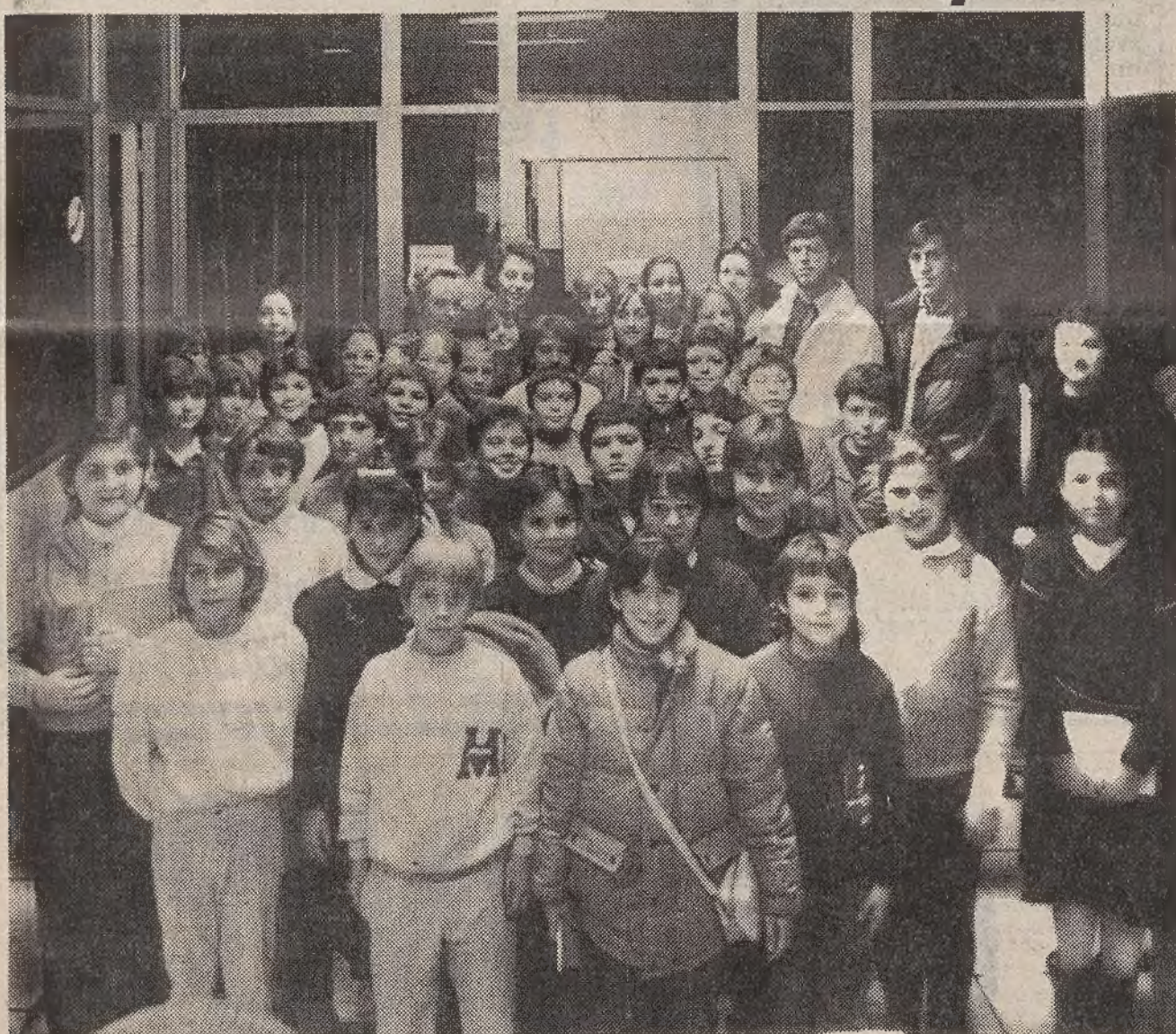
Abbigliamento giovane donna. Fuseaux a lire 35.000, pantaloni donna lana a lire 39.900, maglie angora a lire 39.900, cappotti pura lana a lire 180.000. Trieste, via Carducci 24.

Bilbo Natale

Abbigliamento giovane uomo. Pantaloni pura lana a lire 49.900, camicie a lire 39.900, giacche a lire 150.000. Trieste, via Carducci 24.

GRADITI OSPITI IN VISITA AL NOSTRO GIORNALE

Sono entrati dalle «Porte aperte»



Nell'ambito dell'operazione «Porte aperte» organizzata dalla Provincia per far conoscere alla cittadinanza le aziende grandi e piccole che formano il tessuto economico triestino, sono giunti al «Piccolo» due classi della scuola «Dardi» e alcuni privati cittadini.

...IL CAFFÈ NEL FREEZER?

Certamente! Appena adoperato, anziché riporlo nella credenza conservato nel freezer. Purché fresco di tostatura, esso manterrà inalterato il suo aroma anche a distanza di un anno!

È un consiglio della
Cremcafé
INDUSTRIA DI TORREFAZIONE
DI PRATO (FIRENZE)

domenica e lunedì negozi aperti

UNIVERSALTECNICA

TRIESTE
Piazza Goldoni 1, via Zudecche 1, corso Saba 18

Vasto assortimento articoli e piante da regalo

DOMENICA E LUNEDÌ APERTO

Sementi Agraria

A. BOSSI
Via S. Giacomo in Monte 15
Tel. 040/796648

Festeggiamo insieme un Capodanno Diverso

Londra

in aereo da Venezia con trasferimento in autotrasporto da e per Trieste dal 28/12/85 all'1/1/86 lit. 590.000

UTAT

chiedi i programmi dettagliati nei nostri uffici di via Imbriani 11 e Galleria Protti 2



I doni di Natale per voi, per i vostri amici e le persone a voi care sono importanti, allora...
NUOVA

LIQUORERIA CADORNA

CASSETTE NATALIZIE - PANETTONI - BOMBONS
CONSEGNE E SPEDIZIONI IN TUTTA ITALIA
APERTO DOMENICA MATTINA

VINI e LIQUORI da TUTTO il MONDO

ANCORA 2 APPUNTAMENTI
IMPORTANTI A CONCLUSIONE
DEI PROGRAMMI 1985

CRUP
Ufficio di Pordenone
di Udine e Pordenone

artigianato 11

ARTIGIANATO 11
MOSTRA MERCATO DELL'ARTIGIANATO
DELLE REGIONI

PAIDÒ
SALONE DEL BAMBINO

ABBIGLIAMENTO ALIMENTAZIONE ARREDAMENTO
DIDATTICA GIOCHI SPORT

FIERA DI
PORDENONE
8-15 DICEMBRE 1985
sabato e festivo 9.30-22.00



QUADRI D'ARTE E OPERE DI GRAN PREGIO

A PREZZI CONVENIENTISSIMI

Opere singole serigrafate su foglia d'oro 23 carati o su lastra d'argento 925‰ oppure uniche dipinte a mano su foglia d'oro 23 carati

MONTATE SU CORNICI DI LEGNO PREGIATO
LE PIÙ BELLE IMMAGINI DI TRIESTE GIÀ DA L. 10.000 IN POI

IL NEGOZIO RESTA APERTO ANCHE LUNEDÌ 16 - 23 - 30 DICEMBRE E DOMENICA 15 E 22 DICEMBRE



PENDOLE

con suoneria BIM-BAM, batte le ore e le mezzette, carica 30 giorni.

DA L. 120.000

OROLOGI

DA PARETE AL QUARZO

in legno massiccio e lavorazione artigianale in noce, frassino o mogano...

A L. 25.000

SVEGLIE AL QUARZO DA L. 18.000

La sveglia Darwil-alarm, al quarzo, una volta regolata funziona ininterrottamente con una pila per 2 anni. È di una precisione assoluta. Garanzia 2 anni. suoneria efficace... ma risveglio dolce!

Darwil
orologerie - gioiellerie - oreficerie - argenterie
TRIESTE - PIAZZA S. ANTONIO 4 - TEL. 61201/61932

GIORNALE DI TRIESTE

I RISULTATI DI UN'INDAGINE STATISTICA DELL'ISTAT

Si invecchia bene nella regione in compenso si vive di meno

Nettamente inferiore alla media nazionale la durata della vita degli uomini

Sono molti, nel Friuli-Venezia Giulia, coloro ai quali è concesso il privilegio di vivere sino ad un'età avanzata; in altre parole, di diventare vecchi.

Il 17 per cento degli abitanti della nostra regione ha, infatti, raggiunto il sessantacinquesimo anno di età; il 6,2 per cento ha superato i 75 anni; mentre l'1 per cento ha superato il traguardo degli 85.

Ma, se è vero che nel Friuli-Venezia Giulia una percentuale di persone proporzionalmente più elevata di quelle riscontrabili nelle altre regioni italiane arriva a raggiungere un'età avanzata, ciò non significa affatto che gli abitanti della nostra regione vivano — in media — più a lungo di quelli residenti nel resto d'Italia.

Al contrario, se diamo un'occhiata ai dati ufficiali elaborati dall'Istat — e riportati, in sintesi, nella tabella a fianco riprodotta — constatiamo che la durata media della vita prevista al momento della nascita (vale a dire, il numero di anni di vita che mediamente spettano ad un neonato) è, nella nostra regione, inferiore a quella degli abitanti delle altre regioni italiane. E ciò è vero specialmente per gli uomini.

Nel Friuli-Venezia Giulia, infatti, la vita media alla nascita è, per i maschi, pari a 69,5 anni, rispetto ai 70,6 anni della media nazionale ed alle ancora più elevate medie riscontrabili in talune regioni, quali l'Umbria e la Basilicata (72,5 anni), gli Abruzzi ed il Molise (72,4), le Marche, la Calabria (72,3).

In altri termini, la vita media — alla nascita — degli abitanti di sesso maschile del Friuli-Venezia Giulia risulta essere inferiore del 2,3 per cento (cioè, di circa due anni) alla media nazionale; sensibilmente al di sotto (circa 4 anni, in meno) delle medie riscontrabili nell'Umbria e nella Basilicata; ed in assoluto la più breve, rispetto alle medie riscontrabili in tutte le altre regioni italiane. Per cui, nella relativa graduatoria, la nostra regione si trova relegata all'ultimo posto.

Sensibilmente migliore si presenta la situazione per quanto concerne le donne, la cui vita media alla nascita è, nel Friuli-Venezia Giulia, superiore di circa 3 anni e mezzo — cioè del 12,6 per cento — a quella degli appartenenti al sesso maschile.

Di conseguenza, nella gra-

duatoria decrescente delle venti regioni italiane basata sulla durata media della vita della popolazione femminile, il Friuli-Venezia Giulia si piazza al dodicesimo posto, con una media di 77,1 anni; media pressoché eguale a quella nazionale (77,2 anni).

Va, tuttavia, osservato che anche per le donne la vita media alla nascita risulta, nella nostra regione, inferiore.

Dalle apposite tavole di mortalità elaborate dall'Istat, si rileva, infatti, che, per gli abitanti di sesso maschile che hanno raggiunto i 68,5 anni di età, la speranza di vita (vale a dire, il numero medio di anni che rimangono loro ancora da vivere) si aggira intorno agli undici anni; mentre per le donne giunte al traguardo dei 77,1 anni, la speranza di vita è addirittura più lunga: pari, esattamente, a 12 anni e mezzo.

Giovanni Paladini

MASCHI		FEMMINE	
REGIONI	Vita media (anni)	REGIONI	Vita media (anni)
Umbria	72,5	Umbria	78,6
Basilicata	72,5	Toscana	78,5
Abruzzi/Molise	72,4	Marche	78,4
Marche	72,3	Abruzzi/Molise	77,8
Calabria	72,3	Lazio	77,8
Sicilia	72,0	Liguria	77,8
Puglia	71,9	Emilia/Romagna	77,8
Toscana	71,8	Sardegna	77,7
Lazio	71,6	Calabria	77,5
Sardegna	71,4	Veneto	77,4
Liguria	71,7	Media nazionale	77,2
Emilia/Romagna	71,1	Trentino/A. Adige	77,2
Media nazionale	70,6	Friuli/V. Giulia	77,1
Campania	69,7	Basilicata	77,1
Lombardia	69,1	Puglia	77,1
Veneto	69,1	Lombardia	76,9
Piemonte/V. Aosta	69,1	Piemonte/V. Aosta	76,9
Trentino/A. Adige	68,9	Sicilia	76,6
Friuli/V. Giulia	68,5	Campania	75,5

UNA SETTIMANA DI MANIFESTAZIONI CULTURALI

San Nicolò al Ciseat



Si è conclusa, con larga partecipazione di pubblico, la manifestazione culturale «San Nicolò del Ciseat», nei locali del Circolo, benedetti dal parroco don Germano del Friuli-Venezia Giulia, superiore di circa 3 anni e mezzo — cioè del 12,6 per cento — a quella degli appartenenti al sesso maschile.

Di conseguenza, nella gra-

Settembre n. 48. La settimana aperta, con la collettiva di 18 pittori cittadini alla presenza e al commento del critico Carlo Milic, si è protratta con la presentazione del libro d'informazione «Art e Tur» e quello di poesie del socio Fulvio Vitali con la lettura dei brani da parte dell'attrice Ombre-

ta Terdich. Nel corso della settimana si sono svolte alcune manifestazioni di arte varia, teatro serio con Umberto Trisolini su Pirandello, e teatro leggero con la partecipazione del mago Reno e, in chiusura, una sintesi di cucina triestina che ha deliziato il palato dei numerosi convenuti.

INCONTRO-INDAGINE AL ROTARY CLUB

Trieste «musicalissima» stila il bilancio annuale

Esaminate in chiave storica le prospettive del rilancio

Gli stimolanti incontri-indagine sulla cultura della nostra città promossi dal Rotary club Trieste, hanno visto nella recente conviviale l'intervento del critico Gianni Gori in merito all'attività musicale triestina. Un argomento di difficile esposizione.

Perché la stagione di «Trieste musicalissima» è volata via, cosa ne è rimasto, quali sono le prospettive future? Tutte domande alle quali si può rispondere tornando alle origini della nostra tradizione.

Dal secolo diciannovesimo questo tratto arriva alle soglie del '900 e proprio mentre l'Italia abbraccia con entusiasmo il verismo, Trieste oppone una fortissima resistenza procurando un clamoroso fiasco all'Andrea Chenier.

Ecco ciò che dava a Trieste quella vivacità, quel fervore ormai scomparso; la divergenza dalle vie nazionali e un

interesse gravitante intorno all'area tedesca portavano in presa diretta tutto quello che costituiva l'attività creativa europea. Oggi tale ruolo di filtro, di lancio e rilancio è ancora vivo appare il ricordo di Smareglia e Illersberg rappresentanti di due scuole; dalla prima esce Vito Levi, con la sua lezione d'umanità e dall'altra Giulio Viozzi, presenza di straordinaria forza motrice la cui perdita fa pesare maggiormente la coscienza della crisi.

La condizione non edificante andrebbe indagata nella situazione del Conservatorio e nell'assenza di offerte al pubblico che stimolino il suo rapporto con la storia, con la contemporaneità. Un atteggiamento conservatore e abitudinario fa cadere nel disinteresse certe manifestazioni che al contrario in altre città

danno la possibilità di dibattiti, di un contatto vivace con l'attuale. Se non ci fosse la Società dei Concerti (difesa con orgoglio alla fine della seduta dal suo «cavaliere» avv. Nino Pontini) la vita musicale sarebbe un autentico deserto visto che anche il Teatro Verdi nonostante la serietà della programmazione non ha potuto o voluto orientarsi in maniera da «spronare» l'auditorio.

In ogni caso esistono compositori che rappresentano qualcosa di autenticamente triestino nella loro presenza solitaria; Fabio Mieder (in lusinga all'ultima biennale), Aldo Michelini (poeta pianistico) e Paolo Merù (artista di frontiera) sono nomi isolati nel contesto di una cultura che stenta a trovare, oggi a differenza d'un tempo, una sollecitazione con il quadro europeo.

Sergio Cimarosti

AL CIRCOLO «ERCOLE MIANI»

Nando Dalla Chiesa presenterà martedì «Delitto imperfetto»

Dopo la recente presentazione del libro del prof. Sergio Turone «Partiti e mafia, dalla P2 alla droga», alla presenza dell'autore, il Circolo Centro studi «Ercolo Miani» organizza un incontro con il prof. Nando Dalla Chiesa, figlio del generale dei carabinieri Carlo Alberto Dalla Chiesa. Prefetto di Palermo assassinato dalla mafia, professore di sociologia all'Università Bicocca di Milano, direttore delle attività di ricerca presso l'Istituto superiore di sociologia della città lombarda.

Nando Dalla Chiesa è autore di vari libri, tra i quali: «I grandi imprenditori italiani», «Il potere mafioso, economia e ideologia» e il recente «Delitto imperfetto». Quest'ultimo, uscito prima in Francia e successivamente in Italia, per le circostanze denuncie che esso conteneva nei confronti dei mandanti morali dell'assassinio di suo padre, ebbe ovviamente una vastissima eco e sollevò numerose polemiche nel mondo politico nazionale (feroci le accuse mosse da Leonardo Sciascia all'autore).

Oltre che una denuncia questo libro è una testimo-

niacna. Più esattamente è la testimonianza di un figlio, del figlio di una vittima di poteri criminali; una condizione purtroppo simbolica dell'Italia contemporanea e per la quale si è cercato di forgiare una specifica ideologia della subordinazione e del silenzio. Il libro intende violare co-scientemente quell'ideologia.

Introdurrà l'incontro Pierluigi Sabatini, giornalista de «Il Piccolo». Moderatore del dibattito sarà Maurizio Fogar, presidente del Centro studi «Ercolo Miani». La manifestazione si terrà martedì 17 dicembre 1985, con inizio alle ore 17.30, al Circolo della stampa, in corso Italia n. 12 a Trieste.

AL CENTRO DEL MATERASSO

di G. GRADARA

SCONTO DEL 20%

FINO AL 31.12.1985

SU MATERASSI ENNEREV - MAGNIFLEX

VIA CERERIA, 8

TEL. 301075 APERTO TUTTI I LUNEDÌ

Convegno coooperative edilizie

Oggi alle ore 9.30, si tiene a Trieste, presso l'Hotel Savio Excelsior, un convegno promosso dall'Associazione regionale cooperative edilizie, aderenti alla Lega, sui temi del recupero urbano diffuso. Il convegno si colloca in uno spazio di discussione ancora aperto, essendo non concluso il percorso delle proposte di legge sul recupero, presentate nello scorso giugno in Consiglio regionale e oggetto di confronto con le forze economiche, imprenditoriali, sociali e culturali della regione, nelle due tornate di consultazioni, svoltesi nel luglio e nell'ottobre scorsi.

La cooperazione, sulla base delle significative elaborazioni teoriche e realizzazioni pratiche che sono suo patrimonio in campo nazionale, propone una propria strategia negli interventi, tendente a collegare in modo funzionale le complessità esistenti.

L'orologio per l'uomo d'azione: il Rolex GMT-Master.

Il GMT-Master è il cronometro che vi consente di leggere immediatamente l'ora di due fusi orari diversi, ed è quindi ideale per chi viaggia in paesi stranieri.

Ma il GMT-Master ha al suo attivo ben altre prestazioni. Ha una cassa praticamente indistruttibile, scavata

in un blocco d'acciaio o d'oro, ed è impermeabile fino a 50 metri di profondità. È l'orologio per l'uomo d'azione.



Orologeria

Dobner

TRIESTE - VIA DANTE 7 - TEL. 62951

La ROLEX S.A. applica la garanzia per un anno sugli orologi venduti esclusivamente dai propri Concessionari Ufficiali.

Laura avvisa che da via Muzio si è trasferita in

Viale XX Settembre 9

ed invita la gentile clientela

Oggi alle ore 18 per un drink

NEL NUOVO ISTITUTO DI BELLEZZA

Jounesse

La realizzazione è della ditta

RENATO PIANI ARREDAMENTI

SEDE, STABILIMENTO ED ESPOSIZIONE: 33052 CERVIGNANO DEL FRIULI (UD) - VIA RIMAZZOTTI, 3 - TEL. 0431/330067 - STUDIO DI PROGETTAZIONE: 34132 TRIESTE - VIA TORREBIANCA, 37 - SEGR. TEL. 040/68561

COSA FARESTI CON 500 MILIONI?

UN BIGLIETTO DELLA LOTTERIA ITALIA IN REGALO SULLA TUA SPESA.



Sogni, desideri, idee. Con 500 milioni te ne potresti togliere di soddisfazioni! L'occasione di vincerli te la offre Despar. Infatti, dal 25 novembre al 31 dicembre, per ogni 60.000 lire di spesa, la Despar ti regala un biglietto della Lotteria Italia, abbinata alla trasmissione televisiva «Fantastico 6» e, di conseguenza, l'opportunità di partecipare all'estrazione di favolosi premi. Fatti baciare dalla fortuna, fai la spesa alla Despar. Despar: qualità di prodotti, convenienza dei prezzi, professionalità di servizio. E, in più, in regalo un biglietto della Lotteria Italia che può valere 500 milioni. Perché Despar pensa a te. Sempre. Despar: la spesa milionaria.

DESPAR

UNA SPESA MILIONARIA



GIORNALE DI TRIESTE

UN CORSO DI TRE ANNI INTRODUCE LE ALLIEVE NEL MONDO DELLE SFILATE

Come trasformare una «mula» in una «top model» di successo

Trieste non è Milano ma anche in città non mancano le chances per le future indossatrici

La bellezza muliebre triestina è ancora vanto di una città cerniera tra due frontiere, ma quanto sono le «bele mule» che fanno della loro avvenenza uno scudo professionale nel campo della moda? Diventare top model è il sogno segreto di ogni adolescente, ma quante sono le teen agers che solcheranno la passerella delle sfilate o immortalano il loro volto sul foglio patinato di una rivista?

Spesso la dea bendata ci mette lo zampino, tuttavia anche se è fuori di dubbio che Milano costituisca la capitale della moda, anche a Trieste è possibile trovare un trampolino di lancio. Il corso istituito tre anni fa da Nora Gemelli, che si è chiusa in una sfilata dall'accattivante leit-motiv di «Feeling Moda», vede quest'anno tredici aspiranti indossatrici, che sono pronte a rivedere il proprio look per tentare la scalata al successo.

Il corso, che si articola in una prima fase di esercizi «a terra», che permettono tra l'altro una totale revisione del portamento, della maniera di camminare, dura sino a maggio e prevede un impegno quotidiano.

Lo Studio Phi di Elio Soverchi, che ospita nei suoi locali l'iniziativa, in una coreografia di immagini fotografiche post-moderniste, vede in programma anche delle lezioni relative alle tecniche di posa, e Anna Latin, cura la parte dedicata al trucco. Ma quanti sono finora i nomi usciti dalla scuola? Si può citare Laura Dotti, quotata indossatrice che sfilò a Milano e cost Lisa Lombardi, figlia dell'allenatore.

Alla fine degli sforzi di un anno, le ragazze si trovano nelle mani un «book», vale a dire un resoconto fotografico della loro abilità e fotogenia, con immagini in primo piano, costume da bagno e figura intera, vestite di tutto punto. Certo poi sta a loro armarsi di coraggio e sfidare la fortuna, con la garanzia di una presentazione ufficiale.

E' possibile tracciare un identikit dell'aspirante modella?

«Difficile stabilire in assoluto le doti necessarie a una simile professione — afferma Nora Gemelli, che in qualità di curatrice del corso ha alle spalle un'esperienza più che ventennale, imbastita tra Milano e New York — certo, non conta l'altezza. Sono indispensabili intelligenza, charme naturale e un buon fisico di base. Difficile poi è diventare delle professioniste ad alto livello. Comunque il corso può servire anche a quelle ragazze che non diventeranno delle top model. Anche chi un domani farà l'impiegata continua la Gemelli — potrà contare su un portamento, uno stile nell'indossare i vestiti, che comunque la troverà avvantaggiata rispetto alle stesse colleghe».

«Per quanto riguarda la fotografia — commenta Elio Soverchi, che ha alle spalle un'interessante carriera nel campo dell'immagine — esistono delle rivelazioni e risvolti imprevedibili: una ragazza scialba può risultare bellissima, e viceversa, un volto bello risultare del tutto anonimo. Ciò che risulta fondamentale — e in questo senso il corso soddisfa appieno tale esigenza — è l'apprendimento delle tecniche di posa. La modella deve abituarsi a mutare espressione, a seconda delle esigenze, con estrema nonchalance».

Ma quanto costa frequentare il corso dello Studio Phi? L'intera stagione vale un milione e settecentomila lire, cifra che comporta un'assistenza praticamente quotidiana. E le top model, che progetti hanno? Sabina, 20 anni, impiegata presso una ditta di import-export, sogna da sempre di sfondare nel campo della moda, grazie a un fisico esuberante ma sciolto e una buona dose di grinta. «Si tratta comunque di un'esperienza interessante e alla fine, divertente». Lyvia, una giovane ragazza delle isole del Capo Verde, fa parte della squadra, e ama soprattutto muoversi sulla passerella al ritmo della samba, rimbrottando persino le altre, più restie alla danza sudamericana.

Durante quelli che possono considerarsi dei veri e propri allenamenti, le ragazze sfilano in passerella alternando il passo liscio a quello ritmato, seguite dalla voce di Nora, nel sottofondo musicale. C'è anche la modella per le taglie forti, che vuole però dimagrire, e così pure Alessandra, che somiglia vagamente a Natasha Kinsky, che si muove sulla passerella con andatura leggiadra e felina.

C'è chi ha sedici anni e le gambe lunghe da trampolino, ma «tutte» ce la mettono tutta per migliorare e creare un look look. Indossatrici ce ne furono, due soli, nel corso precedente anche perché a Trieste diffusa è la paura di essere messi alla berlina dall'ilarità. «L'importante sarebbe capire — conferma Nora Gemelli che quella dell'indossatrice è una vera professione, tra l'altro particolare e difficile».

Elio Soverchi ammette che «esistono anche le occasioni bule», vale a dire situazioni in cui la moda si trasforma in altro, ma ciò si verifica quando non esiste una professionalità, bisogna sempre fare riferimento a un'agenzia per lavorare e in questo senso, la Fashion di Milano risulta la più seria.

La moda prevede due stagioni in un anno, ma in quei tre mesi di lavoro non esistono orari, bisogna abituarsi a perdere ore di sonno senza risentimento, pronti in ogni momento a posare, magari in pieno inverno, per un campionario che prevede la presentazione di costumi da bagno. Naturalmente sapendo sorridere e piangere a comando. Si tratta insomma di un tour de force, e l'importante in questo mestiere è avere dei nervi d'acciaio e una volontà grande, per non soccombere».

Lorella non ha frequentato i corsi dello Studio Phi, anche se sfilò piuttosto di frequente nella regione, e di recente è stata lei a presentare al Palazzo dei Congressi, in occasione del quarantennale dell'Artigianato la creazione Ecclatant della stilista del capello, Norma. Si tratta di una ragazza

particolarmente bella, alta e armoniosa. «Sfilo per hobby, lavoro bene, anche se le manifestazioni durano solo pochi mesi. Il lavoro a Trieste è invece carente, il mercato non chiede indossatrici».

Effettivamente Trieste non si mostra particolarmente ricettiva nei confronti delle iniziative nuove, originali, tanto che, persino le sfilate al Circolo della Stampa non hanno mai avuto sponsor, ma semplicemente «prestiti» di capi di vestiario da parte di ditte cittadine. Forse sarebbe il caso di lasciare da parte un simile atteggiamento giacché Moda è sinonimo di Cultura, Spettacolo, Vita.

CONVEGNO DEGLI AMICI DEI MUSEI

Difficile applicare in pieno la «512»

Carenze delle leggi nel settore imposte

Si è svolto, nei giorni scorsi, a Bergamo, un interessante convegno, promosso, tra gli altri, dalla Federazione Italiana degli Amici dei musei (Fidam) su «La legislazione sui beni culturali: realtà e prospettive». Si è discusso, quindi, ancora una volta sull'applicazione della legge 512, che consente al privato di detrarre dall'imponibile le somme devolute per restauri, mostre, ricerche, nonché di pagare le tasse attraverso donazioni di opere d'arte.

In assenza del regolamento, se il primo aspetto non dovrebbe presentare particolari difficoltà, la legge risulta non

facilmente applicabile per quel che riguarda il conferimento di opere d'arte come pagamento per le imposte.

In effetti, è evidente nel ministero la volontà di convogliare in un unico fondo nazionale tutti i contributi che i privati intenderebbero devolvere ai beni culturali, per poi usarli secondo priorità decise a livello centrale. Contro questo progetto la posizione della Fidam, dell'Isle, dell'Adsi, del Fai è nettamente contraria, nella convinzione che il privato è motivato a interventi sui beni culturali solo se è messo nella condizione di fare libere scelte.

Buon natale

Beltrame

Le buone idee Beltrame per i tuoi regali di Natale: i maglioni, le sciarpe colorate, i montoni, i raffinati capi di lingerie, le pellicce prestigiose. Buone idee, buoni prezzi e... Buon Natale.



AL CENTRO DEL MOBILE LANZA

Statale 202 - Bivio Prosecco - Tel. 225498/225785 - Trieste

...cogli le tue occasioni di Natale...

• APERTO TUTTI I LUNEDÌ •



CHIUSO PER FERIE DAL 23.12.1985 AL 6.1.1986

CHRISTINE PELLETERIE

... per il vostro Natale

GALLERIA TERGESTEO

APERTO ANCHE DOMENICA E LUNEDÌ



10% di sconto per un regalo utile e di classe. Pensateci ora!

TRIESTE, Strada Vecchia dell'Istria 2

APERTO DOMENICA E LUNEDÌ

REGALA UN NATALE DA RICORDARE.



GONNELLI ALESSANDRA - Via Mazzini, 30 - Trieste - Tel. 040/68638

CEPPI & CREVATIN - Via Roma, 17 - Muggia - Tel. 040/272530

BEI CELSO - Viale Serenissima, 43 - Ronchi dei Legionari - Tel. 0481/777722

FERRERI M. PIA - Via Cosulich, 42 - Montalcone - Loc. Panzano

FINO AL 24 DICEMBRE

bosutti

BARRIERA VECCHIA 6 - TRIESTE - TEL. 728023

LARGO

ALLA VISTA
DEI PREZZI - BOSUTTI
TENETEVI BEN SALDI!
3 SETTIMANE
DI VENDITA PROMOZIONALE
CON RIBASSI
DAL 30 AL 50%

OCASIONI
COSÌ ECCEZIONALI
CHE VI FARANNO
SOBBALZARE!

TESSUTI,
GIACCHE, PANTALONI,
MAGLIERIA, CAMICIE E
TANTI ALTRI ARTICOLI
DELLE MIGLIORI MARCHE

INCREDIBILE:
PROPRIO A DICEMBRE!

C'È UN MOTIVO: BOSUTTI SI RINNOVA!

ORA ANCHE A TRIESTE
Via XXX Ottobre 4 - Tel. 040/68478

vola ancora più in alto!

una strenna utile
con **Metabo**
per la casa e l'azienda

Elargizioni dei lettori

In memoria di Giordana Brenni nel 13.º anniversario (14.12) dal figlio Luciano con Adriana e Alessandro 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Elio e Rosa Cogoli per la ricorrenza (14.12) della morte di Dario 100.000 pro Pro senectute; da Lilliana, Merisana e Marco Furlani 100.000 pro Lega italiana per la lotta contro i tumori.

In memoria di Emilio Divari nel 36.º anniversario (14.12) dal figlio Mario, Rosa ed Emilia 60.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Ermes Granbassi nel 33.º anniversario (14.12) dalla moglie e fam. Dibillo 20.000, dalla famiglia Velocogna 10.000 pro Croce rossa italiana.

In memoria di Piero Mengozzi nel 33.º anniversario (14.12) dalla Gina e Redenta Mengozzi 100.000 pro Lega nazionale, 100.000 pro Famiglia parentina.

In memoria di Graziano Pozzani per il compleanno e l'onomastico (14.12) dalla mamma 10.000 pro Ist. Burlo Garofolo, 10.000 pro Soc. Edera sezione nudo; da zia Uccia 10.000 pro Ist. Burlo Garofolo, 10.000 pro Soc. Edera sezione nudo.

In memoria di Emilio Sain nel I anniversario (14.12) dalla moglie, Anna 50.000 pro Chiesa Notre Dame de Sion.

In memoria di Alberto Simich nel II anniversario dalla moglie Silvana 100.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Edith Starz nel X anniversario (13.12) da Livia Goia 20.000 pro Ass. italiana ricerche sul cancro (Milano).

In memoria di Eleanora nell'anniversario (14.12) dalla moglie 50.000 pro Pro senectute, 50.000 pro Pia casa Gentilomo; da zia Thea 50.000 pro Ospedali riuniti.

In memoria di Arnio Tebogo (11.12) dalla mamma, la moglie, la figlia e il nipote Michele 50.000 pro Ass. italiana per la ricerca sul cancro (Milano).

In memoria di Gisella Abrami ved. Zabbia da Marilucia e Silvio 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Narciso Alberi da Mirella e Paolo Pieve 20.000 pro Chiesa S. Vincenzo dei Paoli, da Anita ed Emilio Baldassi 10.000 pro Cri.

In memoria di Piccarda Bellini Geller-Wondrich da Luciana Rossi 20.000 pro Cri (sez. femminile); da Renata Turro 10.000 pro Ist. Rittmeyer.

In memoria di Willy Bighelli da Stella 30.000 pro Centro di emodialisi.

In memoria di Bruno Boegan dalla moglie Anita 50.000 pro Pro senectute, 50.000 pro Div. cardiologica; da Bruno Pier e Ornela 75.000 pro Ist. Rittmeyer, 75.000 pro Unione italiana lotta distrofia muscolare; da Ado e Nives Steffe 50.000 pro Società alpina delle Giulie (biblioteca).

In memoria di Costanza Costale da Licia Geronti 20.000 pro Pro Senectute (pranzi Natale), 5000 pro Enpa; da Lucilla Ghersa 20.000 pro Unione italiana ciechi.

In memoria di Ermanno Cova dalla famiglia Manfreda 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Della Cuschi da Romilda Brosch 10.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

In memoria di Rosario Martorana dalla moglie e figli 40.000 pro Pro Senectute (pranzi di Natale).

In memoria di Luisa Mattel in Gioseffi da Ondina e Silvio Repich 30.000 pro Rifugio animali Astad.

In memoria di Maria Milos da Antonia e Pia di Drusco 20.000, da Lina Roserwirt 20.000 pro Missione triestina nel Kenya.

In memoria di Luigi Giovanni da E. Z. 20.000 pro Anfas.

In memoria dell'avv. dott. Ernesto Paulovich dai nipoti prof. Luigi e Fulvia de Franceschi 100.000 pro Compagnia Volontari Giuliani e Dalmati.

In memoria di Giovanna e Vittorio Senior Pietron dai figli Vittorio e Lucia 5000 pro Oratorio salesiano Don Bosco.

In memoria di Emilio e Virgilio Pietron dalla sorella e dal fratello 5000 pro Oratorio salesiano Don Bosco.

In memoria di Walter e Martino Pilot da Lucia e Vittorio Pietron 5000 pro Oratorio salesiano Don Bosco.

In memoria di Santina Simich Outri dalla figlia Annamaria e Giordana 20.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

In memoria di Napoleone Sovrano da Dalla Torre Sovrano 10.000 pro Comunità israelitica.

In memoria di Luigi Sterpin dalle famiglie Magris, Morelli e Paver 30.000 pro Istituti ciechi Rittmeyer.

In memoria del dott. Marcello Tivoli dai cugini Rodolfo, Mirca e Anna Maria Rados 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria del capitano Lucio Uboldini dalla famiglia Platani 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Giovanni Vaclic da Annamaria e Aldo Zuder 20.000 pro Rifugio animali Astad.

In memoria di Arnio Tebogo da Gianna Dusec 20.000, da Annamaria Gropuzzo 30.000, da Susanna Gropuzzo 50.000 pro Scuola medico-ospedaliera (fondo dott. Piero Gropuzzo).

Per il Natale da Marcella Mattis 20.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

Da Nella Zafred 10.000 pro Anfas.

In memoria dei cari defunti da Sofia Urso 10.000 pro Anfas.

Da Gianluca Paoli 100.000 pro Istituto Burlo Garofolo.

In memoria dei propri cari defunti dalle famiglie Dullio ed Enzo Gullini 15.000 pro Centro tumori Lovenati, 15.000 pro Villaggio del Fanciullo.

In memoria dei propri cari defunti da Nerina e Maria Stok 10.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

Dalla famiglia Strissa 10.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

In memoria dei cari defunti da Irma e Armando Riva 50.000 pro Astad.

Per il S. Natale da Quirino Canich 75.000 pro Astad, 75.000 pro Astad.

In memoria dei propri cari defunti da Alda, Renzo 50.000 pro Domus Lucis Sanguineti, 50.000 pro Sute orsoline Greta.

In memoria dei propri cari defunti da Dorina e Alberto Imbimbo 20.000 pro Pro Senectute.

Dall'Associazione insegnanti italiani del Friuli-Venezia Giulia 100.000 pro Lega Nazionale.

Per Sansone da Nicolò e Laura 20.000 pro Astad.

In memoria di Umberto Filippi dalle famiglie Bezzante, P. Donaggio, S. Donaggio, M. Donaggio, Freddi, Queruzzi e Meola 65.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

In memoria di Maria Plego ved. Justini da Nella e Silvano Lena 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Umberto Filippi da Sergio Malerba 20.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

In memoria di Mario Fragiaco da Fiorella e Maria Fragiaco, Mario e Pierpaolo De Colombani 15.000 pro Div. cardiologica, 15.000 pro Div. cardiologia; dagli zii Gina e Nico Fragiaco, Andrea e Rina Moretti, Lucio e Nelli Fragiaco 50.000 pro Div. cardiologia, 50.000 pro Div. cardiologia prof. Camerlini, da Gisella Palese 20.000 pro Associazione Amici del cuore.

In memoria di Irma Gall dai nipoti e pronipoti 75.000 pro Centro cardiologico dott. Scardi.

In memoria di Sergio Giavina da Maria e Gianna Messina 50.000 pro Pro Senectute (pasti di Natale).

In memoria di Martuccia Indrigo dai condonati di via Cologna 12 225.000, da Anna e Alessandra 50.000 pro Lega italiana contro i tumori, sezione Manni; da Esperia e famiglia 15.000 pro Divisione oncologica dott. Martuzzi.

In memoria di Ettore Leo dalla famiglia Blason 30.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Vasco Murani da Alda, Renzo, Tiziana e Paolo 50.000 pro Duomo di Muggia.

In memoria di Ernesto Paulovich dalla famiglia Bisani 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Pia Fretti da Lina Grion 10.000 pro Centro di aiuto alla vita.

In memoria di Virgilio Roncatti dalla moglie Maria e figlia Astrea 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Ely Sala da Lina Grion 10.000 pro Villaggio del Fanciullo.

In memoria di Anna Siligato da Giuseppe Siligato 10.000 pro Domus Lucis Sanguineti.

In memoria di Francesca Tacchini ved. Sartorio dalle colleghe della figlia M.G. Piras e L. Zanier 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria del dott. Marcello Tivoli dalla famiglia Venturini 30.000 pro Padri Cappuccini di Monturza (pane dei poveri); dalla famiglia Tomasi 30.000 pro Centro cardiologico; dalla famiglia Sigon 10.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Gabriella e Lucio Torrisi dalla figlia Laura, il genero Bruno, i nipoti Mauro Giorgio Smilka e Brunetto 20.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di Pia Urizio D'Ambrasi da Laura Urizio 20.000 pro Chiesa Madonna del Mare.

In memoria di Ise Usberghi Carlini dai nipoti: Mariapia, Gianni, Dino, Franca, Marisa e Massimiliano 150.000, da Maria Negrini 20.000 pro Astad; da Franca e Alberta 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria di mamma, papà e Guido da Laura per il Natale 50.000 pro Pro Senectute (pranzi di Natale).

In memoria dei propri defunti da Gianna Canarutto 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

In memoria dei propri defunti da D. A. N. 30.000 pro Lega italiana lotta contro il cancro (Manni).

DALLA REGIONE

DOPO UNA SERIE DI VISITE E DI INCONTRI IN REGIONE

Giornate della cultura sovietica: stasera l'inaugurazione ufficiale

Grande attesa per l'esibizione al teatro Verdi del Balletto dell'Opera di Riga

Seconda giornata in regione, ieri, per la delegazione della repubblica sovietica di Lettonia. In mattinata il gruppo, capeggiato dal ministro della cultura Vladimir Kaupuzs e allargato a sei giornalisti delle principali testate sovietiche, ha visitato la conceria Cogolo di Zuliano e il gruppo Danieli di Buttrio. Si tratta di società che recentemente hanno firmato alcuni contratti con l'Unione Sovietica: la Cogolo stanno costruendo tre calzaturifici a Togliattigrad, a Mosca e Kaluga e due concerie (a Minsk e a Riazan) mentre la Danieli ha acquistato una commessa «chiavi in mano» nel settore petrolifero (a Sumi, in Ucraina) e in quello dei pneumatici (assieme alla Pirelli).

Nel primo pomeriggio la delegazione è ritornata a Trieste, per visitare l'Arsenale San Marco, dove sono praticamente di casa le unità sovietiche per i loro lavori di manutenzione in bacino. Nel tardo pomeriggio è arrivato nel capoluogo regionale anche l'ambasciatore sovietico in Italia Nikolaj Lunkov.

E seguito, nella sede dell'associazione Italia-Urss un incontro tra i giornalisti locali e quelli sovietici, dal quale sono emerse possibilità di scambio di informazioni a vario livello sulle rispettive aree di residenza e lavoro. Non è da escludere, secondo alcune voci raccolte che, in considerazione di una certa, dichiarata, somiglianza geografica e storica tra Riga e Trieste, la delegazione possa proporre nell'incontro che avrà stasera con il sindaco Ricchetti, il gemellaggio tra le due città.

Dopo i primi due giorni a carattere informativo-turistico, oggi si apriranno, con tutti i crismi, le giornate della cultura sovietica. Il programma prevede alle 10 l'apertura nella sala rossa della Stazione marittima di Trieste della mostra-mercato dell'artigianato sovietico. A ritmo frenetico (con qualche prevedibile scempeno nella puntualità degli appuntamenti) seguiranno un incontro in Regione degli ospiti con il presidente del Consiglio Solimberg e altri rappresentanti politici.

Tra le 11 e le 12 apriranno i battenti la mostra di grafica lettona al palazzo della Sovrintendenza di piazza Libertà e una mostra fotografica alla sala Barbacan. Si svolgeranno quindi la colazione offerta dal sindaco Ricchetti e un incontro al comune di San Dorligo.

Alle 18.30 avrà fine la parte turistico-formale della visita e avranno inizio ufficiali le «giornate». A quell'ora è infatti prevista al Ridotto del Teatro Verdi la cerimonia di apertura della lunga settimana di scambi e incontri culturali tra il Friuli-Venezia Giulia e la Lettonia.

Una volta tanto, il «Jolly», la carta migliore delle tante proposte culturali lettoni non viene tenuta per ultima: già stasera, al Verdi di Trieste si potrà ammirare il balletto dell'Opera di Riga, definito dagli stessi responsabili sovietici come l'autentica perla tra le tante proposte.

Un po' di relax quindi anche per gli ospiti, «vittime», peraltro interessate, in questi primi giorni di un «tour de force» interregionale.

A CAUSA DELLO SCIOPERO DOGANALE

Ben 450 autotreni fermi a Ferneti

I camionisti sollecitano il direttore a firmare le deleghe

450 autotreni sono ammassati all'autoporto di Ferneti. Li blocca lo sciopero dei doganieri che non hanno ancora deciso se accettare o meno le richieste dei camionisti. Ogni camionista dovrà fermarsi uno o due giorni in più del consueto nei grandi piazzali, con notevoli danni per le aziende e i conducenti.

Ogni giorno di blocco costa dalle 180 alle 300 mila lire, dice un camionista esasperato. «L'assicurazione e il bollo dobbiamo pagarli ugualmente. Le rate per l'acquisto del Tir non ammettono ritardi. Ma se il camion è fermo non guadagna e non possiamo pagare... Vogliamo che intervenga il direttore della dogana. Il blocco non può continuare».

«Manco da casa dal 18 novembre — protesta un altro camionista milanese giunto a Ferneti dalla Turchia. Credo che con un po' di buona volontà il direttore potrebbe firmare le deleghe, come avviene del resto in altre dogane quando le agitazioni sindacali bloccano tutto...».

Il problema per quanto grave non è però di semplice soluzione. Da gran parte dei valichi italiani entrano ed escono camion diretti in paesi della Comunità europea o in Stati ad essa associati. E le deleghe possono essere concesse.

A Ferneti invece si presentano camion che arrivano dai paesi dell'Est o del Medio Oriente. E non esistono «scorciatoie» burocratiche.

«In dicembre poi — spiega ancora Sergio Squeri, direttore dell'autoporto — assistiamo sempre ad un aumento del traffico. Gli organici delle dogane sono carenti e inadeguati anche alla normale mole del traffico. Se a questa situazione si affiancano il blocco degli straordinari e qualche giornata di sciopero dei doganieri che non firmano i documenti, allora siamo nel caos».

Speriamo di riuscire a superare questa situazione entro domenica. Per il momento è chiusa anche la strada che collega il nostro autoporto con quello di Sessana. È intasata dai camion».

Decine e decine di autotreni sono fermi anche al valico italo-jugoslavo di Sant'Andrea a Gorizia. Situazione normale invece al confine italo-austriaco di Coccau. Lo sciopero dei funzionari provoca un rallentamento dei traffici del 50 per cento rispetto alle medie usuali dei passaggi.

La protesta rientra in quella nazionale dei funzionari statali direttivi e dirigenti ed è rivolta ad ottenere la revoca del recente decreto legge che ha comportato «una artificiosa scissione dei ruoli» all'interno della categoria.

In altre parole i funzionari direttivi e i dirigenti chiedono che rimanga in vigore una norma del 1980 che consentiva un tier più snello alle pratiche doganali.

C. E.

Problemi area giuliana

Il presidente della giunta regionale, Elisabetta, ha convocato per lunedì alle 16.30, nella sede della regione in via S. Francesco, una riunione con i segretari politici della maggioranza. Tema dell'incontro i problemi più scottanti dell'area giuliana e isontina e della regione nel suo complesso.

Miranda Rotteri

Fosfato neozelandese in cavità carsica

A centosessanta metri di profondità è stato trovato un tipo di fosfato, la taramite, da un gruppo di speleologi del centro ricerche carsiche (Carlo Seppenhofer) di Gorizia in occasione di una esplorazione nell'abisso di Ferneti. I risultati di questa ricerca sono esposti in una mostra a Monfalcone che documenta un'analisi idrologica del Carso triestino.

Il fosfato porta il nome della località della Nuova Zelanda, Taranki, dove è stato scoperto per la prima volta. Nella cavità carsica — come è stato accertato dagli speleologi isontini — oltre a questo tipo di fosfato sono state trovate tracce anche di un altro tipo forse più raro, denominato francoanellite, così battezzato perché individuato in Italia nelle grotte di Castellana (Bari) dal direttore prof. Franco Anelli.

■ ANMIC — L'Associazione nazionale mutilati e invalidi civili — Anmic — rende noto che nonostante le assicurazioni più volte avute, la Regione non è ancora riuscita ad approvare la legge relativa alle agevolazioni tariffarie inerenti le tessere per i trasporti pubblici urbani a favore degli invalidi civili.

LUNEDÌ IL PROF. NICCOLINI ESEGUIRÀ LA PERIZIA SUL POLSO DI DANIELE

Dibattimento-fiume per il processo Valent Oggi il faccia a faccia tra i due giovani

Seconda puntata-fiume ieri al tribunale per i minorenni per il processo a Daniele P. e Andrea M., i giovanissimi che avrebbero selvaggiamente ucciso un loro compagno di scuola, lo studente sedicenne Giacomo Valent.

Durante l'udienza è stato conferito l'incarico di una perizia al prof. Renato Niccolini, sono state lette la deposizione resa da Daniele e i verbali del confronto con Andrea e a sera la causa è stata aggiornata alle 10 di stamane.

I due ragazzi arrivano a Trieste da Treviso poco dopo le 9 scortati dai carabinieri. Il corridoio è pressoché deserto: ci sono soltanto il padre della vittima, un suo fratello, i genitori degli imputati, qualche assistente sociale e i carabinieri che piantonano l'ingresso dell'aula.

Viene chiamato il prof. Niccolini, i patroni di parte civile fanno istanza affinché il cattedratico presenti all'interrogatorio degli imputati, con propria ordinanza il tribunale respinge la richiesta e pone al perito i seguenti quesiti: accerti la natura, la causa e l'identità delle lesioni riscontrate al polso sinistro di Daniele e all'elaborato, che avrà inizio alle 9 di lunedì 16 corrente nell'infermeria del carcere del Coroneo, presenzieranno il perito di parte civile, prof. Bonifacio di Trieste e quello della difesa, dott. Ricciardelli, direttore dell'ospedale militare di Udine.

Verranno probabilmente ascoltati anche la farmacista alla quale Daniele chiese lumi per le lesioni, il medico assistente che gli sottolò le ferite di taglio al polso e il medico di famiglia che lo vide dopo la terapia di urgenza.

Il prof. Niccolini ha chiesto i termini e ha ottenuto cinque giorni. Dovrebbe consegnare la perizia venerdì prossimo al dibattimento ma non se ne farà nulla: quel giorno il procuratore della Repubblica, dott. Gianni Rosario, è impegnato in attività istruttorie a Udine e, quindi, non si farà udienza.

Si entra ora nel vivo del dibattimento con la lettura delle dichiarazioni rese da Daniele alla polizia giudiziaria e ai due magistrati che lo interrogarono successivamente.

Secondo il suo racconto, sarebbe stato Andrea, d'accordo con lui, ad attirare lo sventurato Giacomo nel crollante edificio di via Cicogna 5. Si trovarono di fronte a, mentre Andrea raggiunse il solaio della biococca, egli avrebbe affrontato la vittima per intimorirla.

Valent si sarebbe spaventato ed, estratto di tasca un coltello, glielo avrebbe puntato contro. Egli lo avrebbe afferrato allora per le braccia e con una mossa quasi di tuffo, lo avrebbe immobilizzato. Cadendo Valent si sarebbe lasciato sfuggire l'utensile che egli avrebbe raccolto e con il quale lo avrebbe colpito da vivo e da morto una sessantina di volte.

Lo sventurato era già spirato quando Andrea sarebbe disceso, e con un lenzuolo che aveva seco, lo avrebbe aiutato a coprire la salma sulla quale, per occultare il sangue che si allargava attorno, avrebbero poi steso materiali trovati sul posto: un pezzo di linoleum, un telo di plastica che assicuravano con del nastro adesivo e uno sfondato materasso.

La difesa chiede che il tribunale esamini il polso di Daniele, ma l'istanza viene respinta. A lui succede Andrea che continua a negare ostinatamente: quel fatale martedì, 9 luglio, non si mosse da casa — racconta — perché non si sentiva bene, trascorse il pomeriggio ascoltando musica e solo all'indomani mattina, dal giornale portatogli da suo padre, apprese della morte di Giacomo.

Il pubblico ministero lo incassa, chiedendo l'acquisizione agli atti del quotidiano di giovedì 10. L'istanza viene respinta. A lui succede Andrea che continua a negare ostinatamente: quel fatale martedì, 9 luglio, non si mosse da casa — racconta — perché non si sentiva bene, trascorse il pomeriggio ascoltando musica e solo all'indomani mattina, dal giornale portatogli da suo padre, apprese della morte di Giacomo.

Oggi Daniele e Andrea verranno messi a confronto ed è facile prevedere che dal contraddittorio non si caverà il classico ragno dal buco.

IL TEMPO PREVISTO

Week end con cielo nuvoloso



Sulla nostra regione la pressione atmosferica è in fase di lenta diminuzione. Una perturbazione di origine atlantica in transito a Nord delle Alpi diretta verso i Balcani ci interesserà in modo marginale nelle prime ore di domani.

Per oggi sono previste condizioni di cielo sereno o poco nuvoloso con tendenza ad aumento della nuvolosità a partire dalla serata. Temperatura in leggera diminuzione nei valori minimi. Venti moderati da Est con qualche residuo rinforzo di bora ma con tendenza ad attenuazione.

Domani, ad iniziali condizioni di cielo nuvoloso, dovrebbero seguire, a partire dal pomeriggio, ampi rasserenamenti. Venti intorno ad Est deboli o moderati. Temperatura stazionaria. Mare mosso.

In poche righe

Incontri culturali mitteleuropei

Studiosi provenienti da diversi paesi europei partecipano nel capoluogo isontino alla diciannovesima edizione degli Incontri culturali mitteleuropei, aperti ieri mattina a palazzo Attene e che proseguiranno oggi e si concluderanno domani con un'escursione a Cividale.

Il tema — «Cultura mitteleuropea: studi e riflessioni» — sviluppato nella sua prolusione dal prof. Adam Wandruska vuole essere un'anticipazione poi del prossimo convegno, fissato per il prossimo aprile, e che discuterà il problema «La scuola viennese nella storia dell'arte».

Congresso regionale sindacato pensionati

Lunedì 16 e martedì 17 dicembre con inizio alle ore 9, avrà luogo a Trieste nel Palazzo dei congressi della Stazione marittima, il 3.º congresso regionale del sindacato pensionati italiani. Al congresso partecipano 211 delegati eletti dai comitati zonali del Spi di tutto il Friuli-Venezia Giulia in rappresentanza degli oltre 38.200 iscritti.

La relazione introduttiva sarà svolta dal segretario regionale generale del Spi Giovanni Pagliari.

Sussidi a favore dei neftopatici

Il piano di riparto relativo alla corresponsione di contributi a favore dei neftopatici, è stato approvato dalla giunta regionale su proposta del vicepresidente e assessore all'igiene e sanità Aldo Gabriele Renzulli. Si tratta di interventi, a titolo di concorso, a favore di persone che versano in condizioni di bisogno e che devono sostenere delle spese relative al trattamento di emodialisi in ambulatorio o a casa loro, al trasporto, alla tipizzazione nonché al trapianto del rene e all'assistenza post-operatoria.

La spesa approvata dall'esecutivo è di quasi 120 milioni di lire.

PRATICABILI QUASI TUTTE LE PISTE

Buone nuove per gli sciatori

Neve fresca e impianti aperti

Impianti di risalita in movimento, sole, neve fresca, un po' di freddo. Questa la situazione quasi ideale per chi affronterà in montagna questo week-end. I venti o trenta centimetri caduti tra mercoledì e giovedì hanno rimesso in sesto le piste erose dallo sciocco della scorsa settimana.

In più riaprono gli impianti di risalita di Tarvisio ad eccezione della seggiovia che sale al Priesnig, ancora alle prese con problemi alla fune. In altre parole si scia da oggi sui campi duchi d'Aosta e sulla pista D servita dalla seggiovia doppia. Aperta anche la pista di fondo che porta a Valbruna e in Valsaisera così come la funivia che a Sella Nevea sale all'altipiano del Canon e al rifugio Gilberti.

In funzione, come del resto avviene già da alcune settimane, gli impianti del Pramollo (attenti però alle condizioni della strada che sale da Pontebba). Chiuse invece la sta-

zioni scistiche di Ravascletto-Zoncolan e Forni di Sopra per mancanza di neve.

Sulle Prealpi carniche e sulle Alpi carniche occidentali esiste comunque moderato pericolo di distacco spontaneo di valanghe di neve asciutta a debole coesione, localizzato principalmente nei versanti esposti al sole a pendenza elevata.

Sulle Alpi carniche orientali e sulle Alpi Giulie il pericolo è più generalizzato ed interessa tutti i versanti al di sopra dei 1400-1500 metri. In questa zona, a causa della presenza di accumuli e di lastroni da vento la pratica dello sci alpino è molto più pericolosa.

■ ASSOCIAZIONE SARDA — I soci dell'Associazione regionale sarda, come è ormai tradizione, si riuniranno oggi in un ristorante cittadino dove assieme ai familiari e numerosi amici si scambieranno gli auguri di buon Natale.

GALLERIA CIUOFFO TRIESTE - VIALE XX SETTEMBRE 39 - TEL. 795423

OGGI ore 17 - 22

ASTA

di 482 tappeti persiani ed orientali parte restante Liquidazione S.r.l. CITO - MILANO verbale 1 luglio 1985 Notaio SALA - MILANO

e di 300 dipinti di maestri italiani del '900 (De Chirico, Fiume, Guttuso, Migneco, Maccari ecc.)

dott. U. CIOLI SPECIALISTA PELLE E VENEREE

Orario 12-15
è serale per appuntamento
VIA TORREBIANCA 43 - TEL. 61740
(angolo via G. Carducci) - Trieste

L'AVVISO ECONOMICO su IL PICCOLO può aiutarvi a risolvere qualsiasi vostro problema

Comprasi ORO Gioielleria MARCUZZI TRIESTE V.le XX Settembre 7 - Via del Toro 2

A Trieste, la sicurezza 24 ore su 24

S.N.A.B. Centro della sicurezza s.r.l. TRIESTE - Via S. Francesco 70/A, tel. 040/569885-52166

TRASPORTO VALORI - COLLEGAMENTO TELEALLARMI VIA RADIO - TELEFONO CON CENTRALE OPERATIVA 24 SU 24 - CAVEAU - TELE SOCCORSO ANZIANI



impianti speciali di sicurezza telesorveglianza

IMPIANTI SPECIALI DI SICUREZZA TELESORVEGLIANZA S.R.L.

TRIESTE - Via S. Francesco 48 - tel. 040/764573-796711

IMPIANTI ANTIFURTO E ANTINCENDIO - TELEVEGLIANZA - PORTE CORAZZATE - CASSEFORTI - TELEFONIA - CANCELLI AUTOMATICI



STABILIMENTO TRIESTINO DI SORVEGLIANZA E CHIUSURA S.r.l.

TRIESTE - Via S. Francesco 70/A

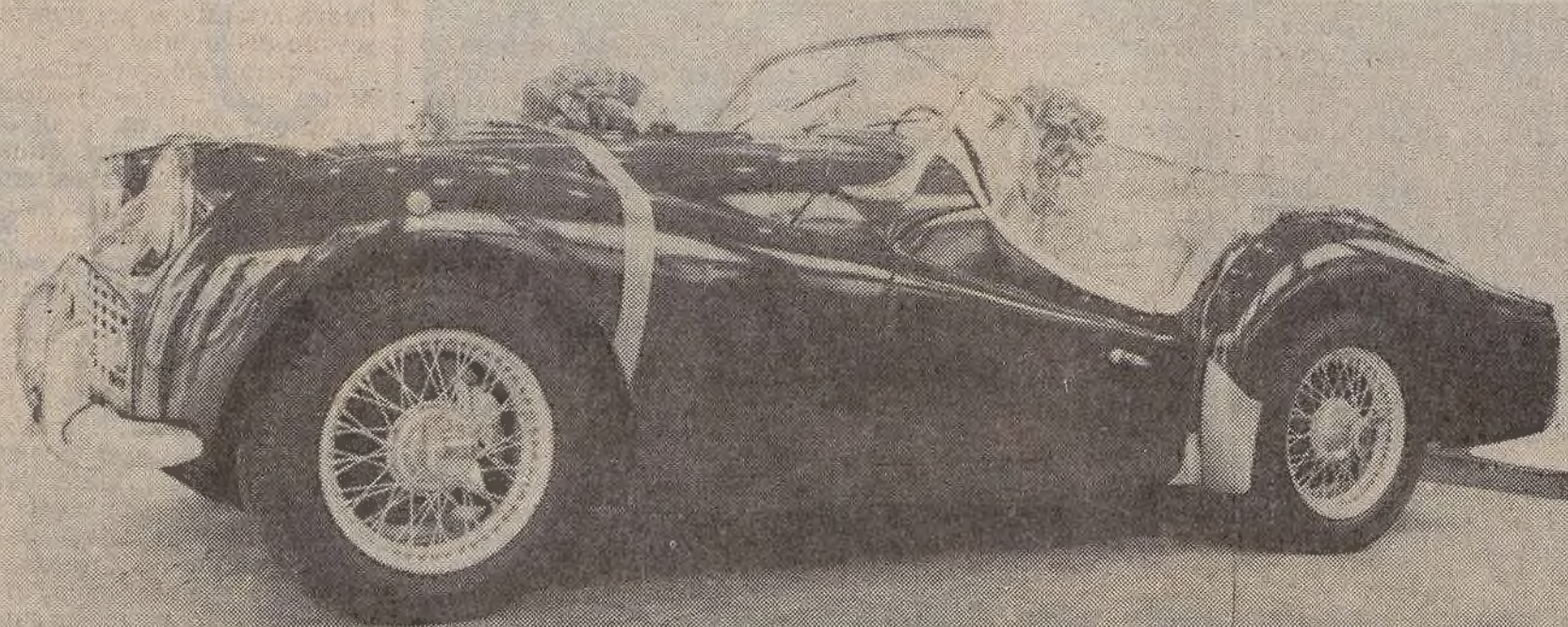
Telefono (040) 730055

• SERVIZIO PRONTO INTERVENTO CON GUARDIE GIURATE ARMATE • SERVIZI ANTIRAPINA • SCORTA VALORI • RONDA E PIANTONAMENTI

il 7 gennaio posso essere Tua:

CONCORSO

LA SPLENDIDA «TRIUMPH» D'EPOCA ESPOSTA NELLE VETRINE DI VIA ROMA 3, SARÀ SORTEGGIATA FRA I POSSESSORI DEI BIGLIETTI CHE LA MARZARI GIOIELLI DA AI SUOI CLIENTI PER OGNI 200.000 LIRE DI ACQUISTO



Marzari Gioielli

VIA ROMA 3 - TEL. 61641

IL NEGOZIO È APERTO ANCHE DOMENICA 15 e 22 E LUNEDÌ 16 e 23

SCIENZA E TECNOLOGIA

LA FILOSOFIA DELLA MACCHINA

Intelligenza: naturale o artificiale?

La domanda se esistano (o possano esistere in futuro) macchine intelligenti, ha acquisito oggi un'importanza sia filosofica che in passato non ha mai avuto, benché si tratti di un problema che ha sempre affascinato l'uomo. Al di là delle questioni semantiche e linguistiche più ovvie (definendo i termini «macchina» e «intelligente» in modo opportuno si potrebbe giustificare qualunque risposta), quella domanda si richiama alla definizione del *quid* arcano ed elusivo che ha sempre affascinato filosofi, teologi e scienziati e che di volta in volta è stato chiamato mente, anima, intelligenza, e che, sotto queste diverse spoglie, è comunque quel tratto distintivo che l'uomo possiede — o crede di possedere — nei confronti delle altre «creature» naturali o artificiali.

La distinzione aristotelica fra i prodotti della natura e quelli della tecnica subì nei secoli alterna fortuna e, in rapporto al problema dell'intelligenza, vi furono momenti di trionfo del meccanicismo riduzionista: nel secolo scorso Samuel Butler espresse la ferma convinzione che le macchine fossero «vive» ed Henry Huxley era persuaso che prima o poi si sarebbe giunti a un «equivalente meccanico della coscienza». Anche molti contemporanei sostengono che le differenze fra uomo e macchina sono soltanto quantitative: se un giorno le macchine potessero raggiungere i livelli di complessità tipici dell'uomo (o del suo cervello), esse potrebbero acquisire anche l'intelligenza, nel senso più autentico e compiuto del termine.

Altri, come il filosofo J.R. Lucas, sostengono di poter dimostrare che l'essenza dell'uomo è inimitabile, ma le loro «dimostrazioni» non convincono ad esempio D.R. Hofstadter, autore di una monumentale «figura a più voci» sul tema dell'intelligenza (naturale e artificiale) pubblicata di recente anche in italiano (Goedel Escher Bach - Un'eterna ghirlanda brillante, Adelphi, 1984).

Con l'avvento del calcolatore elettronico è comparso non solo un potente strumento d'indagine e di controllo per tutti i modelli della mente che via via si possono costruire, ma è comparso addirittura un candidato a modello della mente in tutto e per tutto. Ed è proprio questo l'oggetto del contendere: la tesi della cosiddetta Intelligenza Artificiale (IA), «forte», che viene così espressa da John R. Searle: «Per l'IA, il pregio fondamentale del calcolatore per lo studio della mente è che esso costituisce uno strumento potentissimo. Secondo l'IA forte, il calcolatore non è soltanto uno strumento per lo studio della mente; infatti un calcolatore programmato in modo opportuno è una mente, nel senso che è lecito dire che i calcolatori corredati dei programmi giusti letteralmente *capiscono* e hanno altri stati cognitivi». Searle, che aderisce in pieno ai test dell'IA «debole», nega tuttavia che la capacità di eseguire un programma — anche se raffinatissimo — sia una condizione sufficiente per la comprensione.

È interessante l'esperimento concettuale con cui Searle vuole dimostrare il suo assunto. In una stanza è racchiuso un signore inglese che non ha mai studiato il cinese. Gli vengono consegnati degli scritti in cinese ed egli, servendosi di un manuale di regole in inglese, risponde inviando all'esterno successioni di simboli cinesi. Queste successioni in uscita sono perfettamente coerenti (agli occhi di un cinese) con quelle in entrata (sono per esempio risposte corrette a domande); ma il signore — argomenta Searle — non «capisce». Il significato dei simboli che maneggia con tanta disinvoltura, proprio come un calcolatore non «capisce». Il significato di ciò che fa. Per capire, dunque, non basta compiere operazioni formali corrette.

L'esperimento della «camera cinese» ha suscitato un vespai tra sostenitori dell'IA «forte», le cui posizioni si sono divise in due: da una parte Marvin Minsky: «Quando avremo costruito le macchine intelligenti, potremmo accaderci di trovarle altrettanto imprecise e ostinate degli uomini nelle loro convinzioni sul problema mente-materia, sulla coscienza, sul libero arbitrio, eccetera». E, si potrebbe aggiungere, sul problema se gli uomini siano (o possano mai diventare) intelligenti.

In tutte le discussioni suscitate dall'esperimento concet-

tuale di Searle, spunta in modo più o meno palese il concetto di *complessità*: molti sono persuasi, adottando una prospettiva che fu già di Teilhard de Chardin nei confronti della coscienza, che le differenze d'intelligenza nel senso più ampio del termine si possano risolvere del tutto, o quasi, in differenze di complessità: in altri termini il manuale inglese che contiene le regole di manipolazione dei simboli cinesi è talmente complesso che il sistema «uomo più manuale», in effetti, capisce il cinese nel senso in cui lo capisce un cinese vero. (Si potrebbe obiettare che al messaggio «la camera cinese sta per andare a fuoco», l'uomo col suo voluminoso manuale risponderebbe: «perbacco, bisogna che scappi», ma non si allontanerebbe a precipizio come certo farebbe un cinese vero...).

Comunque sia, è evidente da queste semplici considerazioni che il problema dell'intelligenza è complesso e articolato. Prima di affrontare i temi dell'intelligenza delle macchine è quindi opportuno occuparsi dell'intelligenza dell'uomo. Il modo migliore per farlo è di adottare una prospettiva *diacronica*, cioè di vedere come si è evoluta l'intelligenza nel tempo, sia per quanto riguarda la specie sia per quanto riguarda i singoli individui.

È fondamentale anche collocarsi in una prospettiva *sistemica*, in cui l'uomo è visto come un nodo all'interno di un complesso sistema di altre creature, a lui legate da canali di comunicazione. L'adozione di questo duplice punto di vista consente di capire meglio che cosa sia l'intelligenza umana (e animale) e come si possa cercare di conferirla anche alle macchine. Di ciò parleremo la prossima volta.

Giuseppe O. Longo
docente di teoria dell'informazione
all'Università di Trieste
(1 - Continua)

I DETTAGLI TECNICI E SCIENTIFICI DELL'ESPERIMENTO ILLUSTRATI DA UNO DEI RESPONSABILI

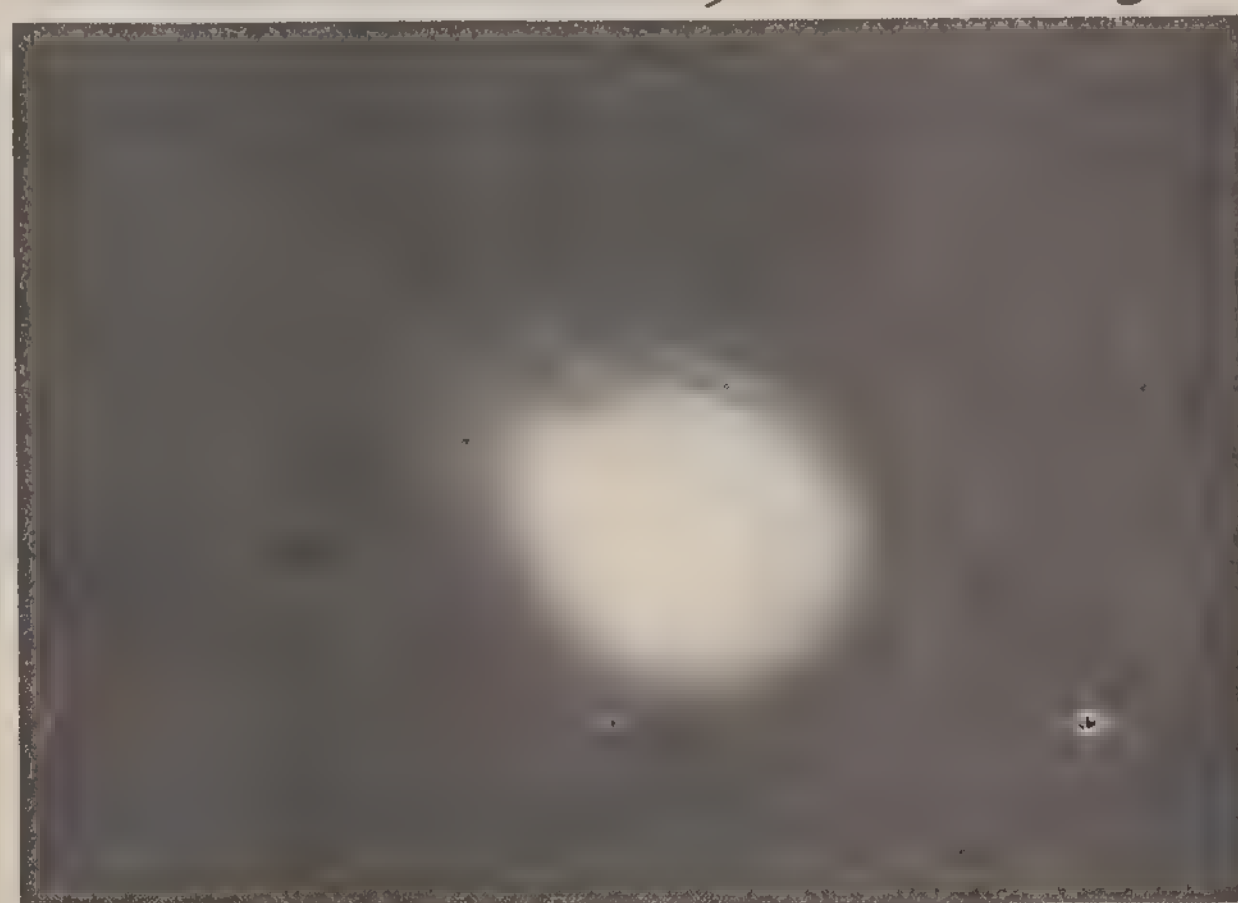
Da Trieste un «occhio» per lo Shuttle

Si tratta di uno spettrometro che opererà nell'ultravioletto, frutto della collaborazione tra i nostri ricercatori e l'Università dell'Arizona - Servirà per studiare pianeti e comete, stelle e galassie - La missione nel 1987

Nel 1987 lo Shuttle porterà in orbita, all'interno del suo comparto di carico, anche uno strumento astronomico alla cui realizzazione stanno lavorando un'équipe di ricercatori triestini e un'altra dell'Università dell'Arizona. Dell'esperimento (di cui abbiamo già dato notizia in sede di cronaca domenica scorsa) parla qui nei dettagli Roberto Stalio, responsabile per la parte italiana. Ma è giusto elencare anche i suoi collaboratori, tutti ricercatori, tecnici, studenti dell'Osservatorio astronomico di Trieste e del Dipartimento di astronomia dell'Università: Maurizio Comari, Stanco Ferluga, Maria Grazia Franchini, Sergio Furlani, Mario Lucia Malagnini, Carlo Morossi, Pierluigi Selvelli. L'esperimento (costo approssimativo sui 500 milioni) è attualmente in attesa dell'approvazione da parte del Piano spaziale nazionale. La missione che porterà a bordo lo spettrometro «triestino» dovrebbe ospitare anche il primo astronauta italiano, visto che il lancio del nostro «satellite appeso» (sempre mediante la navetta americana) è ormai slittato al 1989.

(da 0,084 a 0,13 micron) rispettivamente. Poiché, come si diceva, la riflettività delle ottiche è molto bassa soprattutto nella radiazione di lunghezza d'onda minore di 0,1 micron, sono necessari un certo numero di accorgimenti per rendere efficiente lo strumento. Il primo è già stato illustrato: si ha una sola riflessione per portare la radiazione ai rivelatori. Il secondo riguarda il rivestimento dei reticoli con una sottile pellicola di platino: si è scelto il platino (ma si stanno ancora studiando altri possibili rivestimenti) per le sue qualità riflettenti e perché dà garanzie di stabilità nelle difficili condizioni operative dello spazio. Il terzo accorgimento

Bentornata, Halley!



Una bella fotografia della cometa di Halley scattata nei giorni scorsi da un astronomo dilettante americano mediante un telescopio da mezzo metro di diametro. Le scintille sullo sfondo sono state lasciate dalle stelle nei 55 minuti d'esposizione (Telefoto Ap)

sono i rivelatori. Essi consistono ciascuno di un intensificatore di immagini collegato a un sistema di fibre ottiche che porta l'immagine intensificata a un rivelatore elettronico (CCD) bidimensionale. I CCD sono una specie di lastre fotografiche elettroniche formate da 385x576 elementi fotosensibili (pixel), disposti su una superficie di 8,47x12,67 mm.

Ritornando ad Alfa Virginitis, ci si domanda che informazione viene registrata sui CCD alla fine del puntamento. In pratica resterà «impronta» una striscia di pixel larga approssimativamente tre pixel e lunga 576. I tre pixel di larghezza danno le dimensioni fisiche dell'immagine del disco stellare visto dall'IMAGER. A ogni posizione sulla striscia corrisponde invece un'immagine della stella a una certa lunghezza d'onda. Se, per esempio, il pixel 310 è il centro dell'immagine stellare alla lunghezza d'onda di 0,9109 micron, il pixel successivo sarà il centro dell'immagine vista a 0,9108 micron, e così via. Questa serie di immagini della stella a differenti lunghezze d'onda è lo spettro. Se invece di una stella abbiamo nel campo di vista dell'IMAGER due o più stelle, otterremo altrettanti spettri; se invece puntiamo un oggetto esteso, come può essere una cometa, un pianeta, una nebulosa o una galassia, otterremo sui CCD una serie di «immagini spettrali» dell'oggetto, una per ognuna delle lunghezze d'onda della radiazione che l'oggetto emette.

L'IMAGER sarà il primo strumento operante nello spazio che darà questo tipo di informazione bidimensionale e sarà il più avanzato che operi nell'intervallo spettrale dell'estremo UV.

Ci sono molti altri punti che sarebbe interessante illustrare: che cosa sono i collimatori e come sono fatti (un piccolo capolavoro di ingegneria meccanica); come si punta e si segue una stella con i telescopi di puntamento e guida; come si acquisiscono e analizzano i dati; come si svolgerà una tipica missione osservativa sullo Shuttle, soprattutto perché lo Shuttle. Per non dilungarci troppo sui dettagli tecnici a scapito dei contenuti scientifici, daremo solo

un breve cenno di quest'ultimo punto.

Il primo volo dell'IMAGER è previsto per il 1987. Lo strumento sarà montato sulla piattaforma «Hitchhiker» sullo Shuttle. «Hitchhiker» significa «autostoppista», e il simbolo che la Nasa ha coniato per questo programma è il disegno di uno Shuttle con vicino una mano che chiede un passaggio. La filosofia che sta alla base del programma è quella di offrire l'opportunità a singoli laboratori di effettuare esperimenti nello spazio a basso costo. Per l'astronomia si ha il vantaggio di operare fuori dell'atmosfera, di recuperare lo strumento alla fine di ogni missione e quindi di poterlo perfezionare

per i successivi voli. L'unico inconveniente è che bisogna aspettare (da autostoppista appunto) la disponibilità logistica sulla navetta e che bisogna essere pronti a predisporre l'esperimento con brevissimo preavviso. L'eccezione sarà proprio il primo volo dell'IMAGER, la cui data verrà fissata in anticipo per l'alto giudizio di merito che la proposta ha acquisito.

Come già accennato, l'IMAGER è uno strumento per la planetologia e l'astronomia. Il responsabile scientifico del programma di planetologia è Lyle A. Broadfoot, dell'Università dell'Arizona. Il dott. Broadfoot è la persona che ha disegnato gli spettrometri UV sulle sonde Voyager 1 e 2, che

hanno raggiunto Giove e Saturno e ora anche Urano (Voyager 2), e che hanno scoperto l'esistenza di plasmi molto caldi attorno a Io, uno dei satelliti di Giove.

Naturalmente IMAGER punterà più volte in direzione di Io e otterrà l'immagine del plasma che è confinato entro una regione toroidale. Per la sua temperatura (qualche centinaio di migliaia di gradi), il plasma stesso emette la maggior parte della sua radiazione nell'estremo ultravioletto. Quindi IMAGER è lo strumento cruciale per lo studio della fisica, della dinamica e della composizione chimica di tale plasma.

Per la parte astronomica dell'esperimento (di cui è responsabile lo scrivente) si citano due temi di ricerca: lo studio del mezzo interstellare locale e lo studio dei venti stellari da stelle calde. Ognuno di questi argomenti (e altri ancora che non si trattano per mancanza di spazio) troverà un apparato osservativo da IMAGER determinante per il progresso delle conoscenze empiriche e teoriche nei campi dell'evoluzione stellare, della fisica e dinamica delle atmosfere stellari, della fisica e dinamica della Galassia.

Combinando le osservazioni di spettri FUV con osservazioni già acquisite da altri telescopi in differenti intervalli spettrali e costruendo modelli teorici di distribuzione di particelle che formano i gas e le polveri interstellari, si potrà estendere la legge di estinzione del materiale interstellare fino alle lunghezze d'onda di 0,912 micron e farne la mappa della distribuzione in varie direzioni nella Galassia.

Alle lunghezze d'onda dell'ultravioletto minori di 0,912 micron (cioè al di sotto della «discontinuità di Lyman») il materiale interstellare assorbe praticamente tutta la radiazione proveniente dalle stelle. Sono solo quattro le stelle che sono riuscite a superare tale barriera e la cui radiazione EUV è stata misurata. Queste stelle sono molto vicine al Sole (poche decine di parsec; un parsec è circa duecentomila volte la distanza Terra-Sole) e si pensa che siano situate in zone dove il materiale interstellare è scarso. La capacità dell'IMAGER di osservare radiazione più debole rispetto ai precedenti strumenti che hanno esplorato il cielo nell'EUV permetterà probabilmente di aumentare di un fattore 10 il numero di sorgenti EUV accessibili e quindi di fare una mappa (anche se molto approssimativa) dei «buchi» nel mezzo interstellare nelle immediate vicinanze del Sole.

Per le stelle calde (da tre a dieci volte più calde del Sole, che ha una temperatura superficiale di 5400 gradi) si studierà la presenza di zone di temperatura anomala nell'atmosfera (corone) e i modelli teorici non prevedono che le osservazioni confermino, e il vento stellare. Le stelle calde emettono ad alta velocità una quantità di materia che non è affatto trascurabile rispetto alla massa della stella stessa, se si considerano scale di tempo evolutive. Non è ancora chiaro quale sia il meccanismo che produce tale perdita di massa, ma quali ne siano gli effetti sull'evoluzione stellare. Il materiale emesso va a rifornire il mezzo interstellare e contribuisce alla formazione di nuove stelle.

Roberto Stalio
Dipartimento di astronomia
dell'Università di Trieste

Periscopio

MESSICO: IN ARRIVO DUEMILA BALENE

Almeno duemila balene grigie stanno per arrivare sulle coste messicane, dove, in una sorta di sala-parto naturale ubicata nel Golfo di California, partoriranno i loro balenotteri. Lo ha annunciato il locale ministero per l'ecologia, che sta predisponendo misure di protezione per i cetacei in arrivo. Ogni anno le balene scendono dal Mare Artico fino alle insenature di Guerrero Negro, Socchio di Lepre, San Ignazio, Magdalena e altre baie naturali del Messico per trovare acque meno fredde per il parto. Maschi e femmine percorrono quindi dai dieci ai dodicimila chilometri per raggiungere quello che è ormai diventato il loro naturale luogo di riproduzione. L'accoppiamento avviene durante il lunghissimo viaggio di trasferimento. Ogni anno, nel Golfo di California, nascono così alcune centinaia di balenotteri, che (dopo tre o quattro settimane di allattamento e svezzamento) tornano con i loro genitori nell'Artico.

IL MICROSCOPIO ELETTRONICO PIÙ POTENTE

Un microscopio elettronico da un milione di ingrandimenti — che si ritiene sia il più potente del mondo — consentirà di osservare singoli atomi di materiali anche ad altissima densità. Il microscopio, installato nel Lawrence Laboratory dell'Università di California a Berkeley, appartiene al Centro nazionale per la microscopia elettronica degli Stati Uniti, costato 8 milioni di dollari e finanziato dal ministero per l'Energia. Il Centro, diretto dal prof. Gareth Thomas, è il primo del genere negli Stati Uniti e sarà posto a disposizione di tutta la comunità scientifica. Il nuovo strumento pesa 20 tonnellate ed è alto come una casa di tre piani, considerando tutte le apparecchiature accessorie: è stato costruito a Tokio ed è costato da solo circa 3 milioni di dollari. Grazie alla sua potenza, dovrebbe consentire di osservare assestamenti strutturali della materia a livello atomico.

TEMPLI CANANEI A ORIENTE DEL GIORDANO

Resti di templi cananei, risalenti a 1500-2000 anni prima di Cristo, sono stati scoperti per la prima volta a Oriente del fiume Giordano da archeologi americani dell'Università dell'Arizona. Il sito è presso Al-Hayyat, 50 chilometri a Nord del Mar Morto, nella valle del Giordano. Tre templi risultano essere stati costruiti sulle rovine dell'altro dalle popolazioni che in tempi biblici abitavano perenni la terra che sarebbe stata chiamata Palestina, fino all'arrivo dei Filistei, nel 1200 avanti Cristo. Uno degli archeologi, Steve Faulkner, ha detto alla televisione giordana che alcune tecniche architettoniche ricordano vagamente quelle dei templi della Mesopotamia (l'attuale Iraq). Sono state disossate tra l'altro statuette di divinità e molte ossa di pecora e di montone.

E le stelle stanno a guardare

LONDRA — Le stelle non hanno influenza sulla personalità e non è vero che il futuro sia scritto negli astri. È la prevedibile conclusione di un esperimento condotto negli Stati Uniti con la collaborazione di un gruppo di noti astrologi, che evidentemente non ne avevano previsto i risultati. Lo riferisce il settimanale scientifico inglese «Nature».

Decline di volontari hanno fornito a un elaboratore le indicazioni da cui gli astrologi hanno ricavato l'oroscopo. La vita di ciascuno è stata così ricostruita come sarebbe dovuta svolgersi secondo l'astrologia. Ogni volontario ha poi scelto fra tre «biografie»: quella che gli astri indicavano per lui e due prese a caso. Secondo gli astrologi, l'esperimento sarebbe dovuto riuscire una volta su due. Invece è fallito, salvo per un piccolo numero di «predizioni» che sono state evidentemente accorate per caso.

Riccardo Battilana

scaffale

Mammiferi, rettili e anfibi d'Europa

Da qualche anno l'editore Franco Muzzio di Padova sta pubblicando una collana di atlanti e guide nel vasto campo delle scienze naturali — zoologia e botanica, geologia e anatomia e astronomia — di cui sono finora uscite una ventina di esemplari sotto la direzione editoriale di Virginio Sala e Massimo Pandolfi, naturalisti e divulgatori al tempo stesso (e il secondo, inoltre, raffinato scrittore di storie di fantascienza e fantasy).

Tra gli ultimi volumi apparsi segnaliamo «Guida dei mammiferi d'Europa» di Gordon Corbet e Denys Oviden (pag. 292, lire 25.000) e «Guida dei rettili e degli anfibi d'Europa» (pag. 254, lire 25.000) di E.N. Arnold e J.A. Burton. Entrambi praticissimi manuali magnificamente stampati, ricchi di disegni e cartine a colori.

Il primo tra i pochissimi tentativi di «mappare» i mammiferi selvatici del Vecchio Continente (137 specie terrestri e 30 marine), una grande finestra spalancata sul mondo elusivo di dati e martore, pipistrelli e orsi bruni, lupi e ricci (ma anche balene e delfini). Descrivendone non solo aspetti, comportamento, habitat e diffusione, ma fornendo anche informazioni sulle loro tracce, orme, escrementi, indispensabili per rilevare il passaggio e la presenza, strumenti di ardua identificazione.

Il secondo — come nota Danilo Manardi nell'introduzione — offre un ampio panorama di due classi di animali che, «nonostante l'importanza fondamentale della storia dell'evoluzione come passaggio dalla vita acquatica dei pesci alla vita terrestre degli uccelli e dei mammiferi, hanno pochi amatori e difensori. Favole, ignoranza e timore fanno sì che rettili e anfibi siano schivati, rifiutati e spesso ingiustamente uccisi».

Cinquanta volte

«l'Astronomia»

Dopo sei anni giusti, la famosa galassia M 31 in Andromeda è riapparso sulla copertina di «l'Astronomia» in occasione d'un fascicolo (quello di dicembre) che rappresenta un felice evento per i fedelissimi della rivista. Vale a dire il raggiungimento del traguardo del cinquantesimo numero.

La stessa spettacolare immagine apparve infatti sul primissimo fascicolo di quella che era nata come un'iniziativa coraggiosa e magari un po' incosciente che cercava di farsi largo tra le numerose pubblicazioni di divulgazione scientifica che allora cominciavano ad affollare le edicole. Era la prima volta che in Italia si tentava di lanciare una rivista di larga tiratura destinata non solo a circolare tra professionisti e appassionati del cielo, ma anche a catturare l'attenzione di potenziali nuovi lettori culturalmente interessati all'evoluzione della scienza ma un po' intimidiati da anni-luce e astruse matematiche.

La scommessa — oggi possiamo dirlo — ha avuto successo: quel periodico bimestrale pieno all'inizio di tanta passione ma anche di non poche ingenuità editoriali e grafiche, è oggi diventato un mensile elegante nell'estetica e ricchissimo nel contenuto, al quale collaborano i più bei nomi dell'astronomia e della divulgazione.

È bene ricordare come «l'Astronomia» sia nata e si sia sviluppata tra due «poli». Trieste e Como: ovvero grazie a un filo diretto tra il nostro Osservatorio astronomico e Margherita Hack (che fin dall'inizio ha «firmato» la rivista come direttore) e un gruppo di appassionati ed esperti laziali. Poi la redazione si è spostata da Como a Milano, l'editore è cambiato, Corrado Lamberti ha conquistato sul campo l'incarico di vicedirettore ed è lui che «cucina» materialmente mese per mese articoli e saggi, notizie e recensioni, effemeridi e fotografie e vignette che fanno di «l'Astronomia» un vivacissimo appuntamento scientifico e culturale. Come viene testimoniato dal corposo inserto con gli indici generali per autore e per soggetto di tutto quanto è fin qui apparso sulla rivista contenuta in questo numero 50 (per l'occasione col fondo di copertina «argento»).

Prendiamo infine come segno di ottimo auspicio per il futuro — crepi l'astrologo! — la coincidenza tra questo «anniversario» e l'arrivo tanto atteso nel nostro cielo della fatidica cometa di Halley (alla quale sono naturalmente dedicate parecchie pagine dell'ultimo fascicolo).

DAL RECENTE SEMINARIO DI GORIZIA UN NUOVO IMPULSO ALLE INIZIATIVE NELLA NOSTRA REGIONE

C'è una «hit parade» del musicista/computer

Sin dalla comparsa, nel 1945, del primo calcolatore completamente elettronico (l'Eniac), si è pensato di utilizzare la nuova macchina nella musica. Il risultato sono stati ottenuti a partire dal rumore registrato col microfono su nastro magnetico.

Parallelamente si è delineata a Colonia una forma di ricerca più rigorosa, fedele alle idee di Schoenberg e di Webern ma con impostazioni di carattere scientifico. Questa musica «elettronica» pure è ottenuta da pochi generati di forme d'onda. Il timbro era costruito a partire dalle sue costituenti: si teneva cioè a comporre il suono, anziché comporre con il suono.

I musicisti concreti e i puristi elettronici operavano presopoli magnetofoni mediante variazioni e inversioni di velocità del nastro, sovrapposizioni, montaggi, eccetera. Ma l'entusiasmo iniziale venne meno di fronte alle difficoltà di realizzazione in pratica le possi-

bilità teoriche del mezzo elettronico. I primi circuiti oscillatori controllati in tensione hanno aperto la strada a uno strumento nuovo, trasportabile ed economicamente accessibile: il sintetizzatore. Con esso la sperimentazione è uscita dagli studi di registrazione.

L'autentico impegno di ricerca si è concretizzato negli anni Sessanta presso i centri di calcolo e laboratori universitari. Studiando il modo di rappresentare il suono in forma numerica, si intravedeva nell'elaboratore elettronico un mezzo estremamente più potente del sintetizzatore analogico. Si creavano così le premesse per quella che sarebbe stata definita *computer music*, o musica informatica. La tecnica numerica consiste nel prelevare una sequenza di campioni del suono a un ritmo almeno doppio della più alta componente di frequenza contenuta nel segnale da trattare. Dal momento che l'orecchio umano percepisce mediamente frequenze fino a

15 kHz, una riproduzione fedele del suono richiede il prelievo di un campione ogni 33 microsecondi. Questo è il tempo a disposizione per elaborare ogni campione quando si vuole operare in tempo reale, cioè ottenere dal calcolatore una risposta immediata a un comando gestuale e quindi una flessibilità paragonabile a quella del sintetizzatore analogico.

Un calcolatore a uso personale non sarebbe in grado di operare sul campione numerico in così breve tempo. Occorre una macchina molto più veloce, con hardware e software «dedicati». Inoltre trasportabile, poter assumere a tutti gli effetti il ruolo di strumento musicale. Una tale macchina esiste e si chiama sistema «41». Realizzata da Giuseppe Di Giugno, è stata messa a punto presso il Centro di sonologia computazionale (C.S.C.) dell'Università di Padova, che opera in collaborazione con il Laboratorio permanente per l'informatica musicale della

Biennale di Venezia (L.I.M.B.) e con l'Istituto di ricerca e coordinazione acustica musicale di Parigi (I.R.C.A.M.), attualmente il centro più autorevole in tale settore a livello europeo, diretto da Pierre Boulez.

Il C.S.C. di Padova, fondato dal prof. Debiasi inizialmente per la ricerca sulla sintesi vocale, svolge anche attività di supporto ai corsi di informatica musicale presso la facoltà di ingegneria e a quelli di musica elettronica presso i conservatori di Padova e Venezia; inoltre il Centro è impegnato nella produzione musicale e organizza corsi estivi aperti ai compositori provenienti anche dall'estero.

Il seminario sulla musica elettronica recentemente svolto a Gorizia ha messo in luce la stretta collaborazione del C.S.C. con l'I.L.M.B., affidato ad Alvisio Violini. Il successo dell'iniziativa è dimostrato dall'interesse vivace con cui il pubblico (soprattutto giovane) ha seguito l'interessante attività didattica e concer-

tistica delle tre giornate. Presenti, per la città di Trieste, rappresentanti del Conservatorio e del Dipartimento di elettrotecnica, elettronica e informatica dell'Università, che manifesta attualmente nuova attenzione per questo settore dell'informatica.

La speranza è che anche la nostra città — magari sotto gli auspicci degli enti locali — possa ospitare incontri di tale risonanza, nei quali si assiste al connubio tra ricerca artistica e scientifica, con tutte le implicazioni di carattere culturale che un evento del genere comporta.

La tecnologia ha sempre portato un incremento allo spettro dell'espressione musicale: se da un lato l'artista può restare concentrato di fronte alle potenzialità del nuovo mezzo elettronico, dall'altro percepisce tutto il fascino del tutto nel futuro. E questa ricettività stimola l'informatica nella ricerca, in sintonia con le mutate esigenze del musicista.

Riccardo Battilana

SPECIALE «RAGAZZI DELL'85»

Il disagio si avverte anche qui, ma è diverso

Carenza di aule, laboratori, palestre, scuole male in arnese: problemi che accomunano i nostri agli altri studenti italiani però qui il movimento di protesta ha assunto caratteristiche differenti perché i nostri ragazzi non riescono a mettersi d'accordo in quanto divisi su questioni come il bilinguismo. Nell'inchiesta che segue le caratteristiche del movimento da noi

Ripetiamo in queste due pagine, dedicate ai «Ragazzi dell'85», la prima parte di un'inchiesta svolta nel mondo della scuola superiore triestina. Ogni istituto cittadino è stato attentamente radiografato per capire perché gli studenti di questa città hanno protestato e manifestato come nelle altre, anche se qui non ci sono stati episodi di violenza.

La radiografia infatti non ha indicato la presenza di gravissime malattie, però le proteste e le manifestazioni sono l'indice di un disagio generalizzato, acceso non soltanto dalla legge finanziaria, ma precedente a essa. Quali sono allora i problemi dei dodicimilacinquecento studenti e dei millecinecento insegnanti triestini?

Vediamoli nella loro globalità e suddivisi nelle singole scuole e vediamo anche qui che ci hanno detto allievi, docenti, genitori e organi ufficiali.

L'indagine, che ha interessato le medie superiori della provincia e le numerose componenti della scuola — allievi, docenti, genitori e organi ufficiali — ha messo in evidenza almeno due aspetti: il primo di carattere generale deriva dalla disfunzione organizzativa dell'istruzione nel nostro paese, il secondo riguarda alcune carenze, anche gravi, dei «contenitori scolastici». Si va da un istituto per geometri tenuto in piedi da un decennio nella speranza di finire prima o poi i lavori del nuovo edificio di via Cantù, a un Cani e un Galvani in cui gli studenti sono divisi da troppe sedi e succursali, gli insegnanti «saltano» da una parte all'altra, gli orari sono poco pratici e scomodi. Aggiungiamo pure il Deledda che finalmente dovrebbe trovare una sistemazione decorosa nella ex media Rismondo, e ancora il Carducci.

Per non parlare della mancanza di laboratori, gabinetti scientifici, di materiale accatastato e inutilizzato e delle palestre. Almeno nove scuole lamentano la mancanza o l'insufficiente qualità dei locali per l'educazione fisica: molte li hanno trovati a prestito in altri istituti, al pomeriggio ovviamente, alcune hanno rinunciato alla ginnastica, mentre il Nautico utilizza il campo sportivo di Cologna. Il Cani addirittura da anni non partecipa ai Giochi della gioventù in segno di protesta.

I problemi non sono nuovi, e nuove non sono le manifestazioni di protesta: anche negli anni scorsi numerose scuole si sono svenute per ottenere con scioperi e manifestazioni pubbliche classi che inizialmente erano state soppressi, gli spazi necessari per l'attività didattica o ancora per avere una palestra utilizzabile. Si può ricordare una catena continua che è passata attraverso tutte le scuole della nostra città, dal Petrarca, al Nordio, al Deledda, allo Stefan.

In gran parte dei casi, fatta eccezione per le manifestazioni «politiche», c'erano quasi tutti gli studenti della scuola interessata a questo o a quel problema, tutti senza differenze di bandiera o di partito. Questa volta però si nota l'espressione di un malcontento ancora più profondo.

Ma come si inserisce la protesta che si è svolta a livello locale con quella che si è propagata in tutta Italia, partita dal noto secondo liceo artistico di Milano?

Non è facile dare una risposta definitiva: nella nostra provincia si manifestano particolarmente di non poco conto le leghe alla posizione geografica di confine e che da anni marciano differenze sostanziali anche tra gli studenti, rendendo difficilissima una convergenza.

La «qualità» apartitica del movimento nazionale sulla specifica protesta per il miglioramento della «struttura» scolastica e la conseguente unione di forze da noi è difficile. In altre parole i giovani triestini non riescono a mettersi d'accordo perché si dividono su questioni cruciali come il «bilinguismo». Non si tratta infatti solo di argomenti politici risvegliati dalle attività e dalle bandiere dei partiti e dalle corrispondenti sezioni giovanili, ma è un problema pratico in cui prima o poi qualsiasi gruppo si scontra.

Anche le ultime iniziative

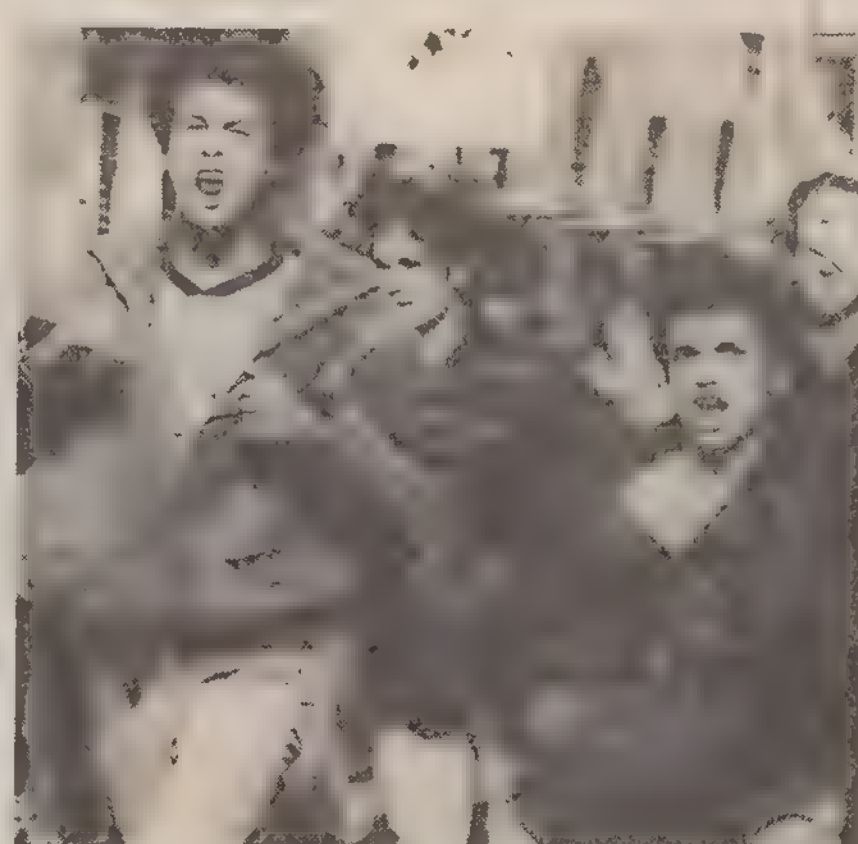
Addio apartiticità oltre che addio unione.

Il Fronte della gioventù parla di sfatare il mito dei «Giovani dell'85»; per contro, il neocostituito coordinamento degli studenti medi italiani e sloveni cerca di darsi alcune direttive e di individuare una fine. La sua attività è andata avanti con numerose iniziative, poi si è allargato ancora — sono infatti entrate nel gruppo altre persone — e sono iniziati i problemi.

L'esordio a una delle ultime riunioni è di Marcello: «Prima avevamo una scuola schifosa, ma non pagavamo; ora paghiamo per una scuola schifosa». Ma subito la questione si arena: bisogna discutere il nome del coordinamento. Italiani e sloveni non va proprio bene...

Ma sentiamo alcune idee raccolte nei corridoi delle scuole. «La scintilla che ha fatto scoppiare la protesta — spiega Walter, del Cani — è stata sicuramente la finanziaria che vuole portare un aumento spropositato delle tasse senza far corrispondere nessun miglioramento. Ad esasperare la protesta — aggiunge — c'è sicuramente l'attesa della riforma che non viene: tutti i programmi andrebbero ampiamente rifatti

ed aggiornati, poteva essere un primo passo». «Andrebbero fatti corsi di aggiornamento per gli insegnanti — dice Sandro del Volta — non è possibile continuare ad usare macchinario vecchio, pur essendo quello nuovo, solo per l'impreparazione di alcuni professori».



I «ragazzi dell'85» in corteo nella capitale

Dal 1970 ad oggi il 50 per cento degli insegnanti non ha mai partecipato ad un corso di aggiornamento.

«Aule, scuole, professori, questo solo ci lega a livello nazionale — dice Alberto del Volta — sicuramente non la dizione usata a sproposito dai giornali di «Giovani dell'85»

(e in cui molti fuori da Trieste si riconoscono, ndr). Su questo punto sono d'accordo in molti. C'è infatti chi dice «indipendenza dai partiti vuol dire anche indipendenza dal mass-media che usando fiumi di parole hanno già dato le direttive al movimento, previsto come si muoverà, letto sulla «sfera» di cristallo i risultati e decretato la morte o una lunga vita».

Il primo dubbio che viene a chi sente parlare di scioperi di studenti è fino a che punto siano fatti per perdere tempo: «Di solito andiamo tutti a «bettoni» — racconta Stefano del Galvani — invece questa volta ci siamo recati in molti a protestare all'università quando dovevano venire il ministro della pubblica istruzione». «Al biennio — risponde indirettamente Willy del Volta — non sono andati a scuola, hanno scioperato ma senza sapere il motivo». «Alcuni non sanno — lamenta Marina — neppure chi è la Falucci, e credono che gli studenti medi siano quelli delle scuole inferiori».

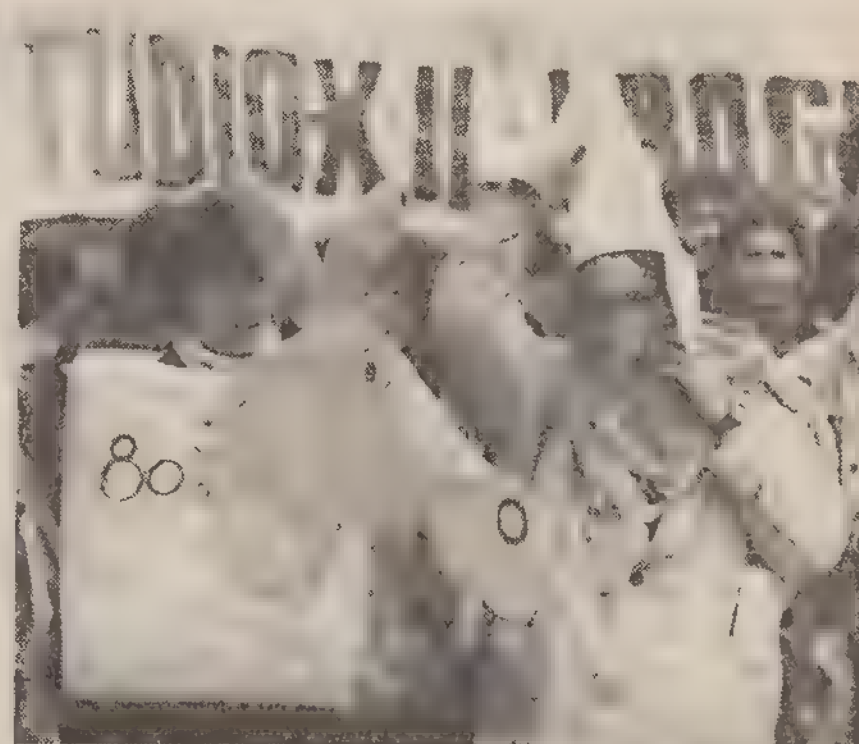
C'è chi più pessimista ancora vede la mancanza di una vera organizzazione apartitica a Trieste, ma anche nel resto d'Italia: «Com'era possibile — dice Alessandro al Pe-

trarca — andare a Roma con quindici mila lire o noleggiare una nave intera dalla Sardegna ferma restando la non dipendenza da alcun partito politico?».

La risposta indiretta viene forse da una lettera proveniente da Macerata firmata dall'omonimo coordinamento studenti che aggiunge sotto la firma: «Di nessun partito — sotto nessuna bandiera». «I partiti politici — afferma — e le organizzazioni sindacali che aiutano materialmente i coordinamenti devono restare ben distinti dagli stessi».

La strumentalizzazione è comunque l'assillo un po' di tutti: «Non esiste assolutamente — dice Antonella che sin dal principio ha seguito l'evoluzione del movimento ingegneria politica: pressoché nella totalità delle scuole o nasce la lista apartitica per eccellenza con la A maiuscola (una per ogni istituto) o per indirizzo di studio, oppure fioriscono alcune liste in antagonismo».

Anche al geometri, dove la lista di destra ha ottenuto tutti e tre i seggi previsti, esiste ora un gruppo alternativo anche se — assicurano gli interessati — nato per l'esigenza di partecipazione alle iniziative di protesta delle ultime settimane.



zioni di «etichetta» perdendo di vista le finalità e l'oggetto della sua nascita.

Se questo è lo sviluppo nel più ampio livello cittadino, qual è la situazione all'interno delle singole scuole? Ci si può basare quasi esclusivamente sulla nascita delle liste per l'elezione della rappresentanza studentesca nel Consiglio d'Istituto. Le solite roccaforti delle affiliazioni giovanili dei partiti restano, come resta in molte scuole la tradizione di indifferenza o anche di ingegneria politica: pressoché nella totalità delle scuole o nasce la lista apartitica per eccellenza con la A maiuscola (una per ogni istituto) o per indirizzo di studio, oppure fioriscono alcune liste in antagonismo.

Anche al geometri, dove la lista di destra ha ottenuto tutti e tre i seggi previsti, esiste ora un gruppo alternativo anche se — assicurano gli interessati — nato per l'esigenza di partecipazione alle iniziative di protesta delle ultime settimane.

Il Fronte della gioventù con le liste di «controcorrente» ha rastrellato sette seggi su quattro scuole, mentre al D'Aosta una di destra ha ottenuto due seggi su tre.

In ben tredici scuole (al Da Vinci e al Nordio si deve ancora votare) si sono presentate solo liste apartitiche e in numero non superiore ad una. In questi casi, ma anche in altre scuole, non ci sono i soliti scontri tra la destra e la sinistra per un motivo molto semplice: di chi occupa solo del problema inerenti l'istituto. Gite, mancanza di spazi, materiale che non c'è sono gli argomenti. Quasi mai ci si occupa di questioni generali. Oppure ci sono gli esperti che approfondiscono argomenti specifici: per fare degli esempi è il caso del Sandrinelli, ma anche dell'Oberdan, dove gli studenti hanno già organizzato per il proseguo dell'anno tre conferenze tenute da notissime personalità triestine del Centro di fisica teorica di Miramare su biologia, laser e, quanti.

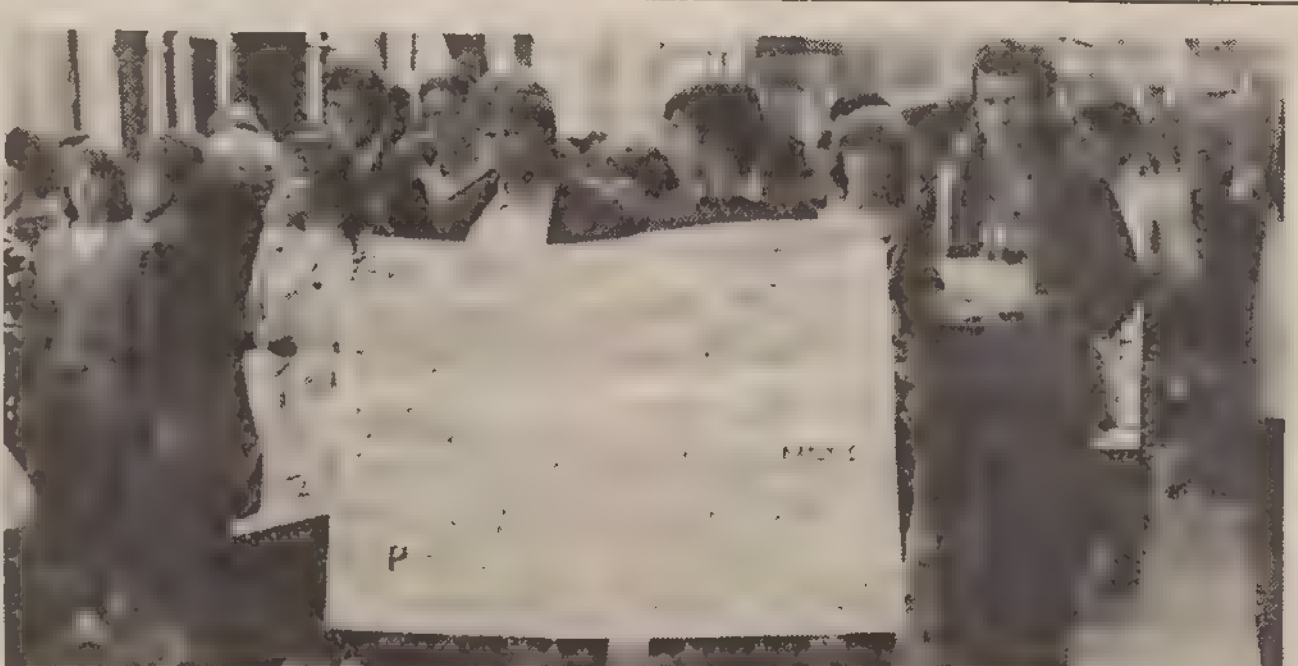
Ecco la «radiografia» delle scuole triestine Come sono, come funzionano, chi le frequenta

Francesco Petrarca

Liceo ginnasio, via Rossetti 74.
Preside: Giovanni Feminiano
707 allievi
60 professori circa
31 classi: 7 prime (3 sperimentali), 6 seconde (2 sp.), 6 terze (2 sp.), 6 quarte (2 sp.), 6 quinte (2 sp.).

Inizio d'anno travagliato per i circa duecento studenti iscritti alle prime: sono infatti stati trasferiti, vista l'impossibilità del Galilei di concedere ancora alcune aule «dietro l'angolo», nella nuova scuola di Melara. Ragazzi e genitori hanno subito protestato per la decisione presa dal Consiglio d'Istituto, «ma dopo qualche pregiudizio iniziale — dice il preside Giovanni Feminiano — tutto è stato tranquillo. Certo — aggiunge — che questo provoca qualche difficoltà sia per gli studenti che per gli insegnanti che sono costretti a spostamenti rapidi da una sede all'altra».

Ci sono tre sezioni sperimentali al primo anno e due in quelle successive: al termine degli studi invece della maturità classica gli studenti ottengono una licenza linguistica. E questo un punto che da molti anni innesca polemiche accese. La scelta è di studiare una seconda lingua straniera invece del greco. Le ore di lezione sono in numero



maggior, ma il titolo di studio non è una maturità liceale.

La palestra non è sufficiente, viene infatti utilizzata a turnazione anche al pomeriggio. «Avevamo chiesto tempo indietro — racconta uno degli studenti eletti al consiglio d'i-

stituto — un capanno per poter utilizzare il giardino esterno come palestra, ma la risposta è subito stata negativa».

In dotazione della scuola c'è un «M24» della Olivetti che per il momento gli studenti non utilizzano. «Organizzere- mo quanto prima dei corsi —

avverte il preside. Gli studenti sono rappresentati al Consiglio d'Istituto da tre liste. I votanti, il 92 per cento degli aventi diritto, hanno diviso le preferenze in modo equo eleggendo almeno un rappresentante per ogni lista. Oltre il 40 per cento è andato alla terza: «Motto ondo in aumento» che ha ottenuto due seggi. Un seggio per ciascuno alla «Vagamo forse vittime del sonno?» e alla «Verso il futuro controcorrente».

Ce n'è per tutti i gusti: dal Fronte della gioventù, alla apartitica, a quella che riunisce gli schieramenti da Azione Cattolica ad anarchici.

L'assemblea sono un gioco: nella maggioranza dei casi vengono chieste per evitare interrogazioni o compiti, gli organizzatori spesso e volentieri le camuffano con argomenti seri e poi il giorno fissato si rendono latitanti. Quando va bene questo tipo di assemblee viene seguito da un centinaio di persone.

Galileo Galilei

Liceo scientifico, via Mameli.
Preside: Giovanni Forni.
680 allievi
54 professori
29 classi: 6 prime, 6 seconde, 5 terze, 5 quarte, 5 quinte.

È una scuola nuova, i problemi di edificio sono perciò praticamente inesistenti. Anzi, ha sempre avuto spazio da vendere. Solo l'aumento di iscrizioni registrato negli ultimi anni ha creato qualche scompenso che per il momento va a danno degli ospiti: fino allo scorso anno scolastico venivano infatti prestate alcune aule al vicino Petrarca.

Ora gli spazi vengono usati tutti; se la tendenza all'aumento dovesse persistere gli studenti dovranno rinunciare alle classi adibite ad alcune attività integrative. Da un anno all'altro, che alla mano, ci sono circa 50 alunni in più nelle prime (in totale circa 210) e oltre 100 nel totale complessivo.

Studenti e professori hanno a disposizione laboratori, computer, biblioteca, palestre

e aula magna. I gabinetti di chimica, biologia e fisica vengono utilizzati generalmente con continuità dagli studenti del corso pilota.

Le palestre, ampie e ben fornite, non solo soddisfano le necessità interne, ma sono date in prestito anche ad altre scuole, come la spaziosa aula magna.

Tra le attività didattiche svolte fuori dal normale orario di lezione c'è un corso di computer che viene ormai ripetuto da alcuni anni. In dotazione gli studenti hanno quattro computer: tre spettro e un apple. Peccato che presi dall'entusiasmo iniziale siano molti a iscriversi e pochi a concluderlo.

L'attività politica del Fronte della gioventù pesa ormai da molti anni nella vita scolastica dell'istituto. Nelle ultime elezioni hanno raggiunto la maggioranza relativa portando al Consiglio d'Istituto due rappresentanti. La loro lista di «controcorrente» ha preso 225 voti, contro i 179 di

«Prendila al volo», definita di sinistra e i 145 di «Memento, audere semper» riconosciuta come cattolica.

Un certo malcontento latente si registra comunque in alcune classi dove più alto è il numero di schede bianche o nulle.

È inutile ricercare gli argomenti delle assemblee, perché pur avendo una delle sale più grandi e funzionali della città — tanto che sono molte le scuole che fanno richiesta di utilizzo — i «dibattiti» studenteschi durano al massimo, mezz'ora, poi tutti a casa. E questo il caso anche di due giorni di «festa» già fatti quest'anno.

Pagine a cura di
PIERLUIGI SABATTI

Hanno collaborato
STEFANO CESCA
EMANUELA LANZA
e ROBERTO DEGRASSI

Guglielmo Oberdan

Liceo scientifico, via Paolo Veronese 1
380 allievi
preside: Aida Chatila Severini
43 classi: nove prime, dieci seconde, otto terze, quarte, quinte.

La scuola è frequentata da ragazzi di tutti i ceti, ma soprattutto di quello medio. Generalmente molto sportivi, gli «oberdanini» presentano un fenomeno che li distingue dagli allievi di tutte le altre scuole: un incredibile spirito di gruppo, una mentalità comune che li lega anche dopo la fine del periodo scolastico.

Sarà merito anche delle numerosissime attività extrascolastiche che si esplicano nell'istituto. Dal jazz che viene insegnato dal professor Berni, vice-presidente del Volta e presidente dello specifico circolo musicale, ai viaggi. Lo scorso anno ragazzi delle quarte e delle quinte classi sono andati a Monaco di Baviera, per uno scambio culturale con un liceo del posto.

I problemi di questa scuola sono due: palestra e spazio. La palestra è senz'altro la questione più urgente anche se in via di risoluzione. La Provincia ha già dato il via ai lavori necessari, renderla agibile. Per quanto riguarda lo spazio, lo scorso anno due classi hanno dovuto fare lezione nella scuola elementare Duchi d'Aosta. «Ma — dice la preside — si sentivano emarginate». Allora si è scelto l'attuale «sistema itinerante». Le seconde classi una volta alla settimana vengono di pomeriggio a seguire materie che sono particolarmente leggere.

Le strutture in dotazione sono: un laboratorio di fisica, uno di fisica speciale, un auditorio, sempre di fisica che serve però

anche da sala conferenze (conta ben 120 posti) un laboratorio di scienze, uno di chimica e tre aule speciali per il disegno. La biblioteca è veramente eccezionale, dispone di 14.000 volumi. All'interno del comprensorio dell'Oberdan ci sono poi, a vantaggio delle attività sportive, campi di pallavolo, pallanuoto, pallacanestro, salto, lancio del peso.

Per un sostegno che va oltre l'orario scolastico esistono all'istituto anche corsi gratuiti di recupero o in previsione degli esami di maturità, per le classi che dimostrano di averne bisogno.

L'approccio all'informatica è iniziato cinque anni fa quando il professore di scienze Paolo Coretti ha cominciato un'esperienza di studio, nelle sue classi, con calcolatrici. Ora, grazie al personale acquisito dalla scuola, ma soprattutto perché molti ragazzi li possiedono a casa, è in atto un programma di sperimentazione. Aperto su basi volontaristiche agli alunni di tutte le classi, ma le ragazze sono assai poco interessate, si sta eseguendo un vero e proprio lavoro interscolastico. «A esempio è stato elaborato un software di prim'ordine — dice il professor Coretti — che ha ricevuto anche un premio secondo un concorso indetto da una rivista del settore (a tiratura nazionale). Si tratta di uno studio sulla droga in biologia: cioè come l'allucinogeno agisce sul sistema nervoso».

Una lista che si definisce indipendente ha rastrellato tre seggi al consiglio d'istituto. Il suo programma, risultato vincente, propone soprattutto nuove attività sportive e ricreative, gite all'estero come primo punto. Il seggio restante è andato a una lista cattolica, si sono presentate comunque anche altre due liste, entrambe di sinistra.

Dante Alighieri

Liceo ginnasio, via Giustiniana 3
Preside: Fabio Suadi
548 allievi
43 professori
22 classi: quattro quarte, cinque quinte (ginnasio). Cinque prime, quattro seconde, quattro terze (liceo).

L'istituto è considerato a Trieste «il tempio dello studio». «I ragazzi sono tranquilli e in generale dimostrano tutti voglia di lavorare» — dice il preside. Gli alunni sono delle più diverse estrazioni sociali, anche se prevale il ceto medio e numerosi «rampolli» di famiglie bene vengono di preferenza a studiare proprio qui.

Il Dante dispone di una palestra in buono stato, quattro laboratori: fisica, chimica, lingue, storia dell'arte. Per quest'ultima materia è in atto una sperimentazione che vede il raddoppio delle ore rispetto al normale programma ministeriale.



Due bravi studenti del Dante, Zocchi e Galasso, vincitori della Coppa campioni di latino

Altri corsi in più, ma opzionali, sono previsti al liceo per le lingue straniere: inglese, francese e tedesco. Per l'informatica è stato formato un comitato: il vice-presidente del consiglio di istituto prof. Vertus (preside della facoltà di farmacia dell'università) coadiuvato dalla vice-preside

della scuola, la professoressa di fisica Marisa Zanelli, intende organizzare quanto prima una serie di lezioni di introduzione al computer.

I problemi scaturiscono dallo stato dell'edificio, che non è ottimale. Se il laboratorio di fisica non è certo accogliente, quello di chimica ha un pavi-

mento talmente disastroso da essere quasi pericoloso. La manutenzione è carente.

Dopo quattro anni che è stato rifatto l'impianto della luce manca ancora la tinteggiatura in più parti della scuola dove in compenso spiccano macchie d'umidità. Infatti nell'ingresso sovrano, tra palestra e aula magna, dove, nel fiammido, sono ricordati i caduti illustri del Dante, cominciano a filtrare gocce d'acqua visibilissime.

Nel consiglio d'istituto ha ottenuto tutti e quattro i seggi disponibili una lista «apartitica» (punti programmatici, viaggi, attività sportive e ricreative in generale) con 336 voti; quindi la stragrande maggioranza degli alunni si rispecchia in essa. Al secondo posto una lista di destra con 71 voti, quindi «sinistra» e «cattolici» quasi a pari merito, rispettivamente 47 e 46 voti.

CRT, un'immagine giovane

Uno dei segreti, forse, del successo della CRT, consiste proprio nell'attenzione che essa ha sempre dedicato ai giovani e ai loro problemi. E sempre nel modo giusto, in rapporto all'epoca vissuta: ieri (e andava bene così) promuovendo la gara a chi risparmiava di più; oggi (è un esempio fra i mille) stimolando iniziative per lo sviluppo dell'informatica nelle scuole. Cassa di Risparmio di Trieste: sensibile ai migliori aspetti della vita, rappresentati dai giovani e dalla loro cultura.

crt

CASSA DI RISPARMIO DI TRIESTE

SPECIALE «RAGAZZI DELL'85»

Grazia Deledda

Istituto tecnico via San Francesco d'Assisi n. 25; succursale via Canali n. 45. Preside: Cecilia Pirolo. 400 alunni; 52 insegnanti. 20 classi: indirizzo tecnico — due prime, una seconda, terza, quarta, quinta. Indirizzo biologico-sanitario — cinque prime, quattro seconde, tre terze, una quarta, una quinta.

All'istituto «Grazia Deledda» sono in atto le «grandi manovre» che si attendevano da anni: abbandonato finalmente l'edificio fatiscente di via San Francesco d'Assisi, tutte le classi dell'indirizzo biologico-sanitario si sposteranno in una nuova sede, la scuola media Rismondo. Quelle dell'indirizzo tecnico andranno invece in via Canali, nella succursale già in uso.

Tuttavia i problemi che agitano questo istituto non sono finiti. «Bisogna vedere», sottolinea la preside — se all'interno della Rismondo verranno sistemati tutti i laboratori di cui abbiamo necessità».

Stesso discorso per via Canali, dove attualmente, le classi sono dei «meri posti a sedere». Risolta la «diapora» anche la sono indispensabili nuove strutture e una palestra.

Da notare che, nel frattempo, i genitori dei ragazzi della «Deledda» hanno firmato una lettera per l'esonero temporaneo dei figli dalle ore di ginnastica. La palestra di via San Francesco è considerata «inadeguata alle norme di sicurezza», per usare un termine un po' tecnico. Ovvero, ci dovrà essere anche una «inchiesta dell'Unità sanitaria locale». In effetti il «Deledda», finora, è stato un caso limite nel panorama delle scuole superiori triestine.

I laboratori necessari per l'indirizzo biologico-sanitario sono: linguistico, di fisiologia, fisica, chimica, microbiologia. Ovviamente ci dovrà essere anche una biblioteca per docenti, una per alunni, ed è considerato importante avere un'aula speciale per proiezioni audiovisive.

Se alla Rismondo ci mancherà anche soltanto una di queste strutture, dice la professoressa Pirolo, «ogni cambiamento sarà vanificato. Il nuovo indirizzo (in vigore da pochi anni) che prevede sbocchi «paramedici» e inserimento nelle Unità sanitarie locali, non ha potuto marciare al meglio proprio perché nato

in un istituto, l'attuale «Deledda», gravemente carente. Non vogliamo ripartire con il piede sbagliato».

Preside, docenti, ragazzi e genitori sono coalizzati fermamente su questo punto. Infatti anche l'indirizzo tecnico ha delle precise esigenze: laboratori di lavori femminili ed economia domestica e un'aula di disegno. I familiari degli alunni che andranno definitivamente in via Canali minacciano dimostrazioni se, in quella sede, già piuttosto decentrata, mancheranno gli strumenti per fare bene lezione.

Tatiana, che è stata eletta con 103 preferenze nell'ambito dell'unica lista votata per il consiglio d'istituto dice: «Vogliamo una scuola che ci prepari ad un futuro migliore».

Rincarica la preside: «La nostra c'è chi l'ha definita una «scuola di servette». Ma l'indirizzo tecnico-femminile appare obsoleto solo perché è stato impostato negli anni 60. Se otteniamo i mezzi «pratici» che ci servono, studiando economia, diritto, contabilità, oltre ai lavori manuali, qui la cultura della donna viene valorizzata al massimo».



La manifestazione torinese dei «ragazzi dell'85» svoltasi a novembre

Umberto Nordio

Istituto d'arte, via Calvo 408 alunni; 51 insegnanti. Preside: Carlo Cante

21 classi: triennio per il diploma di maestro d'arte; sei prime, quattro seconde, cinque terze. Biennio di sperimentazione: tre prime e tre seconde per ciascun indirizzo; 1) decorazione pittorica, 2) architettura e arredamento 3) tessile.

Con l'arrivo del nuovo preside, un architetto di Napoli, studenti e molti professori si aspettano che qualcosa cambi. Infatti l'istituto, forte di un corpo insegnante particolarmente appassionato e partecipe, con la direzione che parte quest'anno inizia probabilmente la ricerca di una identità al passo con i tempi più dinamici e vivaci. Anche le strutture ci sono tutte a parte la palestra di cui parleremo dopo.

Secondo il preside l'edificio nel complesso è buono, gli spazi di studio vasti e luminosi. Nella sezione architettura e arredamento i laboratori sono tre per le specializzazioni in legno, metalli e modellistica, contenuti in un unico grande vano. «Decorazione pittorica» conta due laboratori in un'unica struttura per «laccie e dorature» e «disciplina pittorica». L'indirizzo tessile dispone di un'altra aula speciale per l'elaborazione di tappeti, arazzi, stampa dei tessuti e serigrafia. Esistono poi le aule cosiddette professionali dove, a seconda degli indirizzi, si dipinge su cavalletto o si proietta su tavoli da disegno.

Dopo anni di semi-immobilismo anche le attività extra-scolastiche dovrebbero ricevere un impulso con l'avvento del nuovo preside. Di

norma vengono effettuate visite a musei e già alcune classi si sono recate a Venezia a visitare mostre. «Spetta ai ragazzi assieme ai docenti fare le richieste». — sottolinea il capo dell'istituto prof. Cante. Quest'anno il manderemo sicuramente a Parigi a vedere «Trouver Trieste» anche se, trattandosi di un viaggio all'estero, dobbiamo ancora fissare date e modalità, da studiare preventivamente con attenzione.

La palestra all'istituto è un problema perché... non è mai stata costruita. I ragazzi, slegate e «storte» all'ordine del giorno, sono costretti a fare ginnastica sulle piastrelle di un edificio che è relativamente nuovo, nel cortile, attualmente ridotto a discarica, con erbacce e rifiuti, avrebbe dovuto sorgere il locale previsto. Ma, secondo il preside, probabilmente l'esaurirsi precoce dei fondi per la costruzione ha fatto sì che la palestra prevista non dovesse mai nascere. Una questione quindi che va demandata al Comune per un intervento urgente.

Al Nordio quest'anno si presenta una sola lista. I suoi rappresentanti dicono che è nata per «fare qualcosa di creativo; promuovere una maggiore partecipazione degli studenti per una gestione migliore della scuola, finora abbastanza addormentata su questa collina in via Calvo, lontana forse non soltanto logisticamente dalla realtà cittadina». Gli esiti che avrà la lista sono comunque da vedere poiché le elezioni del Consiglio di istituto non sono ancora state fissate.

Istituto Nautico

Istituto Nautico, piazza Hortis 1.

Preside: Raffaele Cassia. 257 allievi; 42 professori. 12 classi: due prime, due seconde, due terze, tre quarte, tre quinte.

Con un biennio propedeutico e un triennio di specializzazione forma capitani, macchinisti e costruttori navali. Già da alcuni anni è in atto però il «progetto Orione». Dopo il biennio è diventato comune e unitario anche il terzo anno di scuola. Questo terzo anno offre elementi di studio di tutti gli indirizzi seguenti in modo da far comprendere meglio ai ragazzi le loro reali attitudini.

Inoltre, al termine, chi non vuole proseguire gli studi ottiene un titolo di «indirizzo marinaro» parificato alla qualifica di un istituto professionale. Potrà quindi fare il «motorista», il «padrone marittimo» o il capitano di piccolo cabotaggio. Sempre grazie al «progetto Orione», si è potuto modificare struttura e insegnamento delle materie per ottenere una formazione e un aggiornamento di validità internazionale come del resto

Alessandro Volta

Istituto tecnico industriale, via Monte Grappa e via Battisti 27. Preside: Mario Zuccheri. 161 allievi. 161 professori.

56 classi: 11 prime (1 serale) 11 seconde (1 serale), 11 terze (2 serali) 13 quarte (2 serali), 10 quinte (2 serali). 5 indirizzi di studio: elettrotecnico, termotecnico, edile, industriale-metallurgico, telecomunicazioni.

È una scuola nuova che non avrebbe dovuto avere problemi di alcun genere. Ma alcuni lavori molto probabilmente fatti con «troppa» economia hanno reso precaria la funzionalità di alcuni spazi: è il caso delle due grandi palestre che da alcuni mesi sono inutilizzabili per il lavoro di controsottostituitura — in via di ultimazione — necessario per la salute degli utenti.

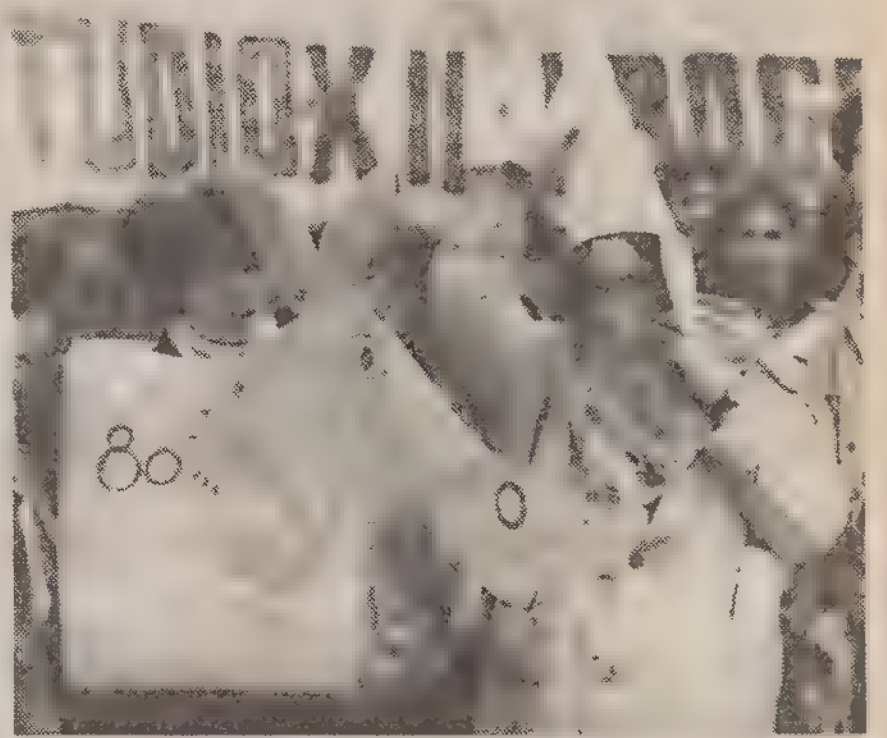
«Pioveva» infatti polvere di amianto (il cui utilizzo era ammesso al momento della costruzione), sostanza particolarmente nociva e cancerogena. «Lo stesso inconveniente si sta già presentando anche nelle officine — racconta Sandro — in cui anche il

riscaldamento funziona a singhiozzo: lavorare con una temperatura di soli dieci gradi è veramente antipatico, soprattutto quando ci si fa male».

Anche molto del materiale in dotazione della scuola resta inutilizzato: «Mentre le officine lavorano a pieno ritmo, i laboratori sono poco usati — continua a raccontare Sandro — e per la mancanza di aggiornamento di alcuni professori si continua ad adoperare macchinario che andava bene dieci anni fa, lasciando ammuffire quello nuovo».

Una sola lista rappresenta gli studenti al Consiglio d'istituto: è la «Lista progressista per un Volta alternativo». Raggruppa persone di diverse tendenze politiche, anche se la prevalente è quella di sinistra, ma è apertistica.

«Assemblee e dibattiti passano tra il disinteresse generale — spiega Willy — e coinvolgono generalmente non più di un centinaio di persone in occasione dei recenti scioperi contro la finanziaria la quasi totalità del biennio ha partecipato senza conoscerne i motivi».



Istituto per geometri

Istituto per geometri, via Ginnastica 53 e via Gozzi 4. Preside: Iole Sacchetti Aph. 340 allievi. 40 professori.

17 classi: 4 prime, 4 seconde, 3 terze, 4 quarte, 2 quinte. «La costruzione scuola di via Canali — protesta vivacemente la preside Iole Sacchetti Aph — è affascinante, ma è da un decennio che ci viene promessa solo a parole. E' uno spreco di denaro pubblico — aggiunge — far continua-

re i lavori a singhiozzo solo perché gli assessori competenti cambiano ogni due giorni. Doveva essere ultimata entro la fine dell'85, mentre ora già si parla dell'86, ma che sicuramente diventerà il 2000». L'assurazione che viene dalla Provincia parla 12 mesi, 15 al massimo.

Intanto la situazione della scuola e quella che è: mancano le aule per qualsiasi specializzazione, gabinetti per il disegno, le costruzioni e la topografia, le palestre.

«Come si può diventare geometri in queste condizioni? — domandano ironicamente e con rabbia professori e studenti. «Non si possono aprire classi sperimentali per mancanza di spazio — aggiunge la preside — abbiamo anche il bilancio dell'istituto in attivo perché anche se comperassimo libri e attrezzature non sapremmo dove metterle».

Di materiale accumulato ce n'è già tanto ad ammassare in aule umide. Le palestre sono prese a prestito al pomeriggio da altre scuole: si va al «Da Vinci» o al «Galilei».

Il tutto però passa tra il disinteresse di gran parte degli studenti: alle elezioni della componente studentesca al Consiglio d'istituto si è presentata una sola lista, ispirata dal Fronte della gioventù, e sui 340 iscritti quasi la metà non ha votato o ha annullato la scheda. 182 voti sono andati alla lista di «Controcorrente verso il futuro» che ha ottenuto tutti e tre i seggi previsti.

Al momento della presentazione delle liste — racconta Enrico — non c'era alcun gruppo interessato ad ammettere un'alternanza alla lista di destra, ora però c'è, nato sulla spinta del recente movimento nazionale di protesta».

Luigi Galvani

Istituto professionale per l'industria e l'artigianato. Preside: Mario Garlati. 886 allievi, in diminuzione rispetto all'anno precedente. 132 professori.

45 classi: 14 prime, 11 seconde, 11 terze, corsi post-qualifica: 5 quarte, 4 quinte. 6 indirizzi di studio: odontotecnico, radiotelegrafisti, riparatori Tv, operatori chimici (4 anni), elettricisti e meccanici.

Dopo l'incendio della sede di via Combi in seguito a un raid teppistico avvenuto nella notte dello scorso 2 gennaio, gli studenti, che già prima erano divisi in più sedi, sono ospitati in cinque diversi stabili: salita di Greta 54, dove c'è la segreteria, via Campanelle, via Besenghi, in androna Economica dove c'è l'ufficio e ultimamente dopo la sistemazione di due piani nella stessa via Combi. «Tornaremo molto presto come prima — dice il vicespese Mario Matera — gli ultimi due piani sono infatti già agibili, mentre i primi due dovrebbero esserlo a febbraio».

Tra tutte le succursali quella che scatena un numero maggiore di critiche per le condizioni poco «decorose» dello stabile è sicuramente via Besenghi. «Quando c'è bora — spiegano i ragazzi — le crepe si ingigantiscono, i muri parlano e noi facciamo lezione con tanto di piumini e di sciarpe». Le lamentele si riferiscono anche alla mancanza di banchi e sedie. Difficoltà ci sono anche per le lezioni di educazione fisica: mancano le palestre sufficienti. Per il momento si va nella sede di via Campanelle o in via San Luigi. Una terza palestra, quella del Da Vinci, non è per il momento utilizzabile.



Un'affollata assemblea studentesca

Tra le richieste avanzate dagli studenti c'era l'integrazione — per i radiotelegrafisti — con un corso di radar. La richiesta per il momento non è accolta, a dir loro, è fondamentale per superare l'ultimo esame a Roma.

Ci sono tre liste al Consiglio d'istituto che rappresentano gli studenti. I loro nomi, del tipo «Per una partecipazione attiva e responsabile della scuola», sono simili, come i programmi, come la tendenza politica: tutte apertistiche. Ciascuna rappresenta una delle specializzazioni: «Abbiamo problemi differenti — spiegano i ragazzi — ed è giusto che tutti possano portare quelli che più li coinvolgono». La discussione passa solo tra i corridoi: le assemblee vengono fatte di tanto in tanto, non più di tre in un anno. Da settembre, poi, non se ne è tenuta nemmeno una, anche se è stata ampia la partecipazione alla protesta e allo scio-

pero indetto nel giorno in cui il ministro Falucci doveva inaugurare l'anno accademico all'università. «Di solito gli scioperi sono l'occasione per andare a «betolini» — dice Stefano — questa volta invece un gran numero è venuto a protestare contro la finanziaria e l'aumento delle tasse scolastiche».

Leonardo da Vinci

Istituto tecnico commerciale, via Veronese 3. Preside: Marilena Martinelli. 1017 allievi. 101 professori.

46 classi: 13 prime, 10 seconde, 8 terze, 7 quarte, 8 quinte. La scuola è stata quasi messa in croce dal boom di «nuove matricole»: sul totale quasi 90 ragazzi in più, mentre nelle prime rispetto all'anno scorso si è sfondato il tetto per quasi 60 unità.

Di fronte al pericolo dei doppi turni, gli studenti hanno accettato di stringersi e di rinunciare ad alcune aule «speciali». Le due piccole palestre, e alcuni gabinetti scientifici sono utilizzati come aule. A complicare le cose per il periodo iniziale ci sono anche i lavori imposti dalla legge sulla prevenzione degli incendi. In alcune classi la Provincia sta infatti ricorrendo al trattamento lignifugo.

Dopo una settimana di scioperi per evitare la doppia turnazione tutto è tornato a posto.

Generalmente al nome dell'istituto si collega immediatamente la possibilità di usare la scuola la piscina che viene utilizzata a pieno ritmo anche dalle società private. Invece gli iscritti del «Da Vinci» la usano pochissimo: il suo uso è obbligatorio almeno una volta ogni quindici giorni per le classi del biennio, mentre gli anni superiori non la utilizzano se non sporadicamente.

Una quindicina di computer sono a disposizione degli studenti. L'anno scorso la scuola ha organizzato un corso per i soli allievi più promettenti — con una media di almeno sette decimi — visto l'elevato numero di iscritti.

Le elezioni per il Consiglio d'istituto non sono ancora state fatte: sono fissate per la metà di dicembre. Si è comunque presentata una sola lista figlia apertistica di Renzo Arbore: «Studiare sì... ma la notte no».

Le assemblee vertono quasi esclusivamente sui problemi interni dell'istituto anche se in occasione della «mancata» della pubblica istruzione Falucci un gruppo si era organizzato andando a protestare all'università.

Delle due assemblee tenute dall'inizio dell'anno una, la

nici, ben 36 alla settimana, e le ulteriori difficoltà legate all'educazione fisica mancando una palestra.

Salti mortali quindi sia per professori che per gli studenti.

Via Diaz, via Baciocchi e piazza Vecchia, per le lezioni, e cinque palestre disseminate per la città: palasport, ente porto, via della Valle, Suvich e piazza Vecchia (un buco). Da anni inoltre la scuola non partecipa in segno di protesta ai Giochi della gioventù.

«Belle specializzazioni!» esclamano ironicamente molti degli studenti. «Il laboratorio di merceologia, utilizzato prevalentemente dalla sezione mercantile e dal commercio estero necessiterebbe — dice Massimo — di pochi interventi: il lavoro più complesso riguarda l'impianto elettrico». Resterebbe però aperto il problema dell'incompatibilità con la biblioteca. Per il momento il laboratorio è preso a prestito dal Galvani.

Anche i programmatori vogliono dire la loro: «La scuola

ha in dotazione solo sei terminali video per le esercitazioni: ogni ora dobbiamo adoperarli in cinque o sei con evidente spreco di tempo».

I quattro seggi degli studenti al Consiglio d'istituto sono divisi tra la lista «Verso il futuro controcorrente» e «Partecipazione nella scuola» che ha ottenuto tre seggi garantendo un posto anche a un rappresentante delle serali 265 voti sono andati alla prima, 829 alla seconda.

Le assemblee, che venivano tenute a spese della scuola nella chiesa di Santa Maria Maggiore, vengono generalmente seguite da circa trecento persone per discutere di problemi interni. Nell'ultima, però, tra le varie ed eventuali si è anche accennato alle proteste da attuare per l'arrivo del ministro della pubblica istruzione.

L'aula magna quest'anno è un altro punto dolente: la scuola sembra non pagherà più la «retta» di circa 150.000: «Dovremo autotassarci» dicono già preoccupati alcuni studenti.

prima, ha richiamato molti degli studenti, mentre la seconda è andata deserta. L'interesse destato dalla doppia turnazione aveva infatti calamitato la preoccupazione della maggior parte che si era infatti ritrovata nonostante il freddo nel cortile per sentire le ultime novità e le risposte fornite dalla Provincia e dalla preside. Nell'ultima, invece, saranno stati presenti solo un decimo degli iscritti.

I GIORNI DEL MAGICO

Tradizioni natalizie e Trieste e nel Friuli-Venezia Giulia

LA CORSA PER TRIESTE

Geoffrey Cox

Edizione Goriziana Corte Sant'Illario Tel. 0481/33776

20%

è lo SCONTO che vi offriamo fino a Natale, per fine serie su tute in triacetato da ginnastica, tennis, sportive, jogging

tommasini port

TRIESTE - VIA MAZZINI 37, 39

-bimbi-

eleganti-

GLI ACQUISTI DI NATALE

CON SCONTI FINO AL 20%

VIA CARDUCCI 45 TEL. 796988



La nuova palestra del «Da Vinci» realizzata sopra la piscina. Il «Da Vinci» è l'unico istituto triestino dotato di questa struttura

I VIDEOREGISTRATORI LE VIDEOCASSETTE

PHILIPS

Philips Video Futuro

In vendita presso: **RADIOANCONA** VIA F. SEVERO 95 TRIESTE - TEL. 55303

L'intera gamma PHILIPS a prezzi bloccati anche a rate senza interessi

ECONOMIA, LAVORO E PORTO

DIPLOMI A DUE BENEMERITI: PITTINI E TSCHANG

Difendere l'Adriatico per sostenere Trieste

La relazione del presidente dell'Ente Zanetti sul futuro del porto

Cerimonia a Trieste, alla Stazione Marittima, per la consegna dei diplomi di benemerenza portuale, la simpatia tradizionale manifestazione che serve anche per un bilancio annuale della situazione del porto di Trieste. Quest'anno gli insigniti sono stati due personaggi di primo piano, l'industriale Andrea Pittini, di Gemona del Friuli, e Mario Tschang.



Andrea Pittini

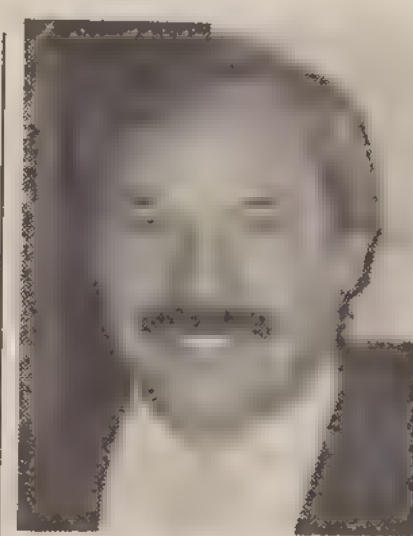
Il presidente dell'Ente porto Michele Zanetti, nell'esaminare la situazione del porto alla luce delle attività svolte e delle prospettive più vicine, ha detto che nell'anno che sta per finire la movimentazione commerciale, cioè la parte più remunerativa del traffico, si è mantenuta grosso modo sui livelli dell'anno scorso, denotando nel complesso qualche cedimento nel settore dell'imbarco del legname austriaco, dello sbarco dei cereali e della

problema dei trasporti in transito estero per estero, che certamente rappresenta un utile netto per la bilancia valutaria, e che vede nell'Adriatico la via principale, deve trovare adeguato sostegno da parte della Fimmare.

Il presidente ha poi espresso soddisfazione per l'annunciata completa agibilità dell'autostrada Udine-confine austriaco per la metà del prossimo anno.

Zanetti ha quindi ricordato come, senza clamori, sia in atto nel porto di Trieste una fase di profonda ristrutturazione e ammodernamento della macchina burocratica, di trasformazione dell'azienda secondo impostazioni più moderne di conduzione economica, favorendo la partecipazione alla gestione di determinate aree da parte dei privati e della compagnia unica.

Il presidente dell'Ente ha quindi sottolineato che è stata appaltata da poco la realizzazione del primo lotto dell'ampliamento del Molo VII, che il direttivo dell'Ente ha approvato il primo stralcio per la costruzione dell'Adria Terminal, destinato a rino-



Mario Tschang

vare le superate strutture del Porto Franco Vecchio, che sono a buon punto i lavori del nuovo terminal Ro-Ro in Riva Traiana.

Zanetti ha concluso esprimendo l'auspicio di una maggiore attenzione e partecipazione dell'imprenditoria e dei responsabili pubblici e privati per sostenere il porto, anche ricordando che è il porto il motore in grado di contrapporre, se vi sarà unità di intenti, la ripresa della città.

Andrea Pittini, cinquantacinquenne, è una delle figure di maggior rilievo del mondo industriale regionale con le sue otto società e oltre millecento dipendenti: sei in regione (a Osoppo due, a Gemona due, a Maliano e Colloredo di Montalbano) e due fuori (una a Popenburg in Germania e l'altra a Catania). Il gruppo Pittini è all'avanguardia nel mondo per la tecnologia dell'elettrosaldatura e degli impianti per le relative lavorazioni. Presidente dell'associazione industriale di Udine e dell'associazione delle imprese siderurgiche private italiane, consigliere d'amministrazione del Lloyd Triestino, contribuisce al traffico del porto con un movimento di 150 mila tonnellate annue.

Mario Tschang, cinquantaduenne, è presidente tra l'altro di una serie di società che si occupano dell'attività import ed export con la Cina e con Hong Kong, ma è soprattutto il fondatore della società China Arts and Crafts. Con il suo fattivo interessamento è stato avviato nell'ambito del porto un deposito in transito di bulloneria cinese.

Commesse: Un incontro sindacati Fincantieri

MONFALCONE — La logica seguita dalle aziende a partecipazione statale giuliana è quella di assegnare sempre più lavorazioni a ditte esterne, ma gli imprenditori locali non sembrano in grado di raccogliere questa importante occasione: lo affermano le segreterie isontine delle confederazioni Cgil, Cisl e Uil. Ne hanno discusso in un incontro con i dirigenti della divisione mercantile della Fincantieri, nella sede dell'Intersind di Trieste, sul problema del decentramento produttivo della cantieristica navale di Monfalcone. Il sindacato — come rileva il comunicato — ora intende promuovere in gennaio un convegno sul decentramento e sull'indotto delle partecipazioni statali, aperto a forze politiche e imprenditorie.

Nell'incontro all'Intersind di Trieste i dirigenti della Fincantieri — si legge ancora nella nota — hanno manifestato la loro disponibilità a garantire una base minima di commesse alle aziende locali. Tuttavia è emerso che il decentramento legato alla cantieristica interessa attualmente la Fincantieri Giulia, e non la Fincantieri Trieste, che è il più povero di professionalità di valore aggiunto.

P. B.

CHIARIMENTI DELL'ASSESSORE AL LAVORO BRANCATI

Così la legge regionale sui giovani e il lavoro

Più di un migliaio le imprese interessate al provvedimento organico

Code davanti agli uffici di collocamento, code ancora più lunghe per conseguire domande di partecipazione a concorsi di enti pubblici. In coda soprattutto giovani. Sono i segni più evidenti del fenomeno della disoccupazione giovanile, ben altrimenti avvertibili, ma in maniera sfumata e meno drammatica, dalle aride cifre di studi e statistiche. A seguirlo sono centri e organizzazioni a tutti i livelli, tanto la situazione è preoccupante. Ma da tempo ormai essa è all'attenzione anche dei responsabili della gestione della cosa pubblica, statale e regionale.

Nel Friuli-Venezia Giulia una legge per favorire l'inserimento nel mondo del lavoro soprattutto dei giovani è stata approvata in agosto e la sua applicazione è in atto. Un primo risultato lo si è già avuto con la scadenza posta per le prime adempimenti, il 30 novembre. Ne parla l'assessore Brancati, responsabile del settore e promotore dell'approvazione della normativa regionale. «Le domande che dovevano pervenire entro il 30 novembre si riferivano al pro-

getto di integrazione del fondo sociale europeo per i salari corrisposti a giovani di età inferiore ai 25 anni. Sono state più di un migliaio le imprese a richiedere l'inserimento negli elenchi che la regione inoltrerà agli organismi comunitari. A mio avviso si tratta di un segnale positivo e di un primo riscontro concreto. Infatti potevano avanzare domande le imprese che dal primo agosto scorso hanno assunto giovani qualificati o che intendono farlo entro l'anno o, ancora, nel 1986. Vediamo adesso cosa succederà entro il 31 dicembre, scadenza finale di questa prima applicazione della normativa.

«Certo — ha continuato l'assessore — l'interesse si può anche misurare dalle tantissime richieste di chiarimenti agli uffici o anche direttamente a me in occasione di presenze a dibattiti pubblici, a "incontri" con il pubblico attraverso qualche canale televisivo. Analoghi interesse, devo dire, è dimostrato dalle aziende. Ancora una volta è però opportuno chiarire che non è la regione a offrire posti

di lavoro ma esclusivamente sostegno e stimolo per la loro creazione».

Pare che il Friuli-Venezia Giulia sia finora l'unica regione che si sia dotata di una serie organica di interventi in materia di politica attiva del lavoro. Se ne è parlato in occasione della presentazione alcuni giorni addietro al ministro De Michelis. Chiediamo conferma all'assessore Brancati.

«Il problema non è stato trascurato, ma ho saputo che sono stati presentati singoli progetti, non un complesso organico e ampio come quello avviato qui da noi. Comunque, come ho già avuto modo di affermare più volte e in varie sedi anche questa nostra "cura" non è definitiva, anche per il fatto che i mezzi finanziari sono quelli che sono. Di sicuro cercheremo di rendere gli interventi quanto più snelli possibile, attraverso l'agenzia del lavoro prevista in legge e che dovrebbe funzionare a pieno già nei primi mesi del prossimo anno».

— Si parla di nuove professioni: cosa ci può riservare il futuro a questo proposito?

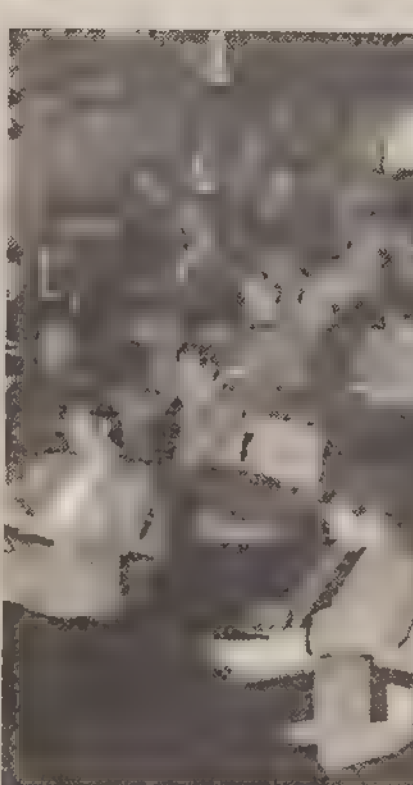
«Secondo le previsioni entro dieci anni negli Stati Uniti l'ottanta per cento dell'occupazione sarà nel settore terziario. L'esplosione, dovuta al rinnovo tecnologico industriale, verrà anche da noi e ciò compenserà i licenziamenti di altri settori. Il fenomeno è cominciato da qualche tempo: a livello nazionale l'incremento è valutabile nel 28,7 per cento mentre da noi il terziario ha avuto un aumento percentuale del 17,7. C'è quindi un margine di nove punti per il Friuli-Venezia Giulia solo per mettersi al passo con il resto del paese. Ma è auspicabile che questo dato possa venire abbondantemente superato».

L'assessore Brancati ha anche affermato che i progetti della Regione in materia di occupazione sono complementari alla politica di incentivazione della produzione, «un aiuto rivolto soprattutto ai soggetti colpiti dalla crisi e dall'espulsione per la ristrutturazione industriale. Il ruolo del mercato resta importante e decisivo, ma è sempre necessaria una politica per regolare la fase di transizione».

AL CONVEGNO REGIONALE DELLE ACLI A GORIZIA

La sfida dell'occupazione battaglia da non perdere

GORIZIA — La sfida cui nessuno, nel Friuli-Venezia Giulia, può sottrarsi in questi anni di crisi ma anche di grandi trasformazioni è quella dell'occupazione: dare un lavoro a tutti appare estremamente problematico specialmente per quanto riguarda le generazioni più giovani. Come raccogliere questa sfida? E' il quesito sul quale da ieri pomeriggio all'auditorium di Gorizia si sta interrogando il convegno di studi indetto dalla presidenza regionale delle Acli e che si è aperto con le relazioni di base svolte dal presidente regionale del movimento, Alessandro Tesini, e da quello nazionale, Michele Giacomantonio.



Gorizia — Il pubblico che assiste al convegno delle Acli

Tra il folto pubblico dei partecipanti all'assemblea, alla cerimonia inaugurale molti gli ospiti: tra questi l'assessore regionale Dario Barnaba, i segretari regionali della Dc, Bruno Longo, e del Psi, Roberto Vieszi, l'on. Rebulla, il presidente della Provincia di Gorizia Cumpeta, il sindaco del capoluogo isontino Scarnato, il prefetto di Gorizia Pierangeli. Folte anche le rappresentanze del movimento sindacale unitario.

Fondamentalmente, secondo le Acli, risolvere il «dramma lavoro» significa «educare al lavoro» — porre tutti nelle condizioni di lavorare: è una scelta quindi programmatica, formativa e promozionale. L'Amministrazione regionale,

in questo senso, deve svolgere un ruolo attivo. Nel suo lungo intervento Giacomantonio ha illustrato un progetto, redatto con le Acli del Friuli-Venezia Giulia, per l'occupazione in regione. «Se la disoccupazione anche in questa regione rappresenta oggi un problema inquietante — ha detto — il motivo va ricercato anche nel fatto che alla Regione, intesa come amministrazione, manca un progetto di sviluppo».

Un'affermazione che probabilmente inciderà su tutto il

convegno ma che comunque conferma che proprio l'Amministrazione regionale è il punto di riferimento di tutto il lavoro, e i suoi protagonisti sta parlando. «Se ciò è vero — ha detto anche Giacomantonio — non si tratta solo di razionalizzare ma di porre gli obiettivi del "lavoro per tutti", del riequilibrio industriale, della valorizzazione delle risorse umane e materiali non solo come impegno di un governo ma di tutta una società, facendo del protagonismo economico, sociale e politico diffuso allo stesso tempo un metodo, una strategia, un fine».

Nessuna componente — secondo il presidente delle Acli — dal pianeta economico deve chiudersi in se stessa, a difesa dei propri interessi; tutte, invece, devono confrontarsi apertamente in modo che le logiche dell'efficienza economica si intreccino con quelle, essenziali, della solidarietà.

Scendendo nei problemi specifici, Giacomantonio ha illustrato quello che dovrebbe essere il ruolo della piccola e media impresa, della cooperazione, del terziario avanzato, della ricerca applicata e dei servizi reali alle imprese come nell'agricoltura e nel turismo. Il contributo particolare di idee che delle Acli in generale auspica una formazione professionale e culturale delle giovani generazioni in grado di porle nel circuito produttivo legato all'informatica e ai nuovi metodi di lavoro. In particolare, invece, le Acli ricordano l'importanza di dar vita, come avviene già in altre aree del Paese, anche nel Friuli-Venezia Giulia, al «movimento primo lavoro»: è questa una esperienza di solidarietà che si sviluppa tra i giovani che terminano gli studi perché il problema della ricerca del lavoro non sia un fatto individualistico ma realmente sociale.

A questo scopo compito del «movimento» è non solo quello di mettere in comune fra i giovani tutte le serie di informazioni e conoscenze ma anche di farne un interlocutore collettivo, puntuale e vivace, dello stesso governo della Regione, dell'agenzia del lavoro, delle forze imprenditoriali, del sistema educativo, di tutte le componenti del mondo del lavoro come il sindacato, la cooperazione, l'associa-

NUOVI POSTI DI LAVORO E INVESTIMENTI

Accordo tra Fta e sindacalisti

Una notizia positiva dopo tante negative: nei programmi della Fta, la Filatura di Trieste e Altessano, sono previsti investimenti pari a circa sei miliardi, da realizzarsi gradualmente nel corso del prossimo biennio. Lo scopo: quello di aumentare nello stabilimento di Zaulle l'attività tessile a suo avviata dalla Snil, con l'installazione di nuovi macchinari ad alta tecnologia. L'obiettivo: creare una quarantina di nuovi posti lavoro, nel tempo con il più ampio ricorso possibile ai contratti di formazione-lavoro, per un'apertura ai giovani.

I programmi della Fta sono stati discussi in questi giorni nella sede dell'associazione degli industriali, con le rappresentanze sindacali del settore — la Fuita — e quelle aziendali, pervenendo alla sottoscrizione di un accordo che prevede varie iniziative, per il miglioramento produttivo dello stabilimento. L'associazione degli industriali e l'azienda hanno reso partecipe dell'accordo l'assessorato regionale del lavoro, specie per la parte che propone corsi di addestramento e di riqualificazione, che la Fta conta di avviare già a partire dal prossimo gennaio.

L'avanzamento tecnologico viene affrontato dalla Filatura di Trieste e Altessano con un sostanzioso piano di investimenti per i nuovi macchinari, obiettivo per il quale farà ricorso agli operanti strumenti di incentivazione, attraverso i quali si confida che la regione vorrà essere sensibilmente partecipe a queste nuove prospettive di lavoro.

I contenuti del progetto, e in particolare gli aspetti finanziari, sono stati portati nei giorni scorsi all'attenzione dell'assessore all'Industria, Francescotti, e del presidente del Frie, Antonini.

In sostanza la Filatura di Trieste e Altessano eleverà le capacità produttive dello stabilimento di Zaulle nel corso del prossimo biennio. L'attenzione rivolta ai giovani si accompagna a una riconsiderazione dell'attuale assetto degli organici ai fini del reinserimento di personale qualificato a fronte del turnover esistente. La realizzazione dei corsi di addestramento e di riqualificazione è pertanto rivolta al personale ora in cassa integrazione, esclusi soltanto i pensionandi, in modo da fornire maggior «pendar di professionalità, comunque indispensabile per un eventuale reinserimento nel settore».

E' anche previsto un nuovo incontro per impostare un piano di «mobilità interaziendale nel comparto del settore tessile finalizzato al possibile reinserimento del personale della Fta che non risultasse confacente alle tipologie e tecnologie produttive dopo i corsi di addestramento o riqualificazione».

IN TUTTE LE LIBRERIE
PRIMA RISTAMPA

460 pagine
330 illustrazioni

Prezzo speciale
del Centenario
L. 35.000

OLTRE UN MIGLIAIO DI POSTI, DIRETTI E INDOTTI

Centrale a carbone: intervento della Cisl

L'esecutivo della Cisl di Trieste ha analizzato, nell'ultima riunione, la situazione economica e le prospettive per il futuro di Trieste. Alla fine dei lavori è stato approvato un ordine del giorno in merito a vari argomenti. Vediamoli. «L'inaccettabile volontà espressa dalla Total di chiudere la raffineria Aquila e le recenti decisioni della Fimmare — dice la Cisl — che prefigurano uno spostamento del baricentro dei traffici marittimi sul versante tirrenico, si calano in una travagliata realtà economica».

Le aziende a partecipazione statale in crisi, l'involuzione dell'attività del settore terziario, il persistere di condizioni che scoraggiano la qualificazione e il rilancio dell'imprenditoria privata sono — secondo la Cisl — i punti cruciali da affrontare. Il documento sostiene dunque che innanzitutto vadano affrontati i problemi di risanamento della base produttiva esistente nell'area giuliana. Ciò è possibile — secondo la Cisl — se si punta a un reale recupero di competitività del sistema economico-produttivo sia pubblico che privato.

«La fase attuale infatti — sostiene il sindacato — è cruciale. Le categorie sindacali sono impegnate ai tavoli di confronto settoriale e aziendale, occorre dunque, pensare anzitutto all'occupazione varando progetti industriali validi, inseriti in un quadro di

risanamento e rilancio». Le aziende a partecipazione statale come le importanti aziende private e la stessa raffineria Aquila «possono e debbono» costituire un'indispensabile base di ristrutturazione. Ma non basta. Questo impegno per mantenere le attività esistenti deve accompagnarsi a nuove iniziative sindacali che politiche-economiche generali per garantire lo sviluppo dell'innovazione, con ricadute sul fronte dell'occupazione e della qualificazione socio-economica.

Sempre a proposito di prospettive, dice la Cisl, l'imminente approvazione del pacchetto Trieste e Gorizia dovrà sbloccare alcuni importanti impegni che riguardano in particolare il terziario avanzato. Ciò vale soprattutto per il decollo dell'area di ricerca che necessita sia del fondo di dotazione, che finanzia il suo avvio, sia di un impulso manageriale per realizzare progetti concreti già in programma, o da sviluppare, in un tessuto culturale e scientifico già ricco. La Cisl ritiene che siano inaccettabili «dubbi o tentennamenti» che, nei fatti, ritardino l'attuazione della macchina di luce-sincrotrone e il progetto Unido.

In particolare un eventuale conflitto sui siti, oltre a mettere in discussione la realizzazione, l'economicità o le stesse future prospettive, testimonierebbe un'assoluta immatu-

rità politica ed economica. Inoltre, nell'ambito della politica energetica, va affrontata con decisione la problematica della centrale a carbone. Ciò è possibile sulla scorta dei dati relativi alle analisi dell'impatto ambientale e dei costi benefici.

L'occupazione che ne deriverebbe (400 posti diretti e 400 indotti), aggiunta ai 240 addetti del terminal carbone non può essere considerata, secondo la Cisl, un aspetto marginale, ma costituisce un dato prioritario di valutazione per sostenere la sua localizzazione nella provincia di Trieste. Infine — conclude il documento firmato dal segretario provinciale Dario Tersari — deve essere affrontata la politica dei trasporti nel sistema alto Adriatico. Questo è un aspetto decisivo per esprimere adeguatamente tutte le potenzialità e specificità dell'area; bisogna agire concretamente sia sul versante politico che su quello economico e sociale per risolvere i problemi dei grandi scambi internazionali, della collaborazione interregionale nell'Alto Adriatico e per aumentare e rilanciare i segmenti vitali dei trasporti a partire dalla riorganizzazione e rilancio del porto di Trieste».

L. Mi.

■ SAMETON — Il capitale della «Sameton», società controllata dalla Eni-Samim dopo l'uscita del socio privato Tonello, salirà dagli attuali 250 a 283,6 miliardi di lire. E quanto ha deciso l'assemblea degli azionisti.

MOVIMENTO NAVI

ARRIVI					
Data	Ora	Nave	Provenienza	Ormezzo	
13/12	18.00	MILVUS	Norfolk	55	
14/12	alba	HUNGARIA	Fiume	34	
14/12	14.00	LABOR	P. Nogaro	R/bunker	
14/12	14.00	C.TE REVELLO	Ravenna	49	
14/12	19.00	LLOYD MANDU	Capodistria	39	

PARTENZE					
Data	Ora	Nave	Ormezzo	Destinazione	
13/12	sera	WOLWOL	41	Assab	
14/12	sera	SIBA AFRICA	3	Gedda	
14/12	sera	KHARTOUM	14	Gedda	
14/12	sera	ISMENE	Itals	Anversa	
14/12	sera	LANGEBERG	50	Leghorn	
14/12	sera	HUNGARIA	34	Casablanca	
14/12	sera	AEGLAS	Siot 3	Egitto	
14/12	sera	SAUDA	54	ordini	
14/12	sera	BLUE HEAVEN	14	ordini	

MOVIMENTI					
Data	Ora	Nave	da ormezzo	a ormezzo	
13/12	14.00	KHARTOUM	14	40	
13/12	14.00	BLUE HEAVEN	rada	14	
13/12	14.30	AEGLAS	rada	Siot 3	
13/12	20.00	AGIP MONFALCONE	rada	Arsenale	
13/12	20.00	NACELLA	Siot 4	rada	
13/12	06.00	PUNTA MESCO	rada	Siot 2.	

NAVI IN PORTO	
Punto franco vecchio	ANTONELLA A. (dirimora)
	SIBA AFRICA (imb. bestiame)
	KHARTOUM (imb. legname e var.)
Punto franco nuovo	TRIESTE (inoper.)
	SERENA (inoper.)
	WOLWOL (inoper.)
	APULIA (sbarca carrelli)
	LANGEBERG (imb./sb. conten.)
	SAUDA (sbarca carbone)
	SOCARTRE (imb. carb.)
	SOCARCINQUE (inoper.)
	SOCARSEI (inoper.)
Terni	ISMCNE (imbarca ghisa)
Italcementi	NEROJ SEMJANOVIC (imbarca cemento)

MONFALCONE	
NAVI IN ARRIVO	
VOLUNTAS (Italia), ag. Costanzi, prov. Venezia; LOGATEC (Jugoslavia), ag. Cattaruzza, prov. Capodistria; POSAVINA (Jugoslavia), ag. Costanzi, prov. Venezia; PIRAT (Rfi), ag. Sperco, prov. Malta.	

Galleria 9 Colonne SPE
Via Cavour, 39/41
TRENTO

Dal 5 al 18 dicembre
4 ARTISTI PAVESI presentati da Manna Ferrante:
Fabio Aguzzi, Dino Cavalli, Marco Casella, Marisa Mezzadra
Dal 19 dicembre all'8 gennaio:
4 GIOVANI DI TRENTO
parola-segno-disegno
Karim Abd Robou, Fabrizio Bassi, Lorenzo Menguzzato,
Riccardo Turina

Galleria 9 Colonne SPE
Via XX Settembre, 48
BRESCIA

Dall'11 dicembre al 5 gennaio:
ARTISTI CHE FOTOGRAFANO
presentata da Eugenio Molinari
foto di Chiara Bertotto, Luigi Aimo Cerati,
Mirella Forlivesi, Franco Grigani, Kingo,
Antonio Massari, Adriano Pavan

Galleria 9 Colonne SPE
Piazzetta San Marco, 7
BERGAMO

Dal 5 dicembre al 10 gennaio
PIRAMIDI personale di
Antonio Massari e
Anna Maria Massari

Galleria 9 Colonne SPE
Via della
Indipendenza, 20/G
BOLOGNA

Dal 12 dicembre al 15 gennaio
Marc Chagall:
98 incisioni per LES AMES MORTES

Galleria 9 Colonne SPE
Via Cavour, 70
Tel. (051) 583133
PALERMO

Dal 31 ottobre al 6 gennaio
mostra di
Gianni Caruso

Galleria 9 Colonne SPE
Viale Lazio, 17/A
Tel. (091) 250798
NEW YORK

Fino al 15 gennaio
Trento Longaretti, mostra di guazzi
organizzata in collaborazione con
il Ministero degli Esteri nell'ambito
della settimana della cultura italiana,
a New York

Hong Kong	318,40	(+)
New York	318,15	(+)
Londra	317,75	(+)
Milano	322,67	(+)
Parigi	318,40	(+)
Zurigo	318,00	(+)

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

Gli avvisi si ordinano presso le sedi della SOCIETÀ PUBBLICITÀ EDITORIALE

TRIESTE: sportelli via Luigi Einaudi 3/b galleria Tergesteo 11, telefono 65065-6-7. Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali - **GORIZIA:** Corso Italia 36, telefono 34111 - **MONFALCONE:** via Duca d'Aosta 102, telefono 12597 - **UDINE:** Piazza Marconi 9, telefono 203924 - **MILANO:** via Pirelli 32, telefono 67891 - **BERGAMO:** via Zelasco 1, P.ta S. Marco 7, telefono 225222 - **BOLOGNA:** via Irnerio 12-2, telefoni 277801 - 277802 - **BRESCIA:** telefoni 295766 - 296475 - **FIRENZE:** v.le Giovine Italia 17, telefoni 676906/7/8/9 - **GENOVA:** via Ettore Vernazza 23, telefono 587852 - **LODI:** Corso Roma 68, telefono 65704 - **MESSINA:** via Dogali 20, telefoni 39565 - 31150 - **MONZA:** Corso V. Emanuele 1, tel. 360247 - 367723 - **NAPOLI:** via Calabritto 20, telefono 405311 - **PADOVA:** Piazza Salvemini 12, telefoni 30466 - 30842 - 664721 - **PALERMO:** via Cavour 70, telefono 245049 - **PORDENONE:** viale Libertà 2, tel. 255114 - **ROMA:** via G.B. Vico 9, telefono 3696 - **TORINO:** Corso Massimo d'Azeglio 60, telefono 6502203 - **TRENTO:** via Cavour 3941, tel. 85288.

Si avvisa che le inserzioni di offerta di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola: numeri 1-3 lire 350, numeri 4-5-6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-17-18-19-20-21-22-23-24-25-26-27 lire 950.

La domenica gli avvisi vengono pubblicati con la maggiorazione del 20 per cento. L'accreditazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12.

3 Impiego e lavoro Richieste

DIPLOMATO 22enne autonomo multilingue conoscenza sloveno esperienza lavoro d'ufficio cerca impiego. Telefonare ore 12.15 al 766239. 66395/3

LAORANTE parrucchiera offresi anche mezza giornata. Telefonare ore pasti, telefono 947815. 00333/3

4 Impiego e lavoro Offerte

AGENZIA pubblicitaria cerca per propria organizzazione persona molto dinamica con ottimi risultati di specializzazione in materia finanziaria per giovani diplomati al fine di offrire agli stessi la possibilità di inserimento nella propria organizzazione di vendita con buone prospettive economiche. Scrivere cassetta 33 A Publied 40100 Bologna. 35807/4

BRILLANTE carriera offre società finanziaria a livello nazionale che istituisce training gratuito di specializzazione in materia finanziaria per giovani diplomati al fine di offrire agli stessi la possibilità di inserimento nella propria organizzazione di vendita con buone prospettive economiche. Scrivere cassetta 33 A Publied 40100 Bologna. 35807/4

DOGE INN Hotel Ronchi assume ragioniera/e 25/30 anni sicura esperienza pluriennale contabilità generale, paghe, fornitori, norme fiscali. Inviare dettagliato curriculum specificando pretese. Evitare telefono, escluso primo impiego. 050318/4

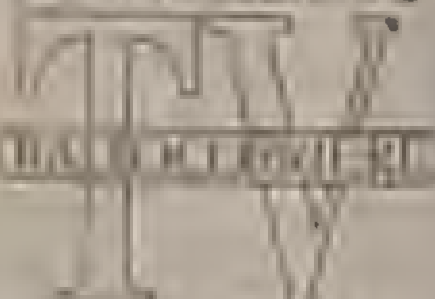
IMPORTANTE Compagnia di Assicurazioni a livello internazionale ricerca per propri uffici di Trieste: traduttrice con perfetta conoscenza delle lingue inglese e tedesco o della dattilografia. Si offre inquadramento C.C.N.L. per imprese di assicurazione con retribuzione di sicuro interesse. Scrivere a cassetta 13 M Publied 34100 Trieste. 050319/4

PRIMARIA ditta di forniture navali cerca giovane robusto e dinamico per operazioni di carico e scarico e consegna. Richiesta di patente automobilistica e possibilmente nautica. Inviare breve curriculum vitae a cassetta 12 M Publied 34100 Trieste. 6638/4

SOCIETÀ legnami assumerebbe prontamente impiegato/a esperienza importazioni, possibilmente conoscenza lingua serbo-croata. Scrivere a cassetta 1 M Publied 34100 Trieste. Tel. ore 20 0481/33859. 557/8

C'è già il nuovo Pelé?

Se c'è, è sul nuovo



Con il suo stile unico e il suo sound innovativo, il nuovo Pelé è pronto a conquistare il cuore di tutti.

Col numero di questa settimana hai anche in omaggio la cassetta della New Pathetic Elastic Orchestra con le canzoni di "Quelli della Notte".

6 Lavoro a domicilio Artigianato

STUFE kerosene metano specializzato pulisce ripara. Tel. 794100 o 306239. 66329/6

7 Professionisti Consulenze

PSICANALISTA rigorosa formazione decennale riceve per appuntamento. Telefonare giovedì venerdì sabato domenica al 43592. 66322/7

8 Istruzione

INSEGNANTE impartisce lezioni inglesi tedesco materie letterarie e russo per principianti. Tel. ore 20 0481/33859. 557/8

9 Vendite d'occasione

PELLICCERIA artigianale confezioni su misura rimodellature a prezzi contenuti. Tel. 741930. 6310/9

10 Acquisti d'occasione

COMPRESSORE stradale Atlas Copco dal 5000 al 7000 litri acquisto d'occasione tel. 231193. 6322/10

PIZZI tende tovaglie lenzuola centrini bigiotteria antica acquistano Franco e Mariella Verchi. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 6521/10

11 Mobili e pianoforti

A.A. ACQUISTANSI mobili soprammobili quadri cianfrusaglie di qualsiasi genere più sgomberi e trasporti. Tel. 43038 793353. 66327/11

FRANCO e Mariella Verchi acquistano mobili soprammobili italiani viennesi casa ufficio fino 1950 eventualmente sgombrando. Interpellateci 793972 abitazione 941093. 6521/11

12 Commerciali

A.A.A. ALTISIME quotazioni acquistiamo oro argento gioielleria. REALIZZERETE

VANTAGGIOSAMENTE GOLDMARKET, via Roma 20.

A.A. GIOIELLERIA Liberty acquista gioielli antichi oro argento orologi e penne d'epoca. Via Malfacanton 14 B. Tel. 631641. 6495/12

GIULIO Bernardi numismatico compra oro, via Roma 3, primo piano. 050003/12

ORO ACQUISTASI a PREZZI SUPERIORI disimpegno polizze CORSO ITALIA 28 primo piano. 5945/12

13 Alimentari

DISTRIBUZIONE bevande di marca offerta valida sino al 21 dicembre vino riserva vinicola

udinese 7/10 2.950 birra Willa-cher 2/3 Var 850 Coca Cola Fanta 1.5 1.550 De Santis oliva 4.350 vergine 4.950 Ferrari Champagne Nois 13.900 Demisecc Collavini 2.950 Whisky Jack Daniel's 18.900 Punte Mes 4.950 Pandoro panettone Borsari 1 kg 8.900 in via Commerciale 27 via Canova 9 via Paviglieri 2 oppure a casa vostra telefonando 418762-569602-793661. 6485/13

ALFA 33 Quadrifoglio Verde 105 HP nuova d'importazione vendesi 14.500.000 chiavi in mano. Autocar S. Forti 4/1, 828855. 595/14

AUDI Coupé 82 cerchi lega perfetta. Audi 80 GTE 1984 massima garanzia. Audi 80 GL Diesel 1982 vende Autosalone Cattullo via Fabio Severo 52, tel. 568331. 3/14

AUDI 100 SL 1600/80 tel. 733014 ore ufficio. 6531/14

CONCESSIONARIA SAAB-SEAT GIROMETTA. Ritiro 75, 127 C, Golf GLS, Renault 14 TS, 5 TL, BMW 316, Giulietta, Citroën CX, Metro, Fiesta, Peugeot 104 ZS, Mini 120, Visa GT, Scirocco GTI, Polo CL, Honda VF 400F, R 5 TS, Via Franca 4/2 telefono 304893. Aperto sabato mattina. 6607/14

CONCESSIONARIA Volvo Leve Car Snc, str. della Rosandra 60, tel. 040/830938. Volvo 240 GLE D6, Volvo 240 GLE D6 SW, Volvo 740 TI+A.C., Opel Rekord 2.3 D Delivery, VW Golf GTD, Renault 18 GTD, Mercedes 300D, usato garantito, permuta. 6570/14

FIAT 127 fine 1980 perfetta vendesi. Tel. 232277. 65093/14

GARAGE Regina BMW automobili: servizio assistenza ricambi originali esposizione vendita dilazioni permuta leasing. Raffineria 6, tel. 040/725345. In pronta consegna 32014 p. 31812 p. nero. 6568/14

GIULIETTA 2000 argento metallizzato nuova d'importazione vende 14.800.000 chiavi in mano Autocar, Forti 4/1, 828655. 595/14

CONCESSIONARIA Volvo Leve Car Snc, str. della Rosandra 60, tel. 040/830938. Volvo 240 GLE D6, Volvo 240 GLE D6 SW, Volvo 740 TI+A.C., Opel Rekord 2.3 D Delivery, VW Golf GTD, Renault 18 GTD, Mercedes 300D, usato garantito, permuta. 6570/14

FIAT 127 fine 1980 perfetta vendesi. Tel. 232277. 65093/14

GARAGE Regina BMW automobili: servizio assistenza ricambi originali esposizione vendita dilazioni permuta leasing. Raffineria 6, tel. 040/725345. In pronta consegna 32014 p. 31812 p. nero. 6568/14

GIULIETTA 2000 argento metallizzato nuova d'importazione vende 14.800.000 chiavi in mano Autocar, Forti 4/1, 828655. 595/14

* Il giorno dopo

Stoccolma

Tripoli

Zurigo

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

19.40 22.10

Un piccolo spazio

un gran risultato.

Vendere, affittare, offrire, acquistare... Gli annunci economici su "IL PICCOLO" sono la risposta più semplice ed efficace per raggiungere lo scopo. Con "IL PICCOLO" avete la certezza che ogni tipo di messaggio arrivi capillarmente in tutta la regione e nel resto dell'Italia, alle persone più motivate a conoscere quello che accade da noi. Tra le migliaia di lettori è facile cercare persone interessate a un determinato affare. Così il vostro giornale serve anche alle vostre necessità commerciali. E in economia, perché la piccola pubblicità fa contenere al minimo la spesa di questa ricerca. Servirsi della piccola pubblicità è una sicurezza: è piccola solo nei costi.

22 Case, ville, terreni Vendite

A.A. TARVISIO Camporosso Valbruna agenzia Fabris vende appartamenti turistici, possibilità mutuo. Tel. 0429 2553.

AGENZIA Meridionale S. GIACOMO

Per rendere efficiente e rapido questo servizio sono a vostra disposizione le filiali e agenzie della Società Pubblicità Editoriale.

Società Pubblicità Editoriale

Piazza Unità d'Italia 7 - 34121 TRIESTE - Tel. 040 65065 6 7
Sportelli: 34121 Trieste - Via Einaudi 3 B - Galleria Tergesteo
Corso Italia 36 - 34170 Gorizia - Tel. 0481 34111
Via Duca d'Aosta 102 - 34074 Monfalcone - Tel. 0481 72597
Piazza Marconi 9 - 33100 Udine - Tel. 0432 203924

ATTUALITÀ

ULTIMI RITOCCHI ALLA GRANDE STATUA

Così Marc' Aurelio



«Il Marc'Aurelio è ancora nel laboratorio dell'Istituto nazionale del restauro a Roma, in attesa di tornare sul suo piedistallo in piazza del Campidoglio. Ieri è stato «visitato» dal sindaco di Berlino Ovest Eberhard Diepgen che ha voluto ammirare la tecnica dei restauratori italiani. La statua dovrebbe tornare quanto prima al suo posto con l'originale doratura scomparsa per l'usura provocata dagli agenti atmosferici».

COME RICORDERANNO I RUSSI NEL 1988 IL MILLENARIO DELLA CONVERSIONE AL CRISTIANESIMO?

Natale a Mosca e a Zagorsk

Come si comporterà Gorbacev? - Dalle persecuzioni di Lenin al «pentimento» di Stalin nel 1943 - La chiesa ortodossa è diventata ormai il braccio spirituale del Cremlino - Il sentimento religioso nelle campagne

MOSCA — Il prossimo Natale sarà un test interessante per vedere fino a che punto Mikail Gorbacev ha in animo di portare avanti la «controriforma», cominciata da Stalin nel 1943, allorché, buttando alle ortiche le tesi di Lenin, decise di farsi dare una mano d'aiuto dall'ormai famoso metropolita Sergio per convincere i soldati russi che essi andavano al fronte, a combattere contro gli invasori germanici non già in difesa del comunismo ma della Santa Russia. L'operazione escogitata dall'astuto ex seminarista pentito riuscì in pieno, perché da quel momento non ci fu reparto in partenza per il fuoco che non si ricevesse la sua brava benedizione. Come conciliasse Stalin il materialismo marxista con la fede cristiana non si sa, ma si sa che al giorlano l'iniziativa valse a vincere la guerra, più degli ingenti rifornimenti angloamericani e ancor più degli slogan di piazza.

L'8 settembre 1943, Sergio, eletto patriarca, con l'ausilio del Santo Sinodo (sei vescovi), assunse la guida della chiesa ortodossa russa, rimasta aerea da quando Lenin aveva decretato la sua separazione dallo Stato (23 gennaio 1918). Alla sua morte, avvenuta pochi mesi dopo, fu sostituito dal metropolita di Leningrado, Alessio, che si trovò impegnato a continuare l'opera patriarcale intrapresa da Sergio, con molto slancio. È un fatto che da quel giorno la Chiesa, contro la concessione del diritto a rinascere, si vide costretta a «passare» allo Stato una sostanziosa fetta delle elargizioni e delle offerte dei fedeli.

Il patriarca Alessio, la sera, prima di addormentarsi non poteva non ricordare nelle preghiere il suo predecessore a Pietrogrado, il beato Beniamino, che le guardie rosse avevano fucilato nei pressi della basilica di San Isacco. Il delirio delle persecuzioni, durante le quali vennero cruciati migliaia di preti e distrutte quasi tutte le chiese, fu toccato nel 1930 con la demolizione della cattedrale di Mosca, del Cristo Redentore, la seconda chiesa in ordine di grandezza nel mondo, dopo S. Pietro. Al suo posto, Stalin voleva far sorgere il palazzo



Il refettorio della cattedrale di Zagorsk oggi adibito a seminario e accademia della chiesa ortodossa russa

dei Soviet, sotto forma di un «chilometrico» grattacielo, stile americano. Sul tetto del mostruoso edificio era prevista una statua gigantesca di Lenin, che fra l'altro era piuttosto basso di statura. Però tutto il faraonico progetto si bloccò alle prime battute perché le nuove fondamenta cedettero subito — e le pietre dondano videro nell'infornata un segno del Cielo — sia perché gli architetti, alla fine, erano riusciti a convincere Stalin che, per via dell'altezza del manufatto, si correva il rischio di ridicolizzare il fondatore dello Stato sovietico, lasciandolo per buona parte dell'anno con la testa fra le nuvole, sempre incombenza a bassa quota su Mosca. E così, sfruttando le acque della vicina Moscovia, il Cremlino ripiegò su una piscina.

Nello stesso anno fu com-

messo un altro «delitto», con la distruzione del monastero Strastnoy («Passione») del XVII secolo. Per Pasqua, nella sua corte, le dame dell'aristocrazia moscovita davano il triplice bacio della pace ai mendicanti e agli infermi. L'elenco potrebbe continuare, come si dice, all'infinito. Per tracciare un bilancio, è sufficiente indicare alcune cifre. Nel 1918 le chiese in Russia erano 46 mila con 50 mila sacerdoti. Nel 1935 le due voci erano, rispettivamente: 500 e 5000. Vent'anni dopo, il numero delle chiese subì un'impennata, risalendo a 20 mila con 35 mila sacerdoti. Le conseguenze del nuovo corso si facevano sentire. I dati di oggi sono incerti ma non è azzardato ritenere che la situazione si stia velocemente riequilibrando in base alla richiesta.

Si sottolinea, infatti, che in Russia ormai i cristiani-

praticanti superano del doppio i comunisti iscritti al partito.

In questo quadro, assume un particolare significato l'ordine dato da Gorbacev di ricostruire rapidamente, nel suo vecchio splendore, del quattordicesimo secolo, il monastero Danilov, voluto da Mosca, dal figlio di Alessandro Nevsky, Daniele. Dopo un abbandono di decenni, il monastero è destinato a diventare il «Vaticano» della Chiesa ortodossa russa che attualmente opera nella sede decentrata di Zagorsk, a una settantina di chilometri da Mosca. Chiaramente questo rilancio, e consolidamento, del potere religioso rientra nei piani sovietici come risposta all'effetto Wojtyla nel paese dell'Europa orientale.

A tal proposito, va ricordato che per chi non lo sapesse che da sempre i sacerdoti cattolici polacchi sono stati considerati «traditori» della patria slava. Nel 1948 si tenne una specie di Concilio per affermare il primato della Chiesa moscovita nei confronti delle altre Chiese ortodosse di Costantinopoli, Antiochia, Serbia, Romania, Bulgaria, Grecia, Polonia, Albania e isole del Mediterraneo orientale.

Ma la fretta edilizia di Gorbacev ha anche un'altra spiegazione più pratica e più immediata. Si tratta di celebrare con il dovuto fasto da «Anno santo cattolico», il prossimo millennio (1988) della conversione dei russi al cristianesimo. Fu, infatti, nel 988 che Vladimir I, il santo, fece il clamoroso passo di battezzarsi prima di creare a Kiev il centro religioso dell'antica Russia. Il cristianesimo emigrato all'Est era quello di rito slavo, nelle forme istituite in Moravia dai santi Cirillo e Metodio.

Oggi in Russia sono aperti sedici seminari e due accademie che sfornano, ogni anno, oltre duecentomila preti. Per esservi ammessi bisogna avere diciotto anni, secondo una regola del 1814, e tenere in mano due libri: la Bibbia e la costituzione dell'Urss.

Zagorsk, dove ci sono un seminario e un'accademia con una media di 250/300 studenti, è tuttora cittadina religiosa per eccellenza della Russia. L'afflusso degli aspiranti è in progressivo aumento. Si parla di sei domande per ogni posto disponibile, per cui gli esami di ammissione sono diventati molto severi.

Si racconta che nel XIV secolo, un nobile, Sergio, seguito da un folto numero di fedeli, abbia fondato un ordine monastico proprio nel bosco dell'antica Zagorsk. Alla sua

morte (1392), Sergio fu sepolto sul posto, dando in tal modo il via alla costruzione della cattedrale della Trinità decorata dal grande pittore Andrej Rublev. Nel 1442 Sergio fu proclamato santo e protettore della Russia. Come in una catena di montaggio, sorsero attorno al nucleo centrale della «Trinità» altre dieci chiese, fra cui la bellissima cattedrale dell'Assunzione (costruita fra il 1559 e il 1585) nonché il campanile degli architetti I. Mitochourin e D. Oukhtomski. Il tutto circondato da un solido muro che a suo tempo ne fece un Cremlino.

A Zagorsk le ricorrenze più festeggiate sono il giorno di San Sergio, la Pasqua e il Natale. I fedeli vengono a migliaia da tutte le regioni della Russia. A volte, durante la buona stagione, si possono contare 30/40 mila pellegrini, accampati nei parchi di San-

tuario. Vi pernottano e riposano.

La prima volta che entrò nella cattedrale della «Trinità» una bambina, Nataschia, mi fece l'omaggio di un fiore mentre sua nonna mi allungava un piccolo cero, con la raccomandazione di non volgere mai le spalle all'altare maggiore.

Un denso odore di incenso mi assalì, dandomi una strana sensazione di caldo che aumentava per il forte calore delle decine e decine di candele accese. Un pope se ne stava vicino al sarcofago di San Sergio, a raccogliere gli oboli dei credenti. Fuori c'era molta folla all'ingresso dell'acqua miracolosa della Madonna. È vero che i vecchi sono in maggioranza. Ma mi faceva osservare un russo, i vecchi c'erano anche quarant'anni fa, e poi ancora trent'anni fa e così avanti. Quindi le generazioni dei cristiani-praticanti si rinnovano nella terza età, quando, ovviamente, le loro «degenze» non possono più danneggiarli nell'impiego, essendo già in pensione.

A Mosca, i cattolici potranno assistere alla Messa di Natale nella chiesa di S. Luigi dei Francesi, regolarmente frequentata dalle famiglie dei diplomatici e dei tecnici che si trovano in Russia per lavoro. La chiesa è opera di un italiano, Gilardi, e risale al 1827. Anche se Gorbacev punta a una Chiesa nazionale russa, come braccio spirituale del governo sovietico, non può fare a meno di allargare le maglie del controllo politico sui credenti. Ne è prova il fatto che il numero dei battezzati registra un significativo aumento provocando molte perplessità sui duri del partito, rimasti al 1917. Ecco perché il prossimo Natale è una data che potrà avere una sua importanza nella storia russa.

Un russo, mentre seguivamo assieme una funzione religiosa a Zagorsk, mi diceva: «Io non ci credo, perché così mi hanno insegnato. Ma questi parenti sacri, questi canti, quest'atmosfera commovente raggiunge il cuore. E poi il nostro rito è più bello e solenne di quello romano». Tutta qui la questione.

Santi Corvaja

INTERESSANTI RITROVAMENTI ARCHEOLOGICI NEL DESERTO DELLO YEMEN

Scoperta una città del regno di Saba

SANAA — Una cultura sconosciuta dell'età del bronzo, fiorita fra il 2000 e il 1000 avanti Cristo, a una grande città fino a ora ignota del regno di Saba (di circa un millennio più tardi) sono state scoperte nello Yemen da una spedizione diretta dall'archeologo italiano Alessandro De Maigret. «È incredibile come ancora oggi l'archeologia riesca a offrire scoperte così spettacolari, quando si pensava di avere ormai esplorato praticamente tutto», ha commentato De Maigret in un'intervista telefonica all'agenzia Italia.

«Qui, nel Sud della penisola arabica, ci troviamo su una delle ultime frontiere inesplorate della ricerca archeologica: e troviamo cose inaspettate». Fra l'altro, la missione affidata dall'Isme (Istituto di studi sul Medio e l'Estremo Oriente) finanziata dal dipartimento della cooperazione allo sviluppo del ministero degli Esteri italiano, ha rinvenuto sull'altopiano yemenita anche «una bellissima cultura neolitica sulla quale — sottolinea De Maigret — abbiamo appena cominciato a studiare».

Strani monumenti con lunghe raggere

Per ora i risultati più spettacolari della missione sono quelli emersi all'inizio. La sconosciuta cultura dell'età del bronzo è stata scoperta da De Maigret nell'interno dello Yemen del Nord, e risale a un'era in cui la desertificazione non aveva ancora fatto arretrare gli insedia-

menti umani ai più ristretti territori abitati oggi. Era una popolazione agricola, con villaggi in cui la forma delle case richiama quella delle contemporanee popolazioni della Palestina; e relazioni con la Palestina si evincono anche da reperti ceramici.

Secondo De Maigret, è sorprendente trovarne così lontano verso Sud, al di là dei deserti. «Gli agricoltori di questa cultura del bronzo dell'Arabia meridionale — spiega l'archeologo — usavano già tecniche di irrigazione complesse: abbiamo trovato opere idrauliche di incanalamento e convogliamento dell'acqua piovana su quelli che erano i loro campi coltivati».

All'agricoltura si richiama anche il culto religioso di questa popolazione sconosciuta, cui De Maigret non ha ancora trovato un nome: un idolo fallico rinvenuto in un sito è chiaramente propiziatorio di fertilità. «Questo idolo — sottolinea l'archeologo italiano — è il più antico documento di culto mai rinvenuto in tutta la penisola arabica».

Le tombe di questa cultura, la cui origine è ignota, sono costituite da strani monumenti circolari dell'ampiezza di tre-quattro metri, evidenziati sul terreno da lunghe lunghe centinaia di metri il cui significato è un enigma: i lunghissimi raggi che partono dalle varie tombe si intersecano gli uni con gli altri formando intricate e labirintiche ragnatelle. «All'interno delle tombe — rivela De Maigret — abbiamo trovato resti umani con offerte di ovini e caprini, e dallo studio dei reperti

ossai animali possiamo capire che questi agricoltori avevano sicuramente addomesticato anche il bue. I resti sono umani, invece, non contengono ancora di appartenere questa gente a un gruppo etnico preciso».

Un paese governato da sovrani sacerdoti

La seconda grande scoperta nello Yemen, descritta da De Maigret (42 anni di età, padre francese; insegna all'Istituto universitario orientale di Napoli) è forse meno affascinante, perché si riferisce a una civiltà già conosciuta, quella del regno di Saba, ma è sicuramente più spettacolare: «È una vera e propria città, con tanto di cinta muraria — spiega l'archeologo — con un santuario e un grande complesso di fattorie e di strutture agricole circostanti. Sorge una trentina di chilometri a Sud dell'antica capitale del regno di Saba (l'attuale città di Marib), ai piedi di una grande montagna dalla quale doveva venire l'acqua necessaria alla popolazione».

«Possiamo datare questa città (ancora senza nome) alle prime dinastie del regno di Saba: vi abbiamo trovato un complesso importante di iscrizioni rupestri e monumentali in ragnatelle. I resti umani rinvenuti all'inizio della civiltà saba (500 avanti Cristo circa) ci parlano dei più antichi sovrani di Saba, e di una «caccia sacra» che essi praticavano nella gola selvaggia che si apre ai piedi della montagna».

A quell'epoca, il regno era governato da sovrani sacerdoti, i Mukarreb, che non avevano ancora il titolo di re.

Come si è arrivati a questa città? È stata una scoperta casuale?

«Non proprio — risponde l'archeologo — Abbiamo seguito le piste che via praticavano nell'interno di questo paese, così aspro e impervio (le montagne dello Yemen arrivano anche a 3.600 metri di altitudine), e siamo andati a esplorare il dove potevamo presumere che confluissero i «transiti carovani». Il regno di Saba non praticava commerci via mare: i traffici con i regni vicini si svolgevano tutti per via carovaniera lungo i margini del deserto».

Sull'altopiano si trovano anche le necropoli, con tombe ipogee del tipo di quelle che possiamo vedere nella necropoli etrusca di Cerveteri: il morto vi è sepolto in una stanza sotterranea, con il suo corredo funebre.

Un esame comparato dei ruderi sabei e dei reperti pre-sabei — secondo le prime analisi — rivela l'esistenza di radici del popolo di Saba nelle culture che ne precedettero la fioritura (il regno di Saba si sviluppò dal 500 avanti Cristo al 500 dopo Cristo): è quello che i romani chiamavano l'Arabia felix, verdeggianti, dal clima temperato dall'altitudine, dall'agricoltura molto ricca. Se ne deve dedurre, secondo De Maigret, che il popolo saba potrebbe essere sopraggiunto da fuori, per insediarsi nell'interno dell'attuale Yemen del

Nord: il tipo di pietismo che praticava, insieme con altri suoi caratteri culturali, rivela parentele con le civiltà mesopotamiche. Nelle iscrizioni, per esempio, ricorre spesso il nome della divinità Athtar, che è l'Ishtar mesopotamica (tardobabilonense) e l'Astarte fenicia, e che equivale alla Afrodite dei greci e alla Venere dei romani.

Singolari analogie con le moschee islamiche

La continuità delle forme religiose è stupefacente: «Come ha evidenziato uno dei ricercatori che lavorano con me, Umberto Scerrato — dice De Maigret — le più antiche moschee islamiche hanno forme ricorreggibili ai templi sabei».

Quanto ai siti del periodo neolitico scoperti sull'altopiano, l'archeologo italiano parla di «una cultura bellissima fiorita dall'ottavo al terzo millennio avanti Cristo. La ricerca, che ho affidato a un altro mio collaboratore, Francesco Fedele dell'università di Napoli, ha evidenziato un'industria litica fiorente. La presenza di macine testimonia una economia agricola, e abbiamo anche tracce di allevamento del bestiame, con presenza del bue domestico e non più solo del bue selvatico. Abbiamo trovato case in pietra, e un'unità culturale che non impedisse di constatare uno sviluppo nel tempo di questa civiltà. Ma tutto questo è ancora da studiare».

Guido Scialpi



La cattedrale dell'Assunzione del XVI secolo di Zagorsk

Zenith americano che è nato il nuovo Platini

Model Platini. Come dire che senza dire una parola, dice. Come il suo maestro preferito. E Zenith con la sua eleganza e raffinatezza. Due nomi che non si discutono. Una nuova collezione di ventiquattro orologi, per tutti i gusti, che ha tutti i numeri per essere

gite. Sportiva? Non è giusto porre limiti allo stile e alla fantasia. Zenith ha una 'Platini 10'. A voi la palla. Collezione Platini 10. Merce Michel Merce Zenith

ZENITH

ESTERI

I MINISTRI DEGLI ESTERI ATLANTICI RIUNITI A BRUXELLES

E' ottima per Shultz la salute della Nato

Cautela all'annuncio di Gorbacev sulla rimozione dei missili

BRUXELLES — «L'Alleanza atlantica gode di ottima salute». Questo è il giudizio del segretario di Stato americano George Shultz al termine del Consiglio che ha riunito per due giorni a Bruxelles i ministri degli Esteri dei paesi della Nato. In un clima di «fiducia controllata», per dirla con Andreotti, è stato valutato dai ministri degli Esteri «una tappa importante negli sforzi occidentali per andare a un dialogo realistico e costruttivo con i paesi dell'Est». La speranza è che il processo così bene iniziato ora proseguirà, sfociando in una distensione più salda.

Gli alleati si sono impegnati a lavorare in questo senso e hanno rivolto un appello all'Urss e ai suoi satelliti perché facciano altrettanto. L'obiettivo occidentale resta quello di preservare la pace nella libertà.

Secondo Andreotti, però, è l'ora di passare dallo stadio delle buone intenzioni ai fatti. Il prossimo vertice tra i due leader sovietico e americano nel 1986, a Washington, non potrà limitarsi a essere caratterizzato da una «buona atmosfera», ma dovrà dare risultati concreti. Prima di allora l'effettiva disponibilità del Cremlino a un'apertura con l'Occidente potranno avere conferma al tavolo di Ginevra, dove sono in discussione i problemi del disarmo sia spaziale, sia delle armi nucleari strategiche e tattiche. A ogni modo, Shultz ha ben precisato che bisogna essere realisti e ricercare non un accordo a qualsiasi costo, bensì un «buon accordo che non vada a scapito della sicurezza dell'Occidente». Così, quando Mosca, propone una riduzione del 50 per cento degli arsenali nucleari strategici dei due blocchi, è necessario appurare che i sovietici non intendano a godere dell'attuale superiorità nel settore dei super-razzi basati a terra, che sono i più destabilizzanti e possono ispirare la tentazione di un «primo attacco».

Gli alleati hanno dato pieno appoggio all'idea di un'intesa internazionale per una migliore equidistribuzione degli euromissili prima di arrivare al loro totale annientamento: gli Stati Uniti propongono un «tetto» di 140 lanciatori per parte. Con molta prudenza è stata valutata negli ambienti Nato la dichiarazione di Gorbacev, secondo cui la Russia avrebbe smantellato del tutto le installazioni fisse degli Ss20 dal territorio europeo a quello asiatico.

«Noi non ne abbiamo nessuna prova ma — ha esclamato Lord Carrington — e poi dipende da che cosa si intende per smantellamento». In sostanza, non sarebbe prudente per l'Occidente prendere per oro colato le affermazioni del leader sovietico.

A sua volta, interrogato dai giornalisti al riguardo, Shultz ha risposto di non avere alcuna conferma dell'avvenuta eliminazione delle basi; egli ha poi ricordato che i missili

Nuovo rinvio della visita di Honecker a Bonn?

BONN — La visita in Germania occidentale del Presidente del Consiglio di Stato della Germania orientale Erich Honecker, a lungo rinviata, è di nuovo in alto mare.

Lo riferisce il quotidiano tedesco «Frankfurter Allgemeine Zeitung» di Bonn. Il rinvio è dovuto a una «breve visita di Honecker a Bonn e nella Saar nella seconda settimana di gennaio».

Dalle informazioni del giornale risulta invece che nel frattempo Berlino Est ha segnalato a Bonn la necessità di far slittare la visita. I motivi — secondo gli esperti tedeschi occidentali — vanno ricercati nell'opportunità di attendere l'esito del secondo incontro tra i Presidenti degli Stati Uniti Reagan e il segretario generale del Pcus Gorbacev e nelle difficoltà che starebbero creando in questo momento a Honecker gli esponenti della «linea dura» del partito dopo che di loro (Naumann e Haebler) sono stati estromessi da Honecker dal vertice del potere.

sovietici puntati contro i paesi europei sono mobili. Poiché si trasportano su camion, «non si può fare distinzione tra quelli installati nella parte europea o in quella asiatica dell'Urss, e bisogna discuterne su un piano globale».

In un secondo colloquio con Shultz, Andreotti ha riferito della sua recente visita in Cecoslovacchia, dove gli è stata espressa soddisfazione per il successo di Ginevra, ma anche speranza che i singoli stati del Patto di Varsavia possano continuare a mantenere relazioni bilaterali con i paesi del mondo occidentale.

Nel caso di un incontro con i giornalisti italiani, in margine al Consiglio atlantico, Andreotti ha annunciato che l'Italia intende sollecitare la riapertura del negoziato per modificare il trattato di Roma.

Il nostro governo aveva legato il proprio assenso alla miniforma decisa dal vertice del 2° e 3° dicembre a Lussemburgo, al «si» del Parla-

mento europeo. Ora questo consenso non c'è stato, anzi gli europarlamentari hanno giudicato insufficiente il pacchetto di proposte del summit e hanno avanzato emendamenti «moderati e senza colpi di mano».

Secondo il nostro ministro degli Esteri, Roma deve tenere conto perché ci sono «esigenze minime che non si possono disattendere; non si può auspicare un salto di qualità della Cee e poi limitarsi ad un modesto esercizio di ginnastica elementare. Del resto, le richieste degli europarlamentari non sono massimaliste: certe sono interpretative e non creeranno difficoltà; d'altra parte si possono fare sconti, ma se ne sa il costo, si finisce alla bancarotta e noi non ci vogliamo andare».

Il lavoro che attende ora i Dodici sarà ancora lungo e non si potrà certo concludere che le canadesi e quelle militari americane. Il governo canadese ha respinto la presunta rivendicazione avanzata da

Mila Malvestiti

CON LE NUOVE TECNOLOGIE E I NUOVI PADRONI

Cambia la stampa inglese E Fleet Street scomparirà

LONDRA — La recente cessione della maggioranza azionaria del «Daily Mirror» dalla famiglia Hartwell all'industria canadese Conrad Black è stato solo l'ultimo di una serie di cambiamenti che stanno per mutare in maniera definitiva i connotati della stampa britannica.

I sindacati di Fleet Street (la tradizionale «via dei giornali» londinese), i quali per vent'anni erano riusciti a respingere i rinnovamenti tecnologici che avrebbero significato una riduzione dei posti di lavoro e del loro potere, stanno ora venendo a patti con i nuovi «magnati della stampa», vale a dire gli imprenditori che hanno deciso di investire in essa i guadagni

ottenuti in altri campi. Al contrario degli editori puri, di cui gli Hartwell erano tra gli ultimi epigoni, i nuovi «padroni» paiono essere mossi da considerazioni esclusivamente di carattere economico e da una estrema spregiudicatezza. Per esempio Robert Maxwell, proprietario del «Daily Mirror» (un «tabloide» con tiratura quotidiana di 3,1 milioni di copie) e di due giornali domenicali, a un certo punto ha minacciato che avrebbe sospeso le pubblicazioni fino a quando non sarebbe stato completato, nel 1987, il suo nuovo stabilimento. I rappresentanti di politica e giornalisti hanno finito così per accettare di ridurre di un terzo i semila

dipendenti del gruppo. Anche materialmente la stampa del Regno Unito sta andando ormai verso una direzione. La maggioranza delle diciassette testate nazionali si avvia a lasciare Fleet Street per raggiungere una zona a sei chilometri di distanza, vicino ai Tamigi, sede degli insediamenti industriali dell'area del computer.

Sarà proprio impostato sui videoterminali (grazie ai quali i testi dei giornalisti verranno direttamente impaginati, senza bisogno di intermediazione) l'organizzazione dei nuovi quotidiani di cui stanno preparando il lancio (previsto in primavera) Eddie Shah e Rupert Murdoch.

WASHINGTON — Occorrerà un lungo periodo di tempo per stabilire le cause del disastro aereo di Gander, a Terranova, nel quale hanno perduto la vita 250 soldati americani della forza multinazionale del Sinai e 8 uomini di equipaggio. Gli investigatori canadesi — ai quali si sono aggiunti numerosi esperti americani — continuano a raccogliere frammenti ed eventuali indizi sul luogo del sinistro, mentre squadre di medici hanno cominciato a effettuare le autopsie dei cadaveri finora raccolti. I resti umani sono spesso resi irriconoscibili dal fuoco che ha seguito la caduta del DC-8. Ma si spera ugualmente di ricostruire i motivi della sciagura, in particolare di chiarire se sia dovuta a sabotaggio.

La tesi è finora esclusa — allo stato attuale della situazione — da tutte le autorità, quelle canadesi e quelle militari americane. Il governo canadese ha respinto la presunta rivendicazione avanzata da

un sedicente gruppo islamico. «Un sacco di gruppi rivendicherà la responsabilità della sciagura», ha dichiarato un portavoce del ministero degli Esteri, Helene LaFortune. «Questi gruppi si servono di episodi del genere per promuovere le loro cause». Sin da giovedì, il portavoce della Casa Bianca, Larry Speakes, quello del Pentagono, Robert Sims, avevano escluso la presenza di indizi e di elementi che facciano pensare al sabotaggio.

L'attenzione delle indagini si concentra ora sulle condizioni atmosferiche all'aeroporto di Gander al momento del decollo dell'aereo, e allo stato di sicurezza degli apparecchi della compagnia Charter cui il DC-8 apparteneva, la Arrow Air di Miami. Furtopo le «scatole nere», che registrano la voce dei piloti e dell'equipaggio e tutti gli altri dati relativi al volo, pare che siano state gravemente danneggiate e che non potranno dare quindi un relativo aiuto al chiarimento del mistero.

Le condizioni atmosferiche al momento del sinistro non erano pericolose. La visibilità sulla pista era di 12 miglia e non si avevano precipitazioni. Una pioggia gelata era seguita da neve leggera si era avuta sul Gander un'ora e 15 minuti prima del momento del decollo del DC-8, ma la pista non era sbracciabile. Il pilota non aveva richiesto che il velivolo fosse «scongelato», cioè che le ali e la fusoliera fossero lavate con sostanze antigelo per eliminare eventuali incrostazioni di ghiaccio. L'operazione è costosa, ma i piloti vi ricorrono senza tentennamenti quando la ritengono necessaria.

Anche lo stato di sicurezza degli aerei della Arrow Air è descritto da tutte le fonti come «buono». La Federal Aviation Administration, l'ente governativo che sovrintende l'aviazione civile, descrive la compagnia come una delle migliori per quanto riguarda gli standard di sicurezza e di manutenzione degli aerei.

Piccole infrazioni — cinque complessivamente — erano state addebitate alla compa-

LA TRAGEDIA DI TERRANOVA IN CUI HANNO TROVATO LA MORTE I 250 MILITARI AMERICANI DEL SINAI

Nessuna prova di sabotaggio al DC-8 Gli esperti vagliano le «scatole nere»

Sembra però che siano state gravemente danneggiate - Il Pentagono affitta voli charter per ragioni di economia



Gander — Pochi frammenti ancora in fiamme: ecco i resti del DC-8 precipitato a Terranova

nia ma si tratta, afferma la Far, di questioni minori, di carattere burocratico: documenti compilati non correttamente e cose del genere. Una multa di 34 mila dollari era stata la penalità inflitta alla società, ma non ancora pagata in quanto la discussione sulle responsabilità continua.

Era andato a Tel Aviv dalla fidanzata: si è salvato

GERUSALEMME — Si è salvato perché era andato a Tel Aviv a trovare una ragazza israeliana un soldato americano che avrebbe invece dovuto prendere l'aereo che è caduto a Terranova. Il militare, Chris Carlin, era in licenza dal servizio nel Sinai e dove giovedì l'attendeva una grande party di benvenuto. La festa si è tristemente trasformata in una veglia funebre.

La prassi di servirsi di aerei civili in affitto viene praticata da anni dal Pentagono per ragioni di economia. Nella maggior parte dei casi costano infatti meno noleggiare un aereo di una società privata che spostare spesso da grandi distanze aerei militari. Circa il 70 per cento del traffico dei militari americani viene effettuato con aerei charter.

Girolamo Modesti

In Normandia e Vietnam mai tanti caduti

WASHINGTON — La 101. divisione aviotrasportata — cui appartenevano tutte le vittime della sciagura aerea di Terranova — ha preso parte ad alcune delle più cruente battaglie degli ultimi quarant'anni, senza perdere mai tanti uomini in una volta sola. L'unità è stata costituita nel 1942 e ha avuto il suo «battesimo del fuoco» durante lo sbarco in Normandia. Gli uomini che portano sul braccio l'insegna dell'aquila sono però famosi soprattutto per aver preso parte alla più grande operazione con truppe aviotrasportate dell'ultima guerra, quella raccontata da Cornelius Ryan («l'autore del «Giorno più lungo») nel libro «L'ultimo ponte».

Quelli della 101. divisione aviotrasportata sono stati vent'anni dopo fra i primi reparti ad essere mandati in Vietnam, dove rimasero per tutta la durata del conflitto e furono fra gli ultimi a ritirarsi.

Girolamo Modesti

POLEMICHE ANCHE IN PARLAMENTO PER UN CASO CLAMOROSO

A Londra: uccide un agente ma il tribunale lo assolve

LONDRA — La polizia inglese è in fermento, dopo la clamorosa assoluzione di un uomo che ha pugnato a morte un agente in borghese dal quale era pedinato. Il poliziotto stava indagando su un grosso traffico di oro rubato e sospettava che l'organizzatore del colpo fosse Kenneth Noye, un miliardario dal passato avventuroso.

Vedendosi seguito, Noye si spaventò. Tese un agguato all'agente John Fordham e lo uccise con una coltellata al cuore. I giudici del tribunale di Londra, però, hanno creduto alla sua versione: non aveva di essere sorvegliato dalla polizia, credette di avere a che fare con un criminale e lo uccise spinto dal terrore.

Assolto dall'accusa di omicidio, Noye è però rimasto in carcere. Deve ancora essere processato per il furto di lingotti d'oro per 28 milioni di sterline (oltre 65 miliardi di lire) dal deposito blindato di una banca. Gli indizi raccolti dall'agente Fordham sono

stati sufficienti per farlo arrestare.

La sentenza ha provocato una polemica che ieri è arrivata al Parlamento.

Bruciarono la sposa: niente impiccagione

NUOVA DELHI — La Corte suprema indiana ha ribaltato la sentenza di una corte di grado inferiore che stabiliva la pubblica impiccagione per due persone colpevoli di aver praticato l'antica usanza indiana di bruciare vive le spose che non hanno una dote adeguata.

La Corte suprema ha giudicato «barbarica» la sentenza del tribunale di Jaipur, capitale dello stato di Rajasthan, secondo la quale un uomo e una donna sarebbero dovuti essere impiccati nello stadio della città quale esempio per la gente.

ta in Parlamento. L'opposizione laburista ha chiesto un'inchiesta sull'operato della polizia e sui criteri in base ai quali i suoi uomini operano senza farsi riconoscere. «Bisogna fare piena luce nell'interesse dei futuri poliziotti — ha detto il portavoce dell'opposizione Alf Dubs — perché altri non corrano il rischio di fare la fine dell'agente Fordham».

La vedova di Fordham, in lacrime, ha risposto con rabbia Brenda Noye, moglie dell'imputato assolto, che dopo la sentenza le aveva manifestato la sua «comprensione».

John Fordham lavorava per uno dei reparti meglio addestrati di Scotland Yard, il «C 11», indicato ufficialmente come «Criminal Intelligence Branch», ma meglio noto come «squadra fantasma». Gli agenti del «C 11» indossano raramente la divisa: la loro specialità è quella di infiltrarsi nella malavita per raccogliere informazioni, o sorvegliare i movimenti di persone sospette.

Il ghiaccio è molto pericoloso anche per i motori: se viene «inghiottito» durante il decollo altera la quantità di aria che deve essere spinta dalla ventola ad alta velocità verso il compressore, creando guasti gravi come lo «stallo» del compressore stesso, cioè la rottura del motore.

Il problema, come si vede, non consiste nel gettare la croce addosso alle compagnie aeree specializzate in servizi charter (alcune hanno modernissimi aerei, mantenuti in perfetta efficienza), quanto nella scarsa affidabilità di alcune compagnie, che per risparmiare ingenti somme «saltano» l'effettuazione di importanti manutenzioni, lesinando sui ricambi.

Marco Tavasani

CONDANNATI I PALESTINESI E L'INGLESE CHE ASSASSINARONO GLI ISRAELIANI SULLO YACHT

L'ergastolo a Cipro ai tre della strage

NICOSIA — I due palestinesi e il cittadino inglese accusati di avere assassinato tre israeliani, tra cui una donna, che si trovavano lo scorso settembre a bordo di uno yacht a Larnaca, sono stati condannati ieri all'ergastolo da un tribunale cipriota. Sono Ian Michael Davidson, di 28 anni, Khalid Abdel El Khatib, pure di 28 anni, e Abdel Hakim Saado Al Khalifa, di 29 anni.

La condanna che è stata loro inflitta, non essendo prevista dalle leggi vigenti a Cipro, la pena di morte, è la massima possibile.

Per la prima volta un inglese viene dunque giudicato colpevole di un grave atto di terrorismo rivendicato formalmente dall'Olp. Davidson e i suoi complici palestinesi hanno accolto la sentenza sorridendo e atteggiando le mani a gesti di vittoria. Tutti e tre si erano presentati in aula indossando camicie rosse sui blue-jeans.

Nessuno di loro ha manifestato il minimo rimorso per il triplice assassinio. Davidson ha dichiarato al giudice con superciliosità: «Anche se fossi condannato a cento anni di carcere non me ne preoccuperei, perché rimango libero nella mia coscienza. Ognuno dovrebbe battersi per i diritti della rivoluzione palestinese». Khalifa gli ha fatto eco affermando: «La nostra causa è giusta». Khatib ha proclamato: «Ci tufferemo a batterci al fianco degli eroi palestinesi».

All'apertura del processo gli imputati si erano rifiutati di rispondere alla domanda preliminare «colpevole o non colpevole?», sostenendo di essersi limitati a compiere un «dovere morale». Nel respingere questa argomentazione, il giudice Poyadakis ha fatto intendere che la corte avrebbe condannato a morte se il codice vigente a Cipro lo avesse consentito.

Avendo salvato le teste grazie all'abrogazione della pena capitale, i tre detenuti possono ora sperare di essere rimessi in libertà dopo una detenzione di dodici anni, se la loro condotta in carcere sarà giudicata buona. Ma essi non hanno mistero di confidare soprattutto in una nuova impre-

sa dei guerriglieri palestinesi che affretti la loro liberazione. Quarantadue testimoni d'accusa hanno rivocato, nel corso del processo, il sanguinoso episodio del 25 settembre, che indusse il governo israeliano a ordinare per rappresaglia il bombardamento aereo del quartier generale dell'Olp a Tunisi. Secondo gli imputati, le tre vittime aggredite e uccise sul panfilo (una coppia di coniugi e un loro unico cinquantenne) avrebbero impiantato una centrale spionistica israeliana a Cipro. Invano i difensori hanno invocato la concessione di attenuanti, presentando il crimine come «un atto di guerra».

I genitori di Davidson hanno accolto in Inghilterra la notizia della sentenza senza parere sorpresa. Il padre Sam, carpentiere, ha detto: «Mio figlio è un soldato che combatte per una causa in cui crede. Non oso giudicare le sue azioni. Andrò a visitarlo appena ci sarà possibile».

Luigi Forni



Nicosia — L'assurdo gesto di vittoria e il sorriso degli assassini dei tre israeliani a Cipro (Telefoto Ap)

UN RAPPORTO FATTO CIRCOLARE A PARIGI DURANTE IL VERTICE FRANCO-AFRICANO

Amnesty accusa i regimi dell'Africa nera

PARIGI — I diritti dell'uomo, «quest'ulcera cronizzata nel corpo dell'Africa», secondo l'espressione del giurista senegalese Ndoum — non potevano passare inosservati durante il vertice franco-americano, conclusosi ieri sera a Parigi dopo due giorni di lavori. L'organizzazione umanitaria Amnesty International ha fatto pervenire a tutti i delegati, infatti, un documento sulla situazione in certi paesi a Sud del Sahara.

Per Amnesty non esistono preclusioni ideologiche. Sono implicati nella violazione dei diritti dell'uomo — riferisce il documento — regimi di destra e di sinistra, civili e militari. I paesi al banco degli imputati sono soprattutto il Benin, la Repubblica centrafricana, la Comore, il Ciad, lo Zaire, il Camerun.

Per il Benin marxista-leninista, Amnesty si preoccupa della sorte di almeno ventiquattro persone, in maggioranza studenti, arrestati tra

maggio e novembre, detenuti in celle fetide senza processo e sottoposti a sevizie senza che i medici siano autorizzati a curare le ferite e le infezioni che ne derivano.

In Centrafrica vengono regolarmente arrestate persone per semplice «delitto d'opinione» (ovvero opposizione al governo totalitario del generale Kolingba). Tra loro vi è François Guérin, uno dei rari membri civili del governo, arrestato il 13 febbraio 1985 per essersi rifiutato di indossare la divisa militare.

Il prossimo summit a Lomé

PARIGI — Il Presidente Mitterrand ha annunciato durante la cena di gala offerta giovedì sera all'Eliseo che il tredicesimo vertice franco-africano si terrà a Lomé (Togo) nel 1986.

Nell'arcipelago delle Comore, dove il vecchio autocrate Ahmed Badallah è stato portato al potere dai mercenari francesi sbarcati agli ordini di Bob Denard, settantasei persone sono state condannate a centinaia di anni di reclusione per un tentativo di colpo di stato liberale nel marzo scorso. Moustapha Said Cheik, segretario generale del Fronte democratico, si trascinava con le catene alle caviglie, come ai tempi della tratta dei negri, condannato ai lavori forzati a vita.

Nello Zaire la situazione sarebbe ancora più grave. Un simpatizzante del movimento d'opposizione Uds, Kamangu Wa Kamangu, sarebbe deceduto in prigione per i maltrattamenti subiti. Sevizie verrebbero quotidianamente inflitte all'ex ministro e deputato Wa Mulumba, colpevole di aver voluto fondare un secondo partito politico, come lo autorizzava la costituzione. I militari — sempre secondo il

rapporto di Amnesty — procederebbero ad arresti arbitrari di oppositori al regime di Mobutu in varie città dello Zaire, seguiti da torture ed esecuzioni sommarie.

In Ciad è scomparso il dottor N'Dem dopo la sua convocazione nei locali della polizia di Sahr, il 16 settembre 1984.

Altre organizzazioni francesi denunciano violazioni gravi e continue dei diritti dell'uomo in Togo e in Guinea: arresti in massa per semplici sospetti, manipolazioni di prove a carico di innocenti, torture feroci e impunitarie praticate da militari e poliziotti dei due paesi.

Francia, diritto d'intervento

PARIGI — Il Presidente della Repubblica centrafricana, generale Kolingba, ha dichiarato ieri che la Francia è libera di potenziare la sua presenza militare in Africa.

«Le truppe francesi si trovano in Africa per una decisione sovrana dei nostri governi. Nel caso della Repubblica centrafricana, ho autorizzato lo stesso la presenza militare francese per aiutare mio fratello Hissen Habre», ha spiegato Kolingba dopo un colloquio di quaranta minuti con Mitterrand all'Eliseo. La Francia, che ha firmato anche con la Rca un accordo di difesa, ha attualmente sul posto 1300 uomini (800 a Bangui e 500 a Bouar), nonché due basi aeree con squadriglie di caccia.

Il Presidente dello Zaire, Mobutu, ha dichiarato dal canto suo che per risolvere la questione ciadiana è indispensabile che gli accordi franco-libici sul ritiro totale delle forze straniere dal territorio venga scrupolosamente rispettato.

WASHINGTON — A dispetto della «rivoluzione femminista», le donne americane che lavorano guadagnano in genere dal 40 al 60 per cento in meno rispetto agli uomini, e anche per il prossimo futuro il «sesso debole» sembra destinato a concentrarsi in professioni a basso reddito.

Stando a un dettagliato rapporto sulla «segregazione sessuale sul lavoro», redatto da esperti dell'Accademia nazionale delle scienze, nel 1981 il salario medio delle donne americane occupate a tempo pieno è stato di 12 mila dollari (circa 20 milioni di lire); 8.000 dollari in meno del salario medio maschile.

Dal 1970 al 1980 è cresciuta in modo considerevole la presenza femminile tra i manager (dal 15,3 al 26,9 per cento), però è composto soprattutto di segretarie, insegnanti, cassiere, contabili, cameriere e infermiere. L'«esercito» delle donne che negli Stati Uniti lavorano fuori casa.

Anche nei settori «integrati» le donne hanno perlopiù posizioni di secondo ordine e a più basso reddito, e non si tratta certo di una loro libera scelta.

A quanto rivela il rapporto, le donne hanno migliorato le loro posizioni soprattutto nel corso degli anni Sessanta, ma non sono riuscite poi a «decolare» ulteriormente anche perché — a differenza dei precedenti governi — l'amministrazione Reagan non si è data da fare per offrire alle donne migliori opportunità di impiego.

Revisioni carenti (ma c'è anche il rischio del ghiaccio)

La decodifica, da parte degli esperti del National Transportation Safety Board (ente tecnico americano responsabile della sicurezza dei trasporti), del «crash recorder», conosciuto meglio come «scatola nera», che nei paesi anglosassoni avviene nel giro di poche settimane, consentirà di conoscere le cause meccaniche dell'incidente di Gander.

Lo strumento dirà a un computer quale era lo stato dei motori al momento del decollo, quando viene richiesta la massima spinta; se c'è stata avaria a uno o più dei reattori; se è intervenuto un blocco dei comandi di volo; oppure se il nevischio e la bassa temperatura registrata al momento dell'incidente possono venire chiamate in causa come responsabili.

Già in passato erano emerse alcune ombre sull'accuratezza delle manutenzioni calendariali che la Arrow Air avrebbe ommesso di compiere sul velivolo precipitato, un Douglas DC 8/82 immatricolato nel 1983, con 50.000 ore di volo, già appartenuto alla United Airlines. Nel 1983 la Faa, l'ente tecnico federale per l'aviazione civile aveva multato di 34 mila dollari la compagnia per non aver provveduto ad alcune ispezioni obbligatorie.

Nelle ultime ore si è levata un'altra voce critica nei confronti della Arrow Air: Randy Stirm, specialista in manutenzione di aerei, ha rivelato che cinque mesi fa aveva riscontrato serie perdite di compressione da uno dei motori (che possono comportare sovraccarichi da carburante nelle camere di combustione, conseguenze esplosive in volo) al DC 8/82 precipitato, durante una sosta a Tacoma, e — non ritenendo adeguate le riparazioni — non volle firmare la manutenzione sul quaderno tecnico di bordo, documento ufficiale dello «stato di salute» di ogni velivolo.

Anche la formazione di ghiaccio sulle ali potrebbe essere stata tra le cause dell'incidente, e tale ipotesi ci riporta alla mente il drammatico disastro accaduto nel gennaio 1982 a un Boeing B 737 dell'Air Florida, che subito dopo il decollo dal Washington Municipal Airport precipitò nelle gelide acque del Potomac.

L'inchiesta accertò che il trattamento antighiaccio (l'irrorazione di uno speciale liquido che distacca ghiaccio e neve su ali e timone) era stato omesso, e l'aereo dopo il decollo si era trovato con un peso assai maggiore di quello precalcolato e con il profilo alare completamente compromesso (cioè senza la portanza che permette all'ala di «volare») perché il ghiaccio impedisse alle molecole dell'aria di scorrere secondo la curvatura dell'ala, creando quella depressione che consente al velivolo di sollevarsi da terra.

Il ghiaccio è molto pericoloso anche per i motori: se viene «inghiottito» durante il decollo altera la quantità di aria che deve essere spinta dalla ventola ad alta velocità verso il compressore, creando guasti gravi come lo «stallo» del compressore stesso, cioè la rottura del motore.

Il problema, come si vede, non consiste nel gettare la croce addosso alle compagnie aeree specializzate in servizi charter (alcune hanno modernissimi aerei, mantenuti in perfetta efficienza), quanto nella scarsa affidabilità di alcune compagnie, che per risparmiare ingenti somme «saltano» l'effettuazione di importanti manutenzioni, lesinando sui ricambi.

Marco Tavasani

QUADAGNANO SEMPRE MENO DELL'UOMO

Povere americane!

Se sono adibiti alle stesse mansioni, l'uomo e una donna hanno diritto negli Stati Uniti allo stesso salario. Ma le vistose discrepanze di reddito derivano — spiega il rapporto — dall'esistenza di due mercati paralleli del lavoro: uno in cui è di fatto concentrato il grosso della manodopera femminile, l'altro invece appannaggio degli uomini.

Anche nei settori «integrati» le donne hanno perlopiù posizioni di secondo ordine e a più basso reddito, e non si tratta certo di una loro libera scelta.

A quanto rivela il rapporto, le donne hanno migliorato le loro posizioni soprattutto nel corso degli anni Sessanta, ma non sono riuscite poi a «decolare» ulteriormente anche perché — a differenza dei precedenti governi — l'amministrazione Reagan non si è data da fare per offrire alle donne migliori opportunità di impiego.

CRONACHE DELLO SPORT

Farina lascia il Milan con la coda tra le gambe

BOMBA IN CASA ROSSONERA

Dimissioni non chiarite

MILANO — Il presidente del Milan Giuseppe Farina ha annunciato le sue dimissioni dalla carica al consiglio di amministrazione della società, riunite nella sede di via Turati. Farina non ha voluto specificare i motivi di questo suo gesto improvviso. Formalmente il presidente presenterà le dimissioni l'8 gennaio prossimo all'assemblea dei soci.

La comunicazione di Farina al consiglio è stata brevissima. Nel salone dove erano riuniti i consiglieri — ad eccezione del vicepresidente Nardelli e di Scalabrini, assenti — il presidente è entrato alle 12.50, non appena arrivato in sede. Alle 12.55 si dirigeva già verso il suo ufficio. C'era un solo giornalista, al quale Farina ha detto: «Ho deciso di togliere il disturbo». Qualche minuto più tardi le file dei cronisti si sono ingrossate.

Farina è ricomparso a casa, ma si è visto che le dimissioni. «È successo un fatto nuovo» si è limitato a commentare.

«Lei è un tipo battagliero. Come mai questa decisione?», «Sono battagliero. Ma non voglio lottare per cose che potrebbero nuocere a chi non si può difendere».

«È amareggiato come un allenatore che lascia a metà strada?».

«Mi pare d'essere ai tempi di Castagner per la rapidità degli eventi. Questa non era una decisione meditata, altrimenti ieri non avrei detto certe cose nelle interviste. Da ieri a oggi sono successi eventi tali da indurmi a prendermi la parola».

Farina era giunto a Roma l'altra sera alle 22.30 dalla Spagna, aveva preso una macchina a noleggio e aveva raggiunto Valtolina all'una. Poi nella tarda mattinata si è trasferito a Milano.

Farina ha aggiunto di non aver visto nessuno tra Roma e Valtolina. Avrebbe voluto non dire altro ma le insistenze dei cronisti l'hanno convinto a improvvisare una conferenza stampa, nell'atrio della sede, con il sopraluogo addosso.

«Possano rientrare queste dimissioni?».

«Non cambio idea tanto in fretta. Non è certo una decisione che mi renda felice ma sento che devo fare cose».

«Ha infittito la contestazione dei tifosi l'altra sera?».

«No. A me interessa la mia coscienza. Non mi preoccupa di quel che dirà la gente o i giornali. Lavoro con la mia testa».

«Chi sapeva di questa sua decisione?».

«Nessuno. L'ho annunciato al consiglio».

«Qual è stata la reazione?».

«Non ho avuto neanche il tempo di guardare le facce».

«Si sente di lasciare da sconfitto?».

«No, i risultati sono stati positivi».

«Domenica vedrà Milan-Juventus?».

«Potrei anche esserci, insieme ai tifosi, ma potrei anche andare da qualche altra parte. Non ci ho ancora pensato».

«Farina, chi pensa che potrebbe essere il suo successore?».

«Il padreterno sarebbe il presidente ideale del Milan».

«Riviera ha detto che il Milan non ha santi protettori».

«Adesso se diventa presidente il padreterno?».

«Il massimo dirigente rossonero ha quindi aggiunto di voler dare le dimissioni ufficialmente all'assemblea, dalla quale era stato eletto».

«Ha qualche rammarico?».

«Non aver dato una vittoria consistente al Milan, non aver concluso un certo lavoro».

«Come le piacerebbe essere ricordato?».

«L'unica cosa positiva è aver ristrutturato la società e averla portata a un livello buono».

«Si ritiene vittima del sistema?».

«No comment. Anzi, correggo la risposta in "no"».

«È una decisione frutto dello sconforto?».

«Non è un momento di sconforto. Anzi, ero carico, entusiasta fino a ieri. Poi possono succedere cose che ti fanno cambiare idea».

«È stata una delle decisioni più veloci della sua vita?».

«Sì, abbastanza».

«In questo momento chi ricorda di più?».

«I primi da ringraziare sono i tifosi. Sono tifosi da fine del mondo e ci metto anche quelli che hanno contestato. Poi tutti i collaboratori, i giocatori e i tecnici».

Farina ha poi aggiunto di non essere impulsivo ma che ci sono cose che «scatano» al di sopra delle mie capacità di razionalità».

«Un motivo lo vuole dare?».

«Dirò tutto quando sarà

LA JUVENTUS TORNA DOMANI IN CAMPIONATO

E i Samurai di Tokio marciano su San Siro

TORINO — Dopo l'esaltante e pur sofferta conquista della Coppa Intercontinentale in terra nipponica, i samurai in casacca bianca hanno fatto rientro fra le nebbie torinesi, consci più che mai della loro forza caratteriale, tecnica ed atletica. Lo stesso Gianpiero Bonin, sempre restio a rilasciare dichiarazioni e soprattutto a dare in pasto al pubblico i propri stati emotivi, non ha resistito questa volta a esprimere la sua incontentabile gioia: la Juve si è infatti assicurata il «Grande Slam», conquistando ogni trofeo internazionale.

Come di solito accade dopo il raggiungimento di un ambito traguardo già si parla di possibile appagamento, non tanto da parte dello staff dirigenziale, quanto degli uomini che faticano sul campo. Ma pare che tale sindrome non sia di casa tra gli uomini di Trapattoni: «È solo il primo grande obiettivo centrale della mia carriera — spiega Sereno — e non ho di questi ideali».

Farina ha avuto brevi colloqui con il vicepresidente Lo Verde e con il consigliere Taccone che lo hanno invitato a tornare in consiglio. Ha declinato l'invito.

Domani — pur senza Scirea (distorsione al ginocchio) — la Juve riprende a macinare il campionato, e l'avversario, almeno nel nome,

incute un certo rispetto, anche in considerazione del fatto che si gioca in quel di Milano. L'incontro di cartello cade, per i rossoneri, in un momento delicatissimo, dopo l'incredibile eliminazione di mercoledì scorso da parte dei sabbatini e volpeschi belgi del Waregem, aiutati non poco da un arbitro e un segnalinee entrambi astigmatici, e dopo le dimissioni di Farina.

Si parla sempre più insistentemente di un'entrata di Berlusconi nella società milanista, e queste voci di corridoio più o meno attendibili non creano certo un clima di ideale tranquillità nell'ambiente, che finora ha avuto in «San Pietro» Paolo Viridis, una carta vincente sia in campionato che in Coppa. Ora, se questo giocatore assurdo a livelli mondiali all'ombra della Madonna smetterà di far miracoli, se Paolo Rossi non confermerà la fiammata dell'ultimo derby e se Hateley smarrirà sul terreno di gioco il suo appellativo guerresco, per il Milan si prospetta un torneo di mediocre cabotaggio.

E' comunque chiaro che qualora i rossoneri dovessero mettere in ginocchio la Signora, tutto tornerrebbe in ballo, con i bianconeri ancora al sicuro per differenza punti, ma con la fastidiosa impressione di sentire più vicino il fiato degli inseguitori.

M. F.

COSÌ BEARZOT AL SUO ARRIVO A CITTÀ DEL MESSICO

Sudamericane da evitare almeno nella prima fase

CITTA' DEL MESSICO — La coppa che per quasi quattro anni toccherà in custodia alla squadra che vincerà il prossimo mondiale di calcio è stata realizzata utilizzando cinque chilogrammi di oro massiccio. Presentata per la prima volta ai mondiali di Germania del 1974, dopo che il trofeo intitolato a Jules Rimet era stato definitivamente aggiudicato quattro anni prima, proprio in Messico, al Brasile, è toccata finora in custodia prima dalla stessa Germania, poi all'Argentina ed infine all'Italia, le tre formazioni trionfatrici degli ultimi tre campionati del mondo.

Al momento della consegna, Sordillo ha detto: «Sono molto felice di dare questo trofeo, anche se provvisoriamente, al Messico, un paese che ha dimostrato di meritare ampiamente di ospitare il mondiale». Urquiza ha ammesso, da parte sua, di essere particolarmente commosso nel prendere in consegna la coppa che domenica sarà esposta durante il sorteggio dei gironi e successivamente verrà presentata nelle nove città dove si giocheranno le partite del campionato del mondo.

Oltre che sulla coppa, l'attenzione del gran numero di giornalisti presenti all'aeroporto si è concentrata sul commissario tecnico della nazionale italiana campione del mondo in carica, Enzo Bearzot. L'allenatore degli azzurri, in primo luogo, ha confermato il programma di preparazione della squadra: «Faremo tre settimane in Italia sugli Appennini — ha detto — per abituarsi all'altitudine e prima di trasferirci qui giocheremo un'amichevole. Arriveremo in Messico quindici giorni prima dell'inizio del mondiale e, probabilmente, disputeremo in

questo paese un'ultima gara di allenamento».

Enzo Bearzot ha definito ideale il girone di Puebla, al quale è stata assegnata l'Italia, perché consentirà di adattarsi facilmente anche alle altre eventuali sedi successive.

Una volta di più il commissario tecnico italiano ha poi ripetuto che vorrebbe evitare, nella prima fase, di incontrare Argentina, Uruguay e Paraguay perché, a suo parere, sono formazioni che si adattano più rapidamente ad ambiente ed altura. Per lo stesso motivo ha messo in guardia a non sottovalutare il Messico che avrà il privilegio di giocare in casa, di non soffrire l'altitudine e che sta preparando una squadra in grado di ottenere grossi risultati.

I giornalisti locali hanno poi voluto sapere di Paolo Bonin e Bearzot ha risposto con estrema franchezza: «Per venire in Messico dovrà dimostrare di essere in ottime condizioni fisiche. Data questa garanzia, uno come lui non si discute». A Bearzot hanno anche chiesto se l'Italia può fare il bis. «Il mondiale — è stata la risposta — è sempre un'avventura. Nel caso del Messico si aggiungono certe difficoltà di carattere ambientale. Io dico che nella prima fase saranno avvantaggiate le squadre con maggiore capacità tecnica e di più facile adattamento al clima e all'altitudine e potranno verificarsi risultati imprevedibili. Poi avverrà un livellamento sarà una competizione equilibrata».

Enzo Bearzot ha, infine, confermato il programma del suo soggiorno in Messico. Assisterà alla partita Corea del Sud-Algeria, valida per il quadrangolare in corso qui.

«È sempre molto utile osservare avversari che potranno far parte del nostro girone o che potranno incontrare nelle fasi successive», ha commentato, domani presenzierà al sorteggio sul quale non ha voluto fare altri commenti ripetendo solo che gradirebbe esordire il 31 maggio contro una formazione europea perché questa avrebbe le stesse difficoltà di adattamento degli azzurri. Lunedì si recherà a visitare Guadalajara, dove l'Italia potrebbe giocare nel caso superi le prime fasi e martedì tornerà a Puebla per esaminare, una volta di più, lo stadio e «El meson del Angel», l'albergo già scelto dai dirigenti italiani per il ritiro degli azzurri durante la prima fase del mondiale.

La Fifa ha, intanto, autorizzato le squadre inglesi a disputare incontri amichevoli anche in Europa, oltre che nel resto del mondo. Tali formazioni continuano comunque ad essere escluse dalle competizioni ufficiali a tempo indeterminato, come deciso all'indomani dei tragici fatti di Bruxelles.

I dirigenti della federazione calcistica internazionale, riuniti nella sede dei prossimi campionati del mondo, nel corso di una riunione del comitato esecutivo hanno ritenuto che «misure adeguate» contro la violenza negli stadi siano ormai state prese. Nel vecchio continente, è stato spiegato, «tutti sono impegnati a lavorare per la sicurezza». Abbiamo deciso così di aprire uno spiraglio ai club inglesi, che hanno già sofferto abbastanza».

Se. M.

AL «FRIUL» LA GRANDE FORMA DEI BIANCONERI POTREBBE DECIDERE IL RISULTATO

L'Udinese tenta di cogliere la viola...

De Agostini a posto

UDINESE — Nessun problema per Vinicio. Ieri si è allenato anche De Agostini, giovedì assente nella partita infrasettimanale, per motivi precauzionali a seguito di una leggera distorsione alla caviglia. L'allenatore bianconero ha dunque a disposizione tutti i componenti della compagine che negli ultimi tre turni di campionato ha conquistato quattro punti in concomitanza (ma, intendiamoci, potrebbe anche essere una coincidenza, pur se riesce difficile credere a una ipotesi del genere) con l'ingresso nella formazione-base di Daniele Pasa.

Semmai qualche problema l'allenatore bianconero lo deve affrontare per la panchina,

Berti spera che Agropoli lo confermi

PIRENZE — Si può essere stanchi a 18 anni? Secondo Nicola Berti no. «Io mi sento benissimo — dice il giovane centrocampista viola — e sono a disposizione dell'allenatore. Contro l'Avezzano mi pare di aver giocato un buon primo tempo e se sono un po' calato nella ripresa è solo perché ho risentito del solito dolore inguinale».

Nicola Berti, dunque, replica a distanza — con fermezza — ad Agropoli, il quale ha dichiarato che forse è arrivato al momento di fargli tirare un po' il fiato.

«È vero — prosegue il giocatore — che non ho saltato ancora un incontro fra campionato e Coppa e che ho dovuto anche rispondere alla chiamata della Under 21, però non mi pare proprio che il mio rendimento sia scaduto, al punto da giustificare la mia esclusione. Questa è la mia impressione, però può darsi anche che sbagli. Se Agropoli mi dirà di star fuori, accetterò senza discutere. E lui che ha la responsabilità della squadra e le sue decisioni non mi permetterei mai di contestarle».

Insomma, Berti si sente pronto per giocare a Udine e per proseguire da titolare la sua magica stagione. Mercoledì è arrivato allo stadio prima dei compagni e si è allenato a parte: un lavoro specifico per recuperare in fretta lo

smalto brillante della condizione, scalfito nelle ultime settimane da qualche allenamento saltato.

Per Nicola Berti, comunque, non è vero che la Fiorentina stia attraversando un momento di crisi sotto il profilo del gioco: «Contro l'Avezzano abbiamo giocato bene i primi 45 minuti — dice — mentre nella ripresa c'è stato un leggero sbandamento, che si può spiegare con la voglia matta che avevamo di tornare al successo. Però, basta ricordare l'incontro che abbiamo disputato a Torino con la Juventus per smentire tutti coloro che ci giudicano in fase di appannamento».

Luca Frati

CONTINUA L'INCHIESTA SULLA VICENDA VIOLA

Una «terza verità» portata da Landini

ROMA — Spartaco Landini è stato ascoltato ieri mattina dal sostituto procuratore Giacomo Paoloni che conduce l'inchiesta penale sulla vicenda Viola. L'ex direttore sportivo del Genoa era accompagnato dagli avvocati Pasquale Tonani, di Genova, e Felice e Daniela Salvitto, e si è trattenuto nell'ufficio di Paoloni per quasi quattro ore.

Sarebbe «una terza verità» quella che Spartaco Landini ha portato. Essa si discosta da quella della Roma, imperniata sulla tesi del tentativo di estorsione, ma anche da quella di Giampaolo Cominato, che parla di truffa.

«Una terza verità — ha detto Tonani — che potrebbe cambiare la sostanza dei fatti

e soprattutto dare un'inquadratura diversa a tutta la vicenda».

Dalle parole di Tonani è sembrato di capire che Landini (arrivato in procura piuttosto teso ma uscito con l'aria più sollevata) potrebbe aver fatto ricadere sul solo Cominato l'intenzione della truffa, mentre in tutta la vicenda lui si sarebbe limitato a riferire, in buona fede, alla Roma la possibilità di assicurarsi i buoni uffici di Vautrot in occasione di Roma-Dundee. In alternativa, si poteva pensare a un effettivo coinvolgimento dell'arbitro francese ma lo stesso Tonani ha detto di ritenere «non assolutamente indispensabile» per Paoloni ascoltare Vautrot.

POSITIVO ALLENAMENTO DELLA TRIESTINA CON DUE RECUPERI IMPORTANTI (SCAGLIA ANDRÀ IN PANCHINA)

Romano a Ferrari: «Sono disponibile»

A San Benedetto giocherà di sicuro

Al termine dell'allenamento di ieri, Ferrari era per metà euforico, per metà arrabbiato. Gli ha dato la carica la constatazione che i giocatori di cui aveva potuto disporre erano in buona salute; lo hanno infastidito invece talune critiche, che intaccano la sua professionalità, arrivate agli addosso durante la settimana.

«Il tempo mi darà ragione — si è limitato a dire — ed anzi sono convinto che solo il lavoro paga. I conti li faremo alla fine, ed allora sarà da divertirsi».

«Come consideri attualmente l'ambiente in casa albardata? L'ultima vittoria vi ha aiutato?».

«Indubbiamente. Anche per il modo in cui è venuta: passare dallo svantaggio al pareggio è cosa che dà la carica. Non parlo di male, ma posso correre normalmente. Bene, i rigori c'erano, è stata colpa loro buttare via una vittoria

che già si profilava. E noi abbiamo avuto il merito di sfruttare la situazione favorevole che ci è stata offerta».

«Torni a giocare a fianco dell'amico De Falco. Un rientro promettente per entrambi?».

«Almeno lo spero. Franco è a posto. L'ho visto molto bene in questa settimana. Prima o poi troverà questo benedetto gol. E vorrei essere proprio io a dargli la palla buona».

Anche Cinello ha confessato di stare un po' meglio con il piede infortunato e che gli fa ancora male calcando. «Si tratta del destro — ha precisato — quando colpisco con il collo mi fa male, ma posso correre normalmente. Bene, speriamo che l'occasione buona mi capiti sul sinistro».

Dante di Ragogna

«DERBY NEROVERDE» AL «BOTTECCHIA»

Pordenone caricato contro il Venezia

PORDENONE — Il Pordenone attende con il morale alle stelle l'arrivo del Venezia, anche se nessuno in casa neroverde si fa illusioni di trovarsi di fronte a una squadra remissiva e rassegnata, pure neroverde nella divisa.

«Il Venezia — ha detto l'allenatore Cician — occupa una strana posizione di classifica. Ha un potenziale notevole, forse addirittura da C1, ma non è ancora riuscito a esprimersi al meglio. Il campionato è lungo e non mi meraviglierei di trovare al vertice, tra qualche tempo, anche il complesso lagunare».

Il Pordenone sta infatti ultimando la preparazione. E' reduce dalla vittoria interna contro la Pro Patria, che ha risollevato il morale e che ha fatto seguito alle due consecutive sconfitte con il Pergocrema e il Mantova.

«I due punti — ha detto ancora Cician — sono d'obbligo. Il nostro obiettivo rimane sempre un campionato tranquillo e vincente contro il Venezia saremmo veramen-

te a buon punto. A quota 15, infatti, potremo stare tranquilli e guardare con ottimismo anche alla prossima trasferta di Montebelluna».

Anche i giocatori sentono in modo particolare il derby con i veneziani, soprattutto coloro che hanno avuto modo di parteciparvi nelle passate stagioni.

Proprio per l'importanza della partita, Cician si è trincerato più che mai dietro un silenzio di tomba per quanto riguarda la probabile formazione. «Non è per prelatia — ha detto — ma ho ancora qualche problema da risolvere». Sembra che intenzionato, infatti, a voler schierare fin dal fischio d'inizio Sesto al posto di Biasini, nel ruolo di tornante, visto che l'ex udinese anche contro la Pro Patria, pur giocando poco, è apparso in discrete condizioni e ha messo a segno, tra l'altro, la rete della sicurezza. Invariato, invece, il blocco difensivo, mentre qualche punto giocheranno Vrech e Benetti.

R. C.

NELLA PROMOZIONE DILETTANTI IL PORTUALE RENDE VISITA ALLA CENERENTOLA

Tutte in casa le triestine di Prima categoria

Concluso lo scontro diretto fra le maggiori protagoniste della Promozione con la sconfitta dei nogaresi, al loro posto si è insediata la terza litigante, l'Oronico Sanvite, che domani godrà ancora dei favori del campo amico, dopo il turno casalingo vittorioso sul Pleris. Si tratterà però di un tentativo di conferma ben più severo dei precedenti, dovendosi vedere con le ambizioni della risorta Sacilese.

Con altri patemi i triestini del Portuale, attesi domani in casa dell'ultima della classe. Gli azzurri di Varljen, privi di alcune pedine essenziali, non hanno saputo evitare il primo capibombale casalingo di questa stagione, dopo aver per un'ora abbondante di gioco assaporato la possibilità di un altro possibile successo. Per il Portuale necessità vuole ora che non torni dalla sua puntata oltre il Tagliamento a mani completamente vuote. La Pro Aviano a sua volta non può permettersi altre distrazioni e giocherà nella contesa le sue ultime speranze.

Un confronto per entrambe

dell'attacco, essendo attualmente divise da tre lunghezze a vantaggio della formazione triestina, ma intercalate da due sole antagoniste, per di più attese da un non improbabile loro ricatto a breve termine, poiché rispondono al nome di Monfalcone e della Pasianese, formazioni partite con ben altre aspirazioni.

Le partite di domani: J. CASSARA-PASIANESE, SANVITESE-SACILESE, PRO AVIANO-PORTUALE, SANGIORGINA-PIERIS, CORMONESE-MONFALCONE, SPAL-TARCENTINA, CORDENONESE-PRO CERVIGNANO e CENTRO MOBILE-CUSSIGNACCO.

Tutto l'interesse del calcio triestino è polarizzato dai cinque incontri che vedono impegnate tutte le formazioni di Prima categoria, per la prima volta in contemporanea sui campi di casa.

C'è n'è per ogni palato, dalla possibilità di assistere all'impegno del Costalunga, in difesa dello scettro del comando appena conquistato, a quella di incitare i «veltri» del Ponziana, che al primato strizza-

no l'occhio già da qualche settimana; dal condividere l'entusiasmo della matricola Zaulo o l'apprensione di un San Giovanni già con l'acqua alla gola, per finire sull'altipiano, dove l'Edile Adriatica si misurerà con un'antagonista al pari ambiziosa nel confronto più interessante della giornata.

Ma procediamo con ordine. Galvanizzato, dunque, dall'aggancio al vertice della classifica, il Costalunga fruisce di un ulteriore turno casalingo per la visita a S. Sergio del Ronchi, immediatamente appostato alle spalle della coppia di testa. L'ostacolo

maggiore dell'undici di Furlani è stato ultimamente la mira dei suoi attaccanti, messa alquanto in discussione soprattutto nel due ultimi incontri stracittadini.

A Trieste, e precisamente all'Ervatti di Prosecco, tiene banco un altro confronto di vertice. Quello che troverà sulla nuova rotta intrapresa dall'Edile Adriatica, dopo l'avvicinamento dei timonieri, l'ex capolista Sevegliano, reduce dallo sgambetto casalingo procurato dalla derelitta Maranese. Oltre alle difficoltà di ridurre alla ragione un'avversaria chiaramente più a suo agio sugli altri terreni, i tecnici triestini dovranno sopportare alle forzate assenze dei due centrocampisti titolari Seppi (un'inutile parolina forse neanche indirizzata al direttore di gara, pagata con due turni di squalifica) e Gattinoni, pure applicato per una domenica.

Torna in casa, sul campo di via Flavio, anche il Ponziana, sempre con un occhio rivolto all'avversaria di turno e l'altro all'evolversi della situazione in graduatoria. Si troverà

di fronte un Lignano rinalzato dal recente successo ottenuto a spese del San Giovanni, ed al desiderio di tornare perentoriamente al successo s'accoppia quasi un obbligo morale di vendicare i «cugini» rossoneri, aiutando a distanza nel loro difficile cammino verso la salvezza.

San Giovanni a sua volta chiamato ad un autentico incontro decisivo per il suo futuro, attendendo in viale Sanzio l'Italia S. Marco, capace domenica scorsa di interrompere la lunga serie d'oro dello Zaulo ad Aquilina.

E su questo stesso campo l'undici viola tenterà di dimostrare a se stesso ed al suo pubblico che l'intoppo è stato un incidente di percorso.

Ecco il quadro delle gare in programma: EDILE ADRIATICA-SEVEGLIANO, ZAULE-GRADISE, COSTALUNGA-RONCHI, SAN GIOVANNI-ITALIA S. MARCO, S. CANZIANI-PALMANOVA, MARANESE-LUCINICO, PONZIANA-LIGNANO e PRO FIUMICELLO-TORVISCOSA.

Luciano Zudin

Totopronostico

Avezzano-Bari	x
Como-Inter	x 2
Lecco-Roma	1 x 2
Milan-Juventus	x 2
Pisa-Verona	x
Sampdoria-Napoli	x
Torino-Atalanta	1 x
Udinese-Fiorentina	1
Bologna-Cagliari	1
Brescia-Cesena	1 2
Lazio-Pesara	1
Casertana-Siena	1 x
Akras-Trapani	1 x

CRONACHE DELLO SPORT

Trieste cestistica si stringe attorno alla squadra

A Napoli è «guerra» tra giocatori e presidente

NAPOLI — Clima di speranza e, nello stesso tempo di paura, nel clan della Mulat, ma innanzitutto un'atmosfera di «sospetti» nessuno sottovaluta il valore e il significato dello scontro di Trieste con un avversario che certo vale molto più di quanto annuncia la classifica. Tuttavia, nonostante l'invito alla concentrazione che l'allenatore va ripetendo, la squadra è visibilmente distratta, non riesce ad accorparsi sul piano del gioco, spaccata dalla differenza che mina alla base l'indispensabile comunione di intenti.

«È colpa di De Piano che ha voluto confermarsi presidente-padrone», accusano coloro che già da tempo contestano la dirigenza azzurra. «La responsabilità di quanto sta accadendo è soltanto dei giocatori», controbatte chi ritiene di aver individuato in un disimpegno degli atleti la vera causa dello sfascio.

Sia esatta l'una o l'altra tesi, vero è che il provvedimento adottato dall'ingegner De Piano, all'indomani della sconfitta nel derby di Caserta, ha provocato una profonda spaccatura — nella tifoseria ma, peggio ancora, all'interno della squadra — che neppure con il filo dei due punti conquistati domenica è stato possibile ricucire.

Offeso e umiliato dal «cugino» della Mobilgirgi, il presidente De Piano ha inflitto una pesante ammenda, soltanto apparentemente ai danni di tutta la squadra: in pratica, la multa (intorno al mezzo milione a cranio) è stata «congelata» a Masolo e a Scognamiglio per la limitatissima partecipazione delle due alla debacle e addirittura è stata annullata per McDowell e per Mottini i quali, pur coinvolti nel provvedimento di massima, si sono visti consegnare un assegno di un importo superiore di circa 200 mila lire alla multa per il «particolare impegno dimostrato in campo».

Una discriminazione bella e buona che innanzitutto Massimo Sbaragli, ma anche Gelsomini, Cordella, Lottici e Fussi hanno apertamente criticato e a gran voce contestato. Per non dire di Ozzell Jones che non avendo ancora capito niente del gioco all'italiana, non riuscirà mai ad accettare di rinunciare in un sol colpo a trecento dollari.

«Non mi permetto di entrare nel merito del provvedimento», dice Roberto Di Lorenzo — perché il mio compito è di preparare tecnicamente la squadra; comunque...». Il giovane coach, subentrato a Elio Pentassoglia non va oltre ma a saperlo leggere il pensiero non si fa fatica a capire della sua contrarietà.

Domenica scorsa contro la Marr, la reazione degli azzurri è stata violentissima e i romagnoli di Basilio sono stati messi addirittura a nudo: c'è chi sostiene che al «trionfo» debba essere dato un preciso significato, un inequivocabile segnale lanciato dalla squadra al presidente, il quale ha raccolto il messaggio, ma abituato com'è a non dare soddisfazione, fa finta di niente. E il clima di sfiducia e di contrasti continua.

In questa atmosfera, la vigilia della Mulat non è delle più tranquille. Tuttavia Roberto Di Lorenzo fa finta di niente. «Ho preparato», dice — una difesa ancora migliore di quella opposta alla Marr: i due punti di domenica ci sono indispensabili e ci adopereremo al meglio per sottrarli alla Stefanel».

«Il forfait di Fischetto nelle fila dei giuliani mi preoccupa perché certamente fungerà da incentivo per i suoi compagni di squadra; e poi», dice Di Lorenzo, «è il solo a offrire garanzie e, pur volendo considerare sufficienti le condizioni di Sbaragli, Gelsomini, Cordella e Lottici, pur volendo accettare totalmente per buona la crescita soltanto parziale di Tomino Fusi e pur ignorando il ridimensionamento patito da Mottini per l'incidente di domenica scorsa, resta pur sempre Ozzell Jones a proporre un grosso interrogativo».

Già da oltre un mese in Italia, il sostituto di Perry non riesce a mostrarsi ancora nelle vesti di cestista «made in Usa»: quattro punti e tre rimbalzi a Caserta, sei punti e sette rimbalzi contro la Marr. Il che significa che la Mulat sta giocando con un solo straniero.

Massimo Siviero

STEFANEL-MULAT È GIÀ UNO SPAREGGIO PER NON RETROCEDERE

Puglisi: «Dobbiamo vincere per cominciare la rincorsa»

Siamo già al basketdramma. La Stefanel domani a Chiarbola contro la Mulat. Napoli si gioca, senza esagerare, mezzo campionato. O meglio, se vince fa solo il primo passo in una lunga rincorsa, se perde mette un piede e mezzo in A2. Conquistando i due punti Trieste agguatterebbe a quota sei non solo Napoli, ma presumibilmente anche la Benetton Treviso che va a casa della Berloni e l'Opel Reggio Calabria che ospita la Simac. Troncando la serie di sconfitte consecutive, già arrivata a quota otto, fruirebbe anche di una scossone psicologico. In questo modo potrebbe affrontare con buone chance anche la seconda partita casalinga consecutiva da vincere a tutti i costi, domenica 22 contro la Pall. Livorno.

L'ultimo posto solitario in classifica non ha ancora tolto il buonumore all'allenatore Santi Puglisi, ma lo ha indotto alla prudenza. «Voglio lan-

ciare un proclama alla rovescia — dice il coach — non faremo polpette della Mulat, anche se dobbiamo vincere a tutti i costi». Se non polpette comunque Trieste deve fare fette di Napoli, non ha scampo. L'unica attenuante per la Stefanel è ora quella dell'assenza di Fischetto che sembra si protrarrà per quasi tutto il campionato. Il play è a Milano a casa di amici e per cinque settimane non può neppure appoggiare la gamba operata a terra. Forse domani sarà a Trieste in convegnale partita. Poi andrà in convegnale a casa a Brindisi e quindi sarà rinviato in un centro di riabilitazione. Lo rivedremo a Chiarbola in primavera.

Una partita amichevole giocata mercoledì contro la Segafredo Gorizia ha comunque evidenziato il completo inserimento di Coleman e il rientro in forma di Vitez e Riva. «E anche da sfatare la

diceria secondo cui con Francesco in regia la squadra è più lenta — sottolinea Puglisi — semplicemente Fischetto conduceva il contropiede in palleggio, ma si può anche spingerlo con passaggi: è quello che faremo domani».

Delle sette squadre che devono lottare per non retrocedere, la Mulat è senz'altro una delle più forti. Dopo la sostituzione dell'allenatore, Ozzell Jones, che comunque non ha per nulla convinto, ha vinto tre volte in quattro partite.

«Noi soffriamo molto la loro statura — mette le mani avanti Puglisi — loro sono più alti e più pesanti di noi, dovremo far molto bene il tagliafuori. In difesa contro di loro dovremmo giocare a uomo perché sono una squadra in cui tutti hanno buone percentuali di tiro. Del resto però con la zona potremmo imbrogliare meglio i loro lunghi. Mi attendo una prova determina-

ta da parte di tutti i miei giocatori. Motivi per giocare con rabbia e per dimostrare con i fatti che la rincorsa è incominciata ne abbiamo a sufficienza».

Non sono annunciate carovane di tifosi a Napoli. La distanza è troppo grande. La partita metterà alla prova anche il pubblico triestino del basket: un pioniere dimostrerà che la città sa stringersi attorno alla squadra nel momento più difficile.

«Io credo che la salvezza sarà a quota 22 o 24 — dice il coach —. Ora dobbiamo vincere questi due incontri di fila. Per il resto non faccio tabelle, dico solo che siamo perfettamente in corsa per restare in A1».

Silvio Maranzana

■ BASKET — La Libertas Livorno (A2) ha concluso l'accordo di sponsorizzazione con la «Cortina», azienda leader del settore conciaio del gruppo Fineur, per la stagione 1985-86.

POCHE INSIDIE PER LA FANTONI DAL MATCH CON LA JOLLY

I friulani più lanciati che mai anticipano stasera contro Forlì

UDINE — È una Fantoni lanciatissima sull'onda dell'entusiasmo quella che questa sera affronterà la Jolly Colombani Forlì nell'anticipo di A2 al palasport Camera. Una Fantoni che, grazie alla vittoria di Perugia e alle contemporanee sconfitte di Yoga e Ippodromi, si trova da sola al secondo posto della classifica e con un alleato stretto, il calendario.

I biancoblu infatti questa sera riceveranno la visita della Jolly (squadra che sta attraversando un momento decisamente storto) e la prossima settimana saranno ancora impegnati sul parquet di casa, contro la Filant Desio. Se si pensa che poi il giorno di andata si concluderà con la trasferta di Fabriano (non proibitiva) e l'indomani casalingo con la Mister Day, ecco che si comprende l'ottimismo che regna in casa friulana.

Quello di questa sera è un incontro che non dovrebbe ri-

servare particolari preoccupazioni ai ragazzi di Bardini. Non va però dimenticato che la Jolly è squadra che sembra esprimersi con maggior convinzione proprio lontano da Forlì e che quindi non può essere valutata unicamente per la posizione che occupa in classifica.

Inoltre, in avvio di settimana erano rimbalzate anche in Friuli le voci che volevano il coach forlivese sul piede di partenza. Era giunta poi una decisione del consiglio della società che confermava la fiducia al tecnico: ma fino a quando? Sicuramente fino a domenica prossima, fino a dopo la partita con la Mister Day.

A Forlì infatti si dà quasi per scontata una sconfitta dei ragazzi di Cardaioli contro la Fantoni, anche se i dirigenti della formazione romagnola sottolineano come sia importante in difesa con accorgimenti che andranno dalla box and

societaria in cui si trova al momento la Jolly sono necessari per capire che avversaria si troverà di fronte questa sera la Fantoni. Una squadra all'ultima spiaggia, o quasi, che darà filo da torcere a Wright e compagni dal primo all'ultimo minuto di gioco.

Quanto agli aspetti tecnici dell'incontro è chiaro che la Fantoni cercherà di imporre il suo ritmo di gioco alla gara sin dall'inizio, in modo da cercare dalle prime battute di distanziare gli avversari. La tenuta atletica degli uomini di Bardini, nonostante la fase della stagione (quella più difficile in quanto si sente nelle gambe la fatica anche dell'estate) è ottimale e la dimostrazione è venuta proprio domenica scorsa a Perugia.

Da parte loro, i forlivesi cercheranno di limitare al massimo la pericolosità offensiva di Wright, lavorando soprattutto in difesa con accorgimenti che andranno dalla box and

one alla 1-3-1. Sarà quindi un incontro aperto, vivace: Bardini, del resto, sa che i suoi ragazzi non possono prendere sottogamba l'impegno.

Guido Barella

Convegno sul basket

Si svolge oggi (inizio ore 9) al Terzo d'Aquileia un convegno sulla medicina dello sport e sul basket. Parleranno nell'ordine il direttore del Centro regionale di medicina dello sport di Trieste, Nuclari, il medico sportivo della Fantoni, Pinat, il medico della Stefanel, Fortunato, il cardiologo Reles, il cardiologo Gombacchi, il medico sociale della Fantoni, Grassi, il dirigente del Basket Terzo, Tomasini, il direttore sportivo della Stefanel, Volsi, l'allenatore della Stefanel, Puglisi, il preparatore atletico della Segafredo, Romano Ezio, il vicepresidente provinciale della Fip.

LA SEGAFREDO RICARICATA NON TEME LA TRASFERTA

Fabriano contro Gorizia «semifinale» per la A1

GORIZIA — La vittoria riportata nel confronto con la Yoga ha ricaricato le pile della Segafredo in maniera notevole.

Negli allenamenti e, in particolare, nelle partite non stop di due ore filate disputate a metà settimana con la Stefanel e la Benetton, i biancorossi sono apparsi pimpanti e in buona forma. Nessun segno visibile insomma di preoccupazione per la trasferta di domani a Fabriano: una vigilia normale, distesa. Naturalmente la partita è tutta da giocare ed è difficile al pari, se non di più, delle altre gare esterne sin qui sostenute. Pensare già in partenza a una seconda... Rieti, è estremamente azzardato.

Medeot non s'è lamentato (non troppo almeno) del fatto che ancora una volta per l'intero arco del sette giorni ha dovuto rinunciare a Bullari preannunciato per il torneo Shape di Bruxelles, indubbiamente rinunciato dalla circostanza che d'ora in poi potrà averlo finalmente disponibile con continuità.

Qualche preoccupazione Medeot l'ha co-

munque avuta per il parziale «fermo» di Ardesi, che giovedì è rimasto a riposo forzato per una botta ricevuta il giorno prima a Trieste. Il capitano è comunque di scena dura e domani sarà in campo senza grossi problemi, a fare la solita... concorrenza a Jackson, apparso anche in allenamento in splendida condizione.

Tutto o.k. anche per Vroman, che sta perfezionando a vista d'occhio la sua intesa con i compagni e anzi reclama a gran voce... reciproci, chiedendo di essere servito come si deve sotto canestro per fare la sua parte.

Con le due squadre alla pari in classifica, il confronto può essere considerato alla stregua di una semifinale. L'obiettivo per entrambe le formazioni è quello di non staccarsi troppo dai vertici della classifica. Poiché ha già perso due volte in casa (Livorno e Yoga) il Fabriano può permettersi di sprecare un'altra cartuccia; altrettanto dicasi però per la Segafredo che non può permettersi il lusso di continuare a regalare punti in trasferta.

Giancarlo Bulfoni

SI PARLA ANCORA DELLA PARTITISSIMA DI ZAGABRIA

Che delusione per le scarpette rosse! Quel Drazen sembrava un americano...

L'avventura del mercoledì di Coppa era troppo affascinante per non stimolare un raid in macchina da Trieste sino alla Slavonia, antica regione storica della Croazia: a Zagabria, nella «cancha» di Drazen Petrovic e Zoran Cutura, è di scena la Simac di Don Petrovic.

Dalla pioggia di Trieste si passa alla neve, appena fuori Sesana, alla neve e nebbia sulle Alpi Giulie, con paesaggi da cartolina e tetti imbiancati, alla pioggia di Lubiana, ancora alla neve lungo tutta la Slovenia, sino alla pioggia insistente, fitta e fredda di Zagabria.

Neanche il tempo di accorgersi che i piedi tremano per

il freddo, perché la «moquette» poggiata sulla pista di ghiaccio, che il pubblico è pronto a riscaldare l'ambiente con i suoi cori. «Siamo i tifosi di Urboskog», riporta una scritta azzurra, quando arrivano i «plavi» (blu) il palazzetto esplode, migliaia di fischi frastornano invece le scarpette rosse milanesi.

Drazen Petrovic, il ragazzino prodigo di Sebenico, orfano del fratello Aza, militare, evoluto sui quadretti di legno non lacerato del parquet. Petrovic si esalta, scarica le sue bordate a ripetizione (13 su 16 in un solo tempo), immette piazzati, «jump», avvitamenti, inventa spazio per tutti.

I zagabresci scompaiono velocissimi, s'infilano nelle docce e poi via a festeggiare la vittoria in qualche ristorante sulla Sava. Punto di riferimento negli spogliatoi è invece Peter Skansi, che elargisce sorrisi e parole di circostanza agli amici italiani. «La Simac non ha sicuramente giocato male — azzarda anche se ha perso in un modo abbastanza brutto. Hanno incontrato un giocatore eccezionale, irripetibile al momento in Europa. I milanesi volevano a tutti i costi contrastarlo, ma lui ha una visione di gioco fenomenale, ha trovato sempre un compagno smarcato. Qui in Jugoslavia hanno imparato a lasciare perdere, i suoi punti vengono comunque messi in preventivo, siano 30 o 50. Ma per battere il Cibona bisogna anche impedire che gli altri, da Cutura a Nakic, non segnino. Poi c'è Cvetkovic, conosciuto anche dagli italiani, si mette a disposizione della squadra, oltre a segnare parecchio, infonde a tutti la massima calma, Cvetkovic-Cutura sarà la coppia futura della nazionale jugoslava».

Viene chiesto allo spalatino di indicare il migliore della Simac, non ha dubbi. «È sempre il solito, grande D'Antoni. Lui è Dino (Meneghin), detto no legge in Italia, qui hanno

dovuto sopportare Petrovic per tutta la gara. Meneghin ha la solita grinta, anche se non è nelle migliori condizioni. Schone e Henderson hanno giocato d'istinto, non mi hanno colpito particolarmente. Ora il Cibona è molto avvantaggiato, deve giocare altre 3 gare in casa, è vicinissimo alla finalissima. La Simac deve assolutamente vincere a Limoges, forse potrebbe anche riuscirci a Tel Aviv o a Madrid, però in Spagna è più dura. Credo che il

Cibona vincerà la finalissima, ha un giocatore che, se riesce a tenere una partita «aperta», sui 1-3 punti, poi la risolve anche in trasferta».

«Lo avevo visto diverse volte in televisione», dice Don Petrovic — ma trovarlo contro è stata una cosa completamente diversa. Doveva sostenere il tiro per 40 minuti per vincere, non siamo stati in grado di farlo, abbiamo commesso tanti piccoli errori che costano molto, un tiro libero sbagliato, un tagliafuo-

ri dimenticato, con ciò abbiamo dato loro spazio per emergere. Ora ci attendono 5 partite in casa e 3 in trasferta, nulla ci è precluso, basta giocare e vincere».

Dino Meneghin, il «monumento», mastica amaro ma risponde con cortesia, in corredo inglese, ad un inviato che gli chiede un'intervista per il giorno dopo. «Abbiamo avuto percentuali troppo basse, potevamo organizzarci meglio, giocare più in controspinta. Abbiamo anche patito difficoltà al rimbalzo, tutto qui. Contro il Kaunas avevamo pensato contro la potenza di Sabonis, qui abbiamo incontrato degli esterni forti, in Italia in campionato siamo abituati a combattere contro squadre d'alto livello. Per il Cibona invece può essere vantaggioso il fatto di avere nel suo campionato solo 2-3 che si vedono in giro per l'Europa, nelle coppe qualche schietto lascia a desiderare. La Simac tenta sempre di vincere tutto, la nostra volontà è di continuare ad ottenere grandi risultati. Finché il fisico me lo permette andrò avanti, poi, non chiederemi, quando smetterò».

La «Gazzetta dello Sport» ha consumato il suo rito. Al mattino qui la gente si alza molto presto, gli uffici aprono alle 7, certi negozi addirittura alle 6, le madri-lavoratrici portano i bambini all'asilo alle 5. Ci attende molta strada, con neve, pioggia ed ancora neve. Alla frontiera, all'una, ripensiamo ancora a Petrovic: solo Larry Bird, Bird, cinque anni fa al Madison contro i «Knicks» ci aveva impressionato tanto. «Nulla da dichiarare?», chiede decisa la voce. «Solo 47 punti di Drazen Petrovic».

Bruno Blecher

La corsa Tris: Boia chi molla non ha mollato

Era uno dei favoriti Boia chi molla nella Tris milanese, che non 1.256.014.000 lire ha stabilito il nuovo record del monte premi, e l'arrivo di Canis si è puntualmente affermato, mentre non è stato mai in corsa il più atteso Corazon Om.

Dietro a Boia chi molla ha concluso uno dei cavalli meno seguiti, Ciccio Dr, mentre Raslan ha completato la terza precedendo l'ammirevole Amica Red.

Il totalizzatore ha pagato 80,37, 116,41 (1889). La combinazione Tris vincente è stata 6-8-16 e ha fruttato lire 7.631.263. Ci sono stati 112 vincitori, dei quali 5 a Trieste presso l'Agenzia Ippica Monti di via Foscolo.

■ PUGILATO — Si concluderanno oggi sul ring del palazzetto dello sport di Iacea i campionati tricolori novizi. Dei 24 finalisti di 12 regioni, quattro sono della Campania (regione più rappresentata), tre ciascuno di Sicilia e Lombardia. Quest'ultima è sicura del titolo del piuma giacché la finale opporrà due lombardi.

BAN E SOCI A MONZA RIMANEGGIATI MA OBBLIGATI A VINCERE

Lo Jadran trova Lienhard

Nelle statistiche stagionali dello Jadran resiste un ultimo zero. Lo sconsolante vuoto è relativo alla casella «vittorie esterne». Ban e soci hanno sfiorato la prima vittoria un paio di settimane fa a Busto Arsizio. Andò buca di un soffio.

Stavolta non potranno più accampare scuse in caso di sconfitta. I triestini si esibiranno domani pomeriggio sul campo del Monza che di sponibilità non dovrebbe mancare. La pollice della mano destra e dovrà portare l'ingessatura per tre settimane. I triestini hanno condotto in settimana una preparazione precaria a causa dell'inagibilità del palazzetto di Ruplingrande a causa del maltempo (un accumulo di foglie ha ostruito la grondaia).

Saranno di fronte due concezioni opposte del basket. Lo Jadran predilige la velocità, la grinta, se c'è la bagarre non si tira mica indietro; i branzoni il preferiscono invece la marcia bassa, i punteggi ridotti (non a caso vantano il peggior attacco del girone con 62 punti segnati di media).

Le pedine più importanti dei Vectors sono i due Fumagalli (imparentati con il più

celebre Corradino canturino), la guardia Lussignoli e l'etero Bob Lienhard (37 anni, ma ancora tanto entusiasmo).

Nello Jadran forse Claudio Starc, ancora dolorante alla caviglia, prenderà posto in panchina. Dubbi anche per l'acciaccato Zarotti. Marko Lokar, infine, si è fratturato il pollice della mano destra e dovrà portare l'ingessatura per tre settimane. I triestini hanno condotto in settimana una preparazione precaria a causa dell'inagibilità del palazzetto di Ruplingrande a causa del maltempo (un accumulo di foglie ha ostruito la grondaia).

Promette spettacolo la partita di Pordenone tra Castor e Panapeas Montecatini.

In C2 la Leasest affronta domani a Conegliano la non irresistibile Star. I veneti hanno collezionato finora solo due vittorie. I servolani portano con i favori del pronostico,

non fosse altro per la migliore posizione di classifica (sono quarti con dieci punti all'attivo). Il Solvay Monfalcone sfida il Gionno Roncade mentre la Collinari S. Daniele sfida il Berton Derville.

In D le grandis sono attese al riscatto dopo le «magre» della scorsa settimana. La Tecnoluce ospita stasera (ore 20, palazzetto di via Giustiniana) i giovanissimi dello Jesolo che domenica scorsa hanno colto il loro primo successo stagionale ai danni dell'Inter 1904. I triestini non dovrebbero comunque fallire di fronte alla peggior difesa del torneo.

Il peggior attacco appartiene invece, statistiche alla mano, all'Inter 1904 che domattina (ore 11, Palasport) riceve i cecchini del Morena Rivignano. Il Don Bosco è atteso a Mogliano dal modesto Astori e ha l'occasione di tornare al successo mentre la Barcolana gioca a Tricesimo.

R. D.

LA SECONDA LIBERA FEMMINILE IN VAL D'ISERE È STATA VINTA DALLA CANADESE LAURIE GRAHAM

Il «missile» Mair tenta un'altra impresa oggi in Val Gardena



Il canadese Laurie Graham, l'austriaco H. Effner e l'italiano Mair protagonisti della libera di oggi in Val Gardena. Ieri in prova l'austriaca ha fatto il miglior tempo (Ansafoto)

VAL GARDENA — Si disputa oggi in Val Gardena la discesa libera maschile per la Coppa del mondo di sci. Ieri, nella seconda giornata di prove, il miglior tempo è stato ottenuto dallo svizzero Alpiger.

C'è grande attesa per la prova di Michael Mair autore di una splendida vittoria nella prima libera europea, Val d'Isère. «Il tracciato è più tecnico e il fondo è più duro della Val d'Isère — ha commentato Mair — comunque spero di riuscire a fare un buon risultato».

La canadese Laurie Graham ha vinto intanto ieri in Val d'Isère la discesa libera femminile valida per la Coppa del mondo. L'atleta, nel 1982 medaglia di bronzo ai campionati mondiali ha fatto segnare il tempo di 1.25.1, dodici centesimi in meno della svizzera Maria Walliser. La vincitrice di giovedì, la tedesca Michaela Gerg, è giunta terza, davanti a Michela Figini, campionessa mondiale ed olimpica.

La sciatrice diciannovenne austriaca Christine Putz, ferita gravemente cadendo durante la prima discesa libera in Val d'Isère di giovedì, è stata operata la scorsa notte nel centro ospedaliero di Grenoble.

Sembra che i chirurghi si siano trovati di fronte a numerosi problemi, in particolare un edema al cervello e una emorragia polmonare conseguenza dallo schiacciamento del torace.

Neve abbondante frattanto in Val Badia dove domani si svolgerà il primo slalom gigante di Coppa del mondo. La squadra italiana capitanata dagli allenatori Gustavo Thoeni e Tino Pietrangola si sta allenando già da diversi giorni sulla pista Piz-Lavilla una delle più tecniche di tutto il «circo bianco».



Il podio della libera femminile. Da sin., la svizzera Walliser, seconda, la canadese Graham, prima, e la tedesca Ovest, Gerg, terza classificata in Val d'Isère (Ansafoto)

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

STASERA AL TEATRO VERDI

Tutti in riga



Oggi alle ore 20.30 al Teatro Verdi e nel quadro delle giornate della cultura sovietica nella nostra Regione, si esibirà il Balletto di Riga.

Il programma che il Balletto del Teatro della Repubblica lettone offrirà agli spettatori triestini è composto da: Grand Pas da «Paquita» (musica di L. Minkus, coreografia di Petipa), Fas de deux dal primo atto del «Don Chisciotte» (musica di L. Minkus, coreografia di Gorskij), Danza degli zoccoli da «La fille mal gardée» (musica di L. Hérold, coreografia di Vinogradov), «Eterna Canzone» (musica di R. Pauls, coreografia di Pantrate), «Arielechino e Colombina» (musica di R. Schumann, coreografia di Fokin), Scena dal II atto de «Il lago dei cigni» (musica di P. Ciaikovski, coreografia di Petipa-Ivanov), nella seconda parte «Carmen» (musica di Bizet-Scedrin, coreografia di Lemberg).

Nella foto, Larisa Tulsova, solista in «Carmen», il balletto su musiche di Bizet-Scedrin che concluderà il programma del Balletto del Teatro dell'Opera della Repubblica lettone di Riga, che si esibirà quindi martedì 17 a Gorizia, il 18 a Pordenone e il 19 dicembre a Monfalcone.

RALPH SUTTON PER IL CIRCOLO DEL JAZZ

Tecnica perfetta grande umanità

Tecnica perfetta, stile elegante, tocco lieve, e dietro una grande umanità. Ralph Sutton, pianista, classe 1922, ha suonato l'altra sera a Trieste, al «Mandrachio» di Piazza Unità.

Era l'ultimo concerto dell'anno per il «Circolo triestino del jazz», che pur fra mille difficoltà continua nella meritoria opera di portare in città nomi grandi e meno grandi del genere americano. Al proposito, il 1986 sarà un anno decisivo: o il «Circolo» troverà una sede e dei finanziamenti adeguati, oppure — anche se nessuno vuole ancora ammetterlo — sarà costretto a interrompere la sua attività. Sarebbe un peccato.

Sutton ha suonato con un gruppo interamente italiano. Al contrabbasso doveva esserci Mark Abrams, messo però fuori combattimento da un incidente alla mano. Poche ore prima dell'esibizione è stato allora recuperato un contrabbassista triestino, Mario Cagno, da qualche anno

«prestato» alla musica classica. Con l'altro triestino della serata, l'inappuntabile batterista Lele Cantis, si è quindi riformata per una sera una delle sezioni ritmiche «storiche» della musica giovane triestina degli ultimi dieci anni. Completavano la formazione il trombettista friulano Gino Comisso, il clarinetista milanese Paolo Tomelleri e il trombonista romano Marcello Rosa, tutti all'altezza della situazione.

Esibizione estremamente godibile, divisa in due parti dalla stessa fisionomia: lungo set d'apertura di piano solo, parte centrale in trio con la sezione ritmica, conclusione in crescendo con la sezione di fiati.

Programma di standard e di immortali classici del jazz, e come unico bis una canzone che ha permesso a Sutton di cimentarsi anche in veste di cantante oltre che di pianista. Ca. M.

CONCERTO ALLA CASA DELLO STUDENTE

Corsi di musica moderna con due dei «New Area»

(Ca. M.) Concerto inaugurale, questa sera alle ore 21, nel salone della casa dello studente di via Fabio Severo 158, per i «Corsi di musica moderna» organizzati dalla Cooperativa Attività Musicale («Coam») in collaborazione con l'Arcl e l'Arce. In scena ci saranno due componenti del New Area: il batterista Giulio Capozzo e il chitarrista Andrea Allione. E a partire da oggi stesso, con cadenza quindicinale, fino ad aprile, i due musicisti saranno a Trieste in veste anche di insegnanti.

«È la prima volta — afferma a nome della «Coam» Roberto Preyer — che viene organizzata a Trieste una scuola permanente di musica con insegnanti non residenti in città, ma attivi a livello nazionale e internazionale. Il successo ottenuto circa otto mesi fa dal seminario di «fraseggio moderno e poliritmia», tenuto da Capozzo stesso a Trieste, ci ha comunque incoraggiati su questa strada, nonostante le

AL FESTIVAL DEL CINEMA ITALIANO DI NIZZA

Consacrata con testimoni di lusso la grande stagione del neorealismo

Presente, tra gli altri, Cesare Zavattini - Al servizio della società e dell'uomo

NIZZA — Il neorealismo è incontestabile come fenomeno storico e come tracciato di una coincidenza fra le idee di una cultura e le attese di una società. Questo è il risultato del dibattito conclusosi a Nizza nell'ambito del «Festival del cinema italiano», al quale hanno partecipato numerosi personaggi di quella cinematografica, fra i quali Cesare Zavattini (presidente onorario), Giuseppe De Santis, il produttore Luigi Rovere, il musicista Carlo Rustichelli e gli attori Elena Varz, Massimo Serato, Enzo Staiola.

Il fenomeno del neorealismo — è stato considerato — appare del tutto estraneo a scelte di estetica la cui innovazione vada al passo con il rivolgimento dei temi affrontati, fino al punto di dire che

contrariamente alle maggiori avanguardie del secolo, il neorealismo ignora deliberatamente i valori concettuali della forma per appoggiare la propria struttura ideologica (marxista, umanista, cattolico-popolare) sulle convenzioni letterarie che da sempre marciano la cultura italiana (dal melodramma al romanzo, dall'opera al feuilleton), utilizzando solo la chiave dell'occhio documentante come riscatto espressivo.

Il dibattito sul neorealismo, protrattosi per due giorni e intitolato «Il neorealismo di fronte alla storia», ha provocato molto interesse fra i giornalisti e i cineasti francesi, che sono intervenuti nelle discussioni apportando le loro testimonianze.

A un certo momento la po-

lemica è scoppiata quando i critici francesi hanno portato la propria testimonianza di spettatori. Claude Beylie ha rifiutato di aggregare in un solo movimento di pensiero artisti tanto diversi nei propri tracciati ideali e stilistici, fino al punto che l'etichetta neorealista potrebbe trovare spazio solo nel caso di Zavattini e in quello di Rossellini, che seppero sviluppare il proprio rigore fino alle estreme conseguenze.

Il critico di «Positif», Le-grand, questi ha indicato la strada rivoluzionaria come quella della stagione che rimane punto di riferimento per tutti gli spettatori delle generazioni successive.

Punte polemiche vi sono state sull'argomento dell'emarginazione, a cui una cul-

tura «dominante ancorché d'opposizione del neorealismo» ha relegato cineasti oggi sempre più spesso rivalutati come Riccardo Freda, Vittorio Cottafavi, Raffaello Matarazzo.

Vi sono state quindi le testimonianze degli attori Massimo Serato, Franco Interlenghi, Enzo Staiola (il ragazzo di «Ladri di biciclette») e di Elena Varz.

Questi hanno completato il ritratto di una stagione di cinema che forse non seppero cogliere i fremiti e i mutamenti della società dopo il primo periodo, ma che comunque indicò all'Italia e al mondo un nuovo modo di essere nella cultura al servizio della società e dell'uomo.

M. M.

UN VIVACE E PIACEVOLE «GIOVEDÌ DEL TEATRO» AL CCA

Con il sorriso della Radeconda

Vivace e piacevole il «Givedì del Teatro» che si è svolto l'altra sera al Circolo della cultura e delle arti, e che ha avuto come protagonisti Sergio Fantoni e Manlio Santanelli, rispettivamente regista-interpreti e autore di «Le sofferenze d'amore della Radeconda» e del Capitano Della Morte, a Trieste fino a mercoledì 18 dicembre. Si è trattato del quinto appuntamento dedicato agli spettacoli in abbonamento al Rossetti che ha visto, cosa rara, per la crisi del nuovo teatro italiano, la partecipazione di un drammaturgo.

Partenopeo al cento per cento, ma portatore di una napoletanità «sui generis», Manlio Santanelli ha dato vita a una conversazione a ruota libera spaziando dalla crisi della parola «vittima dell'oltraggio televisivo», alla questione della lingua, alla storia, ma come origini e scelte di contenuti, delle sue commedie.

Va subito fuggito ogni dubbio sulla abilità oratoria di Santanelli, che ha dimostrato di applicare meglio di chiunque altro una delle tesi che sorreggono la sua poetica: «Si deve parlare come si vive, scrivere come si parla e quindi scrivere come si vive». Per cui, dopo l'incontro di giovedì sera, è facile dedurre che Santanelli viene sorretto da molta trionfa e con una notevole dose di forza vitale.

Ma, al di là delle battute del tipo «Benedetto Croce è stato il Rambo della letteratura italiana», e al di là del tono scherzoso che ha caratterizzato l'intervento, sono emersi anche alcuni elementi informativi dell'opera di Santanelli: tentare un recupero della lingua, proporre un teatro chiaramente italiano, che si basi cioè sulla nostra antica e ricca tradizione, recuperare un livello medio, sta in fatto di tono che nella scelta dei personaggi.

Formule che, realizzate con

sapienza drammaturgica e attraverso un linguaggio fantasioso, si sono rivelate di successo, e la riprova sta nel fatto che le commedie di Santanelli sono sempre state rappresentate, a differenza di ciò che purtroppo succede spesso per gli altri autori contemporanei.

Brillante, anche se più breve, l'intervento di Sergio Fantoni, che ha offerto tra l'altro un simpatico «fuori programma» con l'imitazione di personaggi-tipo regionali e delle loro caratteristiche cadenze di parlata.

Fantoni ha raccontato del suo rapporto con Santanelli autore, e di come anche lui ami il teatro di parola perché, ha detto ricordando la lezione dei suoi maestri Visconti e Strehler, «il teatro è la musica delle parole».

RISTORANTI E RITROVI

BOWLING PIZZERIA DUINO

Aperto tutti i giorni.

PIANO BAR HOTEL EUROPA

Elvidio Le Copain al piano. Chiuso domenica e lunedì. Tel. 200230.

HOTEL EUROPA

Tradizionale cenone di San Silvestro allietato dalle musiche del quartetto Umberto Lupi, Vallisneri, Tomat, Yattovani. Prenotazioni tel. 200230.

PIANO BAR HOTEL EUROPA

Tradizionale veglione di fine d'anno con Elvidio Le Copain. Prenotazioni tel. 200230.

GRADO RISTORANTE «CAPRIS»

Nuova gestione. Si accettano prenotazioni per il pranzo di Natale e per il veglione di Capodanno con orchestra. Tel. 0431/81695.

BIG BEN CLUB

Giovedì 19 dicembre serata revival disco music anni '70-'85. Inizio ore 22.

RISTORANTE PRINCIPE DI METTERNICH

Sono aperte le prenotazioni per il pranzo di Natale e Fine Anno. Tel. 228189.

VALENTINIS CLUB - MONFALCONE

Questa sera l'orchestra MICHELE cantante anni 60. Discoteca con il d.j. MATTEO. Tel. 0481/470443.

WANG HO - REDIPUGLIA

Funziona il ristorante notturno. 0481/489198.

RISTORANTE ALI CACCIATORI - REDIPUGLIA

Si cena col pianista Luitman. 0481/489198.

BIG-BEN - CLUB

Domani pomeriggio danzante. Inizio ore 15.30.

LA GRANDE MURAGLIA - CUCINA CINESE

Riva Grumula 2. Telefono 305122.

AL RUSTICO - RONCHI

Restiamo tra amici? Per Natale e Capodanno musica e piatti deliziosi. Tel. 779968. Auguri al Cliente.

VEGLIONE DI CAPODANNO ALLA S.G.T.

Si sono aperte le prenotazioni per il veglione con D.J. organizzato dalla S.G.T. per la sera di Capodanno. Per informazioni rivolgersi alla segreteria dalle 10 alle 12 e dalle 16 alle 19. Tel. 755651.

RISTORANTE «ALLA SORGENTE»

S. Dorligo della Valle (TS). Si accettano prenotazioni per il pranzo di Natale. Specialità carne, pesce e selvaggina. Tel. 228116.

AL RISTORANTE TRIESTE DI PUNTA SOTTILE

Si accettano le prenotazioni per il cenone di fine anno. Suonerà ALEX e il suo complesso. Tel. 271192.

«HOSTARIA AI PINI» TEL. 225324

Augura Buone Feste.

AKROPOLIS

Cucina greca, couscous. Prenotazioni fine anno. Tel. 767470. Toti 21.

DANCING PARADISO

Stasera dalle 21 all'una con l'orchestra emiliana: Boccolari. Si accettano prenotazioni per il veglione di fine d'anno.

RISTORANTE ALLO SQUERO

Viale Miramare 42. Tel. 410884. Piano Bar.

CLUB 7 NANI

Sono aperte le prenotazioni per il veglione di Capodanno. Tel. 299029. Questa sera esibizione del Mago Paul.

TRATTORIA «ALLA CERNIZZA» - DUINO

Sono aperte le prenotazioni per il pranzo di Natale. Telef. 208156.

TRATTORIA PIZZERIA WHISKY GO-GO

Si accettano prenotazioni cenone San Silvestro. Pranzi, cene giornaliere. Tel. 200185.

L'OASI - BRAZZANO DI CORMONS

Specialità pesce, cucina locale, vini del Collio. Tel. 0481/62305. Chiuso mercoledì.

SPANGHER

TANTE IDEE NUOVE PER I TUOI REGALI

Maglioni in lana idrorepellente
felpe, abbigliamento nautico
regali stile marinaro
articoli per il fai da te

IL NEGOZIO RIMANE APERTO DOMENICA E LUNEDÌ

TRIESTE - RIVA T. GULLI 8 - TEL. 305158

Con **centro vacanze** S.r.l.
Strada della Rosandra, 2
34147 Trieste
Tel. 040/830111

NATALE IN ROULOTTES

C.I. 435 NEW	Lit. 6.500.000
C.I. 435 SPECIAL	Lit. 7.200.000
C.I. 500 NEW	Lit. 7.300.000
C.I. 500 SPECIAL	Lit. 8.000.000
C.I. 470 CORTINA	Lit. 9.000.000

Complete di frigo, stufa, doppi vetri - Prezzi compresi di IVA e messa su strada validi solo per modelli in pronta consegna.

Radiobacchelli S.n.c.
RADIO - TELEVISORI - HI-FI - COMPUTER - ELETTRODOMESTICI

VENDITA PROMOZIONALE A PREZZI RIBASSATI!
siamo aperti domenica e lunedì

TRIESTE - VIA PASCOLI 24 - TEL. 724000

- aperto domenica e lunedì -

NEW LILY
TRIESTE
Via Giulia 33, tel. 54860

LILY
calzature borsette
TRIESTE
Via Bologna 16, tel. 568270

MODE CARMEN

ABBIGLIAMENTO UOMO - DONNA - BAMBINO

PER TUTTO DICEMBRE

VENDITA PROMOZIONALE
CON SCONTI DAL 20 ALL'80%

TRIESTE - VIA COSTALUNGA 324 - TEL. 870024

OLYMPIC sport

TRIESTE - VIA DEL BOSCO 10/A - TEL. (040) 773902

SKI CENTER
IL MEGLIO PER LO SCI

HEAD **ATOMIC**

ROSSIGNOL **K2**

FISCHER **völkl**

appada

NEL PREZZO D'ACQUISTO DEGLI SCI È COMPRESO UN CERTIFICATO DI GARANZIA ASSICURATIVA R.C. O UNO SKIPASS VALIDO PER SAPPADA

Spettatore disturbato? Ray Charles gratis

GENOVA — Rimborso delle spese ferroviarie Genova-Milano e del biglietto, pari a 75 mila lire, per assistere all'esibizione del 16 dicembre nel capoluogo ligure di Ray Charles, attualmente impegnato in una lunga tournée in Italia.

È quanto ha stabilito il pretore Brianone accogliendo un esposto a carico dell'organizzazione della tournée da parte di uno spettatore del concerto genovese del cantante americano, tenutosi il 4 dicembre scorso.

L'ingombro di una telecamera piazzata di fronte a Ray Charles e il sibilo proveniente da una cassa acustica erano stati i motivi all'origine dell'esposto.

■ TAVIANI — Paolo e Vittorio Tavianini discutono con Sam Shepard la sua partecipazione, nella parte del leggendario regista del cinema muto americano David Wark Griffith, al loro nuovo film «Good morning, Babylon», la cui lavorazione comincerà nel marzo-aprile 1986. L'autore-attore americano si è detto entusiasta del copione. Gli attori saranno tutti americani, tranne Omero Antonutti.

Appuntamenti

Oggi

Concerto della Filarmonica della Scala

Oggi presso la biglietteria del teatro Verdi s'inizia la vendita dei biglietti per il concerto straordinario che si terrà il 6 gennaio al Comunale con la partecipazione dell'Orchestra Filarmonica della Scala diretta da Carlo M. Giulini.

«Figli del vento» in via Ananian

Oggi alle ore 20.30 e domani alle 17.30 nella sala teatrale di via Ananian 5, per la rassegna «Teatro dialetto 86», la compagnia «Amici di S. Giovanni» presenterà la commedia «Figli del vento». Regia di Giuliano Zanier.

Nona rassegna di musica corale

Oggi alle ore 20.30 nella chiesa di S. Lorenzo martire a Ronchi dei Legionari (Gorizia) si terrà la nona Rassegna di musica corale alla quale parteciperanno due complessi premiati quest'anno al Concorso polifonico di Arezzo: il coro «Hilfsberg» di Trieste, diretto da Tullio Riccoboni, e il «Vox Julia» di Ronchi, diretto da Sonia Siren. Ospite la Corale polifonica udinese, diretta da Giuliano Medeoosi.

Prossimamente

Concerto bandistico al Ridotto

Sabato 21 dicembre alle ore 18 nella sala del Ridotto del Verdi si terrà un saggio strumentale e un concerto della banda dei ricreatori «Gentili» e «Toti», diretta dal maestro Roberto Tramontini.

Saranno eseguite musiche di Vismovitz, Morlacchi (solista al flauto Andrea Musizza), Bizet, Porter, Berlin. L'ingresso sarà libero.

molteplici difficoltà di carattere organizzativo. Capozzo, come gli appassionati di musica ben sanno, dopo essere stato uno dei «vecchi» Area, gruppo degli anni Settanta degli scomparsi Demetrio Statos, è anche uno dei due musicisti, insieme al contrabbassista Ares Tavolazzi, intorno ai quali sono nati il New Area, visti lo scorso anno anche a Trieste.

È apprezzato anche a livello internazionale, avendo studiato e suonato con Elvin Jones, Lee Konitz, Tony Williams, Jimmy Owens, Bruce Forman e molti altri.

Andrea Allione è invece un giovane torinese, scoperto in qualche modo da Capozzo stesso, già insegnante di chitarra in una scuola milanese. A Trieste insegnerà le tecniche proprie della chitarra degli anni Ottanta, fra jazz, fusione e funky.

I corsi sono aperti a tutti, principianti e non, senza limiti di età.

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI

Dai programmi tv e radio

RAIUNO

7.55 Eurovisione. Italia: Cortina - bob a quattro. 1.a e 2.a manche.
10.30 In grande teatro del west. Telefilm. L'uomo senza paura.
11.00 Il diretto dallo studio 1 di Napoli. Il mercato del sabato. Spendere meno, investire meglio, guadagnare di più. Un programma di Luisa Rivelli. Regia di Piero Panza. Conduce in studio Luisa Rivelli. 1.a parte.
11.55 Che tempo fa.
12.00 Tg 1 Flash.
12.05 Il mercato del sabato. 2.a parte.
12.30 Check up, un programma di medicina ideato da Biagio Agnes. Conduce in studio Luciano Lombardi.
13.30 Telegiornale.
13.55 Tg 1 Tre minuti di...
14.00 Prisma. Settimanale di spettacolo del Tg 1 a cura di Gianni Raviele. Realizzazione di Rossella Sirugo.
14.30 Sabato sport. A cura della redazione sportiva del Tg 1. Sci: sintesi della giornata. Da Bologna: motocross Europa-Usa.
16.30 Speciale Parlamento a cura di Gianni Coletta.
17.00 Tg 1 Flash.

RAIDUE

9.00 Televideo, pagine dimostrative.
9.45 Prossimamente, programmi per sette ore.
10.00 Giorni d'Europa. A cura di Gianni Coletta.
10.45 «Leonardo e il potere dell'uomo» celebrazione coreografica e musicale in due parti. Drammaturgia e coreografia di Vittorio Blagi.
12.00 Eurovisione - Italia: Val Gardena. Sci: Coppa del mondo - discesa maschile.
13.00 Tg 2 Ore tredici.
13.25 C'è da salvare... di C. Picone.
13.30 Tg 2 - Bella Italia. Città, paesi, uomini e cose da difendere proposti da Claudio Lavazza e Maria Meloni.
14.00 Dse: Scuola aperta. Un programma di Alessandro Meliciani, a cura di Laura Fortini e Luisa Raimondi. Usare e capire gli audiovisivi. Regia di Luigi Parola.
14.30 Tg 2 Flash.
14.35 Estrazioni del Lotto.
14.40 In diretta dallo studio 3 di Roma «Tandem».

RAITRE

9.55 Eurovisione. Svizzera: Villars-Leyssin sci: Coppa del mondo.
12.55 Slalom gigante femminile. 1.a e 2.a manche.
15.30 Dse: L'uomo nello spazio, di D. Brancati e P. Poma, regia di Mario Procopio (5.a punt.).
16.00 Laboratorio infanzia, di M. Gobbini: «Il bambino e la metropoli, l'esempio di Città del Messico», regia di S. Santoni.
16.30 Eurovisione. Olanda: Den Bosch: nuoto, Coppa Europa.
17.00 Nulla sul serio (VII). Cary Grant e altre stelle della commedia americana. A cura di Vieri Razzini. «UN BANDITO IN VACANZA» (1938) Film. regia di Lloyd Bacon. Con: Edward G. Robinson, Jane Bryan, Willard Parker.

17.05 Milano chiama Varsavia, un programma di espressione giovanile, di E. Segneri: (1.a parte) Maria Song.
18.05 Estrazioni del Lotto.
18.10 Le ragioni della speranza: «Dio è nel tuo grembo», di G. F. Ravasi, regia di C. E. Gaslini.
18.20 Prossimamente. Programmi per sette ore.
18.40 Pan. I nostri animali... visti da vicino studiati e raccontati da Luigi Boita e Danilo Mainardi. Regia di Aurelio Castelfranchi. 2.a puntata.
19.35 Almanacco del giorno dopo - Che tempo fa.
20.00 Telegiornale.
20.30 In diretta dal teatro delle Vittorie in Roma Pippo Baudo presenta: «Fantastico», spettacolo abbinato alla Lotteria Italia di Bruno Broccoli, Franco Torti, Marco Zavattini con Loretta Cucarini e Galyn Gorg. Regia di Luigi Bonori. 11.a trasmissione. - Nell'intervallo Telegiornale.
23.30 Tg 1 Notte - Che tempo fa.
23.40 Sabato club. Di paesi di città. Ipotesi cinema Bassano, da un'idea di Ermanno Olmi e Paolo Valmarana - La bomba, di Giacomo Campitelli - Convergenze, di Massimo Gasperlini.

16.00 «La signora e il fantasma», telefilm con: Hope Lange, Edward Mulhare, Harlan Carragher e Kellie Flanagan. Regia di Lee Phillips. 11.º episodio.
16.30 In diretta dallo studio 3 di Roma «Pane e marmellata», in studio Rita Dalla Chiesa e Fabrizio Frizzi.
17.30 Tg 2 Flash.
17.35 Un tempo di una partita di pallacanestro di campionato.
18.30 Tg 2 Sportsera.
18.40 Le strade di San Francisco. Telefilm. Omicidio di primo grado - Meteoro Due - Previsioni del tempo.
19.45 Tg 2 Telegiornale.
20.20 Tg 2 Lo sport.
22.30 Claudia Cardinale in «CLARETTA», un film di Pasquale Squitieri.
22.40 Tg 2 Stasera.
22.50 Dibattito su «Claretta».
23.55 Tg 2 Stanotte.
0.05 Notte sport. A cura della redazione sportiva del Tg 2 in collaborazione con il pool sportivo.

19.00 Tg 3.
19.35 Geo - Antologia. Un programma di Folco Quilici. A cura di Gigi Grillo: Minutieri italiani.
20.15 Prossimamente. Programmi per sette ore.
20.30 «Una città, un problema», a cura di Sergio Duichin: «Venezia e l'Arsenale», regia di G. Cadore.
21.30 Tg 3.
22.05 «Il cento anni di Ezra Pound» di M. Bosio e A. Giuliani, regia di Maria Bosio.
23.20 Jazz club di A. De Liguoro: Festival internaz. del jazz - Clifford Jordan quartet, regia di R. Trotta.

CANALE 5

11.10 «Come stai», rubrica sulla salute condotta da Alba Cercato.
11.40 «Campo aperto», rubrica di agricoltura...
12.40 «Il pranzo è servito», gioco a quiz condotto da Corrado.
13.30 «Anteprima», programmi per sette ore.
14.10 Film: «TOTO LASCIA O RADDOPPIA», con Totò, Valeria Moriconi. Regia di Camillo Mastrocinque, comico.
16.15 Telefilm: Freebie and Bean.
17.15 «Big bang», settimanale scientifico condotto da Jas Gawronsky, replica.
18.00 «Record», settimanale sportivo.
19.30 «Zig zag», gioco a quiz condotto da Raimondo Vianello e Sandra Mondaini.
20.30 «Grand hotels», varietà con Gigi e Andrea, Carmen Russo e Franchi e Ingrassia.
23.00 La grande boxe.
24.00 Telefilm: Chicago story.

ANTENNA-TMC

11.00 Promozionale pellicce.
12.00 «Il risapone».
15.00 Telefilm: «Movin' on».
16.00 Rubrica: «Medicina in casa» (r). In studio il prof. Giuseppe Ravaglio.
17.00 In eurovisione da Villars (Svizzera), Sci - Coppa del mondo, slalom gigante femminile. In eurovisione da Val Gardena, discesa femminile. In eurovisione da Cortina, bob a quattro. 1.a e 2.a manche.
18.00 Cartoni animati: La famiglia Mezzil.
18.30 Telefilm: Visite a domicilio.
19.00 Telemenu, a cura di Wilma De Angelis.
19.10 Tele Antenna notizie.
19.25 Rubrica religiosa: «Appuntamento con la parola».
19.35 Discoring '85-'86.
20.30 Film: «IL CALCO DEL NORD», drammatico con Henry Fonda, Dorothy Lamour.
22.00 Pallevolo, sintesi di una partita del camp. Ital. di serie A1. Al termine: Bollettino meteo - Tele Antenna notizie (r).

telefriuli

13.30 «Andrea Celeste», tele-novela dell'incontro di calcio di serie A: Atalanta-Livorno.
15.30 Gtx music.
17.30 «Povera Clara», telenovela.
18.30 Anteprima sport, dilettanti.
19.00 Telefilm sera.
19.30 «Andrea Celeste», tele-novela.
20.30 «L'ispettore Bluey», telefilm.
21.45 Speciale Tg.
22.15 Telefilm notte.
22.45 Nice price - Gtx music.
1.00 Buonanotte Friuli.

RETEQUATTRO

11.45 Telefilm: Tre cuori in affetto.
12.15 Telefilm: I Ropers.
12.45 Ciao ciao, cartoni animati.
14.15 Novela: Destinì n. 78.
15.00 Novela: Più me e paillat n. 183.
15.40 Retequattro per voi, anteprima dei programmi.
16.00 Film: «SCANDALO AL COLLEGGIO», con Betty Grable, Sherie North. Regia di Nunally Johnson, (1955), commedia brillante.
17.50 Telefilm: Lucy show.
18.20 Telefilm: Ai confini della notte.
18.50 Telefilm: I Ryan.
19.30 Sceneggiato: Febbre d'amore.
20.30 Film: «4 DEL TEXAS», con Frank Sinatra, Dean Martin, Anita Ekberg. Regia di Robert Aldrick. (1963), western.
22.30 Retequattro per voi, anteprima dei programmi.
22.50 Film: «LA VENDETTA DEL RAGNO NERO» con Ed Kemmer, June Kenny. Regia di Bert J. Gordon. (1963), fantascienza.
0.20 Telefilm: Agente speciale.
1.20 Telefilm: Agenzia Uncia.

EUROTELEPADOVA

14.00 Eurocalcio.
15.00 Football australiano.
16.00 Campionati mondiali di calcio.
17.00 Telefilm: Spazio 1999.
18.00 Cartoni animati.
20.30 Film: «I GLADIATORI DELL'ANNO 3000».
22.30 Telefilm: Il ritorno del Santo.
23.30 Rombò - settimanale a tutto motore, ultima puntata.
0.30 Telefilm: Chips.

TELECAPODISTRIA

15.00 «A TU PER TU CON UNA RAGAZZA SCOMODA», film con Peter Finch, Shelly Winters, regia A. Reid.
16.35 Prego, sorrida.
17.00 Cartoni animati.
18.00 Opera selvaggia, documentario.
18.30 Pallacanestro, campionato jugoslavo, nell'intervallo Tg notizie.
19.30 Tg punto d'incontro.
19.50 Sabato in famiglia.
20.30 Il principe di legno, balletto musicale di Bela Bartok, corpo di ballo di Budapest.
21.30 Pattinaggio artistico, Campionati mondiali juniores.
22.30 Tg tuttioggi, bollettino meteo.
22.10 Pattinaggio artistico, Campionati mondiali juniores.
23.00 Premi Nobel, telefilm.
23.30 Medico e paziente, aggiornamento per medici.

ITALIA 1

10.30 Telefilm: Operazione ladro.
11.30 Telefilm: Quincy.
12.30 Telefilm: La donna bionica.
13.20 Help, gioco a quiz condotto da I Gatti di vicolo Miracoli e Fabrizia Carminati.
14.15 Americanball.
16.00 Bim bum bam. (Cartoni animati).
17.50 Musica è - A cura di Maurizio Seymandi.
18.50 Gioco delle coppie, gioco a quiz condotto da Marco Predolin.
19.30 Telefilm: Happy days.
20.00 Cartone animato: Kiss me Licia.
20.30 Telefilm: Supercar.
21.30 Telefilm: Streethawk - Il falso della strada.
22.30 Telefilm: Automani.
23.30 Grand prix - Settimanale televisivo pista/strada/rally.
0.30 Dee Jay television, a cura di Claudio Cecchetto.

TELE REPORTER

14.05 Alò Udin (replica).
15.00 Film: «drammatico VIAGGIO SENZA FI-NE», con John Wayne.
16.30 Cartoni animati «Scooby Doo».
17.00 Tele Reporter Flash.
17.05 Film: «L'UNISOLA SULLA LUNA».
18.30 Telefilm: «L'ispettore Magg».
19.29 L'ora esatta da Tele Reporter.
19.35 Tele Reporter News.
19.55 L'opinione di Nico Grillon.
20.00 La civiltà dell'amore (replica).
20.30 Film: avventuroso «L'AQUILA DEL DESERTO».
22.00 Telefilm: «Pulitzer».
23.30 Tele Reporter News.
23.55 Il notturno da Radio Reporter.

BARBARA

8.30 «Luisiana mia», special. Telenovela.
10.30 Barbara allo specchio, rotocalco del mattino.
13.30 Telefilm.
13.30 Film.
15.00 Vetrina in tv.
18.00 Vetrina in tv.
20.00 «Sesto senso», telefilm.
20.00 «Live stage», concerti dal vivo.
21.00 «La scuola dei sortilegi», telefilm.
22.00 Vetrina in tv.
24.00 Telefilm.

VIDEOFRUILI

14.00 Felicità... dove sei, telenovela.
15.00 Il romanzo di Telma Jordan, film.
17.00 Una modella per l'onorevole, telefilm.
17.30 «LA PIONIERA», film.
19.00 Dal corpo allo spirito, rubrica religiosa.
19.10 Videogiornale.
19.30 Anteprima sport.
20.00 Telefilm.
20.30 Speciale felicità... dove sei, telenovela.
21.30 «IL TRECENTO DI FORT CANBY», film.
23.15 Piano bar, rubrica sportiva.

PROGRAMMI RADIO

RADIOUNO
Giornali radio: 6, 7, 8, 10, 12, 13, 14, 17, 19, 21. Onde verde viene trasmessa alle 6.57, 7.57, 9.57, 11.57, 14.57, 16.57, 18.05, 20.57, 22.57. Notiziario del GRI in collaborazione con il 4212 dell'Adi. 6.15: Ieri al Parlamento: 7.14: Qui parlo il Sud; 7.30: Quotidiano del GRI; 8: Onde verde week end; 10.15: Black Out; 11: Spazio aperto sabato; 11.10: Mina presenta: Incontri musicali del mio tempo; 11.45: La lettera magica; 12.26: I personaggi della storia: «Eleonora Duse» (11) di Masolino D'Amico; 13.25: Musicalmente parlando (4); 13.55: Onde verde Europa; 14.03: Paolo Modugno presenta: «1985, quindi meno di Duemila» (4); 15: GRI Business; 15.03: Varietà, varietà; 16.30: Doppio gioco; 17.30: Autoradio, settimanale per automobili; 18.05: Obiettivo Europa; 18.30: Musicalmente Volley; 19.15: Ascolta si fa sera; 19.20: Uno studio per voi; 19.55: Black Out; 20.35: Ci siamo anche noi; 21.03: «Se come saluti»; 21.30: Giallo sera; 22: Stasera a «Trouver Trieste»; 22.57: Teatrino, un genio solitario, Vincenzo Bellini (3) di G. Nafate; 23.05: La telefonata di M. Rendina; 23.28: Bollettino del mare e chiusura.

STEREOUNO
15. Tu mi senti; 15.30, 16.30, 17.30, 20.30, 21.30 GRI in breva, Onde verde; 16.35: Disco azzurro, gioco musicale a premi; 18.57, 22.57: Onde verde; 19.15: Superstorie; 20.35: GRI ultima notizie; 23.05: Professione... Mario Missiroli.
RADIOUE
Giornali radio: 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 11.30, 13.30, 15.30, 17.30, 18.30, 19.30, 22.30. 6: Gli anni Trenta con Paola Massimo; 6.05: I titoli del GRI mattina; 7: Bollettino del mare; 8: Giocate con noi 1x2; 8.05: Dse infanzia: come e perché; 8.10: Radiodue presenta: Sintesi quotidiana del programma; 8.45: Mille e una canzone; 9.08: Spazio libero, programmi dell'accesso: Associazione italiana orfai, argentieri, orologiai e affini; «L'oratio, un mestiere prezioso»; 9.32: Cosa dell'altro mondo; 10: Speciale GR2 motori; 11: Long play hit; 12.10.14: Trasmissioni regionali, Onde verde e GR2 regionali; 12.45-15.50: Hit parade; 15: Cavalcare la tigre: New Orleans e la musica jazz; 15.30: GR2 parlamento europeo; 16.32: Estrazioni del lotto; 16.37: Speciale GR2 agricoltura; 17.02: Mille e una canzone; 17.32: Invito al teatro, «Non si sa come», di Luigi Pirandello, con A. Lionello, regia di Luigi Squarisi, nell'18.45: GR2 notizie; 19.15: Insieme musicale; 19.50-22.50: Eccestra Cetra; 21: In collegamento diretto con l'Auditorium del foro italico in Roma; stagione sinfonica pubblica; 1985-86 dirige Carl Welles, al termine l'ore

PORDENONE

13.30 «Sky way», sceneggiato.
14.00 Promozionale pellicce.
15.00 Si o no, proposte commerciali.
17.00 Cartoni animati.
18.00 Basket serie A 1: Scavolini-Violati.
19.30 Tpn cronache.
20.00 «Sky way», sceneggiato.
20.30 «IL PRINCIPE AZZURRO», film.
22.00 Tpn cronache (r.).
22.40 «Affari di cuore», telefilm.
23.40 «IL GIUSTIZIERE SFIDA LA POLIZIA», film.

PROGRAMMI RADIO

22.15 circa) musiche di Antonio Carlucci; 22.30: Bollettino del mare.
STEREODUE
15: Studioline in diretta: 16, 17, 18, 19, 21 GR2 appuntamento flash; 16.05: I magnifici dieci, dischi in cerca della Hit parade; 17.30: Radiosera; 19.50: FM musica; 20: Long playing hit; 20.45: Stereodue classic; 21: In contemporanea con Radiodue: stagione sinfonica pubblica 1985-86; 22.45: Film, musica, discovisiva; 23.30: GR2 Radiodue.

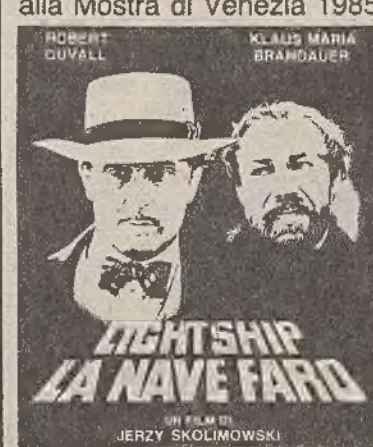
RADIO TRE
Giornali radio: 7.25, 9.45, 11.45, 13.45, 15.15, 16.45, 20.45, 23.53, 6: Preludio; 6.55, 8.30, 10.30: Il concerto del mattino; 7.30: Prima pagina; 10: Il mondo dell'economia; 12: Da Milano: una stagione alla Scala; 13: La vita di un grande teatro; 14: Grandi interpreti, Gervase De Peyer; 15.18: Controsporo; 15.30: Folclore; 16.30: L'arte in questione; 17.19.15: Spazio; 21: Programma delle riviste, scienze biologiche; 21.10: Schubert; 21.45: Un racconto di G. Papini: «L'ultima visita del gentiluomo malato»; 22: La musica; 22.10: Cronache e commenti; 23: Il jazz; 23.53: GR2 ultime notizie e il libro di cui si parla.

STEREONOTTE
Musica e notizie per chi lavora di notte; 24: Il giornale della mezzanotte; 4.45: Il giornale dell'Italia e notturno italiano.
RADIO REGIONALE
7.30: Giornale radio del Friuli-Venezia Giulia; 8.10: Terza pagina; 12.35: Giornale radio del Friuli-Venezia Giulia; 14.45: Giornale radio del Friuli-Venezia Giulia; 18.15: Incontri dello spirito, trasmissione a cura della Diocesi di Trieste; 18.30: Giornale radio del Friuli-Venezia Giulia.
Programmi per gli italiani in Istria:
14.30: L'ora della Venezia Giulia, trasmissione dedicata agli italiani d'oltre confine; 14.45: Terza pagina (replica).
Programmi in lingua slovena:
7: Segnale orario, GR; 7.20: Il nostro buongiorno; 8: GR; 8.10: Almanacco; avvenimenti culturali (replica); 8.40: Mosaico musicale; 10: GR e rassegna della stampa; 10.10: Dal repertorio dei concerti e dell'opera lirica; 11.30: Pagine multicolori; 13: Segnale orario, GR; 13.20: Musica e richiesta; 14: GR; 14.10: Tempo e ambiente; occupazione e disoccupazione dei giovani; 15: L'angolo dei ragazzi: «Scopritelo da voi»; 16: Quaderni: la disografia degli sloveni in Italia; 17: GR e cronaca culturale; 17.10: Noi e la musica; 18: Caldorone teatrale: «L'eterno nostro divagare in questo mondo»; 18.45: Appendice musicale; 19: Segnale orario, GR e i programmi di domani.

TEATRI E CINEMA

«Prima» all'ARISTON

Premio Speciale della Giuria alla Mostra di Venezia 1985



All'ARISTON

LA CAPPELLA presenta

domattina alle 11:

La foresta silenziosa

di Martin Ritt

con Mary Steenburgen

Anteprima Ingresso: L. 4000

CABARET-MUSIC HALL

«CARILLON»

TRIESTE - VIA S. FRANCESCO 2

TEL. (040) 732427

NUOVO PROGRAMMA!

90 minuti di spettacolo con:

VARIETÀ - STREAP-TEASE

CABARET

Ogni sera dalle 22 alle 04

Prenotazioni di S. Silvestro

Tel. 040/732427

LUMIERE

Domani mattina ore 10.30

20.000 LEGHE

SOTTO I MARI

di W. Disney

TEATRO COMUNALE G. VERDI

Stagione lirica. Domani alle 16

sesta (turni G) di «Russalka». Martedì

alle 20 settima (turni E/H).

TEATRO COMUNALE G. VERDI

Giornate della cultura sovietica

nel Friuli - Venezia Giulia. Oggi

alle 20.30 Balletto del Teatro di

Riga. Biglietteria del teatro.

TEATRO COMUNALE G. VERDI

Sala del Ridotto. I Concerti della

domenica. Domani alle 11

complesso da camera (musiche di

Mercedante e Schubert). Biglietteria

del teatro.

TEATRO COMUNALE G. VERDI

Lunedì 6 gennaio alle ore 20.30

Orchestra Filarmonica della Scala.

Direttore C. M. Giulini. Bigliet-

teria del teatro.

TEATRO STABILE-POLITEAMA

ROSSETTI. Ore 20.30 (durata ore

2 e 10 minuti) La Contemporanea

83 presenta «Le sofferenze d'amore

della Radegonda e del Capitano

della Morte» di Manlio Santanelli,

concertato da Sergio Fantoni. Con

Sergio Fantoni. In abbonamento:

50% per gli abbonati che avessero

già usufruito del tagliando. Pre-

ventida Biglietteria Centrale di

Galleria Protti.

TEATRO STABILE-POLITEAMA

ROSSETTI. Ore 20.30 (durata ore

TEATRO COMUNALE DI MONFALCONE

GIOVEDÌ

19 DICEMBRE 1985

ORE 20.30

Balletto dell'Opera di Riga

In programma scene da

«Paquita» e «Don Chi-

sciotte» di Minkus, dal

«Lago dei cigni» di Cal-

kowskij, da «Carmen»

di Bizet-Schedrin.

Preventida biglietti:

alla Cassa del Teatro

ore 10-12 - 17-19

ALCIONE

Telefono 304832

Witness - Il testimone

con Harrison Ford

LUMIERE

A gentile richiesta

CHIAMAMI

AQUILA

con

John Belushi

GRATTACIELO. 16, 18, 20, 22.15:

Richard Gere nella sua ultima

grande interpretazione: «King Da-

vid» con Alice Krige, Edward

Woodward.

MIGNON. 16, ult. 22.15: «Ritorno

al futuro». L'ultimo successo pro-

dotto da Spielberg. Ultimi giorni.

NAZIONALE. 1. 15.30, 17, 18.45,

20.30, 22.15: «Carabinieri si nasco-

La bomba comica è esplosa! Riste-

a a non finire!

NAZIONALE. 2. 15.30 ult. 22.15:

«Femmine in fuga dal carcere del-

la «depravazione». V.m. 18.

NAZIONALE. 3. 16, 18, 20, 22.15:

Continuaz. dalla 16.a pagina

GOLF GTD tetto apribile aria condizionata 1984 accessoriatissima, Golf 1800 GTI 1983, Mini 90, Delta 1600 1983, 1300 1980, Pulmino Volkswagen, Audi 100 Diesel, Argentea Diesel, Alfa 30 Quadrifoglio Verde 1985 e altre, Concinatas Auto vende Negrelli 8, 771688.

MACCHINE seminuove sinistate da demolire o da riparare acquisto pagando bene. Tel. 231193. 6583/14

MY CAR USATI A PREZZI IMBATTIBILI, CON PAGAMENTO FINO A 60 MESI SENZA ACCONTO. Beta Coupé Laser '79, 127 Sport '79, Alfa 2000 L '82, Ritmo 90 CL '82, 127 C 900 '82, Fiesta 1000 S '82, Ritmo 130 Abarth '83, Porsche 924 '78, R5 TI '80, Ritmo Cabriolet '83, Fioristrada Suzuki 410 '83, moto Suzuki 600 DR '85, 3 MESI GARANZIA, PERMUTE USATO CON USATO, AUTOVETTURA NUOVE D'IMPORTAZIONE, Alfa 33 1500, Uno 55 3 p., Peugeot 205 GTI, Giulietta 1600, Alfa 33 4x4 fam. MY CAR via F. Severo 122, 040/599119. SABATO APERTO. 6528/14

OCCASIONE Mercedes 200 diesel '81 km 80.000, servosterzo, gancio traino vetri atermici vendendo. Telefonare ore pasti 771026. 050317/14

PRIVATO vende furgone Ford Transit Diesel chiuso con overdrive 1982 fatturabile. Telefonare lunedì 8-11 al 61287. 66385/14

PRIVATO vende Golf 1100 anno 1980. Ferrari tel. 824381. 66232/14

PRIVATO vende Panda 45 luglio 1982. Telefonare sabato e domenica mattina al 617855. 66381/14

PRIVATO XR3 '83 vende. Tel. 304028. 66403/14

SEAT concessionaria. Cienne via del Cerreto 4 Barcola, tel. 040/44181. Assistenza, ricambi, vendita, esposizione usato. BMW 524 turbo diesel, 320 i, 528, Lancia Prisma 1600, Delta HP turbo, Opel Kadett, Fiat Ritmo 60, 127, 127 Panorama, 132. 6627/14

SI Dinocenti, via Flavia tel. 281444 vende con rateazioni fino a 60 mesi anche senza anticipo, permuta usata per usato. FIAT Uno 55 S '83, Panda 30 '81, '82, '83, Panda 45 '82, '83, '84, VOLKSWAGEN Golf 1.3 '84, Golf 1.1 '82-81, 90 '78, Golf Diesel GL '81, Polo 1100 CL '82, CITROEN Visa 650 '81-82-83, Visa 1100 '80-83, GSA 1300 '80-81, CX 2500 Palas Diesel '79, FIAT Ritmo 79-80-81-83, FORD Fiesta '78-79-80, FORD Escort '81-82, OPEL Kadett '78-79-80-81, Ascona 1.2 '79-80-81-82, Corsa '84, tutte con garanzia scritta 60/12 mesi. 6456/14

TRIESTE Motori nuova rivendita autorizzata Peugeot, Lancia, Fiat Severo 18, vende usati garantiti massime dilazioni tutto compreso: Giulietta 1800 81, Peugeot 104, 205, 205 Diesel, Fiat Uno 55, 127, Fiesta '84, Mini Clubman, Delta LX aria condizionata, A112 E, Golf GTI '81 T.A., Lancia 1300 '84, R5 TS '79, Kadett 2000 GTE '79, Tel. 68539. 6546/14

UNO 55 Super 3 p. accessoriata, 2 anni km 30.000 vendesi Fiat F. Severo 33, ore ufficio, tel. 731344. 66328/14

VOLKSWAGEN usato garantito alla concessionaria Autostazione Catullo, Golf GL 1100 '80-81, Golf GL 1300 '80 tetto apribile, '82 rossa perfetta, GTI 93 pochi chilometri, Golf Diesel '82, Golf Cabriolet '83 nero, Via Fabio Severo 52, tel. 668331 aperto sabato mattina. 314

4x4 BMW 325 i 171 cv. Vieni a provarla alla Gienne concessionaria BMW per Trieste e provincia a Barcola in via del Cerreto 4. Tel. 040/44181. 6627/14

15 Roulotte nautica, sport

TECNAUTICA vasta esposizione di imbarcazioni nuove e usate. Chiuso domenica, via Pietraferata 13, Zona Industriale Trieste, tel. 040/823755. 050315/15

17 Stanze e pensioni Offerte

AFFITTO stanze 2-3 persone con comodo cucina e bagno. Telefonare 68752-68651. 6578/17

18 Appartamenti e locali Richieste affitto

CERCASI minilappartamento in affitto per non residente. Scrivere a cassetta n. 49/L. Published 34100 Trieste. 66298/18

19 Appartamenti e locali Offerte affitto

AFFITTASI appartamento 95 mq Monfalcone centro storico. Solo referenziali 0481/44419. 648/19

UFFICIO ambulatorio 95 mq Monfalcone centro storico affitto. 0481/44408-46160. 549/19

20 Capitali Aziende

A.A.A.G. VUOI CEDERE LA TUA ATTIVITA'? Noi ti aiutiamo a farlo nel modo migliore. ADRIA, Mazzini 30, telefono 68758. 6529/20

A.G. NEGOZI ABBIGLIAMENTO centrali codoni. ADRIA Mazzini 30, telefono 68758. 6529/20

ACQUISTO licenza ambulante Tab. LX. Scrivere a cassetta n. 2/M. Published 34100 Trieste. 66351/20

CEDESI avvilissima attività commerciale Monfalcone, settore animali compagnia, annesso ambulatorio veterinario, tolettatura con personale specializzato. Nessuna concorrenza. Ottimo investimento. Eventuale pagamento dilazionato. Ore negozio 0481/72828. 354/20

22 Case, ville, terreni Vendite

A. AFFARE! Rigoluto (vicinanze Sappada) casa panoramicissima, cinque stanze grandi: 15.000.000. BATTA indipendenti. 6529/20

CORSI PER LA RIEDUCAZIONE DELLA BALBUZIE

STUDIO PSICOFONICO ASQUINI

Via dei Giacinti 18
Telefono 414496 - 829727

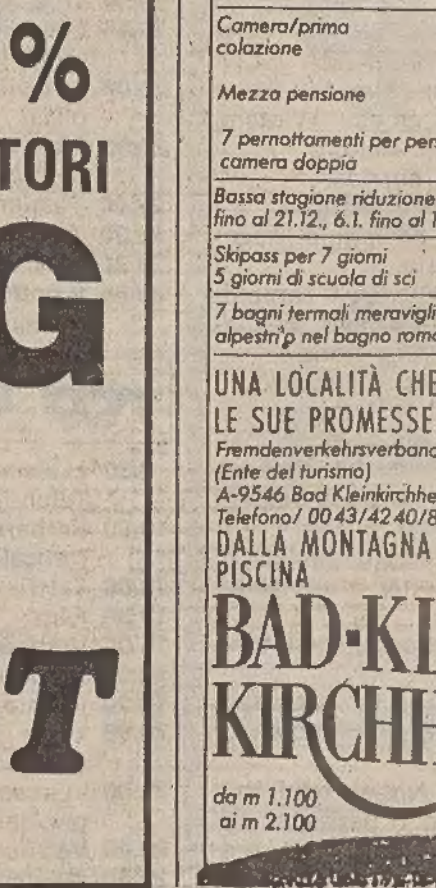
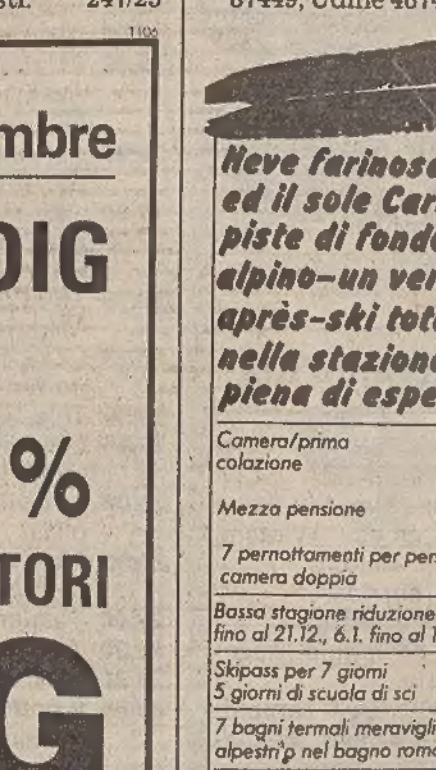
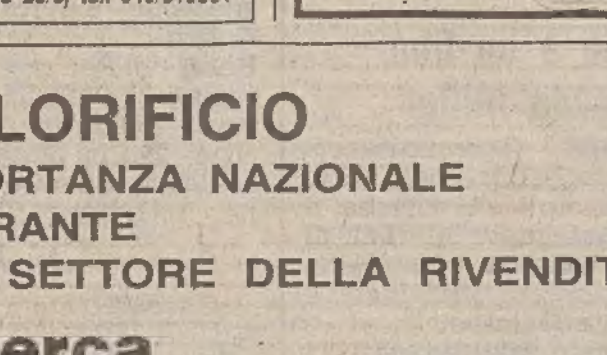
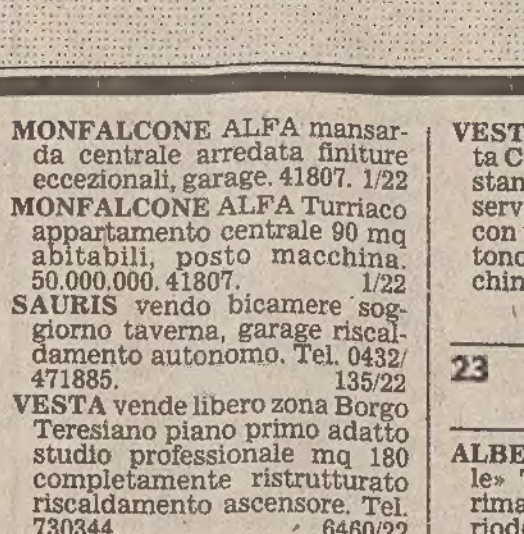
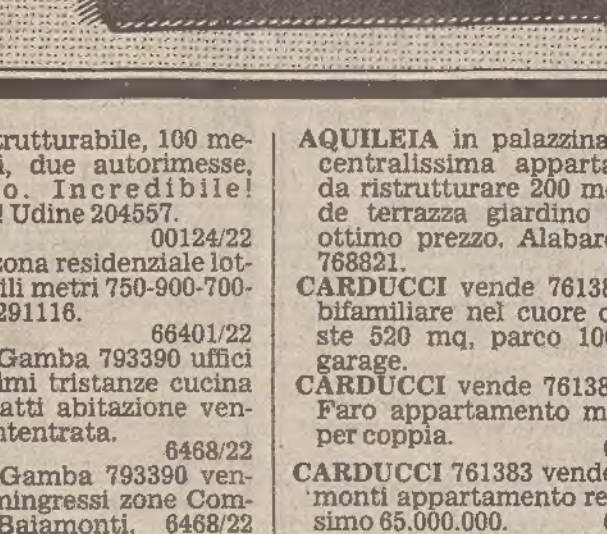
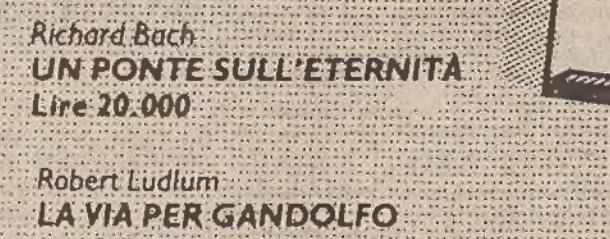
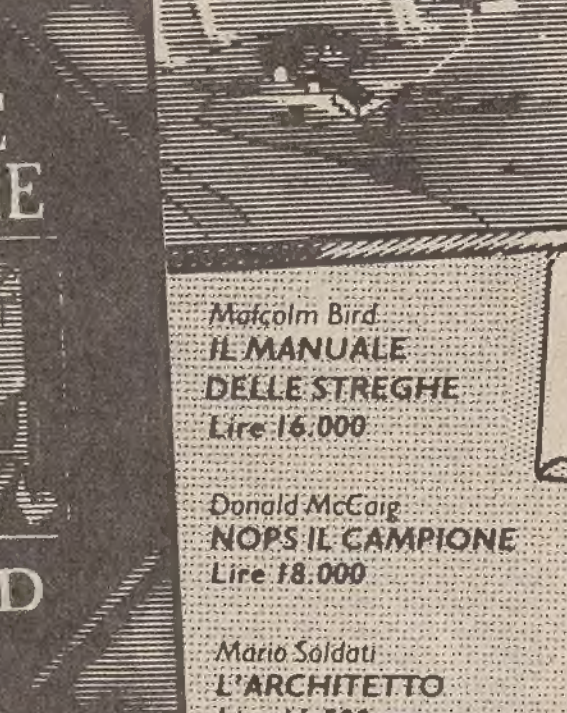
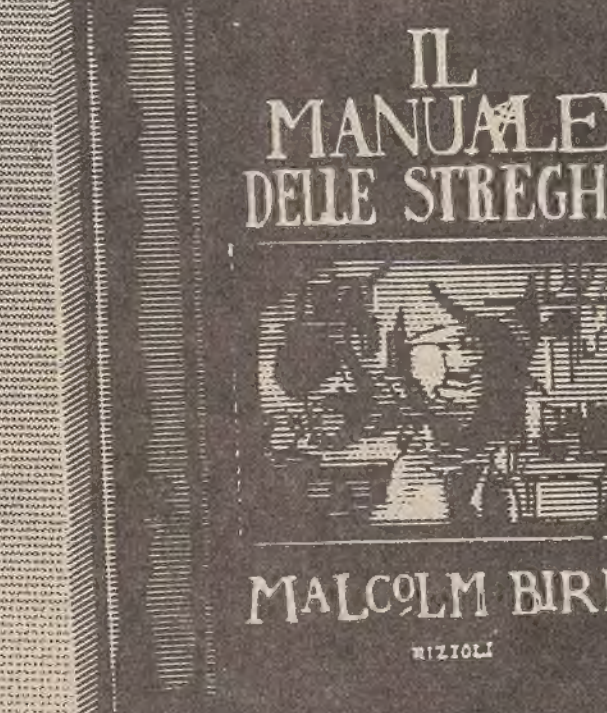
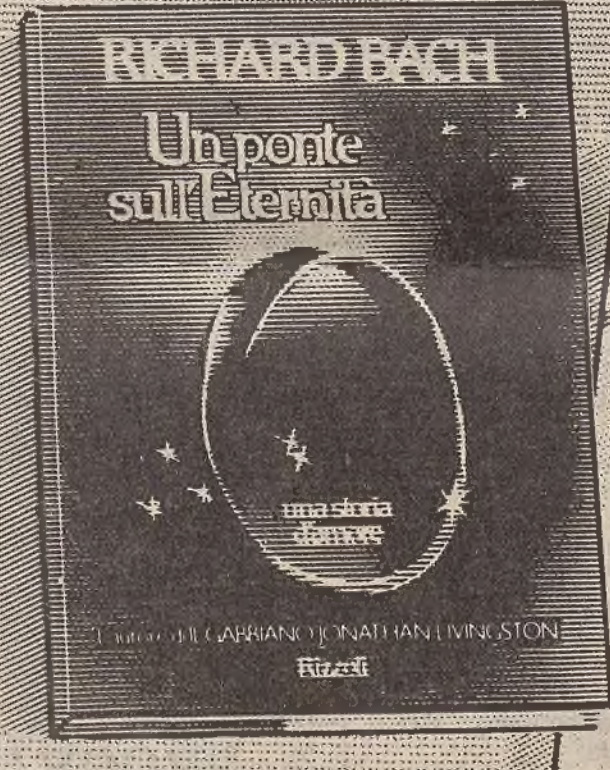
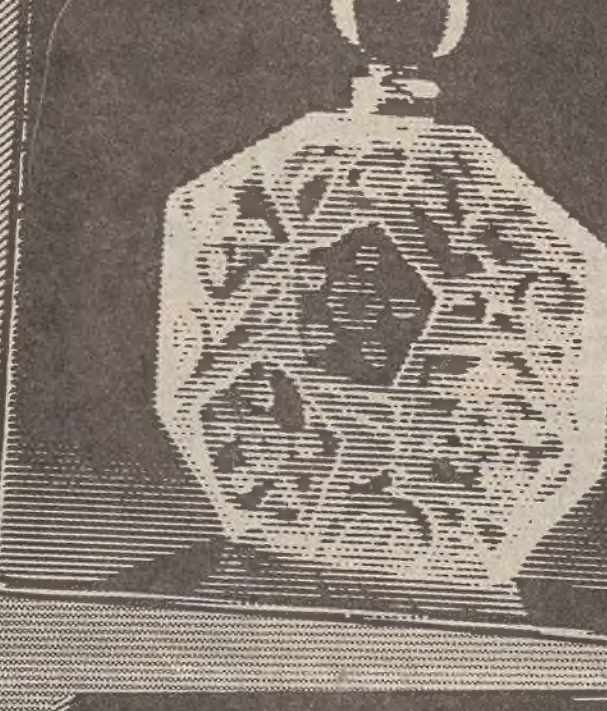
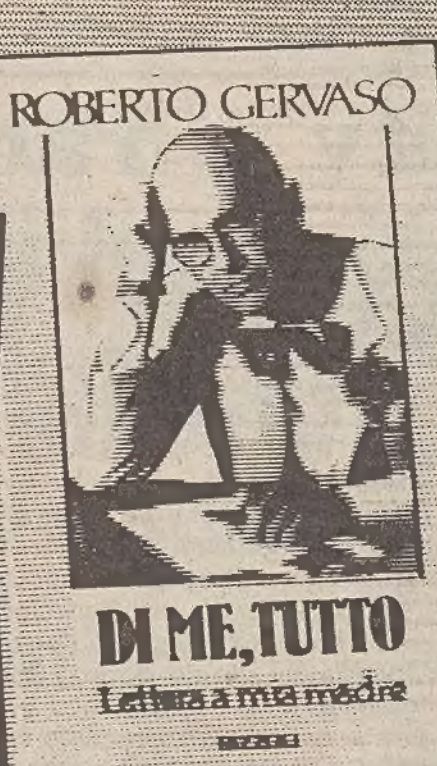
Pietro Citati - Francesco Sisti
ALESSANDRO MAGNO
Lire 23.000

Indro Montanelli - Mario Cerri
L'ITALIA DELLA REPUBBLICA
Lire 25.000

Anthony Burgess
LA FINE DELLA STORIA
Lire 24.000

Roberto Gervaso
DI ME, TUTTO
Lire 16.000

Riccardo Pozzaglio
PARTENOPEO IN ESILIO
Lire 16.500



ORARIO FERROVIARIO

TRIESTE C. - VILLA OPICINA - LUBIANA - BELGRADO - SOFIA - ATENE - ISTANBUL - BUDAPEST - VARSAVIA - MOSCA

PARTENZE DA TRIESTE CENTRALE

9.42 Ex Sijon Express - Villa Opicina - Lubiana - Zagabria - Belgrado (cuccette II cl. Venezia) - Belgrado (cuccette II cl. Venezia) - Skopje - Atene - Istanbul (WLAB) e cuccette II cl. Venezia - Belgrado; cuccette II cl. Venezia - Atene solo nei giorni di giovedì e domenica dal 2.6 al 28.9.85; dal 29.9.85 esclusi i giorni di lunedì e domenica; Venezia - Istanbul dal 2.6 al 28.9.85; Venezia - Atene esclusi i giorni di giovedì e domenica dal 4.6 al 28.9.85; WLAB Venezia - Atene solo nei giorni di giovedì e domenica dal 6.6 al 28.9.85)

20.20 L. V. Opicina

23.52 D. V. Opicina - Lubiana - Zagabria - Budapest - Varsavia - Mosca (cuccette II cl. Roma) - Varsavia solo giorni di martedì, venerdì e domenica dal 7.6 al 28.9.85; Roma - Budapest solo giorni di lunedì, giovedì e sabato dal 6.6 al 28.9.85; WLAB Roma - Mosca (2); WLAB Torino - Mosca solo il sabato dall'8.6 al 28.9.85)

ARRIVI A TRIESTE CENTRALE

5.10 D. Mosca - Varsavia - Budapest - Zagabria - Lubiana - Villa Opicina - WLAB Mosca - Torino solo il venerdì dal 7.6 al 27.9.85; WLAB Mosca - Roma (3); cuccette II cl. Varsavia - Roma solo nei giorni di lunedì, giovedì e sabato dal 6.6 al 26.9.85; Budapest - Roma solo nei giorni di mercoledì, venerdì e domenica dal 5.6 al 25.9.85)

8.36 Ex Venezia Express - Istanbul - Atene - Skopje - Belgrado - Lubiana - Villa Opicina

9.48 D. Lubiana - Villa Opicina (1)

16.38 D. Lubiana - Villa Opicina (1)

19.05 Ex Sijon Express - Belgrado - Zagabria - Lubiana - V. Opicina (cuccette II cl. Belgrado - Parigi, Zagabria - Parigi) dal 28.9.85 al 31.5.86; WLAB Zagabria - Parigi

21.30 L. V. Opicina

(1) Soppresso nei giorni di domenica e nei giorni 15.8, 1.11, 25 e 26.12.85, 1.1, 31.3, 25.4 e 1.5.86

(2) Non circola nei giorni di sabato (dal 2.6 al 27.9); giovedì e sabato (dal 29.9.85)

(3) Non circola nei giorni di venerdì (dal 2.6 al 26.9); mercoledì e venerdì (dal 28.9.85)

TRIESTE C. - UDINE - TARVISIO VIENNA - SALISBURGO MONACO

PARTENZE DA TRIESTE CENTRALE

5.12 L. Udine

6.02 D. Udine - Tarvisio

6.06 L. Udine

7.10 D. Gondoliere - Udine - Tarvisio - Vienna - Monaco (dal 2.6 al 28.9.85)

10.16 L. Udine

12.43 D. Udine - Tarvisio

13.10 L. Udine - Carnia

13.58 D. Udine

14.30 L. Udine

16.46 L. Udine - Tarvisio

17.35 R. Udine - Venezia S. L. (*) (1)

17.46 D. Udine - Venezia S. L.

18.02 L. Udine

19.14 D. Udine

20.02 L. Udine (si effettua nei giorni lavorativi dal 3.6 al 28.9.85) (Autoservizio sostitutivo)

20.02 L. Udine (si effettua dal 29.9.85 al 31.5.86; nel periodo dal 2.6 al 29.9.85 nei soli giorni festivi)

21.00 D. Italiani Österreich Express - Udine - Tarvisio - Vienna - Monaco (cuccette I e II cl. Trieste - Vienna dal 2.6.85 al 28.9.85)

23.10 L. Udine

ARRIVI A TRIESTE CENTRALE

1.25 L. Udine (si effettua nei giorni lavorativi dal 3.6 al 28.9.85) (Autoservizio sostitutivo)

0.53 Udine (si effettua dal 29.9.85 al 31.5.86; nel periodo dal 2.6 al 29.9.85 nei soli giorni festivi)

6.30 L. Udine (soppresso dal 4 al 16.8.85) (2)

7.17 L. Udine

7.57 D. Venezia - Udine (2)

8.45 L. Udine

9.08 D. Österreich Italian Express - Monaco - Vienna - Tarvisio - Udine (cuccette I e II cl. Vienna - Trieste dal 2.6 al 28.9.85)

10.14 D. Udine

11.20 R. Venezia S. L. - Udine (*) (1)

11.40 L. Udine

13.21 D. Udine

13.30 L. Udine

14.30 D. Udine

15.30 L. Udine

17.53 L. Udine

18.30 L. Udine

19.46 Ex Tarvisio - Udine

21.10 L. Udine

22.40 D. Gondoliere Monaco (dal 2.6 al 28.9.85) - Vienna - Tarvisio - Udine

23.14 L. Udine

(*) Servizio di sola 1 classe

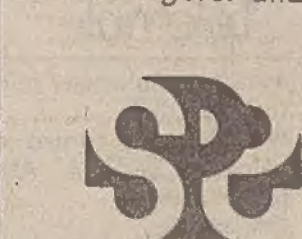
(1) Soppresso nei giorni 15.8, 25 e 26.12.85 e 1.1.86

(2) Soppresso nei giorni festivi.

per la pubblicità su

IL PICCOLO

rivolgerti alla



Scelta Pubblicità Editoriale

TRIESTE - Piazza Unità d'Italia 7, tel. (040) 65065/7 • GORIZIA - Corso Italia 36, tel. (0481) 34111 • MONFALCONE - Via Duca d'Aosta 102, tel. (0481) 72597 • UDINE - Piazza Marconi 9, telefono (0432) 20824 • PORDENONE - Viale Libertà 2, telefono (0434) 255114

METROMARKET - Le grandi iniziative di dicembre

La settimana METROMARKET-GRUNDIG

qui c'è veramente l'affare!

SCONTO 15% su TELEVISORI e VIDEOREGISTRATORI

GRUNDIG

solo questa settimana!

METROMARKET

TRIESTE - Via F. Filzi 7 angolo via Torrebianca

COLORIFICIO
IMPORTANZA NAZIONALE
OPERANTE
NEL SETTORE DELLA RIVENDITA

cerca
AGENTI RAPPRESENTANTI

in esclusiva per capoluogo e province di:
TRIESTE, GORIZIA, UDINE, PORDENONE, VENEZIA

Offresi: incentivi mensili,
grosso potenziale fatturato

Scrivere dettagliando a:
CASSETTA 3-N PUBLIED - 50100 FIRENZE

MOTOCARAVAN TRIESTE

Conc. MOTOCARAVAN-ROULLETTE

ARCA-FRECCIA

DETHLEFFS

varie occasioni usati

Via Carpineto 28/6, tel. 040/810381

APERTI

domenica e lunedì

tommasini

TS-VIA MAZZINI 31-39